



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>



A propos de ce livre

Ceci est une copie numérique d'un ouvrage conservé depuis des générations dans les rayonnages d'une bibliothèque avant d'être numérisé avec précaution par Google dans le cadre d'un projet visant à permettre aux internautes de découvrir l'ensemble du patrimoine littéraire mondial en ligne.

Ce livre étant relativement ancien, il n'est plus protégé par la loi sur les droits d'auteur et appartient à présent au domaine public. L'expression "appartenir au domaine public" signifie que le livre en question n'a jamais été soumis aux droits d'auteur ou que ses droits légaux sont arrivés à expiration. Les conditions requises pour qu'un livre tombe dans le domaine public peuvent varier d'un pays à l'autre. Les livres libres de droit sont autant de liens avec le passé. Ils sont les témoins de la richesse de notre histoire, de notre patrimoine culturel et de la connaissance humaine et sont trop souvent difficilement accessibles au public.

Les notes de bas de page et autres annotations en marge du texte présentes dans le volume original sont reprises dans ce fichier, comme un souvenir du long chemin parcouru par l'ouvrage depuis la maison d'édition en passant par la bibliothèque pour finalement se retrouver entre vos mains.

Consignes d'utilisation

Google est fier de travailler en partenariat avec des bibliothèques à la numérisation des ouvrages appartenant au domaine public et de les rendre ainsi accessibles à tous. Ces livres sont en effet la propriété de tous et de toutes et nous sommes tout simplement les gardiens de ce patrimoine. Il s'agit toutefois d'un projet coûteux. Par conséquent et en vue de poursuivre la diffusion de ces ressources inépuisables, nous avons pris les dispositions nécessaires afin de prévenir les éventuels abus auxquels pourraient se livrer des sites marchands tiers, notamment en instaurant des contraintes techniques relatives aux requêtes automatisées.

Nous vous demandons également de:

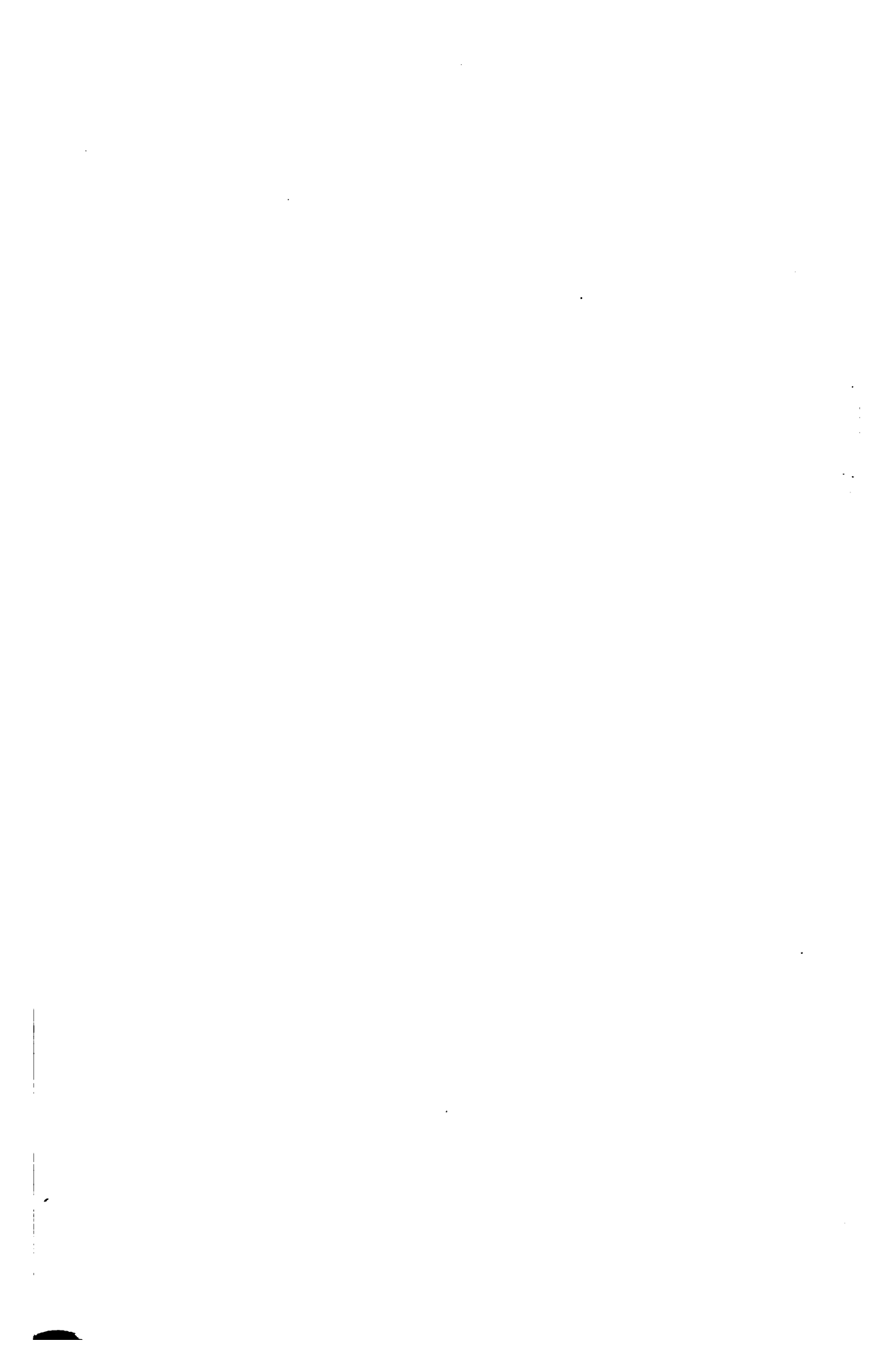
- + *Ne pas utiliser les fichiers à des fins commerciales* Nous avons conçu le programme Google Recherche de Livres à l'usage des particuliers. Nous vous demandons donc d'utiliser uniquement ces fichiers à des fins personnelles. Ils ne sauraient en effet être employés dans un quelconque but commercial.
- + *Ne pas procéder à des requêtes automatisées* N'envoyez aucune requête automatisée quelle qu'elle soit au système Google. Si vous effectuez des recherches concernant les logiciels de traduction, la reconnaissance optique de caractères ou tout autre domaine nécessitant de disposer d'importantes quantités de texte, n'hésitez pas à nous contacter. Nous encourageons pour la réalisation de ce type de travaux l'utilisation des ouvrages et documents appartenant au domaine public et serions heureux de vous être utile.
- + *Ne pas supprimer l'attribution* Le filigrane Google contenu dans chaque fichier est indispensable pour informer les internautes de notre projet et leur permettre d'accéder à davantage de documents par l'intermédiaire du Programme Google Recherche de Livres. Ne le supprimez en aucun cas.
- + *Rester dans la légalité* Quelle que soit l'utilisation que vous comptez faire des fichiers, n'oubliez pas qu'il est de votre responsabilité de veiller à respecter la loi. Si un ouvrage appartient au domaine public américain, n'en déduisez pas pour autant qu'il en va de même dans les autres pays. La durée légale des droits d'auteur d'un livre varie d'un pays à l'autre. Nous ne sommes donc pas en mesure de répertorier les ouvrages dont l'utilisation est autorisée et ceux dont elle ne l'est pas. Ne croyez pas que le simple fait d'afficher un livre sur Google Recherche de Livres signifie que celui-ci peut être utilisé de quelque façon que ce soit dans le monde entier. La condamnation à laquelle vous vous exposeriez en cas de violation des droits d'auteur peut être sévère.

À propos du service Google Recherche de Livres

En favorisant la recherche et l'accès à un nombre croissant de livres disponibles dans de nombreuses langues, dont le français, Google souhaite contribuer à promouvoir la diversité culturelle grâce à Google Recherche de Livres. En effet, le Programme Google Recherche de Livres permet aux internautes de découvrir le patrimoine littéraire mondial, tout en aidant les auteurs et les éditeurs à élargir leur public. Vous pouvez effectuer des recherches en ligne dans le texte intégral de cet ouvrage à l'adresse <http://books.google.com>



MIL
Bibliothèque



CATALOGUE
DES
MONNAIES MUSULMANES
DE LA BIBLIOTHÈQUE NATIONALE.

7051

1971

UNIVERSITY OF CALIFORNIA

LIBRARY

CATALOGUE

DES

MONNAIES MUSULMANES

DE LA BIBLIOTHÈQUE NATIONALE

PUBLIÉ

PAR ORDRE DU MINISTRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE,
DES CULTES ET DES BEAUX-ARTS,

PAR M. HENRI LAVOIX,

CONSERVATEUR ADJOINT DU DÉPARTEMENT DES MÉDAILLES, PIERRES GRAVÉES ET ANTIQUES.

KHALIFES ORIENTAUX.



PARIS. 1847.

IMPRIMERIE NATIONALE.

M DCCC LXXXVII. w

M. T.

LPIT

UNIVERSITY
OF
YORK
LIBRARY



.26901.

ROY W. B.
CLUB
YR. 1898

PRÉFACE.

M. de Tiesenhausen a relevé, en les résumant, tous les travaux publiés jusqu'en l'année 1875 sur les monnaies des khalifes orientaux. Nous sommes donc redevables à ce savant d'un répertoire complet de la numismatique du grand Khalifat. Mon intention n'est pas de reprendre dans son ensemble un sujet aussi vaste traité par un maître dans un livre excellent et dont l'autorité ne saurait être contestée. Pourtant, au cours du travail de rédaction du présent catalogue, quelques questions se sont imposées à mon esprit, appelant une réponse. Après avoir averti ma curiosité, elles ont sollicité de ma part des recherches nouvelles. Quelques solutions, heureuses peut-être, sont venues à la suite. Elles portent particulièrement sur les commencements de la numismatique musulmane. Elles m'ont paru dignes d'intérêt et j'ai cru devoir leur donner place dans cette préface. Le lecteur bienveillant sera juge de leur utilité et de leur valeur.

I

Avant Mahomet et pendant la mission du Prophète, les Arabes n'avaient pas de monnayage qui leur fût propre. Les transactions commerciales amenaient de l'étranger tout l'argent en circulation dans leur pays. Il était abondant. Les Corayschites tiraient ordinairement de leurs spéculations avec la Syrie un dinar de gain pour chaque dinar de capital. La vente des marchandises exportées par les mille chameaux d'une de leurs caravanes produisit

cinquante mille pièces d'or. Le Hedjâz recevait des monnaies himyarites en petit nombre, il est vrai, mais les caravanes rapportaient en grandes quantités du *pays de l'or et de l'argent*, c'est-à-dire de la Syrie et de l'Irak, les dinars de l'empereur grec, les *roumy*, et les dirhems du roi de Perse, les *kesraï*. Maîtres des pays vaincus, les Arabes conservèrent un numéraire qui leur était familier; et la monnaie musulmane, à son début, imita de si près la monnaie étrangère, qu'on serait tenté de dire qu'elle en fut une reproduction.

Au temps de Mahomet et des premiers khalifes, la nation arabe formait une population d'environ cent vingt mille hommes. Ce fut l'armée de l'invasion : elle accomplit son œuvre avec une ardeur, une fougue prodigieuse. Après avoir repoussé les tribus qui l'enserraient dans le désert comme une première frontière, elle se répandit sur les peuples les plus puissants du monde. En moins de dix ans, elle soumit la Perse, la Mésopotamie, la Syrie, l'Égypte, contrées qui formèrent, suivant l'expression d'Ibn Khaldoun, « la demeure de la race arabe, le noyau de l'empire, le jardin où la religion avait pris naissance avec la victoire ». La marche envahissante fut si rapide que le vainqueur s'occupa à peine de l'organisation de la conquête. Après la célèbre bataille de Kâdesiyah remportée sur les Persans, les chefs et les soldats reçurent leur part du butin : six mille dirhems pour chaque cavalier; deux mille dirhems pour chaque fantassin. Cette première distribution faite, il restait encore une forte somme à partager. Sâd ben Malek écrivit au khalife pour lui demander comment il devait en disposer. Omar¹ lui répondit de distribuer le reste à ceux qui sauraient par cœur les plus longs passages du Coran. Sâd se conforma à cet ordre. Il demanda à Amr ben Mâdi-Karib ce qu'il connaissait du livre. « Rien ! » répondit Amr. J'ai embrassé l'islamisme dans l'Yémen et j'ai eu beaucoup trop de guerres à faire pour pouvoir m'occuper

¹ J'ai cru pouvoir supprimer dans cette préface, indépendante du Catalogue, les accents et les apostrophes conventionnels qui m'étaient imposés par la transcription des noms arabes dans le corps de l'ouvrage.

du Coran. — Et toi, dit Sâd à Bischr, fils de Rabiya, de la tribu de Khathân. » Bischr répondit : « Au nom de Dieu, le clément, le miséricordieux. » Il ne savait rien de plus du texte sacré. Omar, auquel on communiqua leurs réponses, ordonna d'assigner à Amr et à Bischr une gratification proportionnée au courage qu'ils avaient montré dans la bataille.

Chez ce peuple tout entier en armes, le khalife était, comme le soldat, tout entier à sa mission de conquérant. Lorsque Omar organisa dans l'Irak le divan de la contribution foncière qui n'était autre que la contribution de guerre, il reprit l'institution en vigueur au temps de Chosroès II. Rien ne fut changé dans le pays conquis; la Perse garda ses institutions, son caractère, son esprit national. Comme toujours, c'est la loi, la terre vaincue s'empara du vainqueur. Quelques pages des *Prolégomènes* sont curieuses à consulter à ce sujet. Je les résume.

Quant à la perception de l'impôt, dit Ibn Khaldoun, quant aux règlements des dépenses publiques et de la comptabilité, cela ne formait pas, chez les premiers Musulmans, une charge particulière; ils étaient Arabes, grossiers et peu habiles dans les arts de l'écriture et du calcul, aussi prenaient-ils pour tenir leurs comptes des Juifs, des Chrétiens ou des affranchis étrangers. Dans l'Irak, on faisait usage de la langue pehlvie, en Syrie de la langue grecque. Les écrivains étaient des sujets tributaires appartenant à l'une et à l'autre nation, et les comptes, les registres du Trésor furent laissés, dans le principe, aux Persans, aux Grecs et aux Juifs. Les choses restèrent longtemps encore dans cet état. Sous Abd-el-Malek, les Grecs continuaient toujours à être protégés : un Grec, Sergius, était intendant des finances ou collecteur d'impôts. Mais bientôt tout devait se modifier. Après de longues guerres intestines l'empire musulman prenait son homogénéité. « Le peuple, dit encore l'auteur des *Prolégomènes*, avait renoncé aux usages de la vie nomade; les Arabes, sortis de leur ignorance primitive, s'étaient exercés dans l'art de l'écriture, de sorte que parmi eux et parmi leurs affranchis il se trouva de bons calligraphes et des calculateurs

habiles. » Sur l'ordre d'El-Hedjadj ben Yousouf, qui fut un des plus puissants agents d'Abd-el-Malek dans l'œuvre de l'unité de l'empire musulman, le divan de l'Irak fut enlevé aux écrivains persans pour être remis aux mains des employés arabes. De son côté le khalife prescrivit à Soleïman ben Sâd, gouverneur de la province du Jourdain, de faire traduire du grec en arabe le cadastre de la Syrie. Ces faits relevés par les historiens musulmans reçoivent leur confirmation d'un texte de Théophane, bien que le moine de Mysie attribue cette réforme à Walid I^{er}, le successeur d'Abd-el-Malek : au temps de Théophane, c'est-à-dire cent ans après, les notaires chrétiens résidaient encore au milieu des Musulmans¹.

A partir de ce moment, les registres du Trésor, les rôles de l'impôt, les actes publics, sont purement arabes. Il en est ainsi de la monnaie. Elle reste, pendant près de soixante années, aux mains des ouvriers persans, grecs ou juifs; elle imite, en la reproduisant avec ses types et ses caractères, la monnaie des peuples soumis : elle relève d'elle. Peu à peu, elle se libère de l'imitation, elle se fait indépendante. Le graveur arabe viendra, mais à son temps, à son heure, quand le conquérant aura dégagé sa civilisation propre d'une civilisation étrangère jusque-là plus puissante que lui. La monnaie — en peut-il être autrement? — suit, elle aussi, l'évolution de la conquête.

A la mort de Mahomet, les tribus arabes, contenues jusque-là par l'ascendant du Prophète, avaient douté de sa mission divine. Elles avaient abjuré l'islamisme et le soulèvement était devenu général dans le Nadjd, au Yémen, dans le Bahraïn, le Hadramaut, aux pays d'Oman, de Mahra et jusque dans Médine. L'énergie d'Abou Bekr, le vicaire ou successeur de l'envoyé de Dieu, avait promptement réprimé ces révoltes. L'insurrection, née au cœur de l'Arabie même et qui menaçait de rendre éphémère l'œuvre du Prophète, était vaincue. Réuni sous un seul pouvoir et

¹ Ἐκώλυσε γράφεσθαι ἑλληνιστὶ τοὺς δημοσίους τῶν λογοθεσίων κώδικας, ἀλλ' Ἀραβίοις αὐτὰ παρασημαίνεσθαι. . . διὸ καὶ ἕως σήμερον εἶναι σὺν αὐτοῖς νοτάριον χριστιανόν. (Theophanis *Chronographia*, p. 714.)

obéissant à une volonté unique, le peuple arabe allait franchir les frontières. La première rencontre avec les Persans eut lieu dans la région inférieure ou maritime de l'Irak, que commandait un feudataire du roi de Perse. Les journées des « Chaînes » et de Médhar entraînèrent la chute de Hirah, d'Anbâr, d'Aîn-Tamr. Les succès se comptaient chaque jour plus grands dans leurs résultats, et les troupes de Khâlid pénétraient au cœur même du pays ennemi. Mais, dans cet immense empire sassanide, aux armées détruites succédaient des armées nouvelles. Même après les trois journées de Kâdesiyah, si tout espoir était perdu pour Yezdedjerd IV de recouvrer les pays de l'Euphrate, la Perse pouvait encore songer à maintenir son indépendance. La Médie, l'Aderbeïdjan, le Khorasân, le Sidjstân, le Kermân, la Bactriane, le Fârsistân fournissaient des armées de cinquante mille hommes sur les champs de bataille : la résistance était inutile, les villes tombaient l'une après l'autre entre les mains des Musulmans. Le roi chassé se retirait successivement, comme par étapes de la défaite, de Madâin à Holwân, de Holwân à Rey, de Rey à Merw. La bataille de Nehâwend mettait fin à cette guerre. Cette « victoire des victoires » rendait les Arabes maîtres d'un empire tout entier dans sa complète intégrité. Après le sac de Madâin, après le carnage de Nehâwend, prenait fin cette dynastie sassanide, qui avait régné pendant quatre cent vingt-six ans, depuis son premier roi Ardeschîr Babekan (226 de J.-C.) jusqu'à son dernier souverain Yezdedjerd IV (652).

La numismatique des rois sassanides, encore en problème au commencement de ce siècle, problème qui s'est dégagé lentement, péniblement, jusqu'en 1843, nous est aujourd'hui entièrement connue. Je ne crois pas que les études orientales se soient signalées de notre temps par des découvertes aussi heureuses et aussi complètes. Après les travaux initiateurs de notre illustre Silvestre de Sacy, après les essais d'Ouseley et de M. de Longpérier venus à la suite, un mémoire de Justus Olshausen sur les légendes pehliques des monnaies sassanides donna son importance véritable à cette science, qui, s'échappant dès lors des tâtonnements, des hésitations,

s'appuyait avec certitude sur une méthode et s'étayait d'une doctrine¹.

Edward Thomas, dont nous avons à regretter la perte récente, continua les travaux commencés par le professeur Olshausen. De 1849 à 1878, Edward Thomas a publié, soit dans le *Journal of the Royal Asiatic Society*, soit dans le *Numismatic Chronicle*, de nombreux et savants mémoires sur la langue, sur les inscriptions pehlvies, sur les médailles des rois sassanides et sur les monnaies à légendes pehlvies des premiers émirs arabes mahométans. Un maître auquel la numismatique orientale est redevable des plus utiles travaux, M. J.-G. Stickel, a apporté dans ces matières toute la solidité de son savoir et toute la sûreté de son jugement². Pendant que le général J. de Bartholomæi réunissait la riche collection de monnaies sassanides que M. Dorn devait publier³, le docteur A.-D. Mordtmann utilisait, à Constantinople, les documents nombreux que lui offrait la collection de Subhi Pacha, reprenait la suite de ses premières recherches sur les médailles sassanides et sur les médailles arabes à légendes pehlvies et nous donnait, dans la *Zeitschrift der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft*, un article d'ensemble, une dernière étude, qui résumait ses études précédentes. Il semble que l'effort de la science ait été en raison directe de l'intérêt et des difficultés que présentait la question : mais les résultats étaient obtenus, complets, définitifs.

« J'ai laissé à l'Irak son dirhem et son kafiz, à la Syrie son mudd et son dinar, et à l'Égypte son ardeb et son dinar. » Cette parole de Mahomet, recueillie de la bouche d'Abou Horeïra, un des compagnons du Prophète, et conservée par la tradition, semble avoir été religieusement observée par les premiers khalifes. Le dirhem sassa-

¹ J. Olshausen, *Die Pehlewî-Legenden auf den Münzen der letzten Sāsāniden, auf den ältesten Münzen arabischer Chalifen, auf den Münzen der Ispehbed's von Taberistān*, etc. Kopenhagen, 1843.

² J.-G. Stickel, *Handbuch zur morgenländischen Münzkunde*, Heft I. Leipzig, 1870.

³ B. Dorn, *Collection de monnaies sassanides de feu le lieutenant-général J. de Bartholomæi*. Saint-Pétersbourg, 1875.

nide fut scrupuleusement respecté dans son type et dans ses légendes. Il offrait d'un côté le buste de profil du roi ceint de la couronne ou de la tiare, de l'autre deux gardes, avec ou sans armes, debout, ayant entre eux le pyrée ou l'autel du feu, sur lequel ils veillent. Les légendes pehlvies donnent le nom du souverain et contiennent souvent des vœux pour sa prospérité. Parfois, sur la marge extérieure au cercle, un mot qui, d'après M. Dorn, répond de la bonté de la monnaie. Sur le bord de la médaille, en dehors des trois cercles de grènetis, la représentation, répétée soit trois, soit quatre fois, d'un astre dans un croissant : l'astre dans le croissant, c'est-à-dire Vénus en conjonction avec la Lune, est pour les Orientaux un symbole de prospérité.

Le khalife Omar, vainqueur de l'Irân, adopta telle quelle la monnaie des vaincus, avec son type royal, sa langue, ses caractères pehlvis, avec son autel du feu ; il maintint la désignation de l'atelier monétaire et de la date d'émission, qui fut remplacée par la date de l'hégire. Tout fut conservé dans le dirhem sassanide, jusqu'aux mots et aux signes qui répondaient de la valeur légale de la pièce.

Pris pour type dans les premières années, le dirhem de Yezdedjerd IV fut bientôt abandonné. Peut-être la politique du khalife ne voulut-elle pas laisser subsister, même dans son autorité fictive, le souvenir du dernier souverain de la Perse. La monnaie reproduite fut alors celle de Chosroès II, de ce Chosroès dont le règne de trente-huit années avait été, après tant de victoires et de revers, un des plus longs et des plus glorieux de la dynastie sassanide, et dont les espèces circulaient encore en abondance dans l'empire persan. Peu à peu, et suivant les contrées, au nom du souverain sassanide se substitua celui des khalifes ou des émirs musulmans : à partir de l'an 25 (645 de J.-C.) tous les gouverneurs frappent monnaie dans les diverses villes de leur gouvernement. M. Mordtmann a relevé cent treize noms d'ateliers sassanides ; nous les rencontrons en grande partie dans le monnayage arabe. Précieuse numismatique, qui, par l'abondance

et la sûreté de ses documents, apporte plus qu'aucune autre ses renseignements à la géographie et à l'histoire! Par elle nous pouvons contrôler et compléter les listes de Beladsori, de Tabari, d'Ibn el-Athir, d'Abou'l-Féda et des historiens arabes. Nous retrouvons avec elle, dans les villes soumises à leur autorité, ces grands chefs musulmans du Fârs, du Khorasân, du Kermân, du Sidjistân, etc., dont les gouvernements constituaient par leur étendue de véritables royautes; nous pressentons les événements, dans cette féodalité qui se partage les grands fiefs au lendemain même de la conquête et les désigne pour ainsi dire, dans un avenir plus ou moins prochain, aux dynasties qui doivent se détacher violemment du grand Khalifat.

La monnaie musulmane, dans la Perse, est donc frappée en caractères pehlvis, mais le vainqueur y inscrit aussi en arabe des légendes pieuses : *Au nom de Dieu.* — *Au nom de Dieu, mon maître.* — *Au nom de Dieu, le roi.* — *Au nom de Dieu, le savant.* — *A Dieu le pouvoir.* — *A Dieu la louange,* etc. Parfois la formule religieuse s'accroît, la profession de foi mahométane se manifeste : *Au nom de Dieu, il n'y a de dieu que Dieu l'unique. Mohammed est l'envoyé de Dieu*¹. Sur quelques dirhems — ils sont rares — se lit en arabe le nom du gouverneur. Enfin, après plus de soixante ans d'existence de ce système monétaire, El-Hedjâdj ben Yousouf, qui a soumis toute la Perse au pouvoir du khalife, inscrit son nom, en arabe, sur la monnaie : le dirhem arabo-sassanide va disparaître avec la réforme monétaire d'Abd-el-Malek.

II

L'occupation de la Syrie fut plus rapide encore que celle de la Perse. Apparues l'une et l'autre à Mahomet dans ses visions et désignées pour la conquête par le Prophète à son successeur, ces terres promises avaient été à peine entrevues par Abou Bekr¹.

¹ بِسْمِ اللَّهِ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ

Le premier khalife avait ordonné deux expéditions simultanées, l'une contre l'Irak, l'autre contre la Syrie. Pendant que Khâlid ben Walîd, l'épée de Dieu, envahissait l'empire sassanide, Khâlid ben Saïd pénétrait dans le Balcâ et allait se trouver en face des forces romaines. La guerre dans l'Ordounn et dans la haute Syrie était commencée. Escomptant ses succès, le khalife avait distribué à ses émirs les provinces de Damas, d'Émèse et de Palestine. Après quelques hésitations, quelques revers même, les trois armées d'Yézîd, de Chourabbîl et d'Abou Obeïdah menaçaient Bosrah, Damas et Tibériade. L'arrivée de Khâlid ben Walîd, appelé en toute hâte de l'Irak, allait décider du sort des provinces d'Orient, soumises depuis si longtemps aux Byzantins. Le règne d'Omar s'inaugurait par la célèbre bataille du Yarmouk, et la puissance des empereurs grecs était anéantie dans ces contrées. Damas était pris, l'Ordounn était conquis; après l'Ordounn, la Filasthîne, puis Hamah, puis les villes du littoral, Chalcis ensuite. Alep capitulait, Antioche se soumettait; Jaffa, Ascalon, Ghazzah tombaient au pouvoir de l'ennemi, et Jérusalem se résignait à se rendre à cette condition qu'elle traiterait avec le khalife en personne. Un retour offensif des Romains fut, avec un dernier espoir, une défaite suprême. La Mésopotamie était perdue : il ne restait que quelques places à l'empereur, et Héraclius, abandonnant tout espoir de la recouvrer, disait adieu à la Syrie. Quelques années après, l'Égypte devenait musulmane. Amr ben el-Âs s'avancait sur Farama et marchait droit vers Alexandrie, qu'il prenait d'assaut. Héraclius n'eut pas du moins la douleur d'être témoin de ce dernier désastre : il était mort le 11 février 641, dans la vingtième et unième année de l'hégire.

Huit années, depuis l'an 13 jusqu'à l'an 21, avaient suffi à cette conquête, qui livrait aux Arabes les provinces les plus riches et les plus peuplées de l'empire Byzantin et qui en leur ouvrant la Méditerranée faisait le chemin libre jusqu'à Constantinople. Les

¹ Mahomet avait fait le voyage de Syrie et connaissait les richesses de la Perse par les Corayschites, qui se rendaient aux foires de l'Irak, principalement à celles de Hirah.

vainqueurs, relativement en petit nombre, étaient comme absorbés par les populations vaincues. Dans ces contrées qui si souvent avaient changé de maître, toujours prêtes à des servitudes nouvelles, divisées par des sectes religieuses que la cour de Constantinople persécutait, la fusion du peuple victorieux et du peuple asservi devait se faire rapidement. Pourtant, une soumission aussi prompte que celle de la Syrie et de l'Égypte s'expliquerait difficilement si les moyens moraux de la conquête n'avaient eu encore plus de puissance que la force matérielle des envahisseurs. Cette question n'a point échappé à l'esprit pénétrant de M. R. Dozy.

Si je rappelle à ce sujet quelques passages de l'*Essai sur l'histoire de l'Islamisme*, c'est qu'ils me viennent en aide pour expliquer le fait de l'existence d'une monnaie byzantino-arabe aux premiers temps de la domination musulmane en Syrie et en Égypte. Il était de toute nécessité de répondre aux besoins d'une population mixte. L'islamisme se répandit avec une étonnante rapidité parmi les peuples conquis. Les lourds impôts mis sur eux par l'empereur romain n'étaient pas exigés par le nouveau gouvernement; la capitation que leur infligeaient les Arabes était relativement modérée. Les dispositions auxquelles les Chrétiens devaient se soumettre étaient, il est vrai, humiliantes: elles atteignaient leur foi, entravaient leur culte. Mais ceux qui exécutaient la loi étaient plus tolérants et plus équitables que la loi elle-même. Parfois aussi des traités particuliers rendaient moins durs aux Chrétiens les règlements qui les frappaient. Les non-mahométans qui vivaient sous l'autorité musulmane devaient payer une capitation, mais cet impôt cessait du jour où ils embrassaient l'islamisme. « Cette disposition, dit M. R. Dozy, a beaucoup contribué à la propagation de l'islam: des millions d'hommes apostasiaient parce que l'intérêt pécuniaire l'emportait chez eux sur toute autre considération. Mais ces conversions mêmes étaient fort dommageables pour le Trésor. C'est ainsi que l'impôt de l'Égypte, même sous le khalifat d'Othmân, était de plus de moitié supérieur à ce qu'il fut, peu de temps après, sous le khalifat de Moâwiyah, parce que, dans

l'intervalle, la majeure partie des Chrétiens coptes avaient accédé à l'islamisme. »

Ce fait, un fonctionnaire d'Égypte l'avait prévu lorsqu'il écrivait au khalife Omar : « Si tout continue à aller en Égypte comme maintenant, les Chrétiens sans exception se feront musulmans et l'État perdra tous ses revenus. » L'Égypte se faisait mahométane : c'est ce que constatait avec une profonde douleur Jean, évêque de Nikiou, dont M. H. Zotenberg nous a fait connaître la précieuse chronique¹. L'évêque de Nikiou, un des principaux dignitaires de l'Église jacobite d'Égypte, vivait dans la seconde moitié du vi^e siècle; il était pour ainsi dire contemporain de l'invasion arabe. En lisant cette relation, qui jette le plus grand jour sur les événements, nous nous rendons compte de la débilité, de l'impuissance du gouvernement de Constantinople. La guerre civile est entrée dans les esprits par les luttes des sectes religieuses, par les dissensions du pouvoir, par le mépris de l'autorité impériale, par le fait même des persécutions que Héraclius avait exercées sur toute la contrée. Aussi la moitié des provinces tient pour l'empereur, l'autre moitié pour Amr. « Beaucoup d'Égyptiens, dit Jean de Nikiou, qui étaient de faux chrétiens, renièrent la sainte religion orthodoxe et embrassèrent la religion musulmane. Tous les habitants de Faiyoum s'étaient soumis aux Musulmans et leur payaient tribut, et ils tuaient tous les soldats romains qu'ils rencontraient². »

Le maître souverain changeait, l'administration restait en place. « Un homme nommé Ménas, qui avait été fait par l'empereur préfet de la Basse-Égypte et qui détestait profondément les Égyptiens, fut, après la prise de possession du pays par les Musulmans, maintenu par eux à son poste. Ils en choisirent un autre, nommé Sînôdâ, comme préfet de la province du Rîf et un nommé Philoxenos comme préfet d'Arcadie ou Faiyoum³. » Le fait le plus

¹ *Chronique de Jean, évêque de Nikiou*, texte éthiopien publié et traduit par H. Zotenberg. Paris, 1883.

² *Ibid.*, p. 443.

³ *Ibid.*, p. 457.

frappant est celui de ce Jean de Damiette nommé préfet d'Alexandrie par Théodore l'augustal et qui, au moment où Amr fit son entrée dans la ville, employa toute son influence sur les Musulmans afin qu'ils ne détruisissent pas la cité. Amr enleva à Ménas le gouvernement d'Alexandrie, qu'il remit aux mains de Jean de Damiette. Il y a donc, on le voit, en Égypte comme en Syrie, un peuple prêt aux conversions et dont la politique habile du conquérant doit ménager les habitudes et les intérêts.

Le khalife Omar accepta en Syrie le type monétaire impérial. Les pièces de bronze, les felous que nous possédons en grande quantité nous en sont une preuve convaincante. D'un côté de la pièce, l'effigie d'Héraclius debout, de face, avec tous les insignes du christianisme : la croix surmontant le diadème, la longue croix soutenue par la main droite, le globe crucigère porté par la main gauche, l'aigle sur un support en forme de T ; au revers, l'indice monétaire M, surmonté du monogramme du Christ. La première monnaie arabe de Damas porte, en grec, le nom abrégé de l'atelier monétaire ΔΑΜ (Δαμασκός) et l'année de l'hégire ΑΝΝΟ XVII, date de l'émission. Un mot s'introduit dans le champ du droit, à côté de la figure impériale, c'est le mot ΑΕΟ, avec les variantes ΑCO, ΑΕΦ.

Ces trois lettres ont soulevé bien des questions et subi bien des interprétations. M. de Saulcy, qui le premier étudia cette série monétaire avec toute la sagacité de son esprit, renonça à résoudre ce problème¹. Le docteur Karabacek l'a repris² : ce savant voit dans ces trois lettres le commencement de l'adjectif ἀσφαλές, qui répond de la bonté légale de la pièce : « sûr, à qui l'on peut se fier, infailible ». L'hypothèse est ingénieuse, mais j'avoue que le mot ἀσφαλές me semble appartenir plus encore à la langue littéraire qu'à l'épigraphie numismatique. La monnaie demande plus de simplicité dans les légendes. Comme elle est entre les mains de tout le monde, elle veut une langue plus commune, un vocabulaire com-

¹ *Journal asiatique*, année 1839.

² *Numismatische Zeitschrift*. Vienne, 1870.

préhensible pour tous et à première vue, un vocabulaire de circulation. Je pense donc qu'il faut retenir de ces différents groupes de lettres, le dernier, le groupe $\Lambda\epsilon\Phi$, qui, si nous tenons compte du changement fréquent du Π en Φ , donne les premières lettres du mot $\Lambda\epsilon\Phi\tau\omicron\Nu$ auquel correspond le mot arabe *فلس* *fels*, qui indique la monnaie de cuivre.

Les felous qui suivirent à peu de distance cette première émission purement grecque marquent la progression d'un système monétaire de plus en plus indépendant. La monnaie musulmane obéit toujours au type byzantin, mais au fur et à mesure que le pouvoir du conquérant s'impose, elle se dégage de l'imitation commune aux deux peuples, elle devient bilingue : d'un côté le mot grec *Δαμασκός*, de l'autre les mots arabes *ضرب دمشق* *frappé à Damas*, et, de plus, le mot arabe *جائز* *qui peut passer*, adjectif de garantie, pour ainsi dire, et par lequel s'affirme le cours légal de la monnaie. Les ateliers d'Émèse, de Balbek, de Kinnasrîn, de Tibériade procèdent de la même façon, soit qu'ils reproduisent les felous à l'effigie d'Héraclius seul, soit qu'ils les reproduisent à celle d'Héraclius avec son fils Héraclius Constantin ou avec ses deux fils Héraclius Constantin et Héracléonas. Les noms arabes correspondent aux noms grecs des villes : en face du mot grec $\kappa\alpha\alpha\omicron\Nu$ le mot arabe *طيب*, dont le sens est le même. Seulement, la légende musulmane tend à se faire une place plus grande : la formule *بسم الله* *au nom de Dieu* est introduite et suivie bientôt de la profession de foi que nous trouvons sur les felous au type d'Héraclius, d'Héraclius Constantin et Héracléonas, et sur les dinars aux mêmes effigies. La croix a disparu des diadèmes et du globe portés par les trois personnages impériaux, et une croix pommetée haussée sur quatre degrés s'est substituée, en la rappelant encore malgré cette déformation, à la croix potencée des sous d'or de l'empereur et de ses deux fils. Ces précieux dinars sont de la plus grande rareté. M. Stanley Lane Poole a publié une pièce de ce genre appartenant à la collection du colonel Guthrie¹. Le cabinet de France en possède un second exemplaire : il a été trouvé

¹ *Journal of the Royal Asiatic Society of Great Britain and Ireland*, new series, t. VII.

à Autun avec deux monétaires mérovingiens. Je l'ai décrit sous le numéro 26 de ce catalogue.

La monnaie se soustrait ainsi de plus en plus à l'imitation, jusqu'au jour où elle va devenir complètement libre; en formulant son indépendance, elle marque le progrès que le vainqueur musulman fait dans sa conquête.

L'historien de la monnaie arabe Makrizy, dont les assertions sont souvent, du reste, en désaccord avec les documents monétaires, a dit que le khalife Mo'awiyah fit frapper des dinars sur lesquels il était représenté ceint d'une épée¹. Nous ne possédons pas ces pièces; la raison en est simple. Quand la monnaie musulmane prit son type national, avec la réforme d'Abd-el-Malek, le khalife fit démonétiser et porter au trésor les espèces frappées antérieurement. C'était là un usage pratiqué en Orient. L'historien arménien Moïse de Khorène nous a laissé une note curieuse à ce sujet. «Lorsqu'un nouveau roi de Perse montait sur le trône, on fondait toute la monnaie restant dans le trésor royal et on refrappait à son effigie. Dans les archives, on recopiait tous les papiers en son nom avec un léger changement qui ne détruisait pas ce qui existait auparavant². »

La réforme monétaire d'Abd-el-Malek atteignit facilement, dans cette opération du retrait des espèces, le numéraire d'or, celui qui constituait véritablement l'impôt, et le fit rentrer dans les caisses publiques. Quelques dinars échappèrent à la proscription et témoigneraient à eux seuls de ce monnayage, si les felous, que nous trouvons en grande quantité, ne nous apportaient pas une preuve suffisante de ces faits numismatiques. La monnaie de bronze, le numéraire local et sans valeur, indifférent au réformateur, ne fut pas recherché par lui ou lui échappa par son abondance même. Les felous circulèrent librement, et voilà qu'aujourd'hui nous leur devons les plus précieux renseignements. Le dinar de Mo'awiyah mentionné par Makrizy nous est jusqu'à présent inconnu. Je ne

¹ وضرب معاوية ايضاً دنانير عليها مثالاً متقلداً سيفاً

² Moïse de Chorène, p. 207 de la traduction de M. Emin.

doute pas qu'une bonne fortune ne nous le fasse retrouver. Mais nous possédons probablement des felous de ce fondateur de la dynastie omeyyade. Le khalife y est représenté debout et de face, les cheveux séparés sur le front, tenant le cimenterre de la main droite. La pièce porte la légende arabe *Mohammed est l'envoyé de Dieu*¹; au revers, le nom de la ville avec la majuscule M pour l'atelier d'Ælia et de Filasthîn : à la croix grecque elle substitue la croix en forme de Φ à Damas, à El-Rohâ (Édesse). Le nom du khalife est absent, aussi peut-on hésiter sur l'attribution de ces pièces soit à Moâwiyah, soit à ses successeurs Yézîd I^{er}, Moâwiyah II et Merwân I^{er}. A partir d'Abd-el-Malek, c'est-à-dire cinq ans après la mort de Moâwiyah, le doute n'est plus possible.

L'effigie du khalife, les légendes pieuses restent les mêmes; la croix s'est maintenue; mais autour de la figure se lit l'inscription : *Du serviteur de Dieu, Abd-el-Malek Emir el-Moumenin*². Au nombre des villes déjà connues s'ajoutent les noms de Sarmîn, de Manbedj, d'Alep, de Sîrîn, de Séradj, d'Ammân, de Kinnasrîn, de Maarrat-Masrîn, etc. Les felous sont nombreux, le dinar est extrêmement rare : nous en connaissons quatre exemplaires. J'ai dit les raisons de cette rareté; elles s'appliquent au monnayage d'or d'Abd-el-Malek comme à celui de ses prédécesseurs. Par fortune, le cabinet de France possède deux dinars de ce khalife : l'un de l'an 76 et l'autre de l'an 77. Le premier porte au droit l'effigie du khalife et la légende pieuse ordinaire; au revers, la légende circulaire : *Au nom de Dieu ce dinar a été frappé l'an 76*³. Le second ne diffère que par la date. Pas de nom de khalife au droit. Le poteau pommetté est haussé sur quatre degrés. C'est la dernière concession faite à la monnaie byzantine. La réforme monétaire va s'opérer : une monnaie purement arabe, d'un type nouveau, va s'imposer dans la plus grande partie des provinces soumises à la domination musulmane. Quelle fut cette réforme et quand commença-t-elle ?

¹ محمد رسول الله

² لعبد الله عبد الملك أمير المؤمنين

³ بسم الله ضرب هذا الدينار سنة ست وسبعين

III

Après le meurtre d'Othmân, la grande question de la succession au khalifat s'était soulevée. De longues et sanglantes guerres civiles allaient naître de cet acte, qui proclamait ou méconnaissait des droits, qui affirmait ou infirmait des usurpations. Aly, le nouveau khalife élu, avait à combattre, au lendemain même de son avènement, Thalha et Zobeir, dont la révolte était excitée, à Médine, à Koufah, à Basrah, par Aïscha, la femme du Prophète, « la mère des croyants ». Un adversaire plus redoutable encore disputait au khalife l'autorité suprême. C'était Moâwiyah ben Aby Sofyân, qui gouvernait depuis longtemps la Syrie et pour lequel les Syriens avaient pris les armes avec enthousiasme. La journée « du Chameau » délivra Aly de ses trois premiers ennemis. La bataille de Siffin allait donner la Syrie au khalife, lorsqu'un arbitrage mensonger remit tout en question et enleva, par un subterfuge, les résultats acquis jusque-là à Aly par la victoire. Le complot des conjurés khâridjites Abd-el-Rahman, Borak et Amr, qui devaient le même jour, à la même heure, frapper à Koufah, à Damas et à Misr, Aly, Moâwiyah et Amrou et délivrer ainsi, par un triple assassinat simultané, la nation arabe de ces compétitions sanglantes, n'atteignit que le khalife Aly. Le pouvoir de Moâwiyah prit encore plus d'extension et de solidité par cette mort. L'incapacité des deux fils d'Aly, Hasan et Hoseïn, laissait périliter, à son origine même, un principe d'hérédité qui, relevé plus tard comme un droit de la famille du Prophète, droit antérieur à l'usurpation des Omeyyades, devait triompher avec les Abbassides et les Chiïtes. Mais les guerres civiles n'étaient pas éteintes.

Pour assurer la transmission du pouvoir, Moâwiyah avait associé son fils Yézîd à l'empire. C'était un acte de souverain analogue à celui des empereurs byzantins et que le khalife de Damas empruntait de son voisin de Constantinople. Mais tous les chefs ne prêtèrent pas serment d'obéissance. Abd-Allah ben Zobeir se révolta ouver-

tement. Son parti devint des plus puissants : ce khalife possédait presque tout l'empire arabe, excepté la Syrie; c'en était fait de la puissance naissante des Omeyyades, si Abd-Allah ben Zobeir était venu réclamer, les armes à la main, la soumission des Syriens, mais il ne voulut pas quitter le Hedjaz. D'autres armées s'étaient levées avec Soleïman, fils de Sorad; en 69, Amr ben Sâïd s'arrogeait le pouvoir à Damas même et se faisait proclamer khalife : royauté d'un instant. Mokhtar se jetait à la tête des troupes rebelles; les Khâridjites reconnaissaient comme le véritable khalife Katari ben Foudjaâ. Toute la nation arabe était en armes. Le khalife Abd-el-Malek, dont le règne commençait après les règnes éphémères d'Yézîd, de Moâwiyah II et de Merwân (an 65 de l'hégire, 684-685 de J.-C.), laissa ces factions se combattre et s'entre-tuer. Son habileté fit face à toutes les difficultés. La valeur de ses généraux brisa une à une toutes ces résistances. El-Hedjâdj ben Yousouf anéantissait la puissance d'Abd-Allah ben Zobeir et étouffait les révoltes secondaires. Le khalife devait la soumission de tout l'Orient arabe à cet El-Hedjâdj, terrible dans ses victoires et qui laissa un nom sanglant dans ces époques sanglantes.

Ces luttes s'étaient prolongées pendant près de quarante ans, de l'an 40 à l'an 78. Le pouvoir, hésitant jusque-là, se concentrait enfin entre les mains d'Abd-el-Malek. Maintenant les diverses fractions du peuple musulman s'étaient condensées en une seule nation; le khalife songea à donner à ce vaste empire, si disparate, une organisation qui fût commune à toutes les provinces. Comme les autres branches de l'administration, les finances devaient être l'objet de règlements généraux, et, partant, un système unique allait être appliqué aux monnaies de l'empire. Le besoin de cette réforme était des plus urgents. Nous l'avons vu, les gouverneurs musulmans avaient frappé monnaie en leur nom au Bahreïn, dans le Fârs, dans le Khorasân, etc., enfin dans toutes les provinces soumises à leur autorité. Était-ce par une délégation de pouvoir du khalife ? Je l'ignore, et il est permis d'en douter. Toujours est-il que les pièces émises par eux circulaient en même temps que celles qui

portaient les noms des khalifes eux-mêmes, et témoignaient d'une autorité sinon égale, du moins partagée.

Quant aux khalifes rivaux des Omeyyades, ils avaient eu, eux aussi, leurs monnaies. Nous ne possédons ni celles de Soleïman ben Sorad, ni celles de Mokhtar, ni celles d'Amr ben Sâïd; il est probable qu'elles ont existé. Mais nous avons des dirhems d'Abd-Allah ben Zobeïr, de son frère Mossâb; nous connaissons des pièces de Katari ben Foudjaâ, le khalife des khâridjites. Les lieutenants même des rebelles avaient frappé monnaie à leur nom, comme Abd-Allah ben Hâtim et comme ces chefs qui, dans ce mouvement de guerres civiles, s'étaient trouvés tantôt dans un parti, tantôt dans un autre suivant les craintes ou les espérances du moment. La cause des Omeyyades avait triomphé des partis, mais la monnaie conservait encore un souvenir et comme un titre d'un pouvoir rival. Il était politique de la faire disparaître.

Un nouveau type fut donc adopté pour l'argent et pour l'or, un type entièrement musulman. Le dinar à effigie du khalife fut remplacé par le dinar à légendes arabes, portant d'un côté, en légende circulaire, la date de l'émission de la monnaie : *Au nom de Dieu, ce dinar a été frappé l'an . . .*; dans le champ, en trois lignes, la formule pieuse : *Dieu est un, Dieu est éternel; il n'a point enfanté et n'a point été enfanté*¹; de l'autre côté, dans le champ : *Il n'y a de dieu que Dieu l'unique; il n'a pas d'associé*²; et en légende circulaire : *Mohammed est l'envoyé de Dieu, qui l'a envoyé avec la bonne direction et la vraie religion pour élever celle-ci au-dessus de toutes les autres*³. Sur le dirhem étaient inscrits, en légende circulaire, le nom de la ville et la date de l'émission : *Au nom de Dieu, ce dirhem a été frappé à . . . l'an . . .*; dans le champ, la légende du dinar : *Il n'y a de dieu que Dieu*. Au revers, se complétaient, en raison de la dimension plus grande de la pièce, les versets du Coran inscrits sur le dinar; dans le champ : *Dieu est un; Dieu est éternel. Il n'a pas enfanté et n'a point*

¹ الله احد الله الصمد لم يلد ولم يولد

² لا اله الا الله وحده لا شريك له

³ محمد رسول الله ارسله بالهدى ودين الحق ليظهره على الدين كله

*dié enfanté. Il n'a point d'égal en qui que ce soit*¹; et en légende marginale : *Mohammed est l'envoyé de Dieu, qui l'a envoyé avec la bonne direction et la vraie religion pour la faire triompher sur toutes les autres religions, dussent les polythéistes en concevoir du dépit*².

Ni l'une ni l'autre de ces pièces ne portaient le nom du khalife.

Par une réaction contre une usurpation de pouvoir qui avait fait de la monnaie une sorte de privilège féodal, la monnaie était anonyme et ne relevait plus que de l'autorité souveraine : la réforme était donc radicale. Les nombreux ateliers persans frappèrent les dirhems au type nouveau. Quant aux dinars, ils ne furent émis qu'à Damas et peut-être en Égypte³. De toutes les villes de la Syrie, de la Palestine et de l'Égypte, c'est-à-dire des provinces enlevées à l'empire byzantin, Damas, seule, fabriqua des pièces d'argent pendant le gouvernement des Omeyyades. Frappé en 131 (747-748 A. D.), c'est-à-dire l'avant-dernière année qui précéda la chute de cette dynastie, le dirhem de la ville de Sâmīyah ne fait, par une exception, que confirmer la règle.

M. Bergmann a publié un curieux article au sujet de la réforme du khalife Abd-el-Malek, mais ce savant a étudié cette importante question au point de vue du double étalon monétaire et du rapport entre l'or et l'argent⁴. Je n'ai pas à entrer dans des considérations d'économie politique : mes recherches n'ont d'autre but que l'histoire de la monnaie en dehors des relations de valeur des espèces monétaires. Je ne ferais qu'ajouter ici de nouvelles difficultés à des difficultés déjà bien nombreuses.

Il est impossible de déterminer exactement la date de la réforme d'Abd-el-Malek : les historiens arabes ne s'accordent pas sur ce point. Du reste, il faut bien le dire, nous ne devons attendre des textes

¹ الله احدث الله الصمد لم يلد ولم يولد ولم يكن له كفوا احد

² محمد رسول الله ارسله بالهدى ودين الحق ليظهره على الدين كله ولو كره المبركين

³ Le dinar fut la seule monnaie légale de l'Égypte jusqu'à l'avènement de la dynastie des Eyyoubites.

⁴ Dr E. V. Bergmann, *Die Nominale der Münzreform des Chalifen Abdul-Melik*. Cf. *Sitzungsberichte der kaiserlichen Academie der Wissenschaften*. Vienne, 1870.

que des secours insuffisants dans ces études sur les premiers temps de la numismatique musulmane. La critique, qui, là comme ailleurs, fait défaut aux écrivains orientaux, est absente plus que jamais dans cette partie de l'histoire de la monnaie arabe; c'est au document monétaire lui-même qu'il faut avoir recours pour se guider à travers ces recherches : c'est par lui que se soulève le problème, c'est par lui qu'il est résolu.

En recueillant et en traduisant les textes arabes relatifs à la numismatique, M. Henri Sauvaire a rendu le service le plus signalé à nos études¹. Il a mis sous nos yeux les témoignages des historiens; suivant eux, le fait qui nous occupe se place entre l'an 74 et l'an 77; El-Médaïny, qui mourut en l'an 225, le rapporte à l'année 75; Makrizy dit qu'en l'an 77, Abd-el-Aziz ben Merwân, gouverneur de l'Égypte pour le khalife Abd-el-Malek, ordonna de frapper des dinars *gravés*. Nous possédons la monnaie de l'an 77; les autres ne nous sont pas parvenues. Ont-elles réellement existé? Il serait permis d'en douter, puisque nous connaissons le dinar à effigie du khalife à la date de 76. Pourtant il peut se faire que les espèces anciennes aient continué à être frappées en même temps que la nouvelle monnaie. Nous avons, en effet, le dinar à effigie et le dinar au type musulman de l'an 77. A Basrah, à Djeyy, à Sous, à Koufah, à Fasâ, etc., la réforme monétaire est en vigueur l'an 79, tandis que El-Hedjâdj ben Yousouf, qui est dans ces provinces l'exécuteur des ordres du khalife, frappe encore, en son nom, à Baïza, dans le Fârs, en 80 et jusqu'en 83, des dirhems au type sassanide. La collection de France renferme trois dirhems des plus importants: les deux premiers appartiennent à Merw; ils offrent les dates 73 et 76. Le troisième est de Damas, avec la date 75. Ces pièces viendraient à l'appui des textes qui donnent aux premiers dinars musulmans les dates 74 et 75. Mais, sans prendre les historiens pour guides, en cette délicate matière, et sans s'arrêter à les contrôler dans toutes leurs assertions, il est bon de retenir de ces renseigne-

¹ *Matériaux pour servir à l'histoire de la numismatique et de la métrologie musulmanes*, par M. Henri Sauvaire. Paris, 1882.

ments un peu confus le passage des *Prolégomènes* d'Ibn Khaldoun : « Ce prince (Abd-el-Malek) fit graver sur le type monétaire des espèces tant d'or que d'argent son nom et la date de fabrication après les deux formules dont se compose la profession de foi musulmane, et il retira tout à fait du cours les monnaies du paganisme, afin de les faire affiner et refondre pour recevoir le nouveau type; ainsi, elles disparurent entièrement. Voilà ce qui est vrai et incontestable. »

Il y a bien, là encore, quelques erreurs : Abd-el-Malek ne met son nom ni sur son dinar ni sur son dirhem, j'entends sur les espèces purement musulmanes. Ce ne furent pas les monnaies du paganisme que le khalife fit refondre, mais bien celles qui depuis plus de cinquante ans circulaient dans l'empire mahométan, soit en Perse, soit en Égypte ou en Syrie. De tous temps, en Orient, le droit de frapper la monnaie appartenait à la royauté. Ce droit usurpé par les vassaux, Abd-el-Malek le rendit au suzerain. Désormais, le khalife l'exercera seul. En soumettant dans tout l'empire les espèces à une même loi, à un poids uniforme, à une même valeur, en les affranchissant de l'imitation étrangère, la réforme d'Abd el-Malek créait une monnaie nationale. Voilà ce qui est vrai et incontestable.

IV

Ce règlement d'administration financière, qui était aussi un acte politique, devait avoir les plus grandes conséquences. Je donnerai quelques pages d'El-Damîry à ce sujet. Je les emprunte à la traduction de M. Henri Sauvaire :

« Abd-el-Malek fut le premier qui frappa les derhams et les dinars au coin de l'Islâm; auparavant les inscriptions des dinars étaient *roûmiyah* (byzantines) et celles des derhams, *fârésyah* (pehlevies); je dis : ce changement eut une cause. En effet, j'ai vu dans le *Kétâb el-mahâsen wa'l-masâwî* de l'imâm Ibrâhîm ebn Mohammed el-Bayhaqy, ce qui suit textuellement :

« J'entrai un jour, a dit El-Késây, chez Er-Rachîd, qui se trouvait

dans son *iwdn* et avait devant lui des sommes considérables réparties dans des sacs de dix mille derhams, qu'il faisait distribuer à ses serviteurs particuliers. Il tenait à la main un derham dont l'inscription étincelait et qu'il considérait attentivement. Le khalife m'entretenait souvent. « Sais-tu, me demanda-t-il, qui, le premier, a institué la contume de graver ces caractères sur l'or et sur l'argent? — Monseigneur, lui répondis-je, c'est 'Abd-el-Malek. — Et pour quel motif? — Tout ce que je sais, répliquai-je, c'est que c'est lui qui le premier établit cet usage. — Eh bien! je vais te l'apprendre :

« Les papiers (*el-qardis*) étaient fabriqués par les Roûms (Grecs byzantins). Or, la plupart de ceux qui se trouvaient en Égypte étant chrétiens du même rite que le roi des Grecs, les papiers qu'ils fabriquaient portaient un dessin (*térâz*) en lettres grecques contenant ces mots : *Père, Fils et Saint-Esprit*. Cet état de choses continua pendant les premiers temps de l'Islamisme et se maintint sans changement jusqu'au règne d'Abd-el-Malek ebn Merwân. Son attention ayant été éveillée sur ce fait — car il était doué d'une vive intelligence — voilà qu'un jour il lui passa par les mains un papier (*qertâs*). Ayant regardé le *térâz* qu'il portait, il ordonna qu'on le traduisît en arabe, ce qui fut exécuté. Indigné d'une pareille formule, il ordonna d'écrire à 'Abd-el-'Aziz ebn Merwân, qui était son gouverneur en Égypte, de supprimer l'emploi de cette *broderie* sur les étoffes, papiers, tentures, etc., et d'enjoindre aux ouvriers employés à la fabrication des papiers de la remplacer par la formule de la reconnaissance de l'unité de Dieu : *Dieu est témoin qu'il n'y a de dieu que Dieu*. Tel est jusqu'à ce jour le dessin imprimé dans les papiers en particulier; il n'a été ni augmenté, ni diminué, ni changé.

« Le khalife écrivit aussi à tous les gouverneurs des provinces de détruire les papiers existant dans leurs circonscriptions, revêtus de la *broderie grecque*, et de punir les gens chez lesquels on en trouverait après cette défense, en leur infligeant une forte bastonnade et un long emprisonnement. Or, lorsque les papiers eurent reçu la nouvelle *broderie* contenant la formule de la proclamation de l'unité de Dieu et qu'il en eut été porté dans le pays des Grecs, la nouvelle s'en

répandit et parvint aux oreilles de leur roi. Sur la traduction qui lui fut faite de cette empreinte, il la réprouva, se servit de termes injurieux et entra en fureur. Il écrivit sur le champ à 'Abd-el-Malek : « La fabrication des papiers en Égypte et de tout ce qui reçoit une broderie est faite pour les Grecs, et l'on n'a pas cessé d'appliquer la broderie grecque jusqu'au moment où tu l'as abolie. Or, si les khalifes tes prédécesseurs ont bien agi, tu t'es trompé et si c'est toi qui as eu raison, ce sont eux qui ont été dans l'erreur. Choisis donc de ces deux alternatives celle que tu préfères et qui te plaît davantage. Je t'envoie un présent digne de ton rang. Je désirerais que tu rétablisses ce dessin tel qu'il était appliqué sur toute espèce d'objets de prix (*a'laq*). C'est là un acte dont je te remercierai. » 'Abd-el-Malek ayant laissé trois ambassades sans réponse, le roi des Grecs lui écrivit encore : « J'en jure par le Messie, tu donneras l'ordre de rétablir la broderie telle qu'elle était, ou bien j'ordonnerai de faire graver les dinârs et les derhams, et tu sais qu'il n'est pas frappé une seule pièce hors de mon empire. (En effet les derhams et les dinârs n'avaient pas encore été frappés du temps de l'Islamisme.) On y mettra comme légendes des injures pour ton Prophète; leur lecture te fera venir la sueur au front. »

« Quand 'Abd-el-Malek eut pris connaissance de la lettre, l'affaire lui parut sérieuse et grave, et il se trouva très embarrassé. Aussi réunit-il les Musulmans et il leur demanda leur avis. Mais aucun d'eux n'émit une opinion praticable. Cependant Roûh ebn Zinbâ' s'exprima ainsi : « Tu connais très bien celui qui peut te sortir de cette difficulté; mais tu fais exprès de le laisser de côté. — Malheur à toi! Qui est-ce? exclama le khalife. — Mande auprès de toi, poursuivit son interlocuteur, *le puits de science* de la maison du Prophète. — Tu as raison, dit 'Abd-el-Malek, je n'avais pas pensé à lui. » Il écrivit à son gouverneur de Médine : « Envoie-moi Mohamad ebn 'Aly ebn el-Hosayn avec tous les honneurs qui lui sont dus; remets-lui cent mille derhams pour son équipage et trois cent mille pour ses frais de route, presse ses préparatifs de départ et ceux des gens qui doivent l'accompagner. » En même temps, il

retint l'ambassadeur (grec) auprès de lui jusqu'à la venue de Mohammad ebn 'Aly. Dès que celui-ci fut arrivé, il l'informa de ce qui se passait. Mohammad lui dit : « Que cela ne te tourmente pas, ce n'est rien, pour deux raisons : premièrement, Dieu ne doit pas permettre que les menaces faites par le roi des Grecs contre l'envoyé de Dieu s'exécutent; et secondement, il y a un expédient pour sortir d'embarras. — Et quel est-il ? demanda 'Abd-el-Malek. — Tu vas convoquer à l'instant même des ouvriers qui battront devant toi des coins pour les derhams et les dînârs, sur lesquels tu imprimeras la formule de l'unité de Dieu ainsi que la mention de l'apôtre de Dieu; la première sur l'une des faces du derham et du dînâr, la seconde sur l'autre face; en marge du derham et du dînâr, tu mentionneras la ville et l'année où ces pièces auront été frappées. Ordonne de peser trente derhams appartenant en nombre égal aux trois sortes qui pèsent, l'une dix metqâls les dix; l'autre six metqâls les dix, et la troisième, cinq metqâls les dix; le poids total sera de vingt et un metqâls. Tu feras de ceux-ci des trentièmes; chacun des groupes (de dix) pèsera sept metqâls. Tu fondras des dénéraux (*sandjat*) de verre (*qawdrîr*), lesquels ne seront susceptibles ni d'augmenter ni de diminuer et tu frapperas alors les derhams au poids de dix (metqâls) et les dînârs au poids de sept metqâls. » A cette époque, les seuls derhams étaient les cosroès (*el-kesrawiyah*), qu'on appelle aujourd'hui (*el-baghliyah*), parce que *Râs-el-Baghl* les frappa pour 'Omar, du temps de l'Islamisme, à l'aide du coin des Cosroès. Ils portent gravé le portrait du roi et, au-dessous du trône, en pehlevi, *Nouch khor*, ce qui signifie : *mange en santé*. Le derham de ces monnaies pesait, avant l'Islamisme, un metqâl. Les derhams, dont les uns pesaient six metqâls les dix et d'autres cinq metqâls les dix, sont les *samarys* légers et pesants : l'inscription en était pehlevie.

« 'Abd-el-Malek suivit le conseil. Mohammad ebn 'Aly ebn el-Hosayn lui recommanda, en outre, de prescrire l'usage des (nouvelles) monnaies dans toutes les villes de l'Islamisme et d'enjoindre aux gens de s'en servir dans leurs transactions, sous peine de mort pour quiconque emploierait d'autres pièces que ces derhams et ces

dinârs. Ordre fut donné de démonétiser les anciennes et de les apporter aux hôtels de la Monnaie, pour être transformées en monnaies musulmanes. 'Abd-el-Malek agit donc ainsi et renvoya l'ambassadeur du roi des Grecs. . . Er-Rachîd jeta ensuite le derham à un de ses serviteurs. »

Si j'ai cité ce passage dans toute son étendue, c'est qu'il résume, avec quelques variantes, les renseignements que les écrivains orientaux ont recueillis au sujet de cette révolution dans la monnaie arabe. Comme cet acte qui réformait la monnaie allait soulever une lutte entre le khalife et l'empereur, il est nécessaire de rechercher les véritables causes de la guerre. Ibn el-Athir rapporte qu'Abd-el-Malek avait écrit en tête des lettres qu'il adressait aux Grecs : *Dis : Il est Dieu unique*. Il avait mentionné la mission du Prophète et la date musulmane. L'empereur répondit : « Vous avez introduit telle et telle nouveauté, renoncez-y, sinon il vous viendra sur nos dinars telle mention de votre Prophète qui ne vous sera pas agréable¹. » Cette menace, dont s'était effrayé Abd-el-Malek, avait amené la réforme monétaire.

Il n'est pas besoin, je pense, de s'arrêter à relever ces erreurs. Je crois que la réforme fut plutôt commandée par des raisons supérieures d'ordre politique et de réglementation financière, que suggérée, improvisée par des accidents secondaires. Bien avant cette époque, nous venons de le prouver, les dinars portaient la profession de foi musulmane et mentionnaient la mission de Mahomet. Ces pièces étaient parvenues, sans aucun doute, aux mains des Byzantins. En l'an 59 (679 de J.-C.), Moâwiyah, dont les armées de terre et de mer avaient été épuisées par une guerre de sept années contre Constantinople, s'était soumis à payer à Constantin IV un tribut annuel de trois mille livres d'or. Huit ans après (an 67, [686-687 de J.-C.]), Abd-el-Malek, affaibli par ses luttes contre les Mardaïtes et redoutant les forces romaines, consentait un traité plus rigoureux encore : il s'engageait à payer chaque jour à Justinien

¹ Cf. Henri Sauvaire, *op. cit.*, p. 20.

Rhinotmète un tribut de mille pièces d'or. En quelles espèces était comptée cette somme? En or byzantin? Évidemment non, mais en dinars, et en dinars à l'effigie du khalife; comme ceux de Mo'awiyah. Nous en connaissons les légendes musulmanes. L'apparition du nouveau type arabe fut cause de la rupture d'un traité de paix passé pour dix ans : la guerre fut déclarée. Par quels motifs, pour quels graves intérêts à défendre ou quelles sérieuses prétentions à soutenir?

Si les auteurs arabes ne répondent pas à cette question, les historiens byzantins vont la résoudre.

Voyons d'abord un passage de Théophane. Faute d'être au courant des faits numismatiques, les divers traducteurs de Théophane ont donné, à mon sentiment du moins, des versions infidèles du texte. Je le comprends ainsi : « Cette année, Justinien, par une sorte d'aberration, rompit la paix avec Abd-el-Malek. . . Il refusa de recevoir en tribut les pièces frappées par le khalife à un type nouveau et qu'on n'avait jamais vu. . . Abd-el-Malek, par une hypocrisie diabolique, le supplia de ne pas rompre la paix, mais de recevoir la monnaie nouvelle, puisque les Arabes n'acceptaient plus sur leurs monnaies à eux les types romains. Le poids de l'or étant fourni (le poids stipulé par le traité), il ne résulterait pour les Romains aucun dommage du nouveau monnayage arabe¹. » Zonare répète le fait avec une variante qui aide encore à l'interprétation du passage de Théophane, et avec une réflexion qui contient, à mon avis, la solution de la question : « Justinien rompit les traités passés avec les Arabes, parce que le tribut annuel était payé non en pièces à l'effigie impériale, mais d'après un nouveau type arabe, et il n'est pas permis de frapper la monnaie d'or à un autre type

¹ Τούτω τῷ ἔτει τὴν πρὸς Ἀβιμέλεχ εἰρήνην Ἰουστινιανὸς ἐξ ἀνοίας ἔλυσεν. . . . καὶ τὸ σπάλιν χάραγμα παρὰ Ἀβιμέλεχ νεοφανὲς ὃν καὶ μηδέποτε γεγὼνός οὐ προσεδέξατο· καὶ ἀκούσας ταῦτα Ἀβιμέλεχ, ὑποκρίθεις σατανικῶς, παρεκάλει μὴ λυθῆναι τὴν εἰρήνην, ἀλλὰ δεχθῆναι τὴν αὐτοῦ μονῆταν, ὡς τῶν Ἀράβων μὴ καταδεχομένων τὴν τῶν Ῥωμαίων χάραγην ἐν τοῖς ἰδίῳ νομίσμασιν, τῆς ὁλκῆς τοῦ χρυσοῦ διδομένης, καὶ οὐδεμιᾶς ζημίας τοῖς Ῥωμαίοις γινομένης ἐκ τοῦ νέα χαράσσειν Ἀράβας. (Théophane, *op. cit.*, p. 558.)

que celui du roi des Romains¹. » Nous rentrons ici, avec Zonare, dans un texte bien souvent cité de Procope : Sous Justinien I^{er}, Procope s'indignait de ce que le roi des Francs eût frappé des sous d'or à son nom et à son effigie, ce que n'aurait osé faire le roi de Perse lui-même, lequel, ayant toute liberté pour la monnaie d'argent, ne pourrait imprimer son image sur la monnaie d'or; ce droit lui est interdit ainsi qu'à tous les autres barbares. En frapperait-il, que cette monnaie ne serait pas acceptée par les peuples avec lesquels ses propres sujets font le commerce, quand bien même les peuples seraient étrangers à l'empire romain².

C'était cette prétention à une souveraineté universelle dans son principe et dans son essence, que Justinien II défendait contre Abdel-Malek. Les Arabes, il est vrai, frappaient depuis longtemps de la monnaie d'or. Mais en maintenant d'abord sur leurs dinars la figure impériale, dont l'effigie du khalife continuait plus tard la tradition, et en conservant le type de la croix, qu'on reconnaissait malgré des transformations successives, les Musulmans respectaient encore la prérogative impériale. Cette concession suffisait au souverain byzantin, qui ne pouvait espérer de la part de ses puissants ennemis qu'une apparence de soumission. Mais le jour où la monnaie du khalife devenait complètement indépendante, le droit de l'empire était ouvertement méconnu et la guerre était déclarée. Voilà, suivant moi, les véritables causes de la rupture de la paix.

Si, avec les historiens byzantins, nous avons pu nous rendre compte des motifs réels de cette rupture, peut-être pourrions-nous aussi, eux aidant, trouver la date de l'apparition de la monnaie musulmane qui fut la cause déterminante de la guerre. La compi-

¹ Καὶ τὰς πρὸς τοὺς Ἀράβας συνθήκας παρέλυσεν, αἰτίαν ἐσχηκὸς ὅτι σιγαλὲν τὸ τοῦ ἐτῆσιου φόρου χάραγμα οὐ Ῥωμαϊκὸν εἶχε σφράγισμα, ἀλλὰ νέον Ἀράβιον· οὐδὲ γὰρ ἐξῆν ἐν χρυσῷ νομίσματι χαρακτῆρα ἕτερον ἐντυποῦσθαι ἢ τὸν τοῦ βασιλέως Ῥωμαίων. (Ioannis Zonaræ *Epitome Historiarum*, xiv, 22. Édit. Teubner.)

² Νόμισμα δὲ χρυσοῦν ἐκ τῶν ἐν Γάλλοις μετάλλων πεποίηται· οὐ τοῦ Ῥωμαίων αὐτοκράτορος (ἤπερ εἰθισται) χαρακτῆρα ἐνθήμενοι τῷ σιατῆρι τούτῳ, ἀλλὰ τὴν

lation de Zonare enregistre le fait sans en fixer l'époque. Cédrenus dit que le traité fut rompu dans la sixième année du règne de Justinien II, c'est-à-dire l'an 691 (72 de l'hégire), puisque cet empereur monta sur le trône en 685 (66 de l'hégire). Mais le premier de ces écrivains appartient au douzième, le second au onzième siècle. Le texte de Théophane a une tout autre autorité. Né vers l'an 751, mort en 818 (203 de l'hégire), Théophane est séparé par un siècle des événements qu'il rapporte. Suivant lui, la guerre se déclara en 692; ce fut donc en cette année que parurent les dinars que l'empereur se refusa à recevoir en tribut. Or l'année 73 de l'hégire commence le 13 mai de cette année 692. Quelques traditionnistes orientaux disent que les espèces arabes eurent cours l'an 74. On attribue à Ibn Heschâm ben el-Kalby ce récit : « Daoud, *le trieur*, m'a appris que d'après ce que lui avait dit Abou'l Zobayr, *le trieur*, Abd-el-Malek frappa quelques dinars l'année 74, puis il en frappa en 75 ¹. » Nous tenons d'Ibn Khaldoun que El-Hedjâdj ben Yousouf fit frapper des dirhems dans cette année 74. On le voit, les dates se rapprochent par les textes; elles vont se rejoindre par les documents.

Le cabinet de France possède un dirhem de 75 frappé à Damas. Un dirhem de Merw, qui fait aussi partie de la collection, est daté de 76, mais un second dirhem porte la date 73. Ainsi le passage de Théophane reçoit une sorte de confirmation. Bien que nous ne connaissions que le dinar de 77, il faut conclure que, suivant toutes les probabilités, les premiers dinars ont été frappés bien avant cette date. Dès lors une objection se présente. Nous possédons des pièces d'or à effigie du khalife des années 76 et 77. Ce monnayage avec figure aurait donc continué quelque temps

σφετέραν αὐτῶν εἰκόνα. Καίτοι νόμισμα μὲν ἀργυροῦν ὁ Περσῶν βασιλεὺς, ἢ βούλοιτο, ποιεῖν εἴωθε, χαρακτῆρα δὲ ἰδιον ἐμβαλλέσθαι σιατῆρι χρυσῷ, οὔτε τὸν αὐτῶν ἀρχοντα θέμις, οὔτε δὲ ἄλλον ὀντιναοῦν βασιλέα τῶν πάντων βαρβάρων, καὶ ταῦτα μᾶλλον ὄντα χρυσοῦ κύριον, ἐπεὶ οὐδὲ τοῖς ξυμβάλλουσι προΐεσθαι τὸ νόμισμα τοῦτο οἱοὶ τέ εἰσιν· εἰ καὶ βαρβάρους τοὺς ξυμβάλλοντας εἶναι ξυμβαίη. (Procopé, *De bello Gothico*, III, 33. Édition de Bonn.)

¹ Henri Sauvaire, *op. cit.*, p. 12.

encore après l'émission du nouveau type monétaire? le fait n'a rien qui doive nous surprendre. A Basrah, à Djeyy, à Sous, à Koufah, la réforme d'Abd-el-Malek est en vigueur dans l'année 79, tandis que El-Hedjadj ben Yousouf, le principal agent de cette réforme dans l'Irak, frappe encore en son nom, de l'an 80 à l'an 83, des dirhems au type sassanide.

V

Ce type monétaire adopté par le khalife Abd-el-Malek était-il complètement inconnu aux Arabes? C'est une tradition qui repose sur tous les textes orientaux, dont l'autorité était confirmée par les monuments eux-mêmes et que rien jusqu'en ces temps derniers n'était venu mettre en doute. « Je dois rappeler cependant, dit Djevdet Efendi, un fait qui pourrait bien ébranler l'opinion si généralement admise. Tandis que je corrigeais les épreuves du présent volume de mon histoire (1276=1859-1860 de J.-C.), un Persan nommé Djevad apporta dans les bureaux de la poste de Constantinople une pièce arabe d'argent fabriquée à Basrah l'an 40 de l'hégire; elle fait partie aujourd'hui de la collection de Subhi Bey, chez qui j'ai pu l'examiner¹. »

Ce dirhem fut publié par son possesseur dans le *Taswiri Efkiar*, journal scientifique turc. Le baron Ottocar de Schlechta donna en 1862 une version française de l'article de Subhi Pacha². M. A. D. Mordtmann le traduisit en même temps dans les *Münzstudien* de M. Grote³. Une telle découverte ne laissa pas d'inquiéter ce savant, si profondément versé dans les études de numismatique orientale. M. Mordtmann se demanda si le dirhem en question était authentique, s'il n'y avait pas là une supercherie. La

¹ *Coup d'œil sur les monnaies musulmanes*, par Djevdet Efendi, traduit sur le texte turc par M. Barbier de Meynard (*Journal asiatique*, année 1862, p. 183).

² *Compte rendu d'une découverte importante en fait de numismatique musulmane* (*Zeitschr. der deut. morg. Gesell.*, t. XVII, p. 39.)

³ *Les commencements de la numismatique musulmane*, t. III, p. 233.

légende était-elle bien lue, pouvait-on admettre une erreur de gravure? La pièce était-elle unique ou pouvait-on en connaître de la même année ou des années intermédiaires entre l'an 40 et l'année 78? S'il n'y en avait pas, comment s'expliquer cette interruption de trente-huit ans? Le traducteur, dont la critique est des plus sûres, répondait à toutes ces questions en concluant à l'authenticité de la monnaie. Il étaya son opinion de celle des juges les plus compétents auxquels le dirhem avait été soumis; je transcris ici sa conclusion : « Après tout cela il me paraît qu'il ne reste autre chose que de se fléchir devant la *brutalité* du fait et de l'accepter; la numismatique nous propose toujours des énigmes, mais tôt ou tard elle nous en donne aussi la solution. »

Malgré l'autorité incontestée de M. Mordtmann, cette pièce ne rencontra que des incrédules. « Je ne veux pas, écrivait M. Stickel, le savant conservateur du musée d'Iéna, m'occuper d'un dirhem qui se trouve entre les mains de Subhi Bey, qu'on prétend frappé en l'année 40 à Basrah et qui porte ainsi qu'un fels de la même ville et de la même date les légendes des monnaies omeyyades après la réforme d'Abd-el-Malek. Une telle pièce est en contradiction avec toute l'histoire monétaire certifiée par les documents et ne peut s'expliquer, comme Soret le remarque, que par la supercherie d'un faussaire ou par une faute du graveur¹. »

Le dirhem appartient aujourd'hui à la Bibliothèque nationale. Bien qu'il ait été gravé dans le mémoire de S. E. Subhi Pacha, je l'ai fait reproduire, tant son importance m'a paru grande. Il pèse 2 gr. 35; le poids est faible, mais je le retrouve dans des dirhems de Djeyy, an 81, de Sous, an 80, de Darabdjerd, an 94, de Rey, an 92. Ce déficit dans le poids des dirhems n'accuse pas la monnaie, il provient de l'usure de la pièce. Une objection plus grave s'élèverait contre le dirhem de l'an 40. Les deux mots (د) (كره) de la fin de la légende ont été oubliés par le graveur. Mais de telles omissions ne sont pas rares : je citerai un dirhem de l'an 217

¹ *Handbuch zur Morgenländischen Münzkunde*, p. 51.

de Koufah décrit par Fræhn avec cette note : *Moneo partis aversæ, cujus in A supr. abest, in epigraphe autem marginali لوكه per negligentiam omissa sunt*¹. J'ai soumis à mon tour la pièce à des juges excellents : à Rogers, à M. de Longpérier, à M. Sauvaire, à M. Waddington; elle n'a pas rencontré de contradicteur. Je la tiens donc comme parfaitement bonne. S'il ne faut maintenant, pour se rassurer complètement sur son authenticité, que demander à l'histoire comment ce dirhem frappé à Basrah l'an 40, c'est-à-dire sous le khalifat d'Aly, a pu servir de prototype à la monnaie d'argent réformée des Omeyyades, je crois que la réponse sera suffisante pour dissiper les derniers doutes.

Ce fut le vendredi vingt-cinquième jour du mois dzou'l-hiddjah de l'an 35 que Aly fut proclamé khalife à Médine. Les compagnons du Prophète, les Mohâdjir et les Ansar, lui prêtèrent serment. Les gens de Basrah vinrent reconnaître le nouvel élu. Une guerre soulevée par Aïsha, par Thalha et par Zobeïr enleva momentanément Basrah et Koufah à son autorité naissante; mais, après la journée du « Chameau », ces deux villes retombèrent sous son pouvoir. Pendant que les provinces qui formaient véritablement le cœur du pays de l'Islam appelaient à les gouverner le gendre du Prophète, la Syrie, depuis longtemps soumise à Moâwiyah, lui déclarait ouvertement la guerre. Les Syriens vainqueurs et qui, dans leur politique de conquête, s'accommodaient à la vie et aux usages des vaincus, formaient déjà un schisme dans le monde musulman. Les Médiinois, animés d'un fanatisme farouche, se considéraient, eux, comme les élus et tenaient pour payens les Arabes de Syrie. « Toute la période des Omeyyades n'est que la réaction et le triomphe du principe payen », a dit M. Dozy². Les Khâridjites les déclaraient infidèles. Quant à Aly, pour la plus grande partie de la population restée purement musulmane, il était le khalife véritable, le chef de l'orthodoxie.

Pendant que la monnaie syrienne, commune à un peuple

¹ *Œuvres posthumes*, t. II, p. 318.

² *Essai sur l'histoire de l'islamisme*, 1879, p. 179.

mixte, acceptait le type byzantin, la monnaie d'Aly, émise pour des contrées arabes, ne devait-elle pas prendre son caractère propre, ses légendes à elle, sa nationalité? C'est ce qui explique l'existence de ce dirhem de l'an 40, dans cette année qui fut, du reste, la dernière du règne d'Aly. Le khalife fut assassiné le vendredi 17 de ramadhan. Suivant Makrizy, « lorsque les monnaies d'Abd-el-Malek parvinrent à Médine, où il restait encore quelques-uns des compagnons du Prophète, ils n'en désapprouvèrent que les empreintes, car elles portaient une figure ». Cette phrase de Makrizy nous dit assez, à mon avis, que les compagnons se souvenaient encore de la monnaie d'Aly en voyant la monnaie d'Abd-el-Malek et que l'orthodoxie de l'une condamnait dans leur esprit le paganisme de l'autre. Ce fut aussi de Médine, nous l'avons vu, que vint ce Mohammed ben Aly ben el-Hoseïn, ce puits de science, mandé par Abd-el-Malek et qui conseilla une réforme par laquelle la monnaie arabe était ramenée au type purement musulman, c'est-à-dire aux légendes pieuses de la monnaie d'Aly, et dont nous possédons un spécimen avec le dirhem frappé l'an 40 à Basrah.

Il est un fait qu'il faut retenir. Même après la réforme, nous l'avons vu, le type sassanide persista quelques années encore dans l'Irak sur quelques dirhems d'El-Hedjâdj ben Yousouf. Le type byzantin, lui aussi, ne disparut pas immédiatement de tous les ateliers des provinces prises sur l'empire grec. Ces exceptions recevraient facilement leur explication, si les textes arabes entraient dans des détails historiques plus circonstanciés sur cette époque. Nous trouverions sans doute les raisons de la persistance de l'ancien type dans un intérêt local qui domine la mesure générale. Mais le document monétaire existe : il nous le faut constater, en regrettant notre impuissance à l'expliquer et en espérant que d'autres plus heureux que nous et mieux renseignés feront disparaître un point d'interrogation qui s'ajoute à tant d'autres dans ces recherches difficiles.

On connaît les curieux felous d'El-Nomân; ils portent d'un côté l'effigie impériale, avec la date 80, et de l'autre le poteau pommété, avec le nom de l'émir en légende circulaire. La pièce

a donc été frappée sous le khalife Abd-el-Malek. Mais où? Là est la question. Il faut éliminer du problème toutes les villes de la Palestine et de la Syrie, dont le monnayage de bronze nous est connu et porte le nom du khalife; nous devons encore exclure de nos recherches l'Égypte, qui avait pour gouverneur, en cette année 80, Abd-el-Aziz ben Merwân, le frère d'Abd-el-Malek. M. de Longpérier, en annotant la première lettre du baron Marchant¹, cite cette pièce et l'attribue à un personnage du nom d'El-Nomân qui, suivant l'indication donnée par M. de Slane, était émir du Maghreb. Malheureusement la source de ce renseignement n'a pas été précisée. Malgré toute l'autorité de M. de Slane, cette assertion demande encore une référence, car nous connaissons dans l'Afrique et dans le Maghreb la monnaie musulmane de cette époque. Comme nous allons le voir bientôt, elle est entièrement latine dans ces pays de langue latine; ce n'est qu'en 97 qu'elle deviendra bilingue, pour adopter, trois ans après, les légendes purement musulmanes. Il est donc difficile d'admettre que le fels de l'an 80 ait été frappé dans les provinces africaines. Je serais porté à croire que l'émir El-Nomân gouvernait à cette date quelque contrée conquise sur l'empire grec et pour ainsi dire indivise encore entre le khalife et l'empereur, comme avait été, pour ne donner qu'un seul exemple, l'île de Chypre, dont en 691 (72 de l'hégire) Justinien II partageait le domaine avec Abd-el-Malek. Ce n'est là qu'une hypothèse; je l'émetts dans l'impossibilité de trouver place pour ce fels dans le monnayage de la Syrie, de l'Égypte, ainsi que dans celui de l'Afrique, si nettement caractérisé : j'ai hâte d'y arriver.

VI

En moins de dix années les Musulmans s'étaient emparés de la Perse, de la Syrie et de l'Égypte. Il leur fallut plus d'un demi-siècle pour se rendre entièrement maîtres de l'Afrique. L'ardeur des conquérants s'était-elle donc ralentie? Non : mais la guerre

¹ *Lettres du baron Marchant*, nouv. édit., p. 14.

entrait dans une nouvelle phase. Des difficultés plus grandes encore que par le passé, des résistances inattendues allaient entraver, sinon arrêter, la marche du vainqueur. L'immense contrée dans laquelle il fallait pénétrer comprenait, de la Tripolitaine à la Tingitane, l'Afrique proprement dite, le Maghreb central et l'extrême Maghreb. Deux peuples l'occupaient. Les villes du littoral étaient au pouvoir des Byzantins, qui possédaient aussi dans l'intérieur du pays des postes militaires défendus par de puissantes garnisons. On n'en était plus à ces époques où la colonisation romaine avait acquis un si grand développement, comme sous l'empereur africain Septime Sévère. La puissance de Rome sur ces contrées était singulièrement diminuée. Bélisaire avait repris l'Afrique aux Vandales pour donner à l'empereur byzantin ces provinces opulentes perdues par l'empereur d'Occident. L'anarchie, l'incapacité ou les trahisons des gouverneurs grecs rendaient précaire la domination byzantine. Après les victoires de Bélisaire, après les succès répétés de Salomon, vainqueur des Berbères, et dès lors tout entier à l'œuvre réparatrice de la reconstruction des villes et de la défense des frontières, l'Afrique romaine, sans cesse attaquée par les indigènes, mal défendue, mal administrée, s'était momentanément relevée de ses malheurs sous l'habile direction de Jean Troglita et sous l'autorité d'Héraclius, sans reprendre toutefois son homogénéité. Les divisions intestines des Grecs paralysaient leurs forces. Grégoire, le patrice, règne à Sufetula et sur les régions du sud, pendant qu'un légat gouverne à Carthage au nom de l'empereur. Mais bien que l'empire byzantin eût perdu de sa puissance dans ces provinces, il était encore des plus redoutables, et Carthage, la métropole de ses colonies d'Afrique, était défendue par de fortes armées que pouvaient secourir et renouveler, en cas de défaite, les flottes de Constantinople et de la Sicile.

Quant aux Berbères, cette race guerrière dont les tribus sans nombre étaient répandues sur l'Auras, dans le Zab et dans le Hodna, ils avaient peu à peu, grâce aux divisions de leurs enne-

mis, reconquis le sol natal, et ils étaient prêts à se défendre comme ils l'avaient fait sous toutes les dominations, Romains, Vandales et Grecs, avec la ténacité d'un peuple toujours vaincu, mais attendant, dans un esprit et dans un état perpétuels de révolte, l'heure de l'indépendance.

La lutte qui allait s'engager entre les nouveaux envahisseurs et les Berbères promettait donc d'être longue et terrible. Le khalife Omar en avait, dès le principe, pressenti les dangers et les difficultés. Après avoir pourvu à l'organisation de la conquête de l'Égypte qu'il venait d'achever, Amr ben el-Âs marcha sur Barkah; par son ordre, Okbah ben Nâfi soumettait toutes les populations répandues entre Zaoueilah et Barkah.

On n'était plus qu'à quelques journées de marche de l'Ifrîkiyah, on pouvait l'envahir : le khalife refusa son consentement, bien que cette razzia eût été des plus fructueuses, grâce au tribut imposé par les Musulmans. Mais en éloignant d'Alexandrie une partie de son armée, Omar craignait pour la sécurité de l'Égypte menacée par la flotte byzantine; il lui semblait plus sage de préparer par des armements la nation musulmane à ces luttes sur mer qu'un de ses successeurs devait bientôt entreprendre. Othmân continua les expéditions contre l'Afrique; comme la première fois, les Arabes, vainqueurs du patrice Grégoire, reprirent le chemin de l'Orient. Du reste, le mouvement en avant allait être arrêté, pendant les années qui suivirent la mort d'Othmân, par les événements les plus graves, par les guerres civiles entre les partisans d'Aly et de Moâwiyah qui paralysaient les forces de l'Islamisme. Mais quand, à la suite du meurtre d'Aly, le gouvernement fut consolidé entre les mains de son rival, la conquête de l'Afrique fut sérieusement résolue dans l'esprit du nouveau khalife.

Jusque-là, c'est-à-dire jusqu'en 49, les expéditions des Arabes ne furent que des excursions plus ou moins rapides « dans lesquelles les vainqueurs, après avoir rançonné les populations, se retirèrent vers l'Orient, soit pour rentrer en Égypte, soit pour cantonner leurs troupes à Barkah et à Zaoueilah, deux points où le

khalife avait dès lors des gouverneurs, peut-être nommés par les émirs d'Égypte; ce qui va distinguer la troisième expédition, celle qui eut pour chef Okbah ben Nâfi, et ce qui, pour la première fois, imprimera à la conquête arabe son caractère de stabilité, c'est la fondation d'une ville à la limite de l'*Afrique propre* et de la *Byzacène*¹.

Dans l'année 50, Okbah fondait Kaïrouan, dont un caprice du khalife lui retirait bientôt le commandement; mais, nommé pour la seconde fois, en 62, gouverneur de l'Ifrikiyah, Okbah conduisit dans une expédition célèbre les troupes musulmanes victorieuses jusqu'à Ceuta, dont le comte Julien était alors gouverneur pour Constantin IV; de là il marcha sur Tanger et s'enfonça dans le Maghreb el-Aksa. Au retour de cette glorieuse campagne, Okbah, qui, confiant dans sa victoire et sûr de la tranquillité de l'Ifrikiyah, avait renvoyé le gros de son armée à Kaïrouan, mourait massacré par les Berbères, avec les trois cents cavaliers qui lui servaient d'escorte. Mais la voie était ouverte, Okbah ben Nâfi avait appris aux Arabes le chemin de l'Afrique et de Tanger. Le vainqueur avait pu apercevoir une terre nouvelle : l'Espagne.

Le désastre d'Okbah fut suivi d'une levée de boucliers de toutes les tribus. L'Afrique Berbère était rendue à elle-même; cette paix, ou plutôt cette libération, dura cinq années, c'est-à-dire pendant tout le temps que les guerres civiles ensanglantèrent de nouveau l'Orient pour la compétition au khalifat; mais dès que Abd-el-Malek se fut assuré du souverain pouvoir, il s'occupa de l'Afrique. Une quatrième expédition fut résolue.

Zohaïr ben Kaïs marcha sur Kaïrouan. Koçailah, le chef berbère, fut vaincu et tué; mais Zohaïr trouva bientôt la mort dans un combat contre les Roumis, dont les forces supérieures l'accablèrent. Depuis six ans Zohaïr avait succombé à Barkah lorsque Abd-el-Malek chargea Hasan ben el-Nomân d'aller venger les revers successifs des armes musulmanes. Hasan s'empara de Car-

¹ Voir Henri Fournel, *Les Berbères*, p. 150.

thage; les Grecs, qui la reprirent, l'en chassèrent, et Hasan y rentra de nouveau. L'Afrique des Grecs était vaincue; mais les tribus indigènes étaient loin d'être soumises : une femme à laquelle tous les Berbères obéissaient, la Kâhinah, tenait en échec le général arabe, lui livrait bataille et restait victorieuse après une déroute complète de l'armée envahissante.

L'Afrique semblait impénétrable. Après ces grandes défaites, les plus terribles que les Musulmans eussent éprouvées jusque-là, Hasan reçut l'ordre du khalife de recommencer la guerre; la Kâhinah fut défaite et tuée, et Hasan reprit Kairouan. Hasan ben el-Nomân ne jouit pas longtemps de sa victoire. Destitué brusquement, il fut remplacé par Mousa ben Noseîr qui devait achever par l'occupation du Maghreb le cycle des expéditions musulmanes dans l'Ifrîkiyah, définitivement conquise après l'entière expulsion des Byzantins et après la soumission des tribus berbères à l'Islam¹.

Nous ne connaissons pas de monnaies frappées par les Arabes pendant les soixante années qui séparent Amr ben el-Âs de Mousa ben Noseîr. C'est que le conquérant, après des victoires sans lendemain, ne se sent pas maître du pays; il tient sans cesse campagne contre un ennemi qui le menace, et sa domination reste toujours en question. Okbah fonde Kairouan, l'an 50 de l'hégire, mais Kairouan n'est qu'un poste militaire, un camp d'observation, une base d'opérations et au besoin un lieu de refuge. Quand, après plus d'un demi-siècle de luttes mêlées de succès et de revers, le khalife Abd-el-Malek sent enfin l'Afrique soumise aux Musulmans, il lui donne un émir indépendant de l'Égypte; il pourvoit à son administration, et la monnaie arabe paraît alors pour la première fois. Là encore, comme en Perse, comme en Syrie, c'est la même politique du vainqueur qui accepte le monnayage du vaincu. Mais, cette loi une fois appliquée dans son principe, le khalife semble avoir laissé à l'émir de l'Afrique pleine liberté pour l'émission des

¹ « Les Berbères du Maghreb, dit Ibn Khaldoun, apostasièrent jusqu'à douze fois, et la doctrine de l'islamisme ne s'établit dans leurs cœurs qu'à partir de l'administration de Mouça ibn Noseîr. » (*Prolegomènes*, t. I, p. 337.)

espèces monétaires. Le poids du dinar africain est le même que celui du dinar de Damas; les formules pieuses, écrites en caractères latins, sont musulmanes; mais, aux modifications apportées dans les légendes, on sent combien l'atelier monétaire de l'Ifrîkiyah est indépendant du pouvoir central.

Sous Héraclius et sous les princes de sa famille qui lui succédèrent, Carthage frappa des sous d'or de petit module, épais et globuleux. Contrairement à l'opinion généralement reçue, Sabatier et le comte de Salis pensaient que ce monnayage ne devait pas être attribué à l'Afrique. Erreur : puisque, nous allons le voir, les Arabes conquérants de l'Afrique ont pris ces pièces pour modèle; dès lors l'imitation nous indique l'origine du prototype. Ces monnaies, aussi bien celles d'or que celles de bronze, furent pendant longtemps rejetées au nombre des espèces héracliennes barbares. M. de Saulcy les examina de plus près et reconnut qu'elles appartenaient aux Musulmans, par qui elles avaient été frappées pendant les premières années de l'occupation définitive de l'Afrique. M. de Saulcy constata dès lors le fait, fait principal, d'une monnaie latine arabe émise au type d'Héraclius et de ses fils; toutes les légendes ne furent pas expliquées avec le même bonheur, et l'auteur des *Lettres à M. Reinaud*¹ laissait à d'autres le soin de compléter son travail, à l'aide de monuments plus nombreux et de meilleure conservation. Nous avons, pour notre part et sur ses conseils, agrandi cette curieuse série et nous espérons que nos efforts n'ont pas été sans utilité, pour ne pas dire sans succès.

Une remarque tout d'abord; elle complète ce que je disais quelques lignes plus haut : le système monétaire des Arabes en Afrique n'obéit nullement aux prescriptions portées par la réforme d'Abd-el-Malek. Le dinar africain a bien, je le répète, le poids du dinar de la Syrie et de l'Égypte; mais si ces derniers ne mentionnent pas l'atelier monétaire, il porte, lui, le nom de la province où il a été frappé. S'il reproduit une partie des légendes pieuses de

¹ *Lettres à M. Reinaud sur quelques points de la numismatique arabe* (*Journal asiatique*, 1839, 1840).

la monnaie musulmane, il en adopte de nouvelles : il est émis avec une sorte d'indépendance qui se manifeste dans tous les actes de ces walis de l'Ifrikiyah et de l'Andalos que le khalife aura bientôt à combattre dans ces contrées qui devaient être les premières à échapper au pouvoir central. La monnaie byzantine de Carthage a le sou d'or, le semis, le triens; la monnaie arabe de Kairouan a le dinar, le nisf et le thoulth. Les légendes, au début, sont entièrement latines et n'admettent que rarement des mots arabes. Obéissant à l'usage arabe, le graveur du coin supprime les voyelles et ne se sert que de consonnes; il grave dans tous les sens, de gauche à droite et de droite à gauche; il oublie des mots, il en répète d'autres; il multiplie par une série de fautes les difficultés de la lecture.

Je n'ai pas à relever ici les erreurs dans lesquelles sont tombés les numismatistes — je parle des plus compétents — dans l'interprétation de ces légendes. Si j'ai été plus heureux, je laisse le lecteur juge de cette question — c'est que j'ai été mieux servi par les documents que la collection de France a mis entre mes mains.

Ces inscriptions, qui, il faut bien le dire, tenaient un peu de l'énigme, ont été déchiffrées en grande partie, et l'explication que nous en avons donnée a été acceptée¹. Les lectures suivantes ne font plus de doute. On lit sur la monnaie : INNDNIMISRCVSDS, c'est-à-dire *IN Nomine Domini MISericordis VnuS Deus*. On trouve le groupe de lettres NNESDSNISISDSCVINSA, qui se traduit par *NoN EST Deus NISI Solus Deus CVI Non Socius Alius*. A l'inscription NNESDSNISIVNSCVNNDALISIMILS, répond la phrase : *NoN EST Deus NISI VNuS CVi NoN Deus ALius SIMILiS*. Je n'ajouterai pas à ces exemples, qui ne feraient que reproduire le chapitre du présent catalogue traitant des monnaies à légendes latines. On voit par ces légendes que quelques-unes des formules pieuses de la monnaie de Damas ont été fidèlement, scrupuleusement conservées

¹ Voir *Mémoire sur les dinars à légendes latines* (*Revue archéologique*, 8^e année, p. 671).

sur la monnaie d'Afrique. Elles répondent toutes au principe fondamental de la foi musulmane : à l'unité de Dieu ¹.

La légende qui constate l'émission de la monnaie est plus facile et partant hors de discussion : INNDNIMSRCSHSLDFERTIN AFRC, qui se lit : IN *Nomine Domini Misericordis Hic Solidus FERTus* IN AFRiCa. Parfois les lettres RC, qui terminent le mot AFRICA, faute d'espace pour être gravées dans la légende circulaire, sont rejetées dans le champ de la pièce et suivies des initiales du mot *Indictio* accompagné du nombre qui détermine l'indiction. C'est par l'indiction, fréquente dans les textes épigraphiques de l'Afrique et qui se trouve déjà sur des bronzes de Maurice et d'Héraclius frappés à Carthage, que se date la monnaie arabe. Sur un dinar décrit dans notre catalogue, au numéro 109, on lit : IND III. A quelle année de l'hégire peut répondre cette troisième indiction ? Nous l'avons dit : le monnayage latin des Arabes n'a pu commencer qu'après la seconde prise de Carthage par Hasan ben el-Nomân, l'an 79. Il est probable même que le triomphe de la Kâhinah, qui resta maîtresse de l'Ifrîkiyah, dut retarder l'émission de la monnaie musulmane jusqu'en 84, année de la défaite et de la mort de la reine. C'est donc à partir de cette date qu'il faut chercher le retour d'une indiction ; l'indiction, comme on sait, comprend une période de quinze années. Or une troisième indiction commence en 705 de J.-C., c'est-à-dire l'an 86 de l'hégire. Il est dès lors hors de doute que ces pièces ont été frappées par l'ordre de Mousa ben Noseîr, qui gouverna l'Ifrîkiyah depuis la fin de 85 jusqu'au mois de safar

¹ Chose étrange ! la mission prophétique de Mahomet n'y est pas énoncée. Je n'ignore pas que M. Karabacek, dans un excellent travail de déchiffrement des monnaies latines-arabes (*Numismatische Zeitschrift*, t. II, p. 455. Vienne, 1870), a cru l'avoir découverte, mais j'ai le regret de ne pas me trouver d'accord avec ce savant. Une inscription qu'il ne connaît qu'à un seul exemplaire l'a induit en erreur. J'ai eu sous les yeux plusieurs monnaies assez défectueuses, il est vrai, mais qui se complètent les unes les autres et d'où ressort la légende : DSETERNSDSMAGSDSOMNIC, que j'explique ainsi : *Deus ETERNus Deus MAGnus Deus OMNium Creator*. — J'en appelle sur ce point, avec la plus grande confiance, à M. Karabacek, qui, je l'espère, sera de mon avis, tant cette nouvelle interprétation me semble rentrer dans la logique de cette série d'inscriptions.

de l'année 95 (octobre-novembre 713), époque à laquelle un ordre du khalife l'appela à Damas pour rendre compte de sa conquête¹.

Nous connaissons de ce wali, dont la puissance égala celle du khalife, un dinar daté de la quatrième indiction; le cabinet de Copenhague possède un dinar portant l'indiction IX : INDCΘ. Le triens avec la date 95, SOLIDVS FERITVS IN AFRICA ANNO XCV a été aussi frappé par son ordre. Quant aux monnaies de bronze que M. de Saulcy nous a le premier fait connaître, elles portent avec le nom de cet émir la désignation de l'atelier monétaire : *In nomine Domini jussit Muse Amira : In nomine Domini numus in Tripoli factus*. J'attribuerai à Mousa ben Noseîr les selous qui n'offrent que des légendes pieuses, et c'est à lui qu'il faut rapporter, pour la plus grande partie, le monnayage latin de l'Afrique et de l'Espagne.

Avec le dinar globuleux et ses subdivisions, nous retrouvons dans l'Andalos le système monétaire de l'Afrique. La croix en forme de T et le poteau pommetté haussé sur des degrés rappellent les triens africains frappés à ce type. Les effigies impériales ont disparu, remplacées par une étoile dans le champ de la pièce. Les formules pieuses des monnaies de Kaïrouan se répètent, ou à peu près, dans les légendes latines des dinars de l'Espagne. *In nomine Domini non deus nisi Deus solus, non deus Deo similis. In nomine Domini non deus nisi deus solus, non Deus alius est*, d'un côté; de l'autre : *Hic solidus feritus in Spania*, avec l'année de l'hégire inscrite dans la légende circulaire. Dans le champ se lit le chiffre de l'indiction.

Il semble dès lors que nous devons être sûrs de la date. Loin de là : cette double mention crée une difficulté. Les fautes du graveur sont si nombreuses, si évidentes, qu'elles jettent le plus grand trouble dans la lecture de ces pièces. L'année de l'hégire et celle de l'indiction ne concordent pas. La légende marginale est toujours douteuse. Après les deux lettres AN du mot ANNO, à la suite des dizaines XC, se dessinent quelques traits informes : faut-il voir

¹ Henri Fournel, *Les Berbers*, 228. — M. Fournel place le retour de Mousa en Syrie en l'an 96.

là le chiffre des unités? doit-on y chercher des lettres initiales de mots, comme les deux NN qui terminent la légende de quelques-uns de nos dinars, et que M. de Longpérier a ingénieusement traduits par *Novorum numorum* ou bien *Nova numeratione*, en rappelant les deniers Vandales, sur lesquels on voit la marque DN (*Denarius Novus*) ? Question délicate, dans laquelle le doute reste encore, même après une solution qui semble acceptable. J'ai cru trouver, dans ces traits indécis, les éléments de la lettre H, et j'ai lu sur les dinars décrits sous les numéros 128 et 129, *Hic solidus Feritus in Spania*, ANXCIII, avec le regret de voir que la date donnée par la légende marginale et l'indiction qu'on trouve dans le champ ne se confirmaient pas l'une l'autre. Si les faits historiques s'accordent avec cette X^e indiction, c'est à elle qu'il faut demander, en dehors de la légende circulaire, l'année de l'émission de la monnaie.

Or, suivant les ordres de Mousa, gouverneur de l'Afrique, Abou Zoraah Tharîf passa le détroit avec cent cavaliers et quatre cents fantassins, débarqua à Tharifa, pillâ les environs d'Algéziras et revint en Afrique avec un riche butin. Ce fut une marche d'avant-garde, une première et rapide reconnaissance de l'Espagne; elle eut lieu en ramadhan 91. Thârik ben Zîâd fit une seconde expédition, le débarquement s'effectua au mois de redjeb de l'an 92; Thârik s'empara de Carteia, d'Algeziras, et après avoir reçu des renforts de Mousa, il livra la bataille du Wâdi-Bekkah, après laquelle l'empire des Goths était détruit. Le vainqueur se dirigea sur Tolède et détacha trois colonnes de son armée, l'une vers Cordoue, l'autre dans la province de Reïah, la troisième contre Elvira : le succès de ces trois corps d'armée fut complet. Quant à Thârik, il s'empara de Tolède. Le bruit des victoires de son lieutenant appela Mousa en Espagne, où il débarqua, à la tête d'une armée nombreuse, soit en redjeb, soit en ramadhan 93. Mousa marcha sur Sidonia, s'empara de Carmona et de Séville, qui se révolta pendant que le vainqueur assiégeait Mérida, et qui se soumit à Abd-el-Aziz, envoyé par son père, avec un corps d'armée, pour

reprendre la ville insurgée : Abd-el-Aziz, poursuivant ses succès, détruisait la petite souveraineté que Todmir, lieutenant du roi goth Roderik, s'était faite dans la région de l'Espagne que baigne la Méditerranée à l'est de Cordoue. Orihuela capitulait, et Mousa se trouvait maître de l'Andalos.

L'administration de la conquête commençait de ce moment. Ces événements s'étaient passés l'an 94. Or, et je reviens aux monnaies, le dinar qui nous occupe porte la dixième indiction, qui correspond à l'année 94; il me semble donc certain qu'il appartient à cette date. Il est unique. Les pièces avec la *x^e* indiction sont en assez grand nombre. M. de Longpérier leur a donné très judicieusement la date 95. Nous connaissons des dinars marqués de la *xii^e* et de la *xiii^e* indiction, c'est-à-dire des années 96 et 97. Le dinar de l'année 98 est bilingue; il offre, d'un côté, la légende arabe : *Ce dinar a été frappé dans l'Andalos, l'an 98¹*, et de l'autre côté, la légende latine : FERIT OSSOLI IN SPANIA ANNO VC. C'est donc un écart de trois années entre la légende arabe et la légende latine. Ces fautes du graveur sont perpétuelles; mais l'erreur est ici sans danger, la pièce a été frappée, en 98, à Cordoue, devenue, après Séville, en 97, la capitale arabe de l'Andalousie. En Afrique et en Espagne le monnayage purement arabe va commencer à la même date, à l'année 100, croyons-nous. Il en est ainsi pour le Maghreb el-Aksa. Les curieux felous bilingues au type de la monnaie des rois wisigoths avec la légende DHEDSQVTTIBISIMILIS... *Domine Deus quis tibi similis*, et la légende arabe *Au nom de Dieu, fels frappé à Tanger²*, ont sans doute été émis, comme les espèces bilingues frappées en Afrique et en Espagne, dans les années 97 ou 98; nous possédons un fels sans date de Mohammed ben Yézid, qui gouverna l'Afrique de l'an 97 à l'an 100. Le programme de M. de Longpérier³ signale un fels de l'Andalos de l'année 98, et sous les numéros 474 et 485 de

¹ ضرب هذا الدينار بالاندلس سنة ثمان وتسعين

² بسم الله فليس ضرب بطليجة

³ *Documents numismatiques pour servir à l'histoire des Arabes d'Espagne*. Paris, 1851.

son ouvrage, M. de Tiesenhausen décrit des felous de Tanger de l'an 99 et de l'an 100. La réforme monétaire était donc entièrement opérée dans toutes les contrées de l'Occident où ne se frappaient plus que des monnaies au type purement arabe.

VII

A partir de cette époque, la monnaie arabe ne fait plus en Espagne d'emprunt à la monnaie étrangère, et elle devient, comme dans les autres provinces du khalifat, musulmane. Pourtant un fels frappé dans l'Andalos l'an 110 est encore une pièce d'imitation : il représente une figure grossièrement gravée dans le champ. Cette figure reproduit, à mon avis du moins, l'épi de blé qu'on trouve fréquemment sur les bronzes antiques de l'Espagne Ulérieure et de la Tingitane. J'avoue que mon explication est difficile à accepter, tant à première vue la reproduction s'éloigne du modèle; mais, à l'aide d'autres felous d'une barbarie moins grande, on peut se rendre compte, à travers cette déformation successive, du type primitif. Les éléments du dessin de l'épi, avec les épillets rigides et les feuilles retombantes, se reconnaissent plus facilement sur le fels portant le numéro 1541 et sur celui qui est décrit au numéro 1690, et que j'attribuerai, l'un et l'autre, au Maghreb el-Aksa. C'est au Maghreb aussi que doivent appartenir les felous au type du thon, qui rappellent les monnaies de quelques villes de la Bétique et de la Mauritanie Tingitane. Au Maghreb également appartiennent les felous au type du scorpion, bien que le prototype antique ne soit pas connu; mais la provenance de ces pièces et leur formule africaine nous indiquent assez leur origine.

En Syrie et en Palestine, au lendemain même de cette réforme d'Abd-el-Malek, qui faisait la monnaie d'or et d'argent indépendante de toute imitation, les monnaies de bronze avaient reproduit quelques figures accessoires empruntées à la monnaie antique : à Ramlèh, à Tibériade, à Ghazzah, à Loudd, le palmier de la Judée; à Jérusalem, le lys de la tige fleurie d'Aaron, dont le graveur

arabe n'a reproduit qu'une fleur; le vase, le caducée, le chandelier à sept branches. Damas a conservé la couronne de chêne de sa monnaie coloniale. Je ne saurais déterminer à quelle ville appartiennent les felous à l'aigle, imitation des bronzes romains de basse époque d'Alexandrie. Avec les pièces d'Émèse se soulève un problème plus difficile encore. Sur les unes, frappées par l'ordre de l'émir Merwân ben Beschir, on voit une gerboise dans le champ; sur les autres, un éléphant, du travail le plus rudimentaire : c'est le type de certaines monnaies africaines et des médailles de Lascuta de la Bétique. Quant à la gerboise, elle ne se trouve que sur une monnaie attribuée par M. Müller à Sozusa¹. Comment ces deux types, l'un appartenant aux médailles de Bétique, l'autre à celles d'Afrique, se trouvent-ils sur les felous d'Emèse? C'est ce que je ne saurais expliquer. La monnaie de bronze, sans valeur, ou plutôt sans légalité, dépend du gouverneur de la ville où elle est émise et semble abandonnée au caprice du graveur. Quant à la monnaie d'or et d'argent, elle est sous la direction de l'émir, qui a charge de veiller à ce que le dinar et le dirhem soient conformes aux ordonnances sur le type, sur l'affinage et sur le poids.

Le poids légal du dinar et du dirhem était déterminé à l'aide de dénéraux de verre, qui, par leur matière, n'étaient susceptibles ni d'augmentation ni de diminution et dont Mohammed ben Aly, lors de la réforme d'Abd-el-Malek, avait conseillé l'emploi au khalife. Un texte d'El-Damîry nous le dit; des monuments nombreux nous le prouvent. Par fortune, le cabinet des médailles possède un de ces *sandjât* qui porte le nom du khalife réformateur de la monnaie : *Abd-Allah Abd-el-Malek émir el Moumenin*². Rien dans la légende, il faut bien le dire, n'autorise à penser que nous avons là un poids, mais ce dénéral pèse 48^{gr},50 et les dinars d'Abd-el-Malek — je parle de ceux à effigie du khalife de l'an 76 et de l'an 77 — sont du poids de 48^{gr},48 le premier et de 48^{gr},41 le second : il est un

¹ Müller, *Numismatique de l'ancienne Afrique*, t. I, p. 93.

² لعبد الله عبد الملك امير المؤمنين

peu usé. Nous sommes en droit de conclure, après ce rapprochement, que nous possédons l'exagium du dinar.

Les sandjâts que nous connaissons, et en assez grand nombre, vont nous renseigner avec plus de sécurité encore. E. T. Rogers a étudié ces curieux documents dans un excellent travail de classement, dont je ne retiendrai que la partie qui se rapporte aux poids monétaires¹; les verres sont frappés par l'ordre du gouverneur et légalisés en son nom : *Au nom de Dieu, par ordre de l'émir Yézîd ben El Hatim, poids d'un dînâr*². C'est l'étalon dont le marchand ou le changeur se servent pour contrôler la valeur de la pièce. Rogers en signale de l'émir Hafs ben el-Walîd, d'Obeïd-Allah ben Habbab, etc., qui administrèrent l'Égypte sous les Omeyyades. Il serait inutile d'ajouter encore à cette liste, en relevant les noms d'émirs que je trouve sur les pièces de la collection de France. Je ferai observer seulement que l'emploi de l'exagium en verre est emprunté par les Arabes aux Byzantins. L'administration de la monnaie musulmane s'est conformée aux usages de l'administration de la monnaie grecque : elles s'expliquent l'une par l'autre.

Rogers nous a donné, dans le travail que je viens de citer, le dessin de deux tessères de verre byzantines, dont l'une présente un monogramme que je ne puis déchiffrer, l'autre le monogramme cruciforme du nom propre : ΙΩΑΝΝΟΥ. La première est du poids exact d'un sou d'or; la seconde, d'un semis. La qualité du personnage n'est pas désignée sur cette tessère, qui est évidemment un poids.

Mais le cabinet des médailles possède un verre de moindre dimension et qui porte en légende circulaire : ΕΠΙ ΙΩΑΝΝΟΥ ΕΠΑΡΧΟΥ. Les lettres sont de l'époque d'Héraclius; je serais porté à croire que ces deux pièces appartiennent à Jean, qui était gouverneur d'Égypte pour cet empereur au moment de la conquête

¹ Voir *Glass as a material for standard coin weights*; voir aussi *Unpublished glass weights and measures*, du même auteur.

² بسم الله امر الامير يزيد بن حاتم مثقال دينار

arabe¹. Comme l'éparque grec, l'émir musulman était chargé, dans la province qu'il gouvernait, de l'administration de la monnaie. Dans l'Irak, par exemple, Omar ben Hobayrah, sous le khalife Yézid, Khâlid ben Abd-Allah et Yousouf ben Omar, sous le règne de Heschâm, dirigèrent la fabrication des espèces d'argent, et leurs monnaies, supérieures à toute autre, s'appelaient, de leurs noms, des hobayrys, des khâlidys et des yousoufys.

A l'avènement des Abbassides, rien ne fut modifié dans la réglementation monétaire : les dinars et les dirhems conservèrent le même poids. Les partisans attachés à la cause d'Abou Moslim adoptèrent une nouvelle formule, qui fut comme une manifestation, un programme de la révolte, *Dis : Je ne vous demande pour récompense que l'amour envers vos parents*², allusion aux droits que les Abbassides proclamaient comme étant de la famille du Prophète. Au fur et à mesure de leur soumission, les villes conquises par les révoltés frappaient des dirhems avec ce verset du Coran. Nous en possédons de Djeyy, de Teïmerah, de Koufah, d'Isthakhr, de Mâhy, de Balkh, etc. Abou'l-Abbâs apporta quelques changements dans les dispositions des légendes pieuses sur les espèces des deux métaux ; mais, comme la monnaie omeyyade, la nouvelle monnaie abbasside restait toujours anonyme. Suivant El-Soyouty, le khalife El-Mansour fit inscrire son nom sur sa monnaie ; ces pièces nous sont inconnues. Le premier nom royal qui se présente sur les dirhems est celui de l'émir El-Mahdy Mohammed pendant le règne de son père El-Mansour ; pour la première fois aussi nous trouvons ce prince mentionné comme khalife sur la monnaie d'argent ; quelques dirhems de cette époque sont frappés par l'ordre de Mousa, comme héritier présomptif, et de Hâroun, son frère, comme fils de l'émir el-Moumenîn. Telle est la pièce émise dans l'Ifrîkiyah et qui porte la date 160. Hâroun el-Raschîd, qui était né en 148, avait donc 12 ans alors. Je précise la remarque ; non que cette délégation du souverain pouvoir doive nous étonner, puisque, à 15 ans, El-Raschîd rece-

¹ Voir la *Chronique de Jean, évêque de Nikiou*.

² قل لا اسالكم عليه اجرا الا المودة في القربى

vait des mains de son père le gouvernement d'Alep et de toute la Syrie et celui de l'Aderbaïdjân et de l'Arménie¹; et puisque lui-même il divisa son immense empire entre ses trois enfants, El-Amin, El-Mâmoun et El-Motassem : mais un fait numismatique des plus importants va dès lors se produire. Arrivé au trône, Hâroun ordonne d'inscrire son nom sur la monnaie d'or ainsi que le nom d'El-Amîn, son fils. Il concède la même prérogative à ses ministres, aux gouverneurs de provinces, aux intendants des finances. Le khalife, à partir de cette date, a renoncé à son droit direct sur la monnaie².

Pendant le règne d'El-Mâmoun, paraît pour la première fois sur le dinar abbasside le nom de la ville où la pièce a été frappée. Pour la première fois aussi se lit une formule pieuse que la monnaie musulmane va désormais adopter : « Avant comme après, les choses dépendent de Dieu. Ce jour-là, les croyants se réjouiront de la victoire obtenue par l'assistance de Dieu »³. Un type monétaire nouveau est donc substitué au type précédent; il subira des modifications passagères, des variations de détail, mais il persistera jusqu'à l'entier démembrement du Khalifat, quand les provinces se seront séparées une à une du pouvoir central, quand de cette féodalité musulmane seront sorties des dynasties puissantes qui isoleront de plus en plus le khalife dans son autorité spirituelle : les Samanides dans la Transoxiane, les Taherides dans le Khorasân, les Saffarides dans le Sidjistân et le Thabaristân, les Toulounides en Égypte, les Aghlabites en Afrique, les Fathimites dans l'Égypte et la Syrie, etc. L'évolution est rapide. Il semble que les peuples eux-mêmes soient de complicité avec les chefs en

¹ G.-W. Freytag, *Selecta ex historia Halebi*, p. 13.

² Une pièce des plus curieuses soulève ici une question incidente : c'est un fêls frappé à Basrah l'an 174, par ordre de Soleïman. (Voir le numéro 1562 du catalogue.) Soleïman était un des derniers fils de Hâroun. Or, comme l'aîné des enfants d'El-Raschîd, El-Amin, était né en l'an 170, en trouvant sur une monnaie de l'an 174 le nom de son frère Soleïman plus jeune encore que lui, je suis porté à croire que des villes étaient données en apanage aux fils du khalife dès leur plus bas âge.

³ الله الامر من قبل ومن بعد يومئذ يفرح المؤمنون بنصر الله

révolte dans ce mouvement séparatif qui rend à chacune des provinces devenues indépendantes du Khalifat sa puissance et son autonomie. Les gouverneurs sont rois maintenant et frappent monnaie dans leur royaume. A cette vaste administration monétaire de l'empire musulman qui comptait tant d'ateliers sous l'Omeyyade Heschâm ou sous El-Raschîd, il ne restera, à un moment donné, que deux villes : Irbîl et Medînet-el-Salâm. Devant ces faits numismatiques qui témoignent de la déchéance successive du Khalifat, une expression poétique d'Ibn Khaldoun nous revient en mémoire : « Depuis l'avènement d'El-Nâser, dit l'auteur des *Prolégomènes*, l'empire n'avait pas même la dimension du halo qui entoure la lune. »

Je n'ai pas à entrer plus avant dans l'étude de la numismatique abbasside et dans l'interprétation de ses légendes. Après l'illustre Fræhn, après le comte de Castiglione, Marsden Tornberg et Soret, pour ne citer que les plus en renom, M. J. Stickel a traité ce sujet avec un soin minutieux. Pour moi, et j'en ai averti tout d'abord le lecteur, j'ai voulu seulement lui soumettre quelques remarques sur des points qui avaient attiré mon attention : je reste donc dans les limites que m'impose ce catalogue des monnaies des khalifes orientaux. La numismatique du grand Khalifat est finie ; celle des dynasties indépendantes lui succède, plus variée, plus nombreuse, et apportant à l'histoire des documents plus précieux, plus abondants encore. Elle aussi, elle demande, elle attend un travail d'ensemble. Les matériaux sont prêts, grâce aux nombreuses publications parues de toutes parts depuis plus d'un siècle, grâce surtout aux catalogues inappréciables du *British Museum*. Bientôt, nous n'en doutons pas, un savant orientaliste entreprendra cet ouvrage, que nous appelons de tous nos vœux et qui fera suite au beau volume de M. de Tiesenhause. Alors, vous placerez tout à son rang, selon son ordre, dans ses généralités et dans ses détails ; vous trouverez la loi, vous donnerez la doctrine de cette science, vous qui, mettant à profit les travaux de vos prédécesseurs, devez être un jour l'historien complet, définitif de la numismatique musulmane.

PRÉFACE.

Je manquerais à un devoir d'amitié si, en terminant cette préface, je n'adressais pas mes remerciements à M. Henri Sauvaire. M. Sauvaire a bien voulu se charger du travail si minutieux, si délicat de la revision des dernières épreuves; il m'a aidé de ses conseils; j'ai plus d'une fois mis à profit ses excellents avis et je suis heureux de l'assurer ici de toute ma gratitude.

Cabinet des Médailles, octobre 1887.

LISTE DES KHALIFES.

KHALIFES ORTHODOXES.

		ANNÉE DE L'AVÈNEMENT.	
		A. H.	A. D.
أبو بكر	1 Abou Bekr.....	11	632
عمر	2 'Omar.....	13	634
عثمان	3 'Othmân.....	23	644
علي	4 'Aly.....	35	656

KHALIFES OMEYYADES.

		ANNÉE DE L'AVÈNEMENT.	
		A. H.	A. D.
معاوية بن أبي سفيان	1 Mo'awiyah ben Aby Soflân.....	41	661
يزيد بن معاوية	2 Yézid I ben Mo'awiyah.....	60	680
معاوية بن يزيد	3 Mo'awiyah ben Yézid.....	64	683
مروان بن الحكم	4 Merwân ben el-Hakem.....	64	683
عبد الملك بن مروان	5 'Abd-el-Malek ben Merwân.....	65	685
الوليد بن عبد الملك	6 El-Walid ben 'Abd-el-Malek.....	86	705
سليمان بن عبد الملك	7 Soleimân ben 'Abd-el-Malek.....	96	715
عمر بن عبد العزيز	8 'Omar ben 'Abd-el-'Aziz.....	99	717
يزيد بن عبد الملك	9 Yézid II ben 'Abd-el-Malek.....	101	720
هشام بن عبد الملك	10 Heschâm ben 'Abd-el-Malek.....	105	724
الوليد بن يزيد	11 El-Walid II ben Yézid.....	125	743
يزيد بن الوليد	12 Yézid III ben el-Walid.....	126	744
إبراهيم بن الوليد	13 Ibrâhîm ben el-Walid.....	126	744
مروان بن محمد	14 Merwân II ben Mohammed.....	127	744

KHALIFES ABBASSIDES.

		ANNÉE DE L'AVÈNEMENT.	
		A. H.	A. D.
أبو العباس عبد الله السفاح	1. Abou 'l-'Abbās 'Abd-Allah <i>El-Saf-fāh</i>	132	749
أبو جعفر عبد الله المنصور	2. Abou Dja'far 'Abd-Allah <i>El-Man-s'our</i>	136	754
أبو عبد الله محمد المهدي	3. Abou 'Abd-Allah Mohammed <i>El-Mahdy</i>	158	775
أبو محمد موسى الهادي	4. Abou Mohammed Mousa <i>El-Hādy</i>	169	785
أبو جعفر هارون الرشيد	5. Abou Dja'far Hāroun <i>El-Raschid</i>	170	786
أبو موسى محمد الأمين	6. Abou Mousa Mohammed <i>El-Amin</i>	193	809
أبو جعفر عبد الله المأمون	7. Abou Dja'far 'Abd-Allah <i>El-Mā-moun</i>	198	813
أبو إسحاق محمد المعتصم بالله	8. Abou Ishāk' Mohammed <i>El-Mo'tas'em-Billah</i>	218	833
أبو جعفر هارون الواثق بالله	9. Abou Dja'far Hāroun <i>El-Wāthak'-Billah</i>	227	842
أبو الفضل جعفر المتوكل على الله	10. Abou 'l-Fadhl Dja'far <i>El-Motawakkel'ala-Allah</i>	232	847
أبو جعفر محمد المنتصر بالله	11. Abou Dja'far Mohammed <i>El-Montas'er-Billah</i>	247	861
أبو العباس أحمد المستعين بالله	12. Abou'l-'Abbās Ahmed <i>El-Mosta'in-Billah</i>	248	862
أبو عبد الله محمد المعتز بالله	13. Abou 'Abd-Allah Mohammed <i>El-Mo'taz-Billah</i>	251	866
أبو إسحاق محمد المهتدي بالله	14. Abou Ishāk' Mohammed <i>El-Mohiedy-Billah</i>	255	869
أبو العباس أحمد المعتد على الله	15. Abou 'l-'Abbās Ahmed <i>El-Mo'tamed'ala-Allah</i>	256	870

LISTE DES KHALIFES.

LIII

ANNÉE DE L'AVÈNEMENT.

			A. H.	A. D.
أبو العباس أحمد	16	Abou 'l-'Abbās Ahmed <i>El-Mo'tadhed-</i>		
المعتضد بالله		<i>Billah</i>	279	892
أبو محمد علي المكتفي	17	Abou Mohammed 'Aly <i>El-Moktafy</i>		
بالله		<i>Billah</i>	289	902
أبو الفضل جعفر	18	Abou 'l-Fadhl Dja'far <i>El-Mok'tader-</i>		
المقتدر بالله		<i>Billah</i>	295	908
أبو منصور محمد القاهر	19	Abou Mans'our Mohammed <i>El-K'āher-</i>		
بالله		<i>Billah</i>	320	932
أبو العباس أحمد الرازي	20	Abou 'l-'Abbās Ahmed <i>El-Rādh-</i>		
بالله		<i>Billah</i>	322	934
أبو إسحاق إبراهيم	21	Abou Ishāk' Ibrāhīm <i>El-Mottak'y-</i>		
الموفق لله		<i>Lillah</i>	329	940
أبو القاسم عبد الله	22	Abou 'l-K'āsim 'Abd-Allah <i>El-Moe-</i>		
المستفي بالله		<i>takfy-Billah</i>	333	944
أبو القاسم الفضل المطيع	23	Abou 'l-K'āsim el-Fadhl <i>El-Mothi'-</i>		
لله		<i>Lillah</i>	334	946
أبو الفضل عبد الكريم	24	Abou 'l-Fadhl 'Abd-el-Kerīm <i>El-Thāsi'-</i>		
الطابع لله		<i>Lillah</i>	363	974
أبو العباس أحمد القادر	25	Abou 'l-'Abbās Ahmed <i>El-K'āder-</i>		
بالله		<i>Billah</i>	381	994
أبو جعفر عبد الله	26	Abou Dja'far 'Abd-Allah <i>El-K'āsim</i>		
القايم بأمر الله		<i>Bi-Amr-illah</i>	422	1031
عبد الله المقتدي بأمر	27	'Abd-Allah <i>El-Mok'tady Bi-Amr-</i>		
الله		<i>illah</i>	467	1075
أبو العباس أحمد	28	Abou 'l-'Abbās Ahmed <i>El-Mostadhher-</i>		
المستظهر بالله		<i>Billah</i>	487	1094
أبو منصور الفضل	29	Abou Mans'our el-Fadhl <i>El-Mostar-</i>		
المسترشد بالله		<i>shed-Billah</i>	512	1118
أبو جعفر المنصور	30	Abou Dja'far el-Mans'our <i>El-Rāschid-</i>		
الرشيد بالله		<i>Billah</i>	529	1135

31	أبو عبد الله محمد المقتنى لأمر الله	Abou 'Abd-Allah Mohammed <i>El-Mok-</i> <i>tafy li-Amr-illah</i>	530	1136
32	أبو المظفر يوسف المستنجد بالله	Abou'l-Modhaffer Yousouf <i>El-Mostan-</i> <i>djed-Billah</i>	555	1160
33	أبو محمد الحسن المستنضى بأمر الله	Abou Mohammed el-Hasan <i>El-Mos-</i> <i>tadhy-Bi-Amr-illah</i>	566	1170
34	أبو العباس أحمد الناصر لدين الله	Abou 'l-'Abbâs Ahmed <i>El-Nâs'er-</i> <i>Lidin-illah</i>	575	1180
35	أبو نصر محمد الظاهر بأمر الله	Abou Nas'r Mohammed <i>El-Dhâher-Bi-</i> <i>Amr-illah</i>	622	1225
36	أبو جعفر المنصور المستنصر بالله	Abou Dja'far el-Mans'our <i>El-Mos-</i> <i>tans'er-Billah</i>	623	1226
37	أبو أحمد عبد الله المستعصم بالله	Abou Ahmed 'Abd-Allah <i>El-Mos-</i> <i>ta's'em-Billah</i>	640	1242

SOMMAIRE.

	Pages.
Monnaies au type byzantin.....	1
Monnaies à légendes latines.....	30
Monnaies au type sassanide.....	49
Khalifes omeyyades.....	59
Partisans abbassides.....	132
Khalifes abbassides.....	135
Monnaies de bronze. { Khalifes omeyyades.....	341
{ Khalifes abbassides.....	418
Supplément.....	485
Table des matières.....	493
Index des années.....	502
Index des villes.....	516
Index des noms propres.....	533
Corrigenda.....	548

CATALOGUE

DES

MONNAIES MUSULMANES

DE LA BIBLIOTHÈQUE NATIONALE.

MONNAIES AU TYPE BYZANTIN.

MONNAIES AU TYPE D'HERACLIUS.

دمشق

DAMAS.

1.

A. H. A. D.

An 17. = 638.

Effigie impériale debout, de face, avec tous les insignes du christianisme : croix surmontant le diadème; longue croix soutenue par la main droite; globe crucigère, porté par la main gauche. A gauche, aigle sur un support en forme de T; à droite, ΛEO.

Rv. L'indice monétaire M, surmonté du monogramme du Christ.

A P X
N M 4
O 11
ΔAM

Æ. (ANNO XVII ΔΑΜασκός.) Diamètre, 18^{mm}. Poids, 2^{gr} 40.

2.

An 17 = 638.

Effigie impériale avec tous les insignes du christianisme; à gauche, aigle sur un support en forme de T; même légende.

Ry.



Æ.

D. 18^{mm}. P. 2^{sr} 40.

3.

Effigie impériale avec tous les insignes du christianisme; à gauche, aigle sur un support en forme de T; à droite, ΔAMACKOC.

Ry.



A gauche, جايز; au-dessous, دمشق; à droite, ضرب

Bronze saucé d'argent.

D. 22^{mm}. P. 5^{sr} 10.

4.

Même type; mêmes légendes. Variété de coin.

Æ.

D. 20^{mm}. P. 3^{sr} 80.

5.

Même type; mêmes légendes. Variété de coin.

Æ.

D. 20^{mm}. P. 3^{sr} 70.

6.

Même type; mêmes légendes. Variété de coin.

Æ.

D. 18^{mm}. P. 4^{sr} 45.

7.

Effigie impériale; croix surmontant le diadème; longue croix, soutenue

par la main droite; Victoire portée par la main gauche et couronnant l'empereur.

A gauche, aigle sur un support en forme de T; à droite, ΔΑΜΑΚΚΟC.

Ry. L'indice monétaire M, surmonté du monogramme du Christ.

A gauche, جايَز; au-dessous, دمشق; à droite, ضرب

Æ. _____ D. 18^{mm}. P. 3^{er} 70.

8.

Effigie impériale; croix surmontant le diadème; longue croix, soutenue par la main droite; Victoire portée par la main gauche et couronnant l'empereur. A droite, Λ(Ε)Ο.

Ry.



A gauche, جايَز; au-dessous, دمشق; à droite, ضرب

Æ. _____ D. 18^{mm}. P. 3^{er} 80.

9.

Effigie impériale avec tous les insignes du christianisme; à gauche, aigle sur un support en forme de T; à droite, ΛΕΟ.

Ry.



A gauche, جايَز; au-dessous, دمشق; à droite, ضرب

Æ. _____ D. 18^{mm}. P. 4^{er} 80.

10.

Même type; mêmes légendes. Variété de coin.

A gauche, جايَز, écrit de gauche à droite.

Æ. _____ D. 17^{mm}. P. 4^{er} 45.

11.

Même type; mêmes légendes. Variété de coin.

Æ. _____ D. 18^{mm}. P. 4^{er} 60.

12.

Même type; mêmes légendes. Variété de coin.

Æ.

D. 16^{mm}. P. 4^{er} 78.

13.

Effigie impériale avec tous les insignes du christianisme; à gauche, support en forme de T; au-dessus, une palme; à droite, Λ(Ε)Φ.

R.



A gauche, (جايز) و (جيز) et le signe [L]; au-dessous (دمشق) دم; à droite, légende rognée.

Æ.

D. 17^{mm}. P. 2^{er} 80.

La pièce est percée.

L'explication des divers groupes de lettres ΛCO, ΛEO, ΛCΦ, qui se rencontrent dans cette série monétaire a été bien des fois tentée, sans avoir reçu, à mon avis du moins, une solution satisfaisante. Je me permettrai d'en proposer une nouvelle. Sur quelques-unes de ces pièces, on lit ΛCΦ. Je vois dans ces lettres le commencement du mot ΛΕΠΤΟΝ, auquel correspond le mot arabe فلس. Je pourrais donner un grand nombre d'exemples de ce changement du π en φ. Κόφτω pour κόπω, σκόφτω pour κύπω, κλέφτης pour κλέπτης, ἐφτά pour ἐπτά dans le grec moderne, etc. etc.; mais qu'il me suffise de citer le verbe λεπίονω, dérivé de λεπίς, et qui est devenu λεφαίνω.

ÉMÈSE.

14.

Effigie impériale debout, de face, avec tous les insignes du christianisme.

A gauche, بسم الله; à droite, ΚΑΛΟΝ, écrit de gauche à droite.

R.



Au-dessous, طيب (Tayib)

Æ.

D. 21^{mm}. P. 3^{er} 36.

15.

Effigie impériale avec tous les insignes du christianisme. Au-dessus du globe crucigère, étoile à six rayons.

A gauche, بسم الله

Ry. Semblable au numéro précédent.

Æ. _____ D. 19^{mm}. P. 3^{er} 87.

16.

Buste de l'empereur tenant de la main droite le globe crucigère.

A gauche, KAAON; à droite, كحص

Ry.



Au-dessous, طيب

Æ. _____ D. 24^{mm}. P. 3^{er} 85.

17.

Même type; mêmes légendes. Variété de coin.

Æ. _____ D. 19^{mm}. P. 3^{er} 90.

18.

Même type; mêmes légendes. Variété de coin.

Ry.



Au-dessous, طيب

Æ. _____ D. 22^{mm}. P. 3^{er} 65.

19.

Même type; mêmes légendes. Variété de coin.

Æ. _____ D. 19^{mm}. P. 3^{er} 50.

20.

Même type; mêmes légendes. Variété de coin.

A droite de la couronne impériale, ☉. Astre à six rayons après le mot **جس**

Æ.

D. 20^{mm}. P. 3^{er} 70.

طبرية

TIBÉRIADE.

21.

Effigie impériale debout, de face, avec tous les insignes du christianisme; à gauche, aigle sur un support en forme de T.

Rv.

Æ. A gauche, **THBERIAΔO**; à droite, طبريةD. 20^{mm}. P. 4^{er} 40.

MONNAIES AU TYPE D'HERACLIUS ET HERACLIUS CONSTANTIN.

بعلبك

BA'LBK (HÉLIOPOLIS).

22.

Effigies impériales, debout et de face, avec tous les insignes du christianisme.

Rv.



Au-dessous, بعلبك

Æ.

D. 19^{mm}. P. 3^{er} 85.

23.

Même type. Entre les deux effigies, une croix.

Ry. Mêmes légendes.



Æ.

D. 18^{mm}. P. 4^{er} 33.

24.

Même type. Entre les deux effigies, une étoile.

Ry. Mêmes légendes.



Æ.

D. 20^{mm}. P. 3^{er} 75.

DAMAS.

25.

Effigies impériales, avec tous les insignes du christianisme; entre les deux effigies, une croix.

Ry.



A gauche, جابر, au-dessous, دمشق; à droite, طرب (*sic*).

Æ.

D. 18^{mm}. P. 3^{er} 14.

MONNAIES AU TYPE D'HERACLIUS, HERACLIUS CONSTANTIN
ET HERACLEONAS.

26.

Trois figures debout et de face, portant chacune un diadème, mais sans la croix, et tenant de la main droite le globe dont la croix a disparu, remplacée par un point.

Rv. Poteau pommetté, haussé sur quatre degrés (déformation de la croix); à gauche, B; à droite, I.

Légende circulaire, inscrite de droite à gauche :

بسم الله لا اله الا الله وحده محمد رسول الله

Av.

D. 18^{mm}. P. 4^{re} 40.

Stanley Lane Poole, *Journal of the Royal Asiatic Society of Great Britain and Ireland*, new series, t. VII, p. 243.

27.

Trois figures debout, de face. Le mauvais état de conservation de la pièce ne permet pas de reconnaître si les croix des diadèmes et des globes existent ou non.

Rv.



Légende circulaire, inscrite de droite à gauche :

لا اله الا الله وحده لا شر (يك له)

Æ.

D. 20^{mm}. P. 3^{re} 80.

28.

Trois figures debout, de face. Le mauvais état de la pièce ne permet pas de reconnaître si les croix des diadèmes et des globes existent ou non.

Rv.



Légende circulaire, inscrite de droite à gauche : محمد رسول الله

Inédite.

Æ.

D. 19^{mm}. P. 2^{re} 28.

TIBÉRIADE.

29.

Trois effigies impériales debout, de face, avec le diadème orné de la croix et le globe crucigère.

MONNAIES AU TYPE BYZANTIN.

9

Ry. L'indice monétaire M, surmonté du monogramme du Christ. A gauche, THBERIAΔO; à droite, طبرية

Æ. D. 19^{mm}. P. 5^{sr}.

30.

Même type.

Ry.



Æ. A gauche, THBERIAΔO; à droite, طبرية D. 20^{mm}. P. 3^{sr} 03.

31.

Même type.

Ry. L'indice monétaire M. A gauche, THBERIAΔO; à droite, طبرية
Æ. D. 20^{mm}. P. 2^{sr} 90.

32.

Même type.

Ry.



Æ. A gauche, THBERIAΔAOC (*sic*); à droite, طبرية D. 26^{mm}. P. 3^{sr} 35.

MONNAIES AU TYPE DE CONSTANT II.

DAMAS.

33.

An 23 = 643.

Effigie impériale avec tous les insignes du christianisme; à gauche, aigle sur un support en forme de T; à droite, étoile à six rayons, au-dessus du globe crucigère; au-dessous, ANO.

A gauche, les deux lettres numériques ۲۷ = ۲۳.

Ry. L'indice monétaire **M**, surmonté du monogramme du Christ. Étoile à huit rayons entre les hastes de l'**M**.

A gauche, درهم; au-dessous, وفية; à droite, دمشق

Le mot درهم est écrit de gauche à droite.

Bronze saucé d'argent.

D. ۲۱^{mm}. P. 3^{sr} 70.

Pl. I.

Tiesenhausen, *Monnaies des khalifes orientaux*, p. XLIX, note c. Lu autrement.

34.

Effigie impériale avec tous les insignes du christianisme; à gauche, étoile à huit rayons, au-dessous du bras qui tient la longue croix; à gauche, ΔAMACKO, inscrit de gauche à droite.

Ry. L'indice monétaire **M**. Au-dessus, monogramme du Christ; étoile à huit rayons entre les hastes de l'**M**.

A gauche, درهم; au-dessous, وفية; à droite, دمشق

Le mot درهم est écrit de droite à gauche.

Æ.

D. ۲۲^{mm}. P. 4^{sr} ۲0.

Pl. I.

35.

Effigie impériale avec tous les insignes du christianisme. Couronne à trois fleurons, surmontée d'une croix; à droite, ΛΕΟ; palme à gauche.

Ry. L'indice monétaire **M**. Au-dessus, monogramme du Christ. Étoile à huit rayons entre les hastes de l'**M**.

A gauche, درهم; au-dessous, وفية; à droite, دمشق

Le mot درهم est écrit de gauche à droite.

Æ.

D. ۲0^{mm}. P. 4^{sr} 5۲.

Pl. I.

36.

Effigie impériale avec tous les insignes du christianisme.

Ry. Même type; mêmes légendes.

Æ.

D. ۲0^{mm}. P. 4^{sr} 5۲.

INCERTAINES.

DAMAS.

37.

An 21 = 641.

Effigie impériale avec tous les insignes du christianisme; à droite, ...N..., le reste de la légende est effacé (*ἐν τούτῳ Νίκα*).

Ry. L'indice monétaire M, de forme cursive; à droite, lettres effacées (ANN); à gauche, O et les lettres numérales KA = 21; au-dessous, (*ددمشق*)?

Æ.

D. 22^{mm}. P. 28^r.

Pl. I.

CÉSARÉE.

38.

Effigie impériale avec tous les insignes du christianisme; à gauche, bélier, sur un support en forme de T; à droite, TIBET?

Ry. L'indice monétaire M, de forme cursive. Au-dessus, une croix entre deux globules; entre les hastes de l'M deux globules; à gauche, KYC; à droite, ARCA (KAICAREIA).

Au-dessous, entre deux globules NOB.

Æ.

D. 20^{mm}. P. 48^r 34.

Tiesenhausen, p. XLIX, note a. Lu autrement.

39.

Effigie impériale avec tous les insignes du christianisme; à droite, bélier tourné à gauche.

Ry. L'indice monétaire M, de forme cursive; au-dessus, une croix entre deux

croix formées par quatre points. Entre les hastes de l'M deux étoiles, au-dessus des signes 1 et 2; à droite, 11; au-dessous, AMA ou OMA?

•
N
D

Æ.

D. 20^{mm}. P. 4^{er} 10.

Tiensenhausen, p. XLIX, note b.

40.

Effigie impériale avec tous les insignes du christianisme.

Légende circulaire : (EN) T&TO NIKA.

Ry.



L'indice monétaire M, de forme cursive; au-dessus, une étoile; à gauche, N; à droite, légende effacée; au-dessous, légende effacée.

Φ
N

Æ.

D. 22^{mm}. P. 2^{er} 30.

41.

Effigie impériale avec tous les insignes du christianisme.

Légende circulaire : (EN) T&TO NIKA.

Ry. L'indice monétaire M, de forme cursive; au-dessous, une étoile.

A gauche, A; à droite, A

Φ N
A A

Au-dessous, lettres illisibles.

Æ.

D. 22^{mm}. P. 2^{er} 30.

MONNAIES À L'EFFIGIE DU KHALIFE.

DEPUIS MO'ÂWIYAH BEN ABY SOFIÂN JUSQU'À 'ABD-EL-MALEK BEN MERWÂN.

إيليا فلسطين

ÆLIA FILASTHÎN (JÉRUSALEM).

42.

Effigie du khalife debout et de face, les cheveux séparés sur le front, tenant le cimenterre de la main droite; à gauche, محمد; à droite, سول الله

R.



A gauche, إيليا; à droite, فلسطين

Æ.

D. 23^{mm}. P. 3^{er} 85.

43.

Même type; mêmes légendes. Variété de coin.

Æ.

D. 20^{mm}. P. 3^{er} 08.

44.

Même type; même légende. Variété de coin.

R. Même légende.



Æ.

D. 20^{mm}. P. 2^{er} 70.

45.

Même type; mêmes légendes. Variété de coin. Le mot فلسطين est écrit de gauche à droite.

Æ.

D. 20^{mm}. P. 2^{er} 85.

46.

Même type; mêmes légendes; à droite, فلسطين

Æ.

D. 20^{mm}. P. 4^{gr} 10.

47.

Même type; même légende.

Rv. Croissant au-dessous de la barre transversale.

Même légende.



Æ.

D. 19^{mm}. P. 3^{gr}.

48.

Même type; même légende.

Rv. Croissant au-dessus de l'indice monétaire M; point au-dessous de la barre transversale. Le mot فلسطين est écrit de gauche à droite.

Même légende.



Æ.

D. 18^{mm}. P. 3^{gr} 12.

DAMAS.

49.

Effigie du khalife.

Légende circulaire, inscrite de droite à gauche :

لا اله الا الله محمد غالبه (غالب به)

Rv.



Croix en Φ, haussée sur quatre degrés; à droite, دمشق (د)

Légende circulaire, inscrite de droite à gauche : لا اله الا الله محمد رسول الله

La lettre و est liée à la lettre ل dans le mot رسول

Æ.

D. 20^{mm}.

P. 2⁸⁷ 95.

50.

Effigie du khalife.

Légende circulaire, inscrite de droite à gauche :

لا اله الا الله محمد رسول الله

Ry.



Croix en Φ, haussée sur quatre degrés; à gauche, (د) مشق; à droite, étoile.

Légende circulaire, inscrite de droite à gauche :

لا اله الا الله محمد رسول الله

Æ.

D. 20^{mm}.

P. 2⁸⁷ 65.

51.

Effigie du khalife.

Légende circulaire, inscrite de droite à gauche : لا اله الا الله محمد رسول الله

Ry.

Croix en Φ, haussée sur quatre degrés; à gauche, (د) مشق; à droite, étoile.

Légende circulaire, inscrite de droite à gauche :

لا اله الا الله محمد رسول الله

Æ.

D. 20^{mm}.

P. 2⁸⁷ 16.

الرّها

EL-ROHÂ (ÉDESSE).

52.

Effigie du khalife; à gauche, محمد; à droite, رسول الله

Ry. Croix en Φ, haussée sur quatre degrés; à droite, الرّها. Légende circulaire,

inscrite de droite à gauche : بسم الله لا اله الا الله وحده

Æ.

D. 22^{mm}.

P. 4⁸⁷ 20.

53.

Même type; même légende.

Ry.

Croix en Φ , haussée sur trois degrés. Même légende; à droite, **الرها**

Æ.

D. 24^{mm}. P. 3^{er} 10.

فلسطين

FILASTHÎN.

54.

Effigie du khalife.

A gauche, **محمد**; à droite, légende effacée (**سول الله**)Ry. L'indice monétaire M, de forme cursive. A gauche, (*sic*) **فلسطين**; à droite, **فلسطين**

Æ.

D. 22^{mm}. P. 3^{er} 10.

FELS SANS NOM DE VILLE.

55.

Effigie du khalife; à droite, **محمد**; à gauche, **رسول الله**

Ry.

Croix en Φ , haussée sur trois degrés; à gauche, **ل**; à droite, **ع**.

Légende circulaire, inscrite de droite à gauche :

بسم الله لا اله الا الله وحده

Æ.

D. 23^{mm}. P. 3^{er} 30.

عبد الملك بن مروان

'ABD-EL-MALEK BEN MERWÂN.

56.

An 77 = 696.

Effigie du khalife debout, les cheveux partagés sur le front, tenant le cimenterre de la main droite.

Légende circulaire, inscrite de droite à gauche :

بسم الله لا اله الا الله وحده محمد رسول الله

Rv. Poteau pommetté, haussé sur quatre degrés.

Légende circulaire, inscrite de droite à gauche :

بسم الله ضرب هذا الدين سنة سبع وسبعين

Av.

P. 4^{er} 41.

BA'LBK.

57.

Effigie du khalife debout, les cheveux partagés sur le front, tenant le cimenterre de la main droite. Dans le champ, à droite, étoile à huit rayons.

Légende circulaire, inscrite de droite à gauche :

بسم الله لعبد (الله عبد) الملك امير (المومنين)

Rv.



Croix en Φ et pommetée, haussée sur quatre degrés; à droite, بعلبك

Légende circulaire, inscrite de droite à gauche :

(لا اله الا الله وحده محمد رسول الله

Æ.

D. 20^{mm}.

P. 3^{er} 65.

58.

Effigie du khalife.

Légende circulaire : بسم الله لعبد الله عبد الملك (امير المومنين)

Dans le champ, à droite, étoile à huit rayons.

- Rv. Croix en Φ , haussée sur quatre degrés et pommetée; à droite, بعليك
 Légende circulaire : بسم الله لا اله الا الله وحده محمد رسول الله
 Æ. D. 21^{mm}. P. 48^r 80.

حلب

ALEP.

59.

Effigie du khalife.

Légende circulaire : لعبد الله عبد الملك امير المؤمنين

- Rv. Croix en Φ , haussée sur trois degrés; à gauche, بحلب; à droite, وان
 Légende circulaire : لا اله الا الله وحده محمد (رسول الله)
 Æ. D. 22^{mm}. P. 38^r 47.

60.

Effigie du khalife.

Légende circulaire : لعبد الله عبد الملك امير المؤمنين

Rv.



Croix en Φ , haussée sur quatre degrés; à gauche, وان; à droite, حلب
 Légende circulaire : لا اله الا الله وحده محمد (رسول الله)

- Æ. D. 23^{mm}. P. 28^r 77.

61.

Effigie du khalife.

Légende circulaire : لعبد الله عبد الملك امير المؤمنين

Rv.



Croix en Φ , haussée sur trois degrés; à gauche, وان; à droite, بحلب
 Légende circulaire : لا اله الا الله وحده محمد رسول الله

- Æ. D. 20^{mm}. P. 28^r 70.

62.

Effigie du khalife.

Légende circulaire : لعبد الله عبد الملك امير المؤمنين

Ry. Croix en Φ , haussée sur trois degrés; à gauche, وان; à droite, بحلب

Légende circulaire : لا اله الا الله وحده محمد (رسول الله)

Æ.

D. 21^{mm}.

P. 3^{er} 20.

63.

Effigie du khalife.

Légende circulaire : لعبد الله عبد الملك امير المؤمنين

Ry.



Croix en Φ , haussée sur trois degrés; à gauche, بحلب; à droite, وان

Légende circulaire : لا اله الا الله وحده محمد رسول الله

Æ.

D. 18^{mm}.

P. 2^{er} 25.

64.

Effigie du khalife.

Légende circulaire disparue.

Ry. Croix en Φ , haussée sur quatre degrés; à gauche, بحلب; à droite, وان

Æ.

D. 16^{mm}.

P. 3^{er} 60.

ÉMÈSE.

65.

Effigie du khalife.

Légende circulaire : لعبد الله عبد الملك امير المؤمنين

Ry. Croix en Φ , haussée sur quatre degrés; à gauche, étoile à huit rayons,
à droite, خمس

Légende circulaire : لا اله الا الله وحده محمد رسول الله

Æ.

D. 23^{mm}.

P. 3^{er} 98.

66.

Même type; même légende. Variété de coin.

Rv. Même légende.



Croix en Φ , haussée sur quatre degrés.

Æ.

D. 21^{mm}.

P. 3^{er} 20.

67.

Effigie du khalife.

• Légende circulaire : لعبد الله عبد (الملك امير) المومنين

Rv. Croix en Φ , haussée sur quatre degrés; à gauche, étoile à six rayons; à droite, بحمص

Légende circulaire : لا اله الا الله (وحدة محمد رسول الله)

Æ.

D. 23^{mm}.

P. 1^{er} 70.

68.

Effigie du khalife.

Légende circulaire : لعبد الله عبد الملك امير المومنين

Rv. Croix en Φ , haussée sur quatre degrés; à droite, بحمص

Légende circulaire : لا اله الا الله وحده محمد رسول الله

Æ.

D. 23^{mm}.

P. 4^{er}.

69.

Effigie du khalife.

Légende circulaire : لعبد الله عبد (الملك) امير المومنين

Rv. Croix en Φ , haussée sur cinq degrés; à gauche, ضرب; à droite, بحمص

Légende circulaire : لا اله الا الله وحده (محمد رسول الله)

Æ.

D. 20^{mm}.

P. 2^{er} 56.

70.

Effigie du khalife.

Légende circulaire : لعبد الله عبد الملك امير المومنين

Rv.



Croix en Φ , haussée sur quatre degrés et surmontée d'un croissant; à gauche, ضرب; à droite, بحمص

Légende circulaire : لا اله الا الله وحده (محمد رسول الله)

Æ.

D. 20^{mm}.

P. 2^{er} 60.

DAMAS.

71.

Effigie du khalife.

Légende circulaire : لعبد الله عبد (الملك امير المؤمنين)

Rv.



Croix en Φ , haussée sur quatre degrés; à droite, دمشق

Légende circulaire : لا اله الا الله وحده (محمد رسول الله)

Æ.

D. 23^{mm}.

P. 4^{er}.

سرمين

SARMÎN.

72.

Effigie du khalife.

Légende circulaire : لعبد الله عبد (الملك امير المؤمنين)

Rv. Croix en Φ , haussée sur quatre degrés; à droite, سر; à gauche, مين

Légende circulaire : لا اله الا الله وحده محمد (رسول الله)

Æ.

D. 21^{mm}.

P. 3^{er} 25.

73.

Effigie du khalife.

Légende circulaire : لعبد الله عبد (الملك امير المؤمنين)

- Ry. Croix en Φ , haussée sur quatre degrés; à droite, سر; à gauche, مين
Légende circulaire : لا اله الا الله وحده محمد رسول

Æ. D. 19^{mm}. P. 3^{er} 16.

74.

Effigie du khalife.

Légende circulaire : لعبد الله (عبد الملك امير) المومنين

- Ry. Croix en Φ , haussée sur quatre degrés; à droite, سر, à gauche, مين

Légende circulaire : لا اله الا الله (محمد رسول)

Æ. D. 16^{mm}. P. 3^{er} 25.

عمّان

'AMMÂN.

75.

Effigie du khalife.

Légende circulaire : لعبد الله (عبد الملك امير) المومنين

Ry.



Croix en Φ , haussée sur trois degrés; à gauche, étoile à huit rayons; à droite, عمان

Légende circulaire : لا اله الا الله وحده محمد رسول الله

Æ. D. 16^{mm}. P. 3^{er} 40.

76.

Effigie du khalife.

Légende circulaire, inscrite de gauche à droite :

لعبد الله (عبد الملك) امير المومنين

- Ry. Croix en Φ , haussée sur quatre degrés; à gauche, étoile à huit rayons; à droite, عمان

Légende circulaire : لا اله الا الله وحده (محمد رسول الله)

Æ. D. 17^{mm}. P. 3^{er} 17.

77.

Effigie du khalife.

Légende circulaire : لعبد الله (عبد الملك) امير المؤمنين

Rv. Croix en Φ , haussée sur quatre degrés; à droite, étoile à huit rayons;
à gauche, عاى

Légende circulaire : لا اله الا الله وحده (محمد رسول الله)

Æ.

D. 15^{mm}. P. 3^{er} 15.

قنسرین

K'INNASRÎN.

78.

Effigie du khalife.

Légende circulaire : لعبد الله عبد الملك امير المؤمنين

Rv.



Croix en Φ , haussée sur trois degrés; à gauche, بقنسرین; à droite, وان

Légende circulaire : لا اله الا الله وحده محمد رسول الله

Æ.

D. 24^{mm}. P. 3^{er} 40.

79.

Effigie du khalife.

Légende circulaire : لعبد الله (عبد الملك) امير المؤمنين

Rv. Croix en Φ , haussée sur trois degrés; à gauche, بقنسرین; à
droite, وان

Légende circulaire : لا اله الا الله وحده محمد رسول الله

Æ.

D. 19^{mm}. P. 2^{er} 74.

80.

Effigie du khalife.

Légende circulaire : لعبد الله عبد الملك امير المؤمنين

Rv.



Croix en Φ , haussée sur quatre degrés; à droite, بقنسرین; à gauche, واث

Légende circulaire : لا اله الا الله وحده محمد رسول الله

Æ.

D. 22^{mm}. P. 3^{er} 29.

81.

Effigie du khalife.

Légende circulaire : لعبد الله (عبد الملك) امير المؤمنين

Rv.



Croix en Φ , haussée sur quatre degrés; à droite, بقنسرین; à gauche, واث.

Légende circulaire : لا اله الا الله (محمد) رسول الله

Æ.

D. 20^{mm}. P. 2^{er} 40.

82.

Effigie du khalife.

Légende circulaire : لعبد الله (عبد الملك) امير المؤمنين

Rv. Croix en Φ , haussée sur trois degrés; à droite, بقنسرین; à gauche, واث

Légende circulaire : لا اله الا الله (وحده محمد رسول الله)

Æ.

D. 17^{mm}. P. 3^{er} 40.

معرة مصرين

MA'ARRAT-MAS'RÎN.

83.

Effigie du khalife.

A droite, خليفة الله; à gauche, امير المومنين (مين)

Rv. Croix en Φ , haussée sur quatre degrés; à droite, معرة; à gauche, مصرين (مين)

Légende circulaire : لا اله الا الله وحده محمد (رسول الله)

Æ.

D. 17^{mm}.

P. 2^{er} 46.

منج

MANBEDJ.

84.

Effigie du khalife.

Légende circulaire : لعبد الله (عبد) الملك امير المومنين

Rv.



Croix en Φ , haussée sur trois degrés; à droite, منج; à gauche, وان

Légende circulaire : لا اله الا الله وحده محمد

Æ.

D. 20^{mm}.

P. 2^{er} 85.

85.

Effigie du khalife.

A droite, خليفة الله; à gauche, امير المومنين (نين)

- Ry. Croix en Φ , haussée sur trois degrés; à droite, منبج; à gauche, واف
 Légende circulaire : لا اله الا الله وحده محمد

Æ.

D. 20^{mm}. P. 2^{er} 70.

INCERTAINES.

سراج

SERÂDJ.

86.

Effigie du khalife.

Légende circulaire : لعبد الله (عبد الملك امير المومنين)

- Ry. Croix en Φ , haussée sur trois degrés; à droite, بيسر(ا)ج; à gauche, واف
 Légende circulaire : لا اله الا الله وحده (محمد رسول الله)

Le coin a glissé. Le mot الله est gravé deux fois; cet accident rend la lecture de cette monnaie des plus difficiles et son attribution des plus douteuses.

Æ.

D. 19^{mm}. P. 3^{er} 07.

سيرين

SÎRÎN.

87.

Effigie du khalife.

Légende circulaire : لعبد الله عبد الملك امير المومنين

- Ry. Croix en Φ , haussée sur quatre degrés; à gauche, سيرين; à droite, واف
 Légende circulaire : لا اله الا الله وحده محمد رسول الله

Æ.

D. 21^{mm}. P. 3^{er} 07.

Pl. I.

SANS NOM DE VILLE.

88.

Effigie du khalife.

Légende circulaire : لعبد الله (عبد الملك أمير) المؤمنين

Ry.



Croix en Φ , haussée sur trois degrés; à droite, وان

Légende circulaire : لا اله الا الله وحده (محمد رسول الله)

Æ.

D. 18^{mm}. P. 3^{er} 35.

النعمان

EL-NO'MAN.

89.

An 80 = 699.

Buste de face; la tête ornée du diadème surmonté d'un trèfle de pierres. A gauche, ثمنين; في سنة; à droite, ثمنين

Ry.



Poteau pommety, haussé sur trois degrés.

Légende circulaire, inscrite de droite à gauche : بسم الله هذا امر به

النعمان

Æ.

D. 17^{mm}. P. 2^{er} 70.

90.

Même type; même légende.

Ry. Poteau pommety, haussé sur trois degrés.

Légende circulaire, inscrite de droite à gauche : بسم الله هذا امر به

النعمان

Æ.

D. 19^{mm}. P. 3^{er} 15.

91.

Même type; même légende.

Ry. Poteau pommetté, haussé sur trois degrés.

Légende circulaire, inscrite de droite à gauche : **بسم الله هذا امر به النعمان**Æ. _____ D. 17^{mm}. P. 2^{er} 60.

92.

Même type.

A gauche, **في سنة**; à droite, légende effacée.

Ry. Poteau pommetté, haussé sur trois degrés.

Légende circulaire : **بسم الله هذا امر به النعمان**Æ. _____ D. 20^{mm}. P. 4^{er} 55.

93.

Même type; même légende.

Ry.



Poteau pommetté, haussé sur quatre degrés.

Légende circulaire, inscrite de gauche à droite : **بسم الله هذا امر به النعمان**Æ. _____ D. 20^{mm}. P. 3^{er} 50.

ÉGYPTÉ.

ALEXANDRIE.

94.

Buste barbare, de face, de Constantin Pogonat, tenant une palme de la main droite; à gauche, traces d'une étoile à six rayons.

Ry.



ABAZ

Æ. _____ D. 17^{mm}. P. 7^{er}.

95.

Buste barbare, de face, de Constantin Pogonat; à gauche, traces de palme; à droite, étoile à six rayons.

Ry.



Au-dessous, lettres illisibles.

Æ.

D. 17^{mm}. P. 8^{sr} 50.



MONNAIES À LÉGENDES LATINES.

AFRIQUE.

96.

Deux bustes de face; les têtes ornées du diadème surmonté d'un trèfle de pierreries. Imitation de la monnaie d'Heraclius et Heraclius Constantin.

Légende circulaire :

.....ERICOR6IS

Ry. Poteau pommetté, haussé sur trois degrés; au-dessous, un point.

Légende circulaire :

.....NINEST6SNISISOAVS

Lecture :

In nomine domini misERICORDIS

In nomine domiNI Non EST DeuS NISI SOLVS

AV.

P. 1^{er} 95.

97.

Deux bustes de face; les têtes ornées du diadème surmonté d'un trèfle de pierreries; à gauche, un point.

Légende circulaire :

...NES6VS.ETAA

Ry. Poteau pommetté, haussé sur trois degrés; à droite, 7.

Légende circulaire :

INNOMINETVOB5O

Lecture :

Non EST DeUS nisi deus ET ALius non est

IN NOMINE TVO DeuS Omnipotens

AV.

P. 2^{er}.

98.

Deux bustes de face; les têtes ornées du diadème surmonté d'un trèfle de pierreries.

Légende circulaire :

...OISVVIET

Ry. Croix en forme de T, haussée sur deux degrés; au-dessous, un point.

Légende circulaire :

....N6SNISISOAVS

Lecture :

In nomine tuO IVSsU IECtT?

Non Deus NISI SOLUS

Faute du graveur du coin monétaire : au droit, ISVV pour IVSsV.

Av.

P. 1^{er} 35.

Pl. I.

99.

Poteau pommetté, haussé sur trois degrés.

Légende circulaire :

NNE222N121S22CPIN2A

Ry.

NNE22...2CPNNI

Dans le champ :

SIMIAIS

Lecture :

NoN ESt Deus NISI Solus Deus CVI Non Socius Alius

NoN Est Deus nisi deus CVi NoN

SIMILIS

Au revers, le trait I après le second NON n'est qu'une barre de séparation.

Av.

P. 2^{er}.

100.

Croix en T, haussée sur deux degrés.

Légende circulaire :

NNE222N121....

Ry.

NNE22..... CPNN2AAIV

32 . CATALOGUE DES MONNAIES MUSULMANES.

Dans le champ : SIMIAI2

Lecture :

NoN ESt DeuS NISI (*deus*)

NoN ESt DeuS nisi solus CVi NoN DeuS ALIVs

SIMILIS

Av.

P. 1^{er} 30.

101.

Croix en T, haussée sur deux degrés.

Légende circulaire :

IN... NI2I... 2LV

Rv. Légende circulaire illisible.

Dans le champ : NIAI2

Lecture :

IN *nomine domini non deus* NISI SoLVs

siMILIS

Lettres informes.

Av.

P. 1^{er} 20.

102.

Croix en T, haussée sur deux degrés.

Légende circulaire :

INNƏNIM... FRTI

Rv. Légende circulaire :

NNE2... I2IPN2CP.NNƏAAI

Dans le champ :

2IMIĀ2

Lecture :

IN *Nomine DomiNI Misericordis FeRiTuS*

NoN ESt deus nISI VNəS CVi NoN DeuS ALIus

SIMILIS

Au droit, le trait I après le mot FRT, n'est qu'une barre de séparation.

Av.

P. 1^{er} 40.

103.

Croix en T, haussée sur deux degrés.

Légende circulaire :

...NIMISRCV...

Rv. Légende circulaire :

6SETERNS6SMAGNS6S

Dans le champ : OMNIQ

Lecture :

In nomine domiNI MISerRicordis Unus deus
DeuS ETERNuS DeuS MAGNuS DeuS
OMNium Creator

La lettre C du mot *Creator* est retournée.

Av.

Pl. I.

P. 1^{re} 40.

104.

Croix en T, haussée sur deux degrés.

Légende circulaire :

INN6NIMISRCVNS

Rv. Légende circulaire :

...ERN6SMAGNS6S

Dans le champ : ONNIQ

Lecture :

IN Nomine DomiNI MISerRicordis VNus deus
deus etERNuS DeuS MAGNuS DeuS
OMNium Creator

Av.

Pl. I.

P. 2^{de} 40.

105.

Croix en T, haussée sur deux degrés.

Légende circulaire :

INN6NIMISRVNS6S

Rv. Légende circulaire :

6SETRNS6SMGNS6SOI

Dans le champ : SOMNE

Lecture :

IN Nomine DomiNI MISerRicordis VNus DeuS

DeuS ETeRNuS DeuS MaGNuS DeuS OmniuM

deuS OMNiuM CReator

Au revers, le trait I après la lettre O du mot *OmniuM* de la légende circulaire, n'est qu'une barre de séparation.

Av.

P. 1^{er} 40.

Pl. I.

106.

Croix en T, haussée sur deux degrés.

Légende circulaire :

INN6NINISRCVS6S

Rv. Légende circulaire :

6SETRNS.. MAGNSAS6O

Dans le champ : IMICRA

Lecture :

IN Nomine DomiNI MISerRicordis VnuS DeuS

DeuS ETeRNuS deuS MaGNuS AltissimuS? DeuS O

MNiuM CReator

Faute du graveur : dans le champ, IMI pour MNI.

Av.

P. 1^{er} 50.

Pl. I.

107.

Croix en T, haussée sur deux degrés.

Légende circulaire :

IN....SNISISOAV..

Rv. Légende circulaire :

...SETRNS6SM...

Dans le champ : NNCRAT

Lecture :

IN nomine domini non deus NISI Solvs
deus ETERNus Deus Magnus deus o
MNium CREATOR

Av.

Pl. I.

P. 1^{er} 30.

108.

Croix en T, haussée sur trois degrés.

Légende circulaire :

..RCRESPDN..

Rv.

.....MA6SOMN..

Dans le champ :

CRETR

in Nomine Domini MISERICORDIA
deus MAGNus Deus OMNium
CREATOR

Au droit, la légende inscrite de gauche à droite doit se lire de droite à gauche, avec les lettres retournées. Par une faute du graveur, la lettre P est mise pour la lettre M dans le mot *Misericordis*.

Av.

Pl. I.

P. 1^{er} 40.

109.

Indiction III = An de l'hégire 85-87.

Légende circulaire :

..NN....MRC2SLFERINAF

Dans le champ :

RCIN6III

Rv. Légende circulaire :

6SETERN56SMAGN56SO

Dans le champ :

MNICRE

Lecture :

IN Nomine domini MISERICORDIA SOLIDus FERITus IN AF
RICa INDictione III
Deus ETERNus Deus MAGNus Deus O
MNium CREATOR

Av.

Pl. I.

P. 4^{er} 40.

110.

Indiction IIII = An de l'hégire 87-88.

Légende circulaire :

INN6NIM...SLFRINAFR

Dans le champ : CĪNĠIII

Ry. Légende circulaire :

66ETIRNS6MAGNS6S

Dans le champ : ONNIQ

Lecture :

IN Nomine DomINI Misericordis Solidus FeRitus In AFRi

Ca INDictione IIII

DeuS ETERNuS Deus MAGNuS DeuS

OMNIum Creator

AV.

P. 4^{er} 40.

Pl. I.

111.

Indiction IIII = An de l'hégire 87-88.

Légende circulaire :

MSRCSTFES6RCI

Dans le champ : CĪNĠIII

Ry. Légende circulaire :

RTERS0SPIENSASMA6NOM

Dans le champ : RTERCIN

Lecture :

In nomine domini MiSeRICorDIS Solidus FEriT in afri

Ca INDictione IIII

deus ETERNuS Deus SaPIENS MAGNuS Om

NICREaToR

AV.

P. 4^{er} 20.

Pl. I.

Fautes du graveur : au droit, le mot *Misericordis* est répété. La première fois, il est inscrit de gauche à droite, MiSeRiCordiS; la seconde, de droite à

gauche, *miser*ICoRD^{3 1 2}iS. Le groupe de lettres TFE doit se lire dans cet ordre :
TFE : FE^{3 1 2}rTus.

Au revers, le mot *deus*, qui devrait commencer la légende, a été omis. La lettre R est mise pour la lettre E dans le mot *Eternus*. Le groupe de lettres PIENSAS doit se rétablir ainsi, SAPIENS.

La légende du champ, RTERCIN, dont les lettres sont disposées de gauche à droite, et qui doit se lire de droite à gauche, NICRETR, complète la légende circulaire, *Omnium creator*.

112.

An 95 = 713.

Légende circulaire :

2ΛΘFRTINAFR[—]KANXCV

Dans le champ :

2M[—]I[—]AS

Ry. Poteau pommetté, haussé sur trois degrés.

Légende circulaire :

INNΘNINΘNI2I2NΘS.

Lecture :

SoL[—]aDus FeR[—]iTus IN AFR[—]iKa ANno XCV

SiMIL[—]aS

Ry. IN Nomine DomiNi Non Deus NISI Solus Non DeuS *alius*

Le mot SIMILIS du côté droit se rattache à la légende du revers, qu'il complète.

N.

P. 1^{er} 95.

113.

An 97 = 715.

Légende circulaire :

2ΛΘFRITINΔFRKANXCVII

لا اله ا

لا اله

38 CATALOGUE DES MONNAIES MUSULMANES.

Ry. Légende circulaire :

NNΘNINNΘ2Θ2N221SNΘ2N2

محمد ر

سول الله

Lecture :

SoLiDus FeRiTus IN AFRiKa ANno XCVII

iN Nomine DomiNI NoN DeuS DeuS NiSSI Solus Non DeuS Nisi Solus

AV.

P. 4^{8r} 20.

114.

An 98 = 716.

Légende circulaire :

2ΛΘΛFRTINΛFRKANXCVIII

لا اله ا

لا الله

Ry. Légende circulaire :

INNΘIINNΘNINΘ2N22Θ2NΘ2

محمد ر

سول الله

Lecture :

SoLiDU_s FeRiTus IN AFRiKa ANno XCVIII

IN Nomine Domini IN Nomine DomiNI Non DeuS NiSi Solus DeuS Non Deo Socius

AV.

P. 4^{8r} 40.

115.

Deux bustes de face; les têtes ornées du diadème surmonté d'un trèfle de pierreries.

Légende circulaire :

...NMINE. ...

Ry. Croix en T, haussée sur quatre degrés; à droite, un point.

Légende circulaire :

DESNEIPIASMAETOMNINIM

Lecture :

in NoMINE domini . . .

DEus SAPIENS ^{7 6 5 4 3 2 1} (SNEPIAS) *MAGnus ETernus OMNIa NM*

Les dernières lettres de cette légende sont mal gravées, confuses et d'une lecture douteuse. Peut-être faut-il en chercher le sens dans la formule pieuse souvent répétée dans le Coran : *بِكُلِّ شَيْءٍ عَالِمٌ omnia noscens*.

Æ.

D. 16^{mm}. P. 20^{gr} 30.

Pl. I.

116.

Deux bustes de face; les têtes ornées du diadème surmonté d'un trèfle de pierreries.

Légende circulaire :

...SESOLCISN...

R. Croix en T, haussée sur trois degrés.

Légende circulaire :

DENEIPASMAETOMNASNM

Lecture :

non deus nisi ipSE SOLus Cui Socius Non est

DEus SAPIENS ^{6 5 4 3 2 1} (NEIPAS) *MAGnus ETernus OMNIa Noscens ?*

Les dernières lettres de cette légende sont confuses et d'une lecture douteuse.

Æ.

D. 19^{mm}. P. 4^{gr} 05.

Pl. I.

117.

Deux bustes de face; les têtes ornées du diadème surmonté d'un trèfle de pierreries.

Légende circulaire rognée et illisible.

R. Croix en T, haussée sur trois degrés. Légende circulaire :

....ASOACTOMNAN

Lecture :

deus (ĀS) *S*apiens *M*agnus *E*Ternus OMNiA NoScens?

Faute du graveur : au revers, dans le mot *Magnus*, la lettre O est mise pour la lettre M.

Æ.

D. 16^{mm}. P. 4^{re} 65.

Pl. I.

118.

Deux bustes de face; les têtes ornées du diadème surmonté d'un trèfle de pierreries. Légende circulaire illisible.

Rv. Croix en T, haussée sur trois degrés.

Légende circulaire :

...METOMNNIV...

deus Magnus ETernus OMNIVm sapiens?

Æ.

D. 17^{mm}. P. 2^{re} 50.

Pl. I.

119.

Deux bustes de face; les têtes ornées du diadème surmonté d'un trèfle de pierreries.

Légende circulaire :

...VSΘVZ

Rv. Croix en T, haussée sur trois degrés; à droite, un point.

Légende circulaire :

INNOMINETVO??

Lecture :

unVS DeVS

IN NOMINE TVO...

Æ.

D. 19^{mm}. P. 1^{re} 80.

موسى بن نصير

MOUSA BEN NOS'ÊIR.

120.

Deux bustes de face; les têtes ornées du diadème surmonté d'un trèfle de pierreries.

Légende circulaire :

INNOMINIVNV202M V

R. Dans le champ, croix en T, haussée sur trois degrés.

Légende circulaire :

MV2EFNV2IRAMIRA

Lecture :

IN Nomine DoMINI VNVS DEVS: (202M V)
MVSE Filius NVSIR AMIR A(fricæ) vel AMIRA(s)

Æ.

D. 16^{mm}. P. 3^{er}.

121.

Deux bustes de face; les têtes ornées du diadème surmonté d'un trèfle de pierreries.

Légende circulaire :

ΔNINVMINTRIPFAK...VX

R. Croix en T, haussée sur quatre degrés.

Légende circulaire :

INNOMINIVSITMVSEAMIRA

Lecture :

in nomine DomiNI NVMus IN TRIPoli FAKtus anno ?? VX
IN Nomine DomiNI IVSsIT MVSE AMIRAs

La lettre K placée devant une consonne, comme dans le mot *faktus*, se rencontre rarement. Pourtant nous trouvons : MVKRONIANVS, *Corpus Inscript. latin.*, tome VIII, n° 5105. AKZVCIA, *ibid.*, n° 5721. Ces deux inscriptions appartiennent à l'Afrique.

Æ.

D. 17^{mm}. P. 4^{er} 50.

122.

Deux bustes de face; les têtes ornées du diadème surmonté d'un trèfle de pierreries.

Légende circulaire :

ΔMINVM... TRPLF.. X

Rv. Croix en T, haussée sur trois degrés.

Légende circulaire :

IHNΔN. MV.. AMIRA

Lecture :

in nomine DoMIni NVMus in TRiPoLi Factus anno... X

IN Nomine DomiNi MV(se) AMIRAs

Æ.

D. 16^{mm}. P. 3^{er} 35.

123.

Deux bustes de face; les têtes ornées du diadème surmonté d'un trèfle de pierreries.

Légende circulaire :

...MINTPLEAKT

Rv. Croix en T, haussée sur trois degrés.

Légende circulaire :

..NIIV2I8MV2EA...

Lecture :

in nomine domini nuMus IN TriPoLi FAKTus

in nomine domiNI IVSsIT MVSE A(miras)

La lettre E mise pour la lettre F dans le mot FAKTus.

Æ.

D. 15^{mm}. P. 3^{er} 15.

Pl. I.

124.

Deux bustes de face; les têtes ornées du diadème surmonté d'un trèfle de pierreries.

Légende circulaire :

.NTRPLFAKT...

Rv. Croix en T, haussée sur trois degrés.

Légende circulaire :

...NIHV2I8MV2EA...

Lecture :

IN TRIPOLI FAKTUS

in nomine domini IVS ET MVSE A(miras)

Æ.

D. 15^{mm}. P. 3^{sr} 15.

Pl. I.

MAGHREB EL-AK'S'A.

طنجة

TANGER.

125.

Tête barbare de profil à gauche; type de la monnaie des rois wisigoths.

Légende circulaire :

DHED29VIT...2IMILIZ

R. Dans le champ, sceau de Salomon :

بسم الله

فلس طرب (sic)

بطنجة

Au-dessous, étoile à cinq rayons.

Lecture :

DomINE DeuS QVIb Tibi SIMILIS

Æ.

D. 23^{mm}. P. 5^{gr} 50.

126.

Tête barbare de profil à gauche.

Légende circulaire :

....EDEVTPVIZIMI...

Ry. Sceau de Salomon :

بسم الله (محمد ر)

سول الله (و)

عبد

Entre la seconde et la troisième ligne, palmier tourné à droite.

Lecture :

dominE DEVs Tibi QVIs SIMilis

Æ.

D. 18^{mm}. P. 28^r 40.

Pl. I.

ESPAGNE.

127.

Poteau pommetté, haussé sur trois degrés.

Légende circulaire :

FERITO22OLIIN2PANANI

Ry. Étoile à huit rayons.

Légende circulaire :

FEITO22LIIN2PANANI

Lecture :

FERITVS SOLIdus IN SPANia ANno

FErITVS SoLIdus IN SPANia ANno

La date a été omise, et le signe l qui termine la légende n'est qu'un trait de séparation.

A/.

P. 18^r 90.

128.

An 93 = 711.

Légende circulaire :

H2AθFRTIN2PNANNXCIII

Dans le champ :

INθCX

Ry.

INNθINNθ2N2θ222...NθSA

Dans le champ, étoile à huit rayons.

Lecture :

Hic SoLdus FeRiTus IN SPaNia ANNo XCIII

INDiCtione X

IN Nomine Domini NoN DeuS NiSi DeuS SoluS Non DeuS Alius

AV.

P. 3^{er} 90.

Pl. I.

129.

An 93 = 711.

Légende circulaire :

H2L0FRTIN2IANNXCIII

Dans le champ :

2INIA

R.

Légende circulaire :

INN... N2022L2NS0...

Dans le champ, étoile à sept rayons.

Lecture :

Hic SoLdus FeRiTus IN SPaNia ANNo XCIII

SIMILis

IN Nomine domini non deus NiSi DeuS SoLuS Non DeuS deo SIMILis

Le mot SIMILIS du côté droit se rattache à la légende du revers, qu'il complète.

Caractères informes.

AV.

P. 4^{er} 40.

130.

Légende circulaire :

SLDFRTINSPNANNXC?NN.

Dans le champ :

IN0CXI

R.

Légende circulaire :

...DNIN02NS0222CN...

Dans le champ, étoile à huit rayons.

Lecture :

SoLdus FeRiTus IN SPaNia ANNo XC? Nova Numeratione?

INDiCtione XI

in nomine DomiNI Non DeuS NiSi DeuS SoluS Cui Non socius alius

AV.

P. 4^{er} 40.

131.

Légende circulaire :

H2LƏTRETIN2PAXCII

Dans le champ :

IÑƏC̄XI

Rv. Légende circulaire :

IN...22ƏNƏS

Dans le champ, étoile à sept rayons.

Lecture :

Hic SoliDus FeriTus IN SPania Anno XCII

INDiCtione XI

IN nomine domini SoluS DeuS Non Deo SociuS

Caractères informes.

Or pâle.

P. 48^r 10.

132.

Légende circulaire :

HIC2LƏFRTIN...HXCIII

Dans le champ :

IÑƏC̄XII

Rv. Légende circulaire :

IN...22ƏNƏ2

Dans le champ, étoile à huit rayons.

Lecture :

HIC SoliDus FeriTus IN spania aNno XCIII

INDiCtione XII

IN nomine domini SoluS DeuS Non Deo SociuS

Caractères informes.

Av.

P. 48^r 10.

133.

Légende circulaire :

H2IƏFR...2INƏXNN

Dans le champ :

IṆƏCH

Rv. Légende marginale :

INN.....ƏSSƏSS...

Dans le champ, étoile à huit rayons.

Lecture :

Hic SoliDus FeRitus in SPania aNno IX? Nova Numeratione?

INDiCtione X

IN Nomine domini non deus nisi Deus Solus Deus non Socius.deo

Caractères informes.

Av.

P. 3^{re} 05.

134.

Légende circulaire :

...NANISNINIRFSΘIS...

Dans le champ :

INΘCXI

Rv.

...SSΘSNSΘINIM...

Dans le champ, étoile à huit rayons.

Lecture. Légende rétrograde :

SoliDus FeRitus IN IN (répété) SPaDia ANno?

INDiCtione XI

Légende rétrograde :

in nomine doMINI (non) DeuS NiSi DeuS Solus

Or pâle.

P. 2^{re} 70.

135.

Légende circulaire :

....92NIT9IF62H

Dans le champ :

IXCΘNI

Rv. Légende circulaire :

...N6I2INI2NΘ

Dans le champ, étoile à sept rayons.

Lecture. Légende rétrograde :

Hic SoliDus FeRiTus IN SPania

Légende rétrograde :

INDiCtione XI

non Deus NiSI NISI (répété) Deus Non deo socius

Caractères informes.

Or pâle.

P. 2^{re} 40.

136.

An 98 = 716.

Légende circulaire :

ضرب هذا الدينر بالاندلس سنة ثمان وتسعين

محمد ر

سول الله

Ry. Étoile à huit rayons.

Légende circulaire :

FERITOZOLIIINZPANANVC

Lecture :

FERITVS SOLIdus IN SPANia ANno VC



MONNAIES AU TYPE SASSANIDE.

PERSE.

BAÏZA.

137.

Buste de Chosroès II, tourné à droite, la tête ceinte d'une couronne surmontée de deux ailes et d'un croissant supportant un astre.

Dans le champ, derrière la couronne du roi :

A gauche, $\text{ام} = \text{م}$
 $\text{افزود} = \text{م}$

A droite, $\text{هوسروی} = \text{م}$

Légende marginale, en caractères coufiques : بسم الله ربي

Sur la marge de la médaille, trois astres dans trois croissants. Contre-marque.

Ry. Pyrée entre deux personnages debout, de face, la tête surmontée d'un croissant, la main appuyée sur la garde de leur épée.

A droite, $\text{بيش} = \text{م}$

A gauche, date illisible.

Sur la marge de la médaille, en dehors des trois cercles de grènetis, quatre astres dans quatre croissants.

R.

P. 3^{er} 25.

ZADRACARTA.

138.

An 37 = 657.

Même type; mêmes légendes.

Légende marginale, en caractères coufiques : ولي الله

Rv. Même type.

A droite,

ز = Zad(racarta).

A gauche,

هفت سیه =

R.

P. 3^{re} 95.

عبد الله بن زياد

'OBEÏD-ALLAH BEN ZIAD.

BAS'RAH.

139.

An 58 = 677.

Même type; mêmes légendes.

A droite,

اوبيتالا = سرور سلب

ي زباطان = سرور س

Légende marginale, en caractères coufiques : بسم الله

Rv. Même type.

A droite,

بصرا pour جرا = زك

A gauche,

هشت پنجا = سرور س

Pièce fragmentée.

R.

P. 3^{re} 94.

140.

An 63 = 682.

Même type; mêmes légendes.

Rv. Même type.

A droite, en caractères pehlvis, جرا

A gauche, سی شست = سرور س

R.

P. 3^{re} 40.

141.

An 68 = 687.

Même type; mêmes légendes.

R. Même légende.

A droite, en caractères pehlvis, کجرا

A gauche, هشت شست = سس/س

R.

P. 3^{er} 40.

DARABDJERD.

142.

An 52 = 672.

Même type; mêmes légendes.

R. Même type.

A droite, دال(رجرد) = قس

A gauche, دو پنجا = سس/س

R.

P. 3^{er} 93.

سليم بن زياد

SELÎM BEN ZÎÂD.

HÉRAT.

143.

An 69 = 688.

Même type; mêmes légendes.

A droite, سلم ي = سس/س

زياطان = سس/س

Légende marginale, en caractères coufiques : بسم الله

Contremarque.

R. Même type.

A droite, هرا, forme ancienne de هرا = سس/س

A gauche, نو شست = سس/س

R.

P. 3^{er} 93.

عبد الله بن زبیر

'ABD-ALLAH BEN ZOBEÏR.

DARABDJERD.

144.

An 62 = 681.

Même type; mêmes légendes.

A droite, عبد الله امير عبدولا امير = سوليسر
 المومنين وروشننيكان = ارورورور

Légende marginale, en caractères coufiques : بسم الله

Rv. Même type.

A droite, en caractères pehlvis, دا(بجرد)

A gauche, دو شست = سوليسر

R.

P. 3^{re} 98.

Les mots وروشننيكان امير ont été interprétés de deux manières. M. Edward Thomas qui lit وروشننيكان امير ou وروشننيكان امير, traduit : *Amir-i-Koreisha'n* ou *Amir of the Koreish*. Voir *Comments on recent pehlvi decipherments*, et *Parthian and Indo-Sassanian coins*.

Pour la lecture امير المومنين, voyez Tiesenhausen, *Monnaies des khalifes orientaux*, n^o 83, 109, 135.

عمر بن عبید الله

'OMAR BEN 'OBEÏD-ALLAH.

BAÏZA.

145.

An 70 = 689.

Même type; mêmes légendes.

A droite, اومري = سوليسر
 اوبيتالان(ن) = سوليسر

Légende marginale, en caractères coufiques : الله الحمد

Ry. Même type.

A droite, en caractères pehlvis, بيش

A gauche, هفتاد = ۷۰

R.

P. 3^{re}.

مهلَب بن ابي صفرة

MOHALLEB BEN ABY S'OFRAH.

BAÏZA.

146.

An 75 = 694.

Même type; mêmes légendes.

A droite, مروان ي = ۷۰

ابو جوفرا (ن) = ۷۰

Légende marginale, en caractères coufiques : بسم الله

Ry. Même type.

A droite, en caractères pehlvis, بيش

A gauche, پنج هفتاد = ۷۰

R.

P. 3^{re} 50.

عبد الملك بن مروان

'ABD-EL-MALEK BEN MERWÂN.

DARABDJERD.

147.

An 65 = 684.

Même type; mêmes légendes.

A droite, عبد الملك امير = ۷۰

المومنين ورويشنيكان = ۷۰

Légende marginale, en caractères coufiques : بسم الله

Ry. Même type.

A droite, en caractères pehlvis, دأ (رجرد)

A gauche, پنجہ شست = *panjshast*

R.

P. 48^r.

Voir au n° 144 la note à propos du mot **درويشنيكان**

الحجاج بن يوسف

EL-HEDJÂDJ BEN YOUSOUF.

BALZA.

148.

$$\text{An } 78 = 697.$$

Même type; mêmes légendes.

A droite, en caractères coufiques, **الحجاج بن يوسف**

R.

A droite, en caractères pehlvis, بیش

A gauche, هشت هفتاد = 87

R.

P. 1^{er} 36.

149.

An 79 = 698.

Même type; mêmes légendes.

Légende marginale, en caractères couffiques :

بِسْمِ اللَّهِ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ

Ry. Même type.

A droite, en caractères pehlvis, **بیش**

A gauche, $\mu\gamma\gamma\omega\mu\mu$, = ناو هفتاد

R.

P. 4^{gr}.

La pièce est percée.

THABARISTÂN.

ISPEHBEDS.

خرشید

KHOURLCHÎD II.

150.

Ère du Thabaristân 102 = A. H. 135-136 = A. D. 753.

Même type; mêmes légendes.

A droite, 𐭮𐭲𐭮𐭲𐭮𐭲 = 𐭮𐭲𐭮𐭲𐭮𐭲

R. Même type.

A droite, 𐭮𐭲𐭮𐭲𐭮𐭲 = 𐭮𐭲𐭮𐭲𐭮𐭲

A gauche, 𐭮𐭲𐭮𐭲𐭮𐭲 = 𐭮𐭲𐭮𐭲𐭮𐭲

R.

Pièce percée de deux trous.

P. 1^{re} 85.

151.

An 104 = 138 = 755.

Même type; mêmes légendes.

Légende marginale : 𐭮𐭲𐭮𐭲𐭮𐭲 = 𐭮𐭲𐭮𐭲𐭮𐭲

R. Même type.

A droite, en caractères pehlvis, 𐭮𐭲𐭮𐭲𐭮𐭲 = 𐭮𐭲𐭮𐭲𐭮𐭲

A gauche, 𐭮𐭲𐭮𐭲𐭮𐭲 = 𐭮𐭲𐭮𐭲𐭮𐭲

R.

Pièce percée d'un trou.

P. 1^{re} 62.

عمر بن العلاء

'OMAR BEN EL-'ALÂ.

152.

An 124 = 158 = 774.

Même type; mêmes légendes.

A droite, اومر = عمر

Légende marginale, en caractères pehlvis : عبد

Rv. Même type.

A droite, en caractères pehlvis, تپورستان

A gauche, چهار و بست ست = سربل سربل

R.

P. 1^{re} 87.

153.

An 127 = 161 = 777.

Même type; mêmes légendes.

Légende marginale : ادون = سلان

Rv. Même type.

A droite, en caractères pehlvis, تپورستان

A gauche, هشت و بست ست = سربل سربل

R.

P. 1^{re} 90.

154.

An 128 = 162 = 778.

Même type; mêmes légendes.

A droite, en caractères coufiques, عمر

Légende marginale, en caractères pehlvis : طيب = ابي عبد

Rv. Même type.

A droite, en caractères pehlvis, تپورستان

A gauche, هشت و بست ست = سربل سربل

R.

P. 1^{re} 87.

سعيد

SA'ID.

155.

An 128 = 162 = 778.

Même type; mêmes légendes.

A droite, en caractères coufiques, سعيد

Légende marginale, en caractères pehlvis : عبد et طيب

Rv. Même type; mêmes légendes.

R.

P. 1^{re} 85.

سليمان بن منصور

SOLEÏMÂN BEN MANSOUR.

156.

An 137 = 172 = 788.

Même type; mêmes légendes. Sur la face, dans un losange, خ

A droite, en caractères coufiques, سليمان

Sur la marge, en caractères pehlvis, طيب et عبد

Rv. Même type.

A droite, en caractères pehlvis, تيورستان

A gauche, هفت سي ست = نو و سسلسا

R.

P. 1^{re} 97.

هانی

HÂNY.

157.

An 137 = 172 = 788.

Même type; mêmes légendes.

A droite, en caractères coufiques, هانی

ع

Sur la marge, en caractères pehlvis, طيب et عبد

Rv. Même type; mêmes légendes.

R.

P. 1^{re} 95.

على بن طالب

'ALY BEN ABY THÂLEB.

A. H. 35-40 = A. D. 655-660.

البصرة

EL-BAS'RAH.

158.

An 40 = 660.

Légende marginale :

بسم الله ضرب هذا الدرهم بالبصرة في سنة اربعين

Légende centrale :

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

Trois cercles de grènetis, séparés d'un quatrième cercle par une zone que coupent cinq annelets en sections égales.

Ry. Légende marginale :

محمد رسول الله ارسله بالهدى ودين الحق ليظهره على الدين كله (و) لو(كرة) المشركين

Coran, sour. ix, 33.

Légende centrale :

الله احدى الله

الصمد لم يلد و

لم يولد ولم يكن

له كفوا احد

Coran, sour. cxii.

Trois cercles concentriques de grènetis; entre le deuxième et le troisième cercle, une zone coupée par cinq annelets en parties égales.

Pl. II.

Voir *Zeitschr. der Deutsch. Morg. Ges.*, t. XVII, p. 39.

R.

P. 35^{er} 35.

KHALIFES OMEYYADES.

عبد الملك بن مروان

'ABD-EL-MALEK BEN MERWÂN.

A. H. 65-86 = A. D. 684-705.

159.

An 78 = 697.

Légende marginale :

بسم الله ضرب هذا الدين في سنة ثمان وسبعين

Légende centrale :

الله احد الله

الصمد لم يلد

ولم يولد

Légende marginale :

محمد رسول الله ارسله بالهدى ودين الحق ليظهره على الدين كله

R. Légende centrale :

لا اله الا

الله وحده

A.

لا شريك له

P. 4^{er} 30.

160.

An 78 = 697.

Mêmes légendes.

Variété de coin.

A.

P. 4^{er} 25.

161.

An 79 = 698.

في سنة تسع وسبعين

A.

P. 4^{er} 28.

162.		
An 79 = 698.	Variété de coin.	
Av.		P. 4 ^{er} 25.
163.		
An 80 = 699.	في سنة ثمانين	
Av.		P. 4 ^{er} 24.
164.		
An 80 = 699.	Variété de coin.	
Av.		P. 4 ^{er} 24.
165.		
An 81 = 700.	سنة إحدى وثمانين	
Av.		P. 4 ^{er} 24.
166.		
An 82 = 701.	سنة ثنتين وثمانين	
Points :	بولد	
Av.		P. 4 ^{er} 20.
167.		
An 82 = 701.	Variété de coin.	
Points :	بولد	
Av.		P. 4 ^{er} 22.
168.		
An 83 = 702.	سنة ثلاث وثمانين	
Points :	بولد	
Av.		P. 4 ^{er} 22.

169.

An 84 = 703.

سنة اربع وثمانين
بولد

Points :

N.

P. 4^{er} 22.

170.

An 85 = 704.

سنة خمس وثمانين
بولد

Points :

N.

P. 4^{er} 22.

171.

An 86 = 705.

سنة ست وثمانين
ضرب

Points :

N.

P. 4^{er} 10.

بِمَقْبَازْ

BEZMK'OBÂD.

172.

An 79 = 698.

Légende marginale :

بسم الله ضرب هذا الدرهم بيمقباد في سنة تسع وسبعين

Légende centrale :

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

Trois cercles de grènetis, séparés d'un quatrième cercle par une zone que coupent cinq annelets en sections égales.

R. Légende marginale :

محمد رسول الله ارسله بالهدى ودين الحق ليظهره على الدين كله ولو كره المشركون

Légende centrale :

الله احد الله
 الصمد لم يلد
 ولم يولد ولم يكن
 له كفوا احد

Trois cercles concentriques de grènetis. Entre le deuxième et le troisième cercle, cinq annelets coupant la zone en parties égales.

Ry.

P. 2⁵⁷ 58.

Pl. II.

173.

An 80 = 699.

ببزمقباد في سنة ثمنية

Ry.

P. 2⁵⁷ 78.

Vüllers, *Lexicon persico-latinum*, s. v. ببزم : *Nomen vici in quo quidam Imami filius sepultus est.*
 D'après le Borhân-i k'âtî : ببزم نام دهی است از بوانات گویند که یکی از امامزادهها در آنجا مدفونست.

Tiesenhhausen, n^o 287, 389 et n^o 287, 389 de la page 298. Lu autrement.

EL-BAS' RAH.

174.

An 79 = 698.

بالبصرة في سنة تسع وسبعين

Annelets : ○○○○○

R.

P. 2⁵⁷ 81.

175.

An 79 = 698.

Variété de coin.

R.

P. 2⁵⁷ 91.

176.

An 80 = 699.

بالبصرة في سنة ثمنية

R.

P. 2⁵⁷ 80.

177.

An 81 = 700.

R.

بالبصرة في سنة احدى وثمانين

P. 2⁸⁷ 85.

178.

An 81 = 700.

R.

Variété de coin.

P. 2⁸⁷ 83.

179.

An 82 = 701.

R.

بالبصرة في سنة ثنتين وثمانين

P. 2⁸⁷ 88.

جندی سابور

DJONDEY-SÂBOUR.

180.

An 81 = 700.

R.

جندی سابور في سنة احدى وثمانين

Annelets : 000000

Inédite.

P. 2⁸⁷ 75.

جی

DJEYY.

181.

An 79 = 698.

R.

جی في سنة تسع وسبعين

Annelets : 000000

P. 2⁸⁷ 78.

182.

An 80 = 699.

Inédite.

R.

بجى فى سنة ثمانين

P. 2^{5r} 88.

183.

An 81 = 700.

R.

بجى فى سنة احدا (sic) وثمانين

P. 2^{5r} 42.

DAMAS.

184.

An 75 = 694.

Annelets : ooooo

R.

Pl. II.

بدمشق سنة خمس وسبعين

P. 2^{5r} 52.

185.

An 79 = 698.

R.

بدمشق فى سنة تسع وسبعين

P. 2^{5r} 79.

186.

An 80 = 699.

R.

بدمشق فى سنة ثمانين

P. 2^{5r} 87.

187.

An 80 = 699.

R.

Variété de coin.

P. 2^{5r} 38.

An 81 = 700.	188.	
℞.	بدمشق سنة احدى وثمانين	P. 2 ^{8r} 91.
	<hr/>	
An 83 = 702.	189.	
Points :	بدمشق سنة ثلث وثمانين	
℞.	بدمسقى	P. 2 ^{8r} 88.
	<hr/>	
An 84 = 703.	190.	
Points :	بدمشق سنة اربع وثمانين	
℞.	بدمسقى	P. 2 ^{8r} 88.
	<hr/>	
An 84 = 703.	191.	
℞.	Variété de coin.	P. 1 ^{8r} 57.
	<hr/>	
An 85 = 704.	192.	
℞.	بدمشق سنة خمس وثمانين	P. 2 ^{8r} 57.
	<hr/>	
An 86 = 705.	193.	
Points :	بدمشق سنة ست وثمانين	
℞.	ست	P. 2 ^{8r} 78.
	<hr/>	
An 86 = 705.	194.	
℞.	Variété de coin.	P. 2 ^{8r} 85.
	<hr/>	

سابور

SÂBOUR.

195.

An 82 = 701.

بسبور في سنة اثنين وثمانين

Annelets : 00000

Inédite.

R.

P. 2^{er} 60.

السوس

EL-SOUS.

196.

An 80 = 699.

بالسوس في سنة ثمانين

Annelets : 00000

R.

P. 2^{er} 33.

سوق الاهوز

SOUK'-EL-AHOVAZ.

197.

An 80 = 699.

بسوق الاهوز في سنة ثمانين

Annelets : 00000

R.

P. 2^{er} 68.

شق التّيمرة

SCHAK'-EL-TEIMERAH.

198.

An 80 = 699.

Annelets : ○○○○○○

R.

Pl. II.

بشق التيمرة في سنة ثمانين

P. 2⁸⁵ 80.

فسا

FASÂ.

199.

An 79 = 698.

Annelets : ○○○○○○

R.

Pl. II.

بفسا في سنة تسع وسبعين

P. 2⁸⁵ 78.

الكوفة

EL-KOUFAH.

200.

An 79 = 698.

Annelets : ○○○○○○

R.

بالكوفة في سنة تسع وسبعين

P. 3⁸⁵ 15.

201.

An 82 = 701.

Inédite.

R.

بالكوفة في سنة اثنين وثمانين

P. 2⁸⁵ 60.

مرو

MERW.

202.

An 73 = 692.

Annelets : ○○○○○○

بمرو في سنة ثلث وسبعين

R.

Pl. II.

P. 2^{5r} 80.

203.

An 76 = 695.

R.

Pl. II.

بمرو في سنة ست وسبعين

P. 2^{5r} 80.

204.

An 81 = 700.

بمرو في سنة واحد (sic) ثمنين

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

مرو = طلح.

R.

P. 2^{5r} 75.

منادر

MENÂDER.

205.

An 81 = 700.

Annelets : ○○○○○○

بمنادر في سنة احدى وثمانين

R.

Pl. II.

P. 2^{5r} 60.

206.

An 83 = 702.

Inédite.

R.

بمئذ في سنة ثلث وثمانين

P. 2⁸ 63.

ميسان

MEÏSÂN.

207.

An 80 = 699.

Annelets : 000000

R.

Pl. II.

بميسان في سنة ثمانين

P. 2⁸ 84.

نهر تيرى

NAHR-TÎRA.

208.

An 80 = 699.

Annelets : 000000

R.

Pl. II.

بنهر تيرى في سنة ثمانين

P. 2⁸ 84.

واسط

WÂSETH.

209.

An 84 = 703.

Annelets : 000000

R.

بواسط في سنة اربع وثمانين

P. 2⁸ 71.

210.

An 84 = 703.

Variété de coin.

R.

P. 2⁸⁷ 90.

211.

An 85 = 704.

بواسط في سنة خمس وثمانين

R.

P. 2⁸⁷ 65.

212.

An 85 = 704.

Variété de coin.

R.

P. 2⁸⁷ 86.

213.

An 86 = 705.

بواسط في سنة ست وثمانين

R.

P. 2⁸⁷ 77.

Les pièces portant la date 86 peuvent appartenir au règne suivant.

الوليد بن عبد الملك

EL-WALÎD I BEN 'ABD-EL-MALEK.

A. H. 86-96 = A. D. 705-714.

214.

An 87 = 705.

سنة سبع وثمانين

Points :

ضرب — سبع

A.

P. 4⁸⁷ 78.

An 88 = 706.	215. سنة ثمان وثمانين	P. 48 ^r 25.
Points : A.	الدبر	
An 88 = 706.	216. Variété de coin.	P. 48 ^r 25.
A.		
An 89 = 707.	217. سنة تسع وثمانين	P. 48 ^r 28.
Points : A.	الدبر	
An 90 = 708.	218. سنة تسعين	P. 48 ^r 15.
Points : A.	صرب	
An 91 = 709.	219. سنة احدى وتسعين	P. 48 ^r 25.
Points : A.	ضرب	
An 91 = 709.	220. Variété de coin.	P. 48 ^r 24.
A.		

221.

An 92 = 710.

سنة ثنتين وتسعين

Points .

صرب

Av.

P. 4^{8r} 25.

222.

An 92 = 710.
Thoulth.

ضرب هذا الثالث سنة ثنتين وتسعين

بسم الله

الرحمن

الرحيم

Ry.

محمد رسول الله ارسله بالهدى ودين الحق

لا العا

لا الله

Inédite.

Av.

P. 1^{8r} 40.

223.

An 93 = 711.

سنة ثلث وتسعين

Points :

صرب

Av.

P. 4^{8r} 21.

224.

An 93 = 711.

Variété de coin.

Av.

• P. 4^{8r} 25.

225.

An 94 = 712.

سنة اربع وتسعين

Av.

P. 4^{8r} 25.

226.

An 94 = 712.
Thoulth.

ضرب هذا الثالث سنة اربع وتسعين

بسم الله

الرحمن

الرحيم

R.

محمد رسول الله ارسله بالهدى ودين الحق

لا اله الا

الله

A.

Pièce percée.

P. 1^{er} 39.

227.

An 94 = 712.

Variété de coin.

A.

Pièce percée.

P. 1^{er} 40.

228.

An 95 = 713.

سنة خمس وتسعين

A.

Pièce percée.

P. 4^{er} 25.

229.

An 96 = 714.

سنة ست وتسعين

A.

P. 4^{er} 27.

230.

An 96 = 714.

Variété de coin.

A.

P. 4^{er} 25.

231.

An 96 = 714.

Thoulth.

ضرب هذا الثالث سنة ست وتسعين

بسم الله

الرحمن

الرحيم

Ry.

محمد رسول الله ارسله بالهدى ودين الحق

لا اله الا

الله

Av.

P. 1^{er} 42.

ابرشهر

ABRASCHAHHR.

232.

An 92 = 710.

بابر شهر في سنة اثنتين وتسعين

Annelets : 00000

R.

P. 2^{er} 90.

233.

An 96 = 714.

بابر شهر في سنة ست وتسعين

R.

P. 2^{er} 60.

اردشير خرة

ARDESCHÎR-KHOURRAH.

234.

An 90 = 708.

باردشير خرة في سنة تسعين

Annelets : 00000

R.

P. 2^{er} 90.

235.

An 91 = 709.

R.

باردشير خرة في سنة احدى وتسعين

P. 2⁸⁷ 82.

236.

An 93 = 711.

R.

باردشير خرة في سنة ثلث وتسعين

P. 2⁸⁷ 95.

237.

An 94 = 712.

R.

باردشير خرة في سنة اربع وتسعين

P. 2⁸⁷ 80.

238.

An 96 = 714.

R.

باردشير خرة في سنة ست وتسعين

P. 2⁸⁷ 91.

أرمينية

ARMĪNIYAH.

239.

An 95 = 713.

R.

Annelets : ○○○○○

بارمينية سنة خمس وتسعين

P. 2⁸⁷ 65.

240.

An 96 = 714.

R.

بارمينية سنة ست وتسعين

P. 2⁸⁷ 77.

اصطخر

IS 'THAKHR.

241.

An 90 = 708.

باصطخر في سنة تسعين

Annelets : oooooo

R.

P. 287 78.

242.

An 92 = 710.

باصطخر في سنة اثنتين وتسعين

R.

P. 287 88.

243.

An 93 = 711.

باصطخر في سنة ثلاث وتسعين

R.

P. 287 88.

244.

An 94 = 712.

باصطخر في سنة اربع وتسعين

R.

P. 287 82.

245.

An 95 = 713.

باصطخر في سنة خمس وتسعين

R.

P. 287 80.

246.

An 96 = 714.

باصطخر في سنة ست وتسعين

R.

P. 287 97.

بهقباد الاسفل

BEHK'OBÂD-EL-ASFAL.

247.

An 90 = 708.

ببهقباد الاسفل في سنة تسعين

Annelets : ○○○○○○

R.

P. 2^{er} 55.

التيمرة

EL-TEÏMERAH.

248.

An 91 = 709.

بالتيمرة في سنة احدى وتسعين

Annelets : ○○○○○○

R.

P. 2^{er} 88.

249.

An 94 = 712.

بالتيمرة في سنة اربع وتسعين

R.

P. 2^{er} 81.

250.

An 95 = 713.

بالتيمرة في سنة خمس وتسعين

R.

P. 2^{er} 63.

251.

An 95 = 713.

Variété de coin.

R.

P. 2^{er} 58.

252.

An 95 = 713.

Variété de coin.

R.

P. 1^{re} 18.

253.

An 96 = 714.

بالتيمرة في سنة ست وتسعين

R.

P. 2^{re} 78.

254.

An 96 = 714.

Variété de coin.

R.

P. 2^{re} 75.

DJONDEY-SÂBOUR.

255.

An 93 = 711.

بجندی سابور في سنة ثلث وتسعين

R.

P. 2^{re} 90.

256.

An 95 = 713.

بجندی سابور في سنة خمس وتسعين

Inédite.

R.

P. 2^{re} 75.

DJEYY.

257.

An 93 = 711.

بجي في سنة ثلث وتسعين

Inédite.

R.

P. 2^{re} 86.

258.

An 94 = 712.

R.

بجي في سنة اربع وتسعين

P. 2^{er} 54.

259.

An 95 = 713.

Inédite.
R.

بالجي في سنة خمس وتسعين

P. 2^{er} 83.

در بجر د

DARABDJERD.

260.

An 90 = 708.

Annelets : ○○○○○○
R.

بدر بجر د في سنة تسعين

P. 2^{er} 69.

261.

An 91 = 709.

R.

بدر بجر د في سنة احدى وتسعين

P. 2^{er} 88.

262.

An 91 = 709.

R.

Variété de coin.

P. 2^{er} 62.

263.

An 92 = 710.

R.

بدر بجر د في سنة ثنتين وتسعين

P. 2^{er} 65.

264.

An 92 = 710.

Variété de coin.

R.

P. 2^{er} 72.

265.

An 93 = 711.

بدرجرد في سنة ثلث وتسعين

R.

P. 2^{er} 88.

266.

An 94 = 712.

بدرجرد في سنة اربع وتسعين

R.

P. 2^{er} 38.

267.

An 95 = 713.

بدرجرد في سنة خمس وتسعين

R.

P. 2^{er} 85.

268.

An 96 = 714.

بدرجرد في سنة ست وتسعين

R.

P. 2^{er} 75.

دستوا

DESTAWA.

269.

An 96 = 714.

بدستوا في سنة ست وتسعين

Annelets : ○○○○○

R.

P. 2^{er} 72.

DAMAS.

270.

An 87 = 705.

بدمشق سنة سبع وثمانين
صرب بدمسقى

Points :
R.

P. 1^{er} 98.

271.

An 88 = 706.

بدمشق سنة ثمان وثمانين
صرب بدمسقى

Points :
R.

P. 2^{er} 10.

272.

An 89 = 707.

بدمشق سنة تسع وثمانين
صرب بدمسقى

Points :
R.

P. 2^{er} 88.

273.

An 90 = 708.

بدمشق سنة تسعين
صرب بدمسقى

Points :
R.

P. 2^{er} 86.

274.

An 90 = 708.

Variété de coin.

R.

P. 2^{er} 40.

275.

An 91 = 709.

بدمشق سنة احدى وتسعين
بدمسقى

Points :
R.

P. 2^{er} 92.

276.

An 92 = 710.

R.

بدمشق سنة ثنتين وتسعين

P. 2^{er} 75.

277.

An 93 = 711.

Points
R.بدمشق سنة ثلث وتسعين
صرب بدمسىP. 2^{er} 88.

278.

An 94 = 712.

R.

بدمشق سنة أربع وتسعين

P. 2^{er} 91.

279.

An 95 = 713.

R.

بدمشق سنة خمس وتسعين

P. 2^{er} 90.

280.

An 95 = 713.

R.

Variété de coin.

P. 2^{er} 35.

281.

An 96 = 714.

Points :
R.بدمشق سنة ست وتسعين
صرب بدمسى ستP. 2^{er} 90.

رام هرمز

RÂM-HORMUZ.

282.

An 90 = 708.

Annelets : 000000
برام هرمز في سنة تسعين
R.

P. 2⁸⁷ 92.

283.

An 93 = 711.

برام هرمز في سنة ثلث وتسعين
R.

P. 2⁸⁷ 80.

الري

EL-REYY.

284.

An 92 = 710.

Annelets : 000000
بالري في سنة اثنتين وتسعين
Inédite.
R.

P. 2⁸⁷ 30.

285.

An 93 = 711.

Inédite.
بالري في سنة ثلث وتسعين
R.

P. 2⁸⁷ 90.

286.

An 94 = 712.

بالري في سنة اربع وتسعين
R.

P. 2⁸⁷ 86.

287.

An 95 = 713.

R.

بالرى فى سنة خمس وتسعين

P. 2^{er} 80.

SÂBOUR.

288.

An 90 = 708.

R.

بسابور فى سنة تسعين

P. 2^{er} 72.

289.

An 92 = 710.

R.

بسابور فى سنة ثنتين وتسعين

P. 3^{er} 12.

290.

An 92 = 710.

R.

Variété de coin.

P. 2^{er} 70.

291.

An 93 = 711.

R.

بسابور فى سنة ثلث وتسعين

P. 2^{er} 85.

292.

An 94 = 712.

R.

بسابور فى سنة اربع وتسعين

P. 2^{er} 90.

293.

An 95 = 713.

R.

بسابور فى سنة خمس وتسعين

P. 2^{er} 70.

294.

An 96 = 714.

R.

بسابور في سنة ست وتسعين

P. 2⁸⁷ 88.

سجستان

SIDJISTÂN.

295.

An 90 = 708.

R.

Annelets : ○○○○○○

بجستان في سنة تسعين

P. 2⁸⁷ 83.

296.

An 92 = 710.

R.

بجستان في سنة اثنيتين وتسعين

P. 2⁸⁷ 55.

297.

An 93 = 711.

R.

Inédite.

بجستان في سنة ثلث وتسعين

P. 2⁸⁷ 88.

298.

An 95 = 713.

R.

بجستان في سنة خمس وتسعين

P. 2⁸⁷ 82.

299.

An 96 = 714.

R.

Inédite.

بجستان في سنة ست وتسعين

P. 2⁸⁷ 82.

300.

An 96 = 714.

Variété de coin.

R.

P. 2^{5r} 54.

سرخس

SARAKHS.

301.

An 94 = 712.

بسرخس في سنة اربع وتسعين

Annelets : ○○○○○○

R.

P. 2^{5r} 80.

302.

An 94 = 712.

Variété de coin.

R.

P. 2^{5r} 90.

سرق

SORRAK'.

303.

An 90 = 708.

بسرق في سنة تسعين

Annelets : ○○○○○○

R.

P. 2^{5r} 85.

304.

An 93 = 711.

بسرق في سنة ثلث وتسعين

R.

P. 2^{5r} 80.

305.

An 95 = 713.

بسوق في سنة خمس وتسعين

R.

P. 28^r 55.

SOUK'-EL-AHOVAZ.

306.

An 90 = 708.

بسوق الاهوز في سنة تسعين

R.

P. 28^r 68.

307.

An 90 = 708.

Variété de coin.

R.

P. 28^r 75.

308.

An 91 = 709.

بسوق الاهوز في سنة احدى وتسعين

R.

P. 28^r 88.

309.

An 94 = 712.

بسوق الاهوز في سنة اربع وتسعين

R.

P. 28^r 60.

310.

An 95 = 713.

بسوق الاهوز في سنة خمس وتسعين

R.

P. 28^r 45.

311.

An 96 = 714.

بسوق الاهوز في سنة ست وتسعين

R.

P. 28^r 70.

قوس

K'OUËS.

312.

An 95 = 713.

بقوس في سنة خمس وتسعين

Annelets : ○○○○○

R.

P. 2^{8r} 80.

كرمان

KERMÂN.

313.

An 90 = 708.

بكرمان في سنة تسعين

Annelets : ○○○○○

R.

P. 2^{8r} 40.

314.

An 91 = 709.

بكرمان في سنة (sic) احدى وتسعين

R.

P. 2^{8r} 89.

315.

An 92 = 710.

بكرمان في سنة ثنتين وتسعين

Inédite.

R.

P. 2^{8r} 68.

316.

An 93 = 711.

بكرمان في سنة ثلث وتسعين

R.

P. 2^{8r} 70.

317.

An 94 = 712.

R.

بكرمان في سنة اربع وتسعين

P. 28^r 88.

318.

An 95 = 713.

R.

بكرمان في سنة خمس وتسعين

P. 28^r 90.

319.

An 96 = 714.

R.

بكرمان في سنة ست وتسعين

P. 28^r 90.

ماي

MÂHY.

320.

An 90 = 708.

R.

Annelets : oooooo

ماي في سنة تسعين

P. 28^r 91.

321.

An 92 = 710.

R.

ماي في سنة اثنين وتسعين

P. 28^r 58.

322.

An 93 = 711.

R.

ماي في سنة ثلث وتسعين

P. 28^r 91.

323.

An 94 = 712.

R.

بمألف في سنة أربع وتسعين

P. 2⁸⁷ 91.

324.

An 95 = 713.

R.

بمألف في سنة خمس وتسعين

P. 2⁸⁷ 90.

325.

An 96 = 714.

R.

بمألف في سنة ست وتسعين

P. 2⁸⁷ 66.

MERW.

326.

An 90 = 708.

R.

بمرو في سنة تسعين

P. 2⁸⁷ 72.

327.

An 91 = 709.

R.

بمرو في سنة إحدى وتسعين

P. 2⁸⁷ 45.

328.

An 92 = 710.

R.

بمرو في سنة اثنتين وتسعين

P. 2⁸⁷ 86.

329.

An 93 = 711.

R.

بمرو في سنة ثلث وتسعين

P. 2⁸⁷ 85.

330.
 An 94 = 712.
 Inédite.
 R. P. 2^{er} 88.
-
331.
 An 95 = 713.
 R. P. 2^{er} 92.
-
332.
 An 96 = 714.
 Inédite.
 R. P. 2^{er} 78.
-
- MENÂDER.
 —
333.
 An 90 = 708.
 R. P. 2^{er} 74.
-
334.
 An 95 = 713.
 R. P. 2^{er} 86.
-
335.
 An 96 = 714.
 R. P. 2^{er} 87.
-
336.
 An 96 = 714.
 R. P. 2^{er} 70.
-
- Variété de coin.

MEÏSÂN.

337.

An 96 = 714.

R.

ميسان في سنة ست وتسعين

P. 2^{5r} 70.

NAHR-TÎRA.

338.

An 90 = 708.

R.

بنهر تيرى في سنة تسعين

P. 2^{5r} 88.

339.

An 92 = 710.

Inédite.

R.

بنهر تيرى في سنة ثنتان (sic) وتسعين

P. 2^{5r} 80.

340.

An 94 = 712.

R.

بنهر تيرى في سنة اربع وتسعين

P. 2^{5r} 75.

341.

An 96 = 714.

R.

بنهر تيرى في سنة ست وتسعين

P. 2^{5r} 42.

342.

An 96 = 714.

R.

Variété de coin.

P. 2^{5r} 70.

وباءة

WABÂAH (YÉMEN).

343.

An 93 = 711.

بواباة في سنة ثلث وتسعين

Annelets : ○○○○○○

Pièce percée. Pl. III.

R.

P. 2^{er} 56.

الرباطة موضع في وادي نخلة الهانية عنده يكون مجمع .
 حاج البحرين واليمن وكان ولما

WÂSETH.

344.

An 88 = 706.

بواسط في سنة ثمان وثمانين

R.

P. 2^{er} 84.

345.

An 89 = 707.

بواسط في سنة تسع وثمانين

R.

P. 2^{er} 69.

346.

An 90 = 708.

بواسط في سنة تسعين

R.

P. 2^{er} 75.

347.

An 91 = 709.

بواسط في سنة إحدى وتسعين

R.

P. 2^{er} 75.

348.

An 92 = 710.

R.

بواسط في سنة اثنيتين وتسعين

P. 2⁸⁷ 70.

349.

An 92 = 710.

R.

Variété de coin.

P. 2⁸⁷ 82.

350.

An 93 = 711.

R.

بواسط في سنة ثلث وتسعين

P. 2⁸⁷ 85.

351.

An 94 = 712.

R.

بواسط في سنة اربع وتسعين

P. 2⁸⁷ 88.

352.

An 95 = 713.

R.

بواسط في سنة خمس وتسعين

P. 2⁸⁷ 80.

353.

An 95 = 713.

R.

Variété de coin.

P. 2⁸⁷ 80.

354.

An 96 = 714.

R.

بواسط في سنة ست وتسعين

P. 2⁸⁷ 83.

355.

An 96 = 714.

R.

Variété de coin.

P. 2⁸⁷ 80.

هراة

HERÂT.

356.

An 90 = 708.

Annelets : ○○○○○○

R.

بهراة في سنة تسعين

P. 2^{er} 80.

357.

An 92 = 710.

Inédite.

R.

بهراة في سنة اثنتين وتسعين

P. 2^{er} 88.

358.

An 95 = 713.

R.

بهراة في سنة خمس وتسعين

P. 2^{er} 80.

359.

An 96 = 714.

Inédite.

R.

بهراة في سنة ست وتسعين

P. 2^{er} 61.

همدن

HAMADAN.

360.

An 90 = 708.

Annelets : ○○○○○○

R.

بهمدن في سنة تسعين

P. 2^{er} 88.

361.

An 94 = 712.

R.

بهذه في سنة أربع وتسعين

P. 2^{re} 65.

362.

An 96 = 714.

R.

بهذه في سنة ست وتسعين

P. 2^{re} 62.

Les pièces portant la date 96 peuvent appartenir au règne suivant.

سليمان بن عبد الملك

SOLEÏMÂN BEN 'ABD-EL-MALEK.

A. H. 96-99 = A. D. 714-717.

363.

An 97 = 715.

A.

سنة سبع وتسعين

P. 4^{re} 23.

364.

An 98 = 716.

Points :
A.سنة ثمان وتسعين
ضربP. 4^{re} 25.

365.

An 98 = 716.

A.

Variété de coin.

P. 4^{re} 25.

366.

An 98 = 716.

A.

Variété de coin.

P. 4^{re} 23.

367.

An 99 = 717.

A.

سنة تسع وتسعين

P. 4^{re} 25.

368.

An 99 = 717.

A.

Variété de coin.

P. 4^{re} 25.

369.

An 99 = 717.
Thoulth.

ضرب هذا الثالث سنة تسع وتسعين

بسم الله

الرحمن

الرحيم

R.

محمد رسول الله ارسله بالهدى ودين الحق

لا اله الا

الله

A.

P. 1^{re} 34.

370.

An 99 = 717.
Thoulth.

ضرب هذا الثالث سنة تسع وتسع (sic)

Mêmes légendes qu'au numéro précédent.

A.

P. 1^{re} 34.

ARDESCHÎR-KHOURRAH.

371.

An 97 = 715.

باردشير خرة في سنة سبع وتسعين

Annelets : ○○○○○○

R.

P. 2^{re} 90.

ARMĪNIYAH.

372.

An 97 = 715.

Annelets : ○○○○○○

R.

بارمينية سنة سبع وتسعين

P. 2⁵⁷ 60.

373.

An 99 = 717.

R.

بارمينية سنة تسع وتسعين

P. 2⁵⁷ 80.

IS' TAKHR.

374.

An 97 = 715.

Au droit, dans le champ, entre la seconde et la troisième ligne, à gauche :
un point.

Annelets : ○○○○○○

R.

باصطخر في سنة سبع وتسعين

P. 2⁵⁷ 90.

375.

An 98 = 716.

R.

باصطخر في سنة ثمان وتسعين

P. 2⁵⁷ 95.

EL-TEÏMERAH.

376.

An 97 = 715.

Annelets : ○○○○○○

R.

بالتيمرة في سنة سبع وتسعين

P. 2⁵⁷ 64.

DJEYY.

377.

An 97 = 715.

Annelets : 000000 بحی فی سنة سبع وتسعين

R.

P. 2⁸ 75.

DARABDJERD.

378.

An 97 = 715.

بدربجرد فی سنة سبع وتسعين

Au droit, dans le champ, au-dessous de la troisième ligne, à gauche :
un point.

Annelets : 000000

R.

P. 2⁸ 90.

DESTAWÂ.

379.

An 97 = 715.

Annelets : 000000 بدستوا فی سنة سبع وتسعين

R.

P. 2⁸ 68.

DAMAS.

380.

An 97 = 715.

Annelets : 000000 بدمشق سنة سبع وتسعين

R.

P. 2⁸ 85.

381.

An 98 = 716.

بدمشق سنة ثمان وتسعين

Points :

صرب

R.

P. 2⁸ 65.

382.

An 99 = 717.

بدمشق سنة تسع وتسعين

R.

P. 2⁸⁵ 89.

EL-REYY.

383.

An 97 = 715.

بالري في سنة سبع وتسعين

Annelets : ○○○○○○
R.P. 2⁸⁵ 75.

SÂBOUR.

384.

An 97 = 715.

بسابور في سنة سبع وتسعين

Annelets : ○○○○○○
R.P. 2⁸⁵ 68.

385.

An 98 = 716.

بسابور في سنة ثمان وتسعين

Points :
R.

بسابور

P. 2⁸⁵ 90.

386.

An 98 = 716.

Au revers, dans le champ, au-dessous de la quatrième ligne : un croissant renversé.

R.

P. 2⁸⁵ 65.

SIDJISTÂN.

387.

An 98 = 716.

بميجستان في سنة ثمان وتسعين

Au droit, dans le champ, au-dessous de la troisième ligne : un point.

Annelets : ooooo

R.

P. 2⁸⁷ 89.

SORRAK'.

388.

An 98 = 716.

بسرق في سنة ثمان وتسعين

Annelets : ooooo

R.

P. 2⁸⁷ 70.

SOUK'-EL-AHOVAZ.

389.

An 98 = 716.

بسوق الاهوز في سنة ثمان وتسعين

Annelets : ooooo

R.

P. 2⁸⁷ 84.

الفرااب

EL-FARÂB.

390.

An 97 = 715.

بالفرااب في سنة سبع وتسعين

Annelets : ooooo

Inédite.

R.

P. 2⁸⁷ 84.

KERMÂN.

391.

An 97 = 715.

بكرمان في سنة سبع وتسعين

Annelets : 000000

R.

P. 2^{8r} 83.

MÂHY.

392.

An 98 = 716.

بماهى في سنة ثمان وتسعين

Annelets : 000000

R.

P. 2^{8r} 64.

Pièce percée.

393.

An 98 = 716.

Variété de coin.

R.

P. 2^{8r} 70.

المدينة العتيقة

EL-MEDÎNET EL-'ATÎK'AH.

394.

An 97 = 715.

بالمدينة العتيقة في سنة سبع وتسعين

Annelets : 000000

R.

P. 2^{8r} 90.

Pl. III.

El-Medinet el-'Atik'ah : ville du Sawâd, située sur la rive orientale du Tigre, en face d'El-Medain. Voir Ibn Khordadbeh, *Le Livre des routes et des provinces*, publié par M. Barbier de Meynard, p. 28 et 132, et Yâk'out, t. III, p. 228, s. v. شاذهرمز
Tiesenhausen, n° 2755. Incertaine.

MEBWA.

395.

An 99 = 717.

بمرو في سنة سبع وتسعين

Au droit, dans le champ, au-dessous de la troisième ligne, à droite : un point.

Annelets : ooooo

R.

P. 2⁸ 80.

396.

An 99 = 717.

Variété de coin.

R.

P. 2⁸ 88.

397.

An 99 = 717.

Variété de coin.

R.

P. 2⁸ 90.

MEISÂN.

398.

An 97 = 715.

بميسان في سنة سبع وتسعين

Annelets : ooooo

Inédite.

R.

P. 2⁸ 58.

WÂSETH.

399.

An 97 = 715.

بواسط في سنة سبع وتسعين

Annelets : ooooo

R.

P. 2⁸ 88.

400.

An 97 = 715.

Variété de coin.

R.

P. 2⁸⁵ 33.

401.

An 98 = 716.

بواسط في سنة ثمان وتسعين

R.

P. 2⁸⁵ 72.

402.

An 99 = 717.

بواسط سنة تسع وتسعين

R.

P. 2⁸⁵ 80.

HAMADAN

403.

An 98 = 716.

بهذه في سنة ثمان وتسعين

Annelets : ○○○○○○

R.

P. 2⁸⁵ 77.

Les pièces portant la date 99 peuvent appartenir au règne suivant.

عمر بن عبد العزيز

'OMAR BEN 'ABD-EL-'AZIZ.

A. H. 99-101 = A. D. 717-719.

404.

An 100 = 718.

سنة مئة

Points :

صرب

N.

P. 4⁸⁵ 26.

405.

An 100 = 718.

Variété de coin.

A.

P. 4^{re} 27.

406.

An 100 = 718.

Nis'f.

ضرب هذا النصف سنة مية

بسم الله

الرحمن

الرحيم

R.

محمد رسول الله ارسله بالهدو ودين الحق

لا اله ا

لا اله

وحدة

Au droit, dans le champ, au-dessous de la troisième ligne, lettres incertaines.

A.

P. 2^{re} 10.

407.

An 100 = 718.

Thoulth.

ضرب هذا الثلث سنة مية

Mêmes légendes qu'au numéro précédent, sans les lettres incertaines.

A.

P. 1^{re} 31.

408.

An 101 = 719.

سنة احدى ومية

Points :

ضرب

A.

P. 4^{re} 28.

افريقية

IFRÎK' IYAH.

409.

An 101 = 719.

R.

بافريقية سنة احدى ومية

P. 2⁸⁷ 35.

EL-BAS' RAH.

410.

An 100 = 718.

Annelets : 000000
R.

بالبصرة سنة مية

P. 2⁸⁷ 70.

411.

An 100 = 718.

R.

Variété de coin.

P. 2⁸⁷ 84.

412.

An 100 = 718.

R.

Variété de coin.

P. 2⁸⁷ 78.

413.

An 101 = 719.

R.

بالبصرة سنة احدى ومية

P. 2⁸⁷ 90.

414.

An 101 = 719.

R.

Variété de coin.

P. 2⁸⁷ 87.

DAMAS.

415.

An 100 = 718.

Annelets : 00000

Points :

R.

بدمشق سنة مية

صرب

P. 2^{8r} 75.

416.

An 100 = 718.

R.

Variété de coin.

P. 2^{8r} 63.

417.

An 101 = 719.

R.

بدمشق سنة احدى ومية

P. 2^{8r} 88.

KERMÂN.

418.

An 101 = 719.

R.

Annelets : 00000

بكرمان سنة احدى ومية

P. 2^{8r} 64.

EL-KOUFAH.

419.

An 100 = 718.

R.

Annelets : 00000

بالكوفة سنة مية

P. 3^{8r} 05.

420.

An 101 = 719.

بالكوفة سنة احدى ومية

R.

P. 2⁸ 88.

MERW.

421.

An 100 = 718.

بحروى سنة مية

Au droit, dans le champ, au-dessous de la troisième ligne : deux points.

Annelets : ooooo

R.

P. 2⁸ 78.

422.

An 101 = 719.

بحروى سنة احدى ومية

R.

P. 2⁸ 60.

Les pièces portant la date 101 peuvent appartenir au règne suivant.

يزيد بن عبد الملك

YEZÎD II BEN 'ABD-EL-MALEK.

A. H. 101-105 = A. D. 720-724.

423.

An 104 = 722.

سنة اربع ومية

Points :

صرب

A.

P. 4⁸ 24.

424.

An 105 = 723.

سنة خمس ومية

Sans points.

A.

P. 48^r 25.

IFRÎK'YAH.

425.

An 103 = 721.

بافريقية سنة ثلث ومية

بسم الله

الرحمن

الرحيم

R.

محمد رسول الله ارسله الخ

لا اله ا

لا اله

وحده

A.

P. 48^r 25.

Pl. III.

الاندلس

EL-ANDALOS.

426.

An 102 = 720.

بالاندلس سنة ثنتين ومية

Mêmes légendes qu'au numéro précédent.

A.

P. 48^r 26.

427.

An 102 = 720.

Nis'f.

ضرب هذا النصف بالاندلس سنة ثنتين ومية

بسم الله

الرحمن

الرحيم

R.

محمد رسول الله أرسله الخ

لا اله الا

الله

وحدة

Au droit, dans le champ, au-dessous de la troisième ligne : globule?

A.

P. 2⁸ 15.

اذربيجان

ADERBAÏDJÂN.

428.

An 105 = 723.

بازربيجان سنة خمس ومية

Au revers, dans le champ, au-dessous de la quatrième ligne, trois points : ∴

Annelets : ○○○○○

R.

P. 2⁸ 80.

ARMÏNIYAH.

429.

An 103 = 721.

بارمينية سنة ثلث ومية

Au droit, dans le champ, au-dessous de la troisième ligne, trois points : ∴

Annelets : ○○○○○

R.

P. 2⁸ 80.

430.

An 104 = 722.

R.

بارمينية سنة اربع ومية

P. 28^r 05.

IS'TAKHR.

431.

An 102 = 720.

Annelets : ○○○○○

Inédite.

R.

باصطخر سنة اثنتين ومية

P. 28^r 70.

IFRÎK' IYAH.

432.

An 102 = 720.

Annelets : ○○○○○

R.

بافريقية سنة ثنتين ومية

P. 28^r 68.

433.

An 103 = 721.

R.

بافريقية سنة ثلث ومية

P. 28^r 70.

434.

An 104 = 722.

R.

بافريقية سنة اربع ومية

P. 28^r 70.

435.

An 105 = 723.

R.

بافريقية سنة خمس ومية

P. 28^r 80.

DAMAS.

436.

An 102 = 720.

بدمشق سنة ثنتين ومية

Points :

صرب

Annelets : ○○○○○○

R.

P. 2^{8r} 73.

437.

An 103 = 721.

بدمشق سنة ثلث ومية

R.

P. 2^{8r} 85.

438.

An 104 = 722.

بدمشق سنة اربع ومية

R.

P. 2^{8r} 74.

439.

An 105 = 723.

بدمشق سنة خمس ومية

R.

P. 2^{8r} 86.

طبرستان

THABARISTÂN.

440.

An 102 = 720.

بطبرستان سنة اثنتين ومية

Annelets : ○○ ○ ○○ ○

R.

P. 2^{8r} 87.

Pl. III.

. Dirhem cité dans les *Listes* de M. Siouffi. Mossoul, 1879.

KERMÂN.

441.

An 102 = 720.

بكرمان سنة اثنتين ومية

Annelets : ○○○○○

R.

P. 2^{er} 70.

442.

An 103 = 721.

بكرمان سنة ثلث ومية

Annelets : ○○ ○○ ○○ ○○

R.

P. 2^{er} 80.

EL-KOUFAH.

443.

An 102 = 720.

بالكوفة سنة اثنتين ومية

R.

P. 1^{er} 66.

WÂSETH.

444.

An 103 = 721.

بواسط سنة ثلث ومية

Annelets : ○○ ○○ ○○ ○○

R.

P. 2^{er} 88.

445.

An 104 = 722.

بواسط سنة اربع ومية

R.

P. 2^{er} 49.

446.

An 104 = 722.

Variété de coin.

R.

P. 2^{er} 90.

447.

An 105 = 723.

بواسط سنة خمس ومية

R.

P. 2^{er} 94.

448.

An 105 = 723.

Variété de coin.

R.

P. 2^{er} 88.

Les pièces portant la date 105 peuvent appartenir au règne suivant.

هشام بن عبد الملك

HESCHÂM BEN 'ABD-EL-MALEK.

A. H. 105-125 = A. D. 723-742.

449.

An 106 = 724.

سنة ست ومية

A.

P. 4^{er} 25.

450.

An 108 = 726.

سنة ثمان ومية

Points :

بولد

A.

P. 4^{er} 25.

451.

An 109 = 727.

سنة تسع ومية

Pas de points.

A.

P. 4^{er} 29.

An 110 = 728.	452.	
<i>N.</i>	سنة عشر ومية	P. 4 ^{er} 25.
	<hr/>	
An 111 = 729.	453.	
<i>N.</i>	سنة احدى عشرة ومية	P. 4 ^{er} 27.
	<hr/>	
An 112 = 730.	454.	
<i>N.</i>	سنة اثنتى عشرة ومية	P. 4 ^{er} 25.
	<hr/>	
An 113 = 731.	455.	
<i>N.</i>	سنة ثلث عشرة ومية	P. 4 ^{er} 23.
	<hr/>	
An 114 = 732.	456.	
<i>N.</i>	سنة اربع عشرة ومية	P. 4 ^{er} 24.
	<hr/>	
An 115 = 733.	457.	
<i>N.</i>	سنة خمس عشرة ومية	P. 4 ^{er} 28.
	<hr/>	
An 116 = 734.	458.	
<i>N.</i>	سنة ست عشرة ومية	P. 4 ^{er} 16.
Pl. III.	<hr/>	
An 119 = 737.	459.	
<i>N.</i>	سنة تسع عشرة ومية	P. 4 ^{er} 23.
	<hr/>	

472.

An 111 = 729.

R.

Pl. III.

بالاندلس سنة احدى عشر ومية

P. 2⁸⁷ 92.

473.

An 113 = 731.

R.

بالاندلس سنة ثلث عشرة ومية

P. 2⁸⁷ 65.

Annelets : ○○○○ R. ○○○○○○○○

474.

An 114 = 732.

R.

بالاندلس سنة اربع عشرة ومية

P. 2⁸⁷ 75.

475.

An 115 = 733.

R.

Inédite.

بالاندلس سنة خمس عشرة ومية

P. 2⁸⁷ 65.

الباب

EL-BÂB.

476.

An 118 = 736.

R.

بالباب سنة ثمان عشرة ومية

P. 2⁸⁷ 89.

Annelets : ○○○○

477.

An 120 = 737.

R.

بالباب سنة عشرين ومية

P. 2⁸⁷ 92.

478.

An 125 = 742.

بالباب سنة خمس وعشرين ومية

Inédite.

R.

P. 2^{er} 85.

بلخ

BALKH.

479.

An 114 = 732.

ببلخ سنة أربع عشرة ومية

Sur la zone : $\frac{1}{2} :: \frac{1}{2} :: \frac{1}{2}$.

R.

P. 2^{er} 50.

Pl. III.

480.

An 115 = 733.

ببلخ سنة خمس عشرة ومية

R.

P. 2^{er} 90.

Je lis ج dans les lettres ج. Peut-être faut-il y chercher une notation astronomique ou astrologique. L'ornementation de ces pièces, avec la disposition des cercles et des trois points, rappelle celle des monnaies des Ispehbeds, sauf cette différence que les trois croissants avec les astres des médailles du Thabaristan ont été remplacés par les lettres ج, trois fois répétées, sur les dirhems de Balkh.

DAMAS.

481.

An 108 = 726.

بدمشق سنة ثمان ومية

Annelets : ooooo

R.

P. 2^{er} 68.

482.

An 109 = 727.

بدمشق سنة تسع ومية

Inédite.

R.

P. 2^{er} 94.

483.

An 111 = 729.

R.

بدمشق سنة إحدى عشرة ومئة

P. 2^{er} 85.

484.

An 112 = 730.

Inédite.

R.

بدمشق سنة اثنتى عشرة ومئة

P. 2^{er} 54.

485.

An 113 = 731.

R.

بدمشق سنة ثلث عشرة ومئة

P. 2^{er} 83.

486.

An 114 = 732.

R.

بدمشق سنة أربع عشرة ومئة

P. 2^{er} 89.

487.

An 117 = 735.

R.

بدمشق سنة سبع عشرة ومئة

P. 2^{er} 74.

488.

An 118 = 736.

R.

بدمشق سنة ثمان عشرة ومئة

P. 2^{er} 90.

489.

An 119 = 737.

R.

بدمشق سنة تسع عشرة ومئة

P. 2^{er} 92.

490.

An 120 = 737.

R.

بدمشق سنة عشرين ومية

P. 2⁸⁷ 88.

491.

An 121 = 738.

R.

بدمشق سنة احدى وعشرين ومية

P. 2⁸⁷ 90.

492.

An 123 = 740.

R.

بدمشق سنة ثلث وعشرين ومية

P. 2⁸⁷ 90.

493.

An 124 = 741.

بدمشق سنة اربع وعشرين ومية

Au revers, dans le champ, à gauche, au-dessous de la quatrième ligne,
deux points.

R.

P. 2⁸⁷ 78.

494.

An 125 = 742.

Pas de points.

R.

بدمشق سنة خمس وعشرين ومية

P. 2⁸⁷ 90.

المبركة

EL-MOBARAKAH.

495.

An 108 = 726.

Annelets : ○ ○ ○

R.

بالمبركة سنة ثمان ومية

P. 2⁸⁷ 80.

496.

An 109 = 727.

بالمبركة سنة تسع ومية

R.

P. 2^{re} 89.

497.

An 110 = 728.

بالمبركة سنة عشر ومية

Au droit, dans le champ, à droite de la seconde ligne, un point.

R.

P. 2^{re} 38.

498.

An 118 = 736.

بالمبركة سنة ثمان عشرة ومية

Pas de point.

Annelets : ○ :: ○ :: ○ ::

Inédite.

R.

P. 2^{re} 83.

499.

An 118 = 736.

Variété de coin.

Annelets : ○ ○ ○

Pas de points entre les annelets.

R.

P. 2^{re} 39.

500.

An 119 = 737.

بالمبركة سنة تسع عشرة ومية

Annelets : ○ :: ○ :: ○ ::

R.

P. 2^{re} 85.

501.

An 119 = 737.

Variété de coin.

Annelets : ○ ○ ○

Pas de points entre les annelets.

R.

P. 2^{re} 78.

502.

An 120 = 737.

بالمبركة سنة عشرين ومية

Annelets : ○ ∴ ○ ∴ ○ ∴

Inédite.

R.

P. 2⁸ 83.

MERW.

503.

An 110 = 728.

بمرو في سنة عشر ومية

Sur la zone : ∴ ∴ ∴ ∴

R.

P. 2⁸ 75.

WĀSETH.

504.

An 106 = 724.

بواسطة سنة ست ومية

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2⁸ 78.

505.

An 107 = 725.

بواسطة سنة سبع ومية

Annelets : ○ ○ ○

R.

P. 2⁸ 90.

506.

An 108 = 726.

بواسطة سنة ثمان ومية

R.

P. 2⁸ 30.

507.

An 109 = 727.

R.

بواسط سنة تسع ومية

P. 2^{8r} 92.

508.

An 110 = 728.

R.

Pièce percée.

بواسط سنة عشر ومية

P. 2^{8r} 80.

509.

An 110 = 728.

R.

Variété de coin.

P. 2^{8r} 82.

510.

An 112 = 730.

R.

بواسط سنة اثنى عشرة ومية

P. 2^{8r} 82.

511.

An 112 = 730.

R.

Bélière.

Variété de coin.

P. 2^{8r} 60.

512.

An 113 = 731.

R.

بواسط سنة ثلث عشرة ومية

P. 2^{8r} 90.

513.

An 114 = 732.

R.

بواسط سنة اربع عشرة ومية

P. 2^{8r} 32.

An 115 = 733.	514.	
R.	بواسط سنة خمس عشرة ومية	P. 2 ^{8r} 93.
	<hr/>	
An 116 = 734.	515.	
R.	بواسط سنة ست عشرة ومية	P. 2 ^{8r} 91.
	<hr/>	
An 117 = 735.	516.	
R.	بواسط سنة سبع عشرة ومية	P. 2 ^{8r} 90.
	<hr/>	
An 118 = 736.	517.	
R.	بواسط سنة ثمان عشرة ومية	P. 2 ^{8r} 93.
	<hr/>	
An 118 = 736.	518.	
R.	Variété de coin.	P. 2 ^{8r} 53.
	<hr/>	
An 119 = 737.	519.	
R.	بواسط سنة تسع عشرة ومية	P. 2 ^{8r} 71.
	<hr/>	
An 120 = 737.	520.	
R.	بواسط سنة عشرين ومية	P. 2 ^{8r} 93.
	<hr/>	
An 120 = 737.	521.	
	Variété de coin.	
Annelets : o o o o o		
R.	<hr/>	P. 2 ^{8r} 93.

522.

An 121 = 738.

R.

بواسط سنة احدى وعشرين ومية

P. 2^{er} 96.

523.

An 121 = 738.

R.

Variété de coin.

P. 2^{er} 90.

524.

An 122 = 739.

R.

بواسط سنة ائنتين وعشرين ومية

P. 2^{er} 82.

525.

An 123 = 740.

R.

بواسط سنة ثلث وعشرين ومية

P. 2^{er} 90.

526.

An 124 = 741.

R.

بواسط سنة اربع وعشرين ومية

P. 2^{er} 81.

527.

An 124 = 741.

R.

Variété de coin.

P. 2^{er} 68.

Pièce percée de deux trous.

528.

An 125 = 742.

R.

بواسط سنة خمس وعشرين ومية

P. 2^{er} 70.

529.

An 125 = 742.

Variété de coin.

R.

P. 2⁸ 81.

Les pièces portant la date 125 peuvent appartenir au règne suivant.

الوليد بن يزيد

EL-WALÎD II BEN YEZÎD II.

A. H. 125-126 = A. D. 742-743.

DAMAS.

530.

An 126 = 743.

بدمشق سنة ست وعشرين ومية

Annelets : ooooo

R.

P. 2⁸ 46.

WÂSETH.

531.

An 126 = 743.

بواسط سنة ست وعشرين ومية

Annelets : ooooo

R.

P. 2⁸ 93.

532.

An 126 = 743.

Variété de coin.

R.

P. 2⁸ 90.

Les pièces portant la date 126 peuvent appartenir aux règnes suivants.

يزيد بن الوليد

YEZÎD III BEN EL-WALÎD I.

A. H. 126 = A. D. 743.

ابراهيم بن الوليد

IBRÂHÎM BEN EL-WALÎD I.

A. H. 126-127 = A. D. 743-744.

WÂSETH.

533.

An 127 = 744.

بواسطة سنة سبع وعشرين ومئة

Annelets : oooooooo

R.

P. 2^{er} 70.

534.

An 127 = 744.

Variété de coin.

R.

P. 2^{er} 78.

Les pièces portant la date 127 peuvent appartenir au règne suivant.

مروان بن محمد

MERWÂN II BEN MOHAMMED.

A. H. 127-132 = A. D. 744-749.

535.

An 128 = 745.

سنة ثمان وعشرين ومئة

R.

P. 4^{er} 25.

536.

An 129 = 746.

A.

سنة تسع وعشرين ومية

P. 4^{er} 25.

537.

An 130 = 747.

A.

سنة ثلاثين ومية

P. 4^{er} 25.

538.

An 131 = 748.

A.

سنة احدى وثلاثين ومية

P. 4^{er} 25.

539.

An 132 = 749.

A.

سنة ثنتين وثلاثين ومية

P. 4^{er} 25.

IFRÎK' IYAH.

540.

An 131 = 748.

A.

بافريقية سنة احدى وثلاثين ومية

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○

Pièce percée.

P. 2^{er} 70.

EL-BÂB.

541.

An 128 = 745.

A.

بالباب سنة ثمان وعشرين ومية

Annelets : ○ ○ ○

P. 2^{er} 83.

BALKH.

542.

An 128 = 745.

ببلغ سنة ثمان وعشرين ومية

Annelets : ○○○○

R.

P. 2⁵⁵ 85.

الجزيرة

EL-DJEZÏRAH.

543.

An 128 = 745.

بالجزيرة سنة ثمان وعشرين ومية

Annelets : ○○○○○

Les annelets sont placés sur les trois cercles.

R.

P. 2⁵⁵ 75.

544.

An 129 = 746.

بالجزيرة سنة تسع وعشرين ومية

Les annelets sont tangents au deuxième et au troisième cercle.

R.

P. 2⁵⁵ 92.

545.

An 130 = 747.

بالجزيرة سنة ثلاثين ومية

R.

P. 2⁵⁵ 55.

DAMAS.

546.

An 127 = 744.

بدمشق سنة سبع وعشرين ومية

Annelets : ○○○○○

Fels frappé avec le coin du dirhem.

La pièce est percée.

P. 2⁵⁵ 13.

السامية

EL-SÂMIYAH.

547.

An 131 = 748.

بالسامية سنة احدى وثلاثين ومية

Annelets : 00 00 00 00 00

R.

P. 3^{er} 05.

548.

An 131 = 748.

Variété de coin.

R.

P. 2^{er} 90.

WÂSETH.

549.

An 128 = 745.

بواسط سنة ثمان وعشرين ومية

Annelets : 00000000

R.

P. 2^{er} 90.

550.

An 129 = 746.

بواسط سنة تسع وعشرين ومية

Annelets : 00 00 00 00 00

R.

P. 2^{er} 88.

551.

An 130 = 747.

بواسط سنة ثلاثين ومية

R.

P. 2^{er} 90.

552.

An 131 = 748.

بواسط سنة احدى وثلاثين ومية

R.

P. 2^{er} 89.

9.

PARTISANS ABBASSIDES.

BALKH.

553.

An 131 = 748.

بسم الله ضرب ٥٥ هذا الدرهم ٥٥ ببلغ سنة احدى ٥٥ وثلاثين ومية ٥٥

Dans le champ, légende disposée en carré :

قل لا اسلكم عليه اجرا الا المودة في القربى

Coran, sour. XLII, 22.

Inédite.

R.

P. 28^e 28.

EL-TEÏMERAH.

554.

An 128 = 745.

بسم ٥ الله ٥ ضرب ٥ بالتمجرة ٥ سنة ٥ ثمان ٥ وعشرين ٥ ومية

Seconde légende circulaire :

قل لا اسلكم الخ

R.

P. 28^e 91.

555.

An 128 = 745.

Variété de coin.

R.

P. 28^e 85.

DJEYY.

556.

An 127 = 744.

بسم ٥ الله ٥ ضرب ٥ بجى ٥ سنة ٥ سبع ٥ وعشرين ٥ ومية ٥

Seconde légende circulaire :

قل لا اسلكم الخ

R.

P. 2⁸⁷ 85.

557.

An 129 = 746.

بسم ○ الله ○ ضرب ○ بجى ○ سنة ○ تسع ○ وعشرين ○ ومية ○

Seconde légende circulaire :

قل لا اسلكم الخ

Au-dessous, un cercle.

R.

P. 2⁸⁷ 84.

EL-REYY.

558.

An 129 = 746.

بسم ○ الله ○ ضرب ○ بالرى ○ سنة ○ تسع ○ وعشرين ○ ومية ○

Seconde légende circulaire :

قل لا اسلكم الخ

R.

P. 2⁸⁷ 90.

Pièce percée.

Pl. III.

EL-KOUFAH.

559.

An 128 = 745.

بالكوفة سنة ثمان وعشرين ومية

Sur la zone, entre le deuxième et le troisième cercle, dans le segment compris entre le premier et le second anneau :

لا حكم الا لله

Annelets : ○○○○

R.

P. 2⁸⁷ 87.

Cf. Tiesenhausen, n° 657.

MÂHY.

560.

An 129 = 746.

بسم ○ الله ○ ضرب ○ بمهى ○ سنة ○ تسع ○ وعشرين ○ ومية ○

Seconde légende circulaire :

R. قل لا اسئلكم الخ P. 2⁸⁵ 85.

MERW.

561.

An 131 = 748.

بمرو سنة احدى وثلاثين ومية

Huit groupes d'annelets placés entre le troisième et le quatrième cercle :

oo oo oo oo oo oo oo oo

Inédite.

R. P. 2⁸⁵ 84.

562.

An 132 = 749.

بمرو سنة اثنين وثلاثين ومية

Huit groupes d'annelets disposés comme au numéro précédent.

R. P. 2⁸⁵ 85.

563.

An 132 = 749.

بمرو سنة اثنين وثلاثين ومية

Variété de coin.

R. P. 2⁸⁵ 85.

Le verset *قل لا اسئلكم عليه الخ* ne se trouve pas sur les dirhems de Merw de l'an 131 et de l'an 132. Pourtant ces pièces ont été frappées par les Partisans Abbassides, car Merw tomba au pouvoir d'Abou Moslim, l'année 130. *في قصر الامارة*. Voir Abulfedæ *Annales Muslemici*, t. I, p. 476. ربيع الاخر

· KHALIFES ABBASSIDES.

أبو العباس عبد الله السفاح

ABOU 'L-'ABBÂS 'ABD-ALLAH

EL-SAFFÂH.

A. H. 132-136 = A. D. 749-754.

564.

An 132 = 749.

Légende marginale :

بسم الله ضرب هذا الدين سنة ثنتين وثلاثين ومية

Légende centrale :

محمد

رسول

الله

Ry. Légende marginale :

محمد رسول الله ارسله بالهدى ودين الحق ليظهره على الدين كله

Légende centrale :

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

Av.

P. 48^r 28.

565.

An 133 = 750.

سنة ثلث وثلاثين ومية

Av.

P. 48^r 00.

Pièce percée.

566.

An 134 = 751.

سنة اربع وثلاثين ومية

Av.

P. 48^r 24.

567.

An 135 = 752.

سنة خمس وثلثين ومية

A.

P. 4^{re} 27.

568.

An 135 = 752.

Variété de coin.

A.

P. 3^{re} 80.

569.

An 136 = 754.

سنة ست وثلثين ومية

A.

P. 4^{re} 06.

ARDESCHÎR-KHOURRAH.

570.

An 134 = 751.

Légende marginale :

بسم الله ضرب هذا الدرهم باردشير خرة سنة اربع وثلثين ومية

Légende centrale :

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

R. Légende marginale :

محمد رسول الله ارسله بالهدى ودين الحق ليظهره على الدين كله ولو كره المشركون

Légende centrale :

محمد

رسول

الله

Annelets : ooo ooo ooo

R.

P. 2^{re} 91.

571.

An 136 = 754.

R.

باردشير خرة سنة ست وثلاثين ومية

P. 1^{er} 98.

IFRÎK' IYAH.

572.

An 134 = 751.

R.

بافريقية سنة اربع وثلاثين ومية

الله احد الله

الصمد لم يلد و

لم يولد ولم يكن

له كفوا احد

Annelets : ○○○○○

Inédite.

R.

P. 2^{es} 83.

573.

An 136 = 754.

R.

Mêmes légendes.

Pl. III.

P. 2^{es} 65.

'Abd-el-Rahmân ben Habîb commandait en Afrique depuis l'an 127. Il reconnut comme khalife Abou 'l-'Abbâs, qui confirma dans son gouvernement ce puissant émir dont la révolte se déclara ouvertement contre son successeur Abou Dja'far el-Mans'our, l'an 137. On ne s'étonnera donc pas de trouver la formule pieuse des monnaies omeyyades sur les dirhems d'Ifrik'iyah de l'an 132 (voir Tiesenhäusen, n° 654), de l'an 134 et de l'an 136. Cf. Henri Fournel, *Les Berbers*, t. I, p. 322-330.

EL-BAS' RAH.

574.

An 133 = 750.

بالبصرة سنة ثلث وثلاثين ومية

R.

محمد

رسول

الله

Annelets : ooo ooo ooo

R.

P. 2^{er} 83.

575.

An 135 = 752.

بالبصرة سنة خمس وثلثين ومية

Annelets : ooo o ooo o ooo o

R.

P. 2^{er} 82.

576.

An 136 = 754.

بالبصرة سنة ست وثلثين ومية

R.

P. 2^{er} 81.

577.

An 136 = 754.

Variété de coin.

R.

P. 2^{er} 85.

EL-SOUS.

578.

An 134 = 751.

بالسوس سنة اربع وثلثين ومية

Annelets : ooo ooo ooo

R.

P. 2^{er} 90.

Pl. IV.

EL-KOUFAH.

579.

An 132 = 749.

بالكوفة سنة اثنتين وثلثين ومية

Annelets : ooo ooo ooo

R.

P. 2^{er} 80.

580.

An 132 = 749.

Variété de coin.

Au droit, dans le champ, entre la seconde et la troisième ligne, point à droite.

R.

P. 2⁸⁷ 78.

581.

An 133 = 750.

بالكوفة سنة ثلث وثلثين ومية

Pas de point.

R.

P. 2⁸⁷ 80.

582.

An 136 = 754.

بالكوفة سنة ست وثلثين ومية

R.

P. 2⁸⁷ 94.

MERW.

583.

An 133 = 750.

بحرو سنة ثلث وثلثين ومية

Ry.

الله احد الله

الصمد لم يلد و

لم يولد ولم يكن

له كفوا احد

Huit groupes d'annelets placés entre le troisième et le quatrième cercle :

◊◊ ◊◊ ◊◊ ◊◊ ◊◊ ◊◊ ◊◊ ◊◊

Inédite.

R.

P. 2⁸⁷ 89.

NAHR-TÍRA.

584.

An 134 = 751.

بنهر تيرى سنة اربع وثلثين ومية

Ry.

محمد

رسول

الله

Annelets : 000 000 000

R.

P. 2^{er} 62.

Les pièces portant la date 136 peuvent appartenir au règne suivant.

أبو جعفر عبد الله المنصور

ABOU DJA'FAR 'ABD-ALLAH

EL-MANS'OUR.

A. H. 136-158 = A. D. 754-775.

585.

An 140 = 757.

سنة أربعين ومية

AV.

P. 4^{er} 04.

586.

An 140 = 757.

Variété de coin.

AV.

P. 3^{er} 92.

587.

An 141 = 758.

سنة إحدى وأربعين ومية

AV.

P. 4^{er} 15.

588.

An 142 = 759.

سنة ثنتين وأربعين ومية

Points : أربعين

AV.

P. 4^{er} 25.

589.

An 143 = 760.

سنة ثلث وأربعين ومية

Points : au droit : الدنر; au revers, dans le champ, à la seconde ligne, à droite du mot الله, un point.

AV.

P. 4^{8r} 22.

590.

An 144 = 761.

سنة أربع وأربعين ومية

Points : أربع; pas de point à droite du mot الله

AV.

P. 4^{8r} 20.

Pièce percée.

591.

An 145 = 762.

سنة خمس وأربعين ومية

Pas de points.

AV.

P. 4^{8r} 15.

592.

An 147 = 764.

سنة سبع وأربعين ومية

AV.

P. 4^{8r} 24.

593.

An 149 = 766.

سنة تسع وأربعين ومية

Points : au droit : رسول; au revers : رسول الله

AV.

P. 3^{8r} 97.

594.

An 150 = 767.

سنة خمسين ومية

Points : au droit : رسول; pas de points au revers.

AV.

P. 4^{8r} 25.

595.

An 151 = 768.

سنة إحدى وخمسين ومية

AV.

P. 4^{8r} 25.

596.

An 152 = 769.

سنة اثنتين وخمسين ومية

Points : au revers : • الحى

AV.

P. 4^{er} 00.

597.

An 153 = 770.

سنة ثلث وخمسين ومية

Points : au droit : • رسول; au revers : الحى

AV.

P. 4^{er} 40.

598.

An 153 = 770.

Variété de coin.

Pas de points après le mot رسول; au revers : • الحى

AV.

P. 3^{er} 90.

599.

An 154 = 770.

سنة أربع وخمسين ومية

AV.

P. 4^{er} 07.

600.

An 155 = 771.

سنة خمس وخمسين ومية

Points : dans le champ : • رسول

AV.

P. 3^{er} 76.

601.

An 156 = 772.

سنة ست وخمسين ومية

AV.

P. 4^{er} 05.

602.

An 157 = 773.

سنة سبع وخمسين ومية

Points : سبع
AV.P. 3^{er} 97.

603.

An 157 = 773.

Variété de coin.

AV.

P. 3^{er} 97.

604.

An 157 = 773.

سنة سبع وخمسة و (sic)

AV.

Fabrique barbare.

P. 2^{er} 65.

605.

An 158 = 775.

سنة ثمان وخمسين ومية

AV.

P. 4^{er} 23.

606.

An 158 = 775.

Variété de coin.

Points : خمس .
AV.

Pièce percée.

P. 3^{er} 95.

ارآن

ARRÂN.

607.

An 154 = 770.

باران سنة اربع وخمسين ومية

Ry.

عما امر به
المهدى محمد
بن امير المؤمنين
الحسن

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○

Inédite.

R.

P. 2⁸⁷ 90.

608.

An 155 = 772.

باران سنة خمس وخمسين ومية

R.

P. 2⁸⁷ 85.

ARDESCHÎR-KHOURRAH.

609.

An 145 = 762.

باردشير خرة سنة خمس واربعين ومية

Ry.

محمد
رسول
الله

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2⁸⁷ 90.

ARMĪNIYAH.

610.

An 143 = 760.

بارمينية سنة ثلث واربعين ومية

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2⁸⁷ 95.

611.

An 144 = 761.

بارمينية سنة اربع واربعين ومية

R.

P. 2⁸⁷ 99.

612.

An 151 = 768.

بارمينية سنة احدى وخمسين ومية

Au revers, dans le champ, au-dessous de la troisième ligne, un croissant.

R.

P. 2⁵ 89.

613.

An 152 = 769.

بارمينية سنة ثنتين وخمسين ومية

Pas de croissant.

R.

P. 2⁵ 92.

614.

An 154 = 771.

بارمينية سنة اربع وخمسين ومية

R.

ما امر به
المهدى محمد
بن امير المؤمنين
الحسن

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2⁵ 92.

EL-BAS'RAH.

615.

An 138 = 755.

بالبصرة سنة ثمان وثلاثين ومية

R.

محمد
رسول
الله

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2⁵ 94.

616.

An 139 = 756.

بالبصرة سنة تسع وثلاثين ومية

R.

P. 2^{er} 95.

617.

An 140 = 757.

بالبصرة سنة اربعين ومية

R. Dans le champ, au-dessous de la troisième ligne : عبد

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2^{er} 95.

618.

An 140 = 757.

Mêmes légendes, sauf le mot عبد

R.

P. 2^{er} 97.

619.

An 141 = 758.

بالبصرة سنة احدى واربعين ومية

R.

P. 2^{er} 93.

620.

An 142 = 759.

بالبصرة سنة اثننتين واربعين ومية

R.

P. 2^{er} 93.

621.

An 143 = 760.

بالبصرة سنة ثلث واربعين ومية

R.

P. 2^{er} 93.

622.

An 143 = 760.

Variété de coin.

R.

P. 2^{er} 90.

623.

An 144 = 761.

بالبصرة سنة اربع واربعين ومية

R. Dans le champ, au-dessous de la troisième ligne : س

Annelets : ○○○ ○○○ ○○○ ○

R.

P. 2^{er} 90.

624.

An 145 = 762.

بالبصرة سنة خمس واربعين ومية

R.

P. 2^{er} 93.

625.

An 145 = 762.

Mêmes légendes.

R. Dans le champ, au-dessous de la troisième ligne : . . س

R.

P. 2^{er} 89.

626.

An 146 = 763.

بالبصرة سنة ست واربعين ومية

R. Dans le champ, au-dessous de la troisième ligne : ○

R.

P. 2^{er} 85.

627.

An 147 = 764.

بالبصرة سنة سبع واربعين ومية

R.

P. 2^{er} 90.

628.

An 147 = 764.

Mêmes légendes.

R. Dans le champ, au-dessous de la troisième ligne : ○ ○

R.

P. 2^{er} 80.

Pièce percée.

629.

An 147 = 764.

بالبصرة سنة سبع وأربعين ومية

Ry. Dans le champ, au-dessous de la troisième ligne : ∞

R.

P. 2^e 78.

630.

An 148 = 765.

بالبصرة سنة ثمان وأربعين ومية

Ry. Dans le champ : ∞ ∞

R.

P. 2^e 60.

DJONDEY-SÂBOUR.

631.

An 138 = 755.

بجندی سابور سنة ثمان وثلاثين ومية

Annelets : ∞ ∞ ∞ ∞ ∞ ∞

R.

P. 2^e 83.

EL-REYY.

632.

An 146 = 763.

بالري سنة ست وأربعين ومية

Ry.

ما امر به ا

لمهدى محمد

بن امير المؤمنين

Annelets : ∞ ∞ ∞ ∞ ∞ ∞

R.

P. 2^e 97.

633.

An 146 = 763.

Variété de coin.

R.

P. 2^e 80.

634.

An 147 = 764.

R.

بالرى سنة سبع واربعين ومية

P. 2^{8r} 91.

635.

An 147 = 764.

R.

Variété de coin.

P. 2^{8r} 95.

A partir de l'an 148, El-Reyy prend le nom de الحَمْدِيَّة, El-Moham-madiyah. Voyez, page 151.

العباسية

EL-ABBÂSIYAH.

636.

An 152 = 769.

Ry.

بالعباسية سنة ثنتين وخمسين ومية

محمد

رسول

الله

عمر

Annelets : ○○○ ● ○○○ ● ○○○ ● ○○○

R.

P. 2^{8r} 77.

637.

An 152 = 769.

R.

Variété de coin.

P. 2^{8r} 63.

638.

An 154 = 770.

R.

بالعباسية سنة اربع وخمسين ومية

P. 2^{8r} 70.

EL-KOUFAH.

639.

An 137 = 754.

بالكوفة سنة سبع وثلثين ومية

Ry.

محمد

رسول

الله

Annelets : ○○○ ○○○ ○○○

R.

Pièce percée.

P. 2^{er} 70.

640.

An 139 = 756.

بالكوفة سنة تسع وثلثين ومية

Ry. Dans le champ, au-dessous de la troisième ligne, un point.

Annelets : ● ○○ ● ○○ ● ○○

R.

P. 2^{er} 80.

641.

An 140 = 757.

بالكوفة سنة اربعين ومية

Ry. Dans le champ, au-dessous de la troisième ligne, deux points : • •

R.

P. 2^{er} 90.

642.

An 141 = 758.

بالكوفة سنة احدى واربعين ومية

Ry. Dans le champ, au-dessous de la troisième ligne, trois points : ∴

R.

P. 2^{er} 90.

643.

An 142 = 759.

بالكوفة سنة اثنتين واربعين ومية

R.

P. 2^{er} 88.

644.

An 143 = 760.

بالكوفة سنة ثلث واربعين ومية

R.

P. 2^{er} 94.

645.

An 144 = 761.

بالكوفة سنة اربع واربعين ومية

R.

P. 2^{er} 95.

646.

An 145 = 762.

بالكوفة سنة خمس واربعين ومية

R.

P. 2^{er} 92.

647.

An 146 = 763.

بالكوفة سنة ست واربعين ومية

R.

P. 2^{er} 97.

الحمديّة

EL-MOHAMMEDIYAH.

648.

An 148 = 765.

بالحمديّة سنة ثمان واربعين ومية

Ry.

ما امر به ا

لهدى محمد

بن امير المؤمنين

Annelets : ● ○ ○ ● ○ ○ ● ○ ○

R.

P. 2^{er} 74.

649.

An 149 = 766.

بالحمدية سنة تسع وأربعين ومية

R. Dans le champ, au-dessus de la légende : م ; au-dessous : ع

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2^e 90.

650.

An 149 = 766.

Variété de coin.

R.

P. 2^e 90.

651.

An 150 = 767.

بالحمدية سنة خمسين ومية

Le mot المهدى est écrit en entier à la seconde ligne du champ.

R.

P. 2^e 80.

652.

An 150 = 767.

Variété de coin.

R.

P. 2^e 86.

653.

An 151 = 768.

بالحمدية سنة إحدى وخمسين ومية

R.

P. 2^e 73.

654.

An 152 = 769.

بالحمدية سنة اثنتين وخمسين ومية

R. Dans le champ, au-dessous de la troisième ligne : ○

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2^e 71.

655.

An 152 = 769.

R. Dans le champ, au-dessus de la légende : م ; au-dessous : ع

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2^e 96.

656.

An 153 = 770.

R.

بالحمدية سنة ثلث وخمسين ومية

P. 2⁸⁷ 80.

657.

An 154 = 770.

R.

بالحمدية سنة اربع وخمسين ومية

P. 2⁸⁷ 93.

658.

An 155 = 771.

R. Dans le champ, au-dessous de la troisième ligne : ○

Annelets : ○○○○○

R.

P. 2⁸⁷ 84.

مدينة السلام

MEDINET-EL-SALÂM.

659.

An 146 = 763.

R.

بمدينة السلام سنة ست واربعين ومية

محمد

رسول

الله

Pas d'annelets.

R.

P. 2⁸⁷ 91.

660.

An 148 = 765.

R. Dans le champ, au-dessous de la troisième ligne : ×

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2⁸⁷ 92.

661.

An 149 = 766.

بمدينة السلام سنة تسع وأربعين ومائة

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2^{re} 90.

662.

An 150 = 767.

بمدينة السلام سنة خمسين ومائة

R.

P. 2^{re} 58.

663.

An 151 = 768.

بمدينة السلام سنة إحدى وخمسين ومائة

R.

P. 2^{re} 85.

664.

An 152 = 769.

بمدينة السلام سنة اثنتين وخمسين ومائة

R.

P. 2^{re} 95.

665.

An 153 = 770.

بمدينة السلام سنة ثلاث وخمسين ومائة

R.

P. 2^{re} 88.

666.

An 154 = 770.

بمدينة السلام سنة أربع وخمسين ومائة

R. Dans le champ, au-dessous de la troisième ligne : ح ح

R.

P. 2^{re} 78.

667.

An 154 = 770.

Variété de coin.

R.

P. 2^{re} 95.

668.

An 155 = 771.

بمدينة السلام سنة خمس وخمسين ومية

Au droit, dans le champ, deux points : . .

R.

P. 2^{re} 90.

669.

An 156 = 772.

بمدينة السلام سنة ست وخمسين ومية

Pas de points.

R.

P. 2^{re} 90.

670.

An 157 = 773.

بمدينة السلام سنة سبع وخمسين ومية

R. Dans le champ, au-dessus de la légende, un point; au-dessous : خ
Annelets : ooooo

R.

P. 2^{re} 84.

671.

An 157 = 773.

Variété de coin.

Pas de point au revers.

R.

P. 2^{re} 84.

672.

An 158 = 775.

بمدينة السلام سنة ثمان وخمسين ومية

R. Dans le champ, au-dessous de la troisième ligne : خ ر خ

R.

P. 2^{re} 98.

673.

An 158 = 775.

Variété de coin.

R.

P. 2^{re} 83.

الهاشمية

EL-HÂSCHEMIYAH.

674.

An 138 = 755.

بالحاشمية سنة ثمان وثلثين ومية

R.

محمد

رسول

الله

Annelets : 000 000 000

R.

P. 2^{re} 95.

675.

An 143 = 760.

بالحاشمية سنة ثلاث واربعين ومية

Inédite.

R.

P. 3^{re} 00.

Les pièces portant la date 158 peuvent appartenir au règne suivant.

ابوعبيد الله محمد المهدي

ABOU 'ABD-ALLAH MOHAMMED

EL-MAHDY.

A. H. 158-169 = A. D. 775-785.

676.

An 160 = 776.

سنة ستين ومية

A.

P. 4^{re} 23.

677.

An 161 = 777.

سنة احدى وستين ومية

Points : légende marginale du revers : رسول

A.

P. 3^{re} 83.

678.

An 162 = 778.

سنة اثنتين وستين ومية

Points : dans le champ : • رسول

Au-dessous de la troisième ligne, trois points : ∴

AV.

P. 4^{er} 25.

679.

An 164 = 780.

سنة أربع وستين ومية

Dans le champ, au-dessus de la première ligne, un point.

AV.

P. 4^{er} 10.

680.

An 165 = 781

سنة خمس وستين ومية

AV.

P. 4^{er} 28.

681.

An 165 = 781.

سنة خمس وستين ومية

Pas de point.

AV.

P. 3^{er} 80.

682.

An 166 = 782.

سنة ست وستين ومية

AV.

P. 4^{er} 24.

683.

An 167 = 783.

سنة سبع وستين ومية

Points : سبع — صرب

AV.

P. 3^{er} 70.

684.

An 167 = 783.

سنة سبع وستين ومئة

Points : سبع

Dans le champ, entre la seconde et la troisième ligne, un point.

Av.

P. 4^{re} 02.

685.

An 167 = 783.

Variété de coin.

Av.

P. 4^{re} 15.

686.

An 167 = 783.

Variété de coin.

Points : dans le champ : رسول •; au revers : رسول •

Av.

P. 4^{re} 12.

687.

An 167 = 783.

Variété de coin.

Dans le champ au-dessus de la première ligne, un croissant.

محمد

رسول

الله

Points : سبع

Av.

P. 4^{re} 00.

688.

An 168 = 784.

سنة ثمان وستين ومئة

Pas de croissant; pas de point entre la seconde et la troisième ligne.

Points : dans le champ : رسول •; au revers : رسول •

Av.

P. 3^{re} 90.

689.

An 168 = 784.

Variété de coin.

Av.

P. 3^{re} 42.

690.

An 169 = 785.

سنة تسع وستين ومية

Dans le champ, au-dessus de la première ligne : ٥. Pas de points.

V.

P. 3^{er} 98.

Les dinars portant la date 169 peuvent appartenir au règne suivant.

ADERBAÏDJÂN.

691.

An 169 = 785,

بادريجان سنة تسع وستين ومية

R. Dans le champ :

محمد رسول
الله صلى الله
عليه وسلم
الخليفة المهدى
نصير

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2^{er} 95.

ARMÏNIYAH.

692.

An 161 = 777.

بارمينية سنة احدى وستين ومية

R.

محمد رسول
الله صلى الله
عليه وسلم
الخليفة المهدى
ن

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2^{er} 95.

693.

An 166 = 782.

بارمينية سنة ست وستين ومية

Ry. Le mot **سج** est substitué au croissant, au-dessous de la quatrième ligne du champ.

Annelets : ○○○○○○

Inédite.

R.

P. 2^{er} 95.

694.

An 167 = 783.

بارمينية سنة سبع وستين ومية

Ry.

محمد رسول

الله صلى الله

عليه وسلم

الخليفة المهدى

بن حزم

Annelets : ○○○○○○○○

Points : au revers : • أرسله

R.

P. 2^{er} 95.

IFRĪK' IYAH.

695.

An 166 = 782.

بافريقية سنة ست وستين ومية

Ry.

الخليفة المهدى

ما امر به هرون

بن امير المؤمنين

Annelets : ○○○○○○

R.

P. 2^{er} 75.

696.

An 167 = 783.

R.

بافريقية سنة سبع وستين ومية

P. 2⁵⁷ 60.

باجنيس

BÂDJENIS?

697.

An 160 = 776.

R.

بباجنيس سنة ستين ومية

باجنيس

صلى

الله

على محمد

طيب

Annelets : .. ⊙ .. ⊙ .. ⊙ ..

R.

P. 2⁵⁷ 35.

Pl. IV.

La lecture du mot باجنيس dans la légende circulaire est incertaine.

بدعة

BEDA'AH.

698.

An 165 = 781.

R.

بدعة سنة خمس وستين ومية

محمد رسول

الله صلى الله

عليه وسلم

Annelets : ○○○○○○

R.

P. 2⁵⁷ 75.

EL-BAS'RAH.

699.

An 160 = 776.

بالبصرة سنة ستين ومية

Ry.

محمد رسول الله

صلى الله عليه وسلم

الخليفة المهدي

محمد .

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2^{er} 78.

700.

An 161 = 777.

بالبصرة سنة احدى وستين ومية

R.

P. 2^{er} 85.

701.

An 162 = 778.

بالبصرة سنة اثنتين وستين ومية

Dans le champ, au-dessus de la première ligne, deux points : • •

R.

P. 2^{er} 85.

702.

An 165 = 781.

بالبصرة سنة خمس وستين ومية

Ry.

الخليفة المهدي

عما امر به

موسى ولى

عهد المسلمين

ص

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2^{er} 80.

مدينة جى

MEDINET-DJEYY.

703.

An 162 = 778.

بمدينة جى سنة اثنيتين وستين ومية

Ry.

محمد رسول

الله صلى الله

عليه وسلم

للخليفة المهدى

يجى

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2⁵ 90.

704.

An 162 = 778.

Variété de coin.

R.

P. 2⁵ 80.

EL-'ABBÂSIYAH.

705.

An 158 = 775.

بالعباسية سنة ثمان وخمسين ومية

Ry.

ج

محمد

رسول

الله

يزيد

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2⁵ 71.

706.

An 159 = 775.

بِأَعْبَاسِيَّةِ سَنَةِ تِسْعٍ وَخَمْسِينَ وَهَيْة

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2⁵ 70.

707.

An 161 = 777.

بِأَعْبَاسِيَّةِ سَنَةِ أَحَدَى وَسِتِينَ وَهَيْة

R.

P. 2⁵ 88.

708.

An 161 = 777.

بِأَعْبَاسِيَّةِ سَنَةِ حُدِّ (sic) وَسِتِينَ وَهَيْة

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2⁵ 70.

709.

An 162 = 778.

بِأَعْبَاسِيَّةِ سَنَةِ اثْنَتَيْنِ وَسِتِينَ وَهَيْة

R.

P. 2⁵ 45.

710.

An 165 = 781.

بِأَعْبَاسِيَّةِ سَنَةِ خَمْسٍ وَسِتِينَ وَهَيْة

R. Dans le champ, au-dessus de la légende : ○ ; au-dessous : يَزِيد

R.

P. 2⁵ 43.

711.

An 166 = 782.

بِأَعْبَاسِيَّةِ سَنَةِ سِتٍّ وَسِتِينَ وَهَيْة

R.

P. 2⁵ 65.

Pièce percée.

712.

An 166 = 782.

بالعباسية سنة ست وستين ومية

R. Dans le champ, au-dessus de la légende, astre à huit rayons; au-dessous : يزيد

R.

P. 2^{8r} 65.

713.

An 167 = 783.

بالعباسية سنة سبع وستين ومية

R. Dans le champ, au-dessus de la légende : يحيى; au-dessous : يزيد

R.

P. 2^{8r} 65.

714.

An 169 = 785.

بالعباسية سنة تسع وستين ومية

R.

P. 2^{8r} 75.

قصر السلام

K'AS'R-EL-SALÂM.

715.

An 168 = 784.

بقصر السلام سنة ثمان وستين ومية

R.

محمد رسول
الله صلى الله
عليه وسلم
والخليفة المهدي

ح

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2^{8r} 90.

P. 2^{8r} 93.

719.

An 161 = 777.

بالحمديّة سنة إحدى وستين ومئة

R. Mêmes légendes; pas de م; pas de ن

R.

P. 2^{er} 65.

720.

An 166 = 782.

بالحمديّة سنة ست وستين ومئة

R. Dans le champ, au-dessous de la quatrième ligne : *

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2^{er} 95.

721.

An 167 = 783.

بالحمديّة سنة سبع وستين ومئة

R. Dans le champ, au-dessus de la légende, un point; au-dessous : ح

R.

P. 2^{er} 89.

722.

An 168 = 784.

بالحمديّة سنة ثمان وستين ومئة

R. Dans le champ, au-dessus de la légende, un point; au-dessous : • ح •

R.

P. 2^{er} 80.

MEDINET-EL-SALÂM.

723.

An 159 = 775.

بمدينة السلام سنة تسع وخمسين ومئة

R.

محمد رسول

الله صلى الله

عليه وسلم

الخليفة المهدي

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2^{er} 90.

724.

An 159 = 775.

بمدينة السلام سنة تسع وخمسين ومية

Variété de coin.

R.

P. 2⁸ 38.

725.

An 160 = 776.

بمدينة السلام سنة ستين ومية

R.

P. 2⁸ 90.

726.

An 160 = 776.

Variété de coin.

R. Dans le champ, au-dessous de la quatrième ligne, un point.

R.

P. 2⁸ 93.

727.

An 160 = 776.

Variété de coin.

R. Dans le champ, au-dessous de la quatrième ligne, deux points : • • (*sic*).

R.

P. 2⁸ 94.

728.

An 161 = 777.

بمدينة السلام سنة إحدى وستين ومية

R. Dans le champ, au-dessous de la quatrième ligne, un point.

R.

P. 2⁸ 92.

729.

An 162 = 778.

بمدينة السلام سنة اثنتين وستين ومية

R.

P. 2⁸ 93.

730.

An 163 = 779.

بمدينة السلام سنة ثلث وستين ومية

R.

P. 2⁸ 84.

731.

An 164 = 780.

بمدينة السلام سنة أربع وستين ومئة

R.

Pièce dorée.

P. 2⁸ 94.

732.

An 165 = 781.

بمدينة السلام سنة خمس وستين ومئة

R. Dans le champ, au-dessous de la quatrième ligne : بخ

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○

R.

Pièce percée.

P. 2⁸ 85.

733.

An 166 = 782.

بمدينة السلام سنة ست وستين ومئة

R.

P. 2⁸ 77.

734.

An 167 = 783.

بمدينة السلام سنة سبع وستين ومئة

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2⁸ 92.

هرون اباد

HÂROUN-ABÂD.

735.

An 169 = 785.

بهرون اباد سنة تسع وستين ومئة

R.

ارمينية

للخليفة المهدي

ما امر به هرون

بن امير المؤمنين

حسن

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2⁸ 78.

736.

An 169 = 785.

بهرن اباد سنة تسع وستين ومية

Variété de coin.

R.

P. 2⁸⁵ 85.

الهرونية

EL-HÂROUNIYAH.

737.

An 169 = 785.

بالحرونية سنة تسع وستين ومية

R.

ارمينية

للخليفة المهدى

ها امر به هرون

بن امير المؤمنين

خرجة

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2⁸⁷ 92.

ابو محمد موسى الهادى

ABOU MOHAMMED MOUSA

EL-HÂDY.

A. H. 169-170 = A. D. 785-786.

738.

An 170 = 786.

سنة سبعين ومية

A.

P. 4⁸⁷ 26.

IFRĪK'ĪYAH.

739.

An 170 = 786.

بافريقية سنة سبعين ومية

R.

بر
 الخليفة الهادي
 بما امر به هرون
 ولي عهد المسلمين
 قة

Annelets : ○○○○○

R.

P. 2^{8r} 80.

MEDĪNET-DJEYY.

740.

An 169 = 785.

بمدينة في سنة تسع وستين ومية

R.

محمد رسول
 الله صلى الله
 عليه وسلم
 الخليفة موسى

Annelets : ○○ ○○ ○○

R.

P. 2^{8r} 90.

741.

An 170 = 786.

بمدينة في سنة سبعين ومية

Annelets : ○○ ○○ ○○ ○○

Inédite.

R.

P. 2^{8r} 75.

EL-MOHAMMEDIYAH.

742.

An 170 = 786.

بالحمدية سنة سبعين ومية

R.

محمد رسول
الله صلى الله
عليه وسلم
الخليفة الهادي
بر

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2^{re} 80.

EL-HÂROUNIYAH.

743.

An 170 = 786.

بالحرونية سنة سبعين ومية

R.

أبراهيم
محمد رسول الله
الخليفة الهادي
عما أمر به هرون
بن أمير المؤمنين
جرير

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2^{re} 90.

744.

An 170 = 786.

بـالـهـرونية سنة سبعين ومية

Ry.

يوسف

محمد رسول

الله صلى الله عليه

وسلم الخليفة الهادي

خ

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

Pl. IV.

P. 2⁸⁷ 87.

أبو جعفر هارون الرشيد

ABOU DJA'FAR HÂROUN

EL-RASCHÎD.

A. H. 170-193 = A. D. 786-809

745.

An 171 = 787.

سنة احدى وسبعين ومية

Ry.

محمد

رسول

الله

موسى

V.

P. 3⁸⁷ 98.

746.

An 173 = 789.

سنة ثلث وسبعين ومية

Dans le champ : ق

V.

P. 3⁸⁷ 97.

747.

An 174 = 790.

سنة أربع وسبعين ومية

Dans le champ : داود

A.

P. 4^{re} 12.

748.

An 175 = 791.

سنة خمس وسبعين ومية

Dans le champ : موسى

A.

P. 4^{re} 13.

749.

An 178 = 794.

سنة ثمان وسبعين ومية

Dans le champ : موسى

Points : عمان

A.

P. 4^{re} 18.

750.

An 179 = 795.

سنة تسع وسبعين ومية

Seconde légende circulaire :

ها امر به الامير الامين محمد بن امير المؤمنين

Inédite.

A.

P. 4^{re} 10.

751.

An 181 = 797.

سنة إحدى وثمانين ومية

Sans la seconde légende circulaire.

Dans le champ : جعفر

A.

P. 4^{re} 25.

752.

An 182 = 798.

سنة اثنتين وثمانين ومية

AV.

P. 4^{er} 08.

753.

An 182 = 798.

Variété de coin.

AV.

P. 3^{er} 85.

754.

An 182 = 798.

سنة اثنتين وثمانين ومية

Seconde légende circulaire :

ما امر به الامير الامين محمد بن امير المؤمنين

AV.

P. 4^{er} 10.

755.

An 184 = 800.

سنة اربع وثمانين ومية

Sans la seconde légende circulaire.

Dans le champ : جعفر

AV.

P. 4^{er} 03.

756.

An 184 = 800.

سنة اربع وثمانين ومية

Seconde légende circulaire :

ما امر به الامير الامين محمد بن امير المؤمنين

AV.

P. 4^{er} 10.

757.

An 185 = 801.

سنة خمس وثمانين ومية

Sans la seconde légende circulaire.

Dans le champ : جعفر

AV.

P. 3^{er} 95.

758.

An 185 = 801.

سنة خمس وثمانين ومية

Seconde légende circulaire :

V. عما امر به الامير الامين محمد بن امير المؤمنين

P. 4^{re} 11.

759.

An 185 = 801.

Variété de coin.

V.

P. 4^{re} 08.

760.

An 186 = 802.

سنة ست وثمانين ومية

V.

P. 4^{re} 16.

761.

An 186 = 802.

سنة ست وثمانين ومية

Sans la seconde légende circulaire.

V.

P. 4^{re} 11.

762.

An 187 = 802.

سنة سبع وثمانين ومية

Dans le champ : خلد

V.

P. 4^{re} 24.

763.

An 187 = 802.

سنة سبع وثمانين ومية

Seconde légende circulaire :

V. عما امر به الامير الامين محمد بن امير المؤمنين

P. 4^{re} 23.

764.

An 188 = 803.

سنة ثمان وثمانين ومية

Sans la seconde légende circulaire.

Dans le champ, au-dessous de la légende : ٥

AV.

P. 4^{er} 21.

765.

An 189 = 804.

سنة تسع وثمانين ومية

Dans le champ : الخليفة

AV.

P. 4^{er} 25.

766.

An 190 = 805.

سنة تسعين ومية

AV.

Pièce percée.

P. 4^{er} 22.

767.

An 191 = 806.

سنة احدى وتسعين ومية

Rv.

محمد رسول الله

وما امر به عبد الله

AV.

هرون امير المؤمنين

P. 4^{er} 04.

768.

An 191 = 806.

سنة احدى وتسعين ومية

Rv.

محمد

رسول

الله

AV.

٥

P. 4^{er} 21.

769.

An 192 = 807.

سنة اثنتين وتسعين ومية

Dans le champ : الخليفة

A.

P. 4^{re} 28.

770.

An 193 = 809.

سنة ثلث وتسعين ومية

A.

P. 4^{re} 18.

مدينة أبرشهر

MEDINET-ABRASCHAH.

771.

An 192 = 807.

مدينة أبرشهر سنة اثنتين وتسعين ومية

R.

نيسابور

محمد

زسول

السله

نصر بن سعد

Annelets : ooooo

R.

P. 2^{re} 88.

Pièce percée.

ARRÂN.

772.

An 185 = 801.

باران سنة خمس وعشرين ومية

Ry.

اسد
محمد رسول
الله ما امر به الخليفة
هرون امير المؤمنين
بن يزيد

Annelets : ooooo

R.

P. 3^{re} 00.

773.

An 187 = 802.

باران سنة سبع وثمانين ومية

Ry.

∴

خرجة

محمد رسول
الله ما امر به الخليفة
هرون امير المؤمنين
بن خازم

R.

P. 2^{re} 92.

774.

An 187 = 802.

باران سنة سبع وثمانين ومية

Ry.

محمد

محمد رسول
الله ما امر به الخليفة
هرون امير المؤمنين
بن يزيد

R.

P. 2^{re} 97.

ARMĠNIYAH.

775.

An 181 = 797.

بارمينية سنة احدى وثمانين ومية

Ry.

سعيد بن
محمد رسول
الله الامين ولي
عهد المسلمين
سم

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

Inédite.

R.

Pièce percée.

P. 2^{re} 65.

IFRĠKIYAH.

776.

An 175 = 791.

بافريقية سنة خمس وسبعين ومية

Ry.

يحيى
محمد رسول
الله نبي
رحمة
نصر

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2^{re} 31.

777.

An 177 = 793.

بافريقية سنة سبع وسبعين ومية

Ry.

ح
محمد
رسول
الله
الفضل

R.

P. 2⁸ 30.

مدينة بخارا

MEDINET-BOKHÂRÂ.

778.

An 193 = 809.

بمدينة بخارا سنة ثلث وتسعين ومية

Ry.

الله

محمد رسول الله
ما امر به الامير المامون
ولي عهد المسلمين
عبد الله بن امير المؤمنين

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

Inédite.

R.

P. 3⁸ 00.

EL-BAS'RAH.

779.

An 181 = 797.

بالبصرة سنة احدى وثمانين ومية

Ry.

محمد رسول الله
ما امر به الامير الامين
محمد بن امير المؤمنين

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 3⁸ 00.

780.

An 185 = 801.

بالبصرة سنة خمس وثمانين ومية

Ry. Dans le champ : جعفر

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

Inédite.

R.

P. 3^{re} 98.

مدينة بلخ

MEDINET-BALKH.

781.

An 182 = 798.

بمدينة بلخ سنة اثنتين وثمانين ومية

Ry.

محمد رسول

الله ما امر به الامير الامين

محمد بن امير المؤمنين

ولي عهد المسلمين

بخ

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2^{re} 60.

782.

An 184 = 800.

بمدينة بلخ سنة اربع وثمانين ومية

Ry.

محمد رسول الله

ما امر به الامير ولي

عهد المسلمين الامين

محمد بن امير المؤمنين

بخ

R.

P. 2^{re} 90.

783.

An 185 = 801.

مَدِينَةُ بَلَخِ سَنَةِ خَمْسٍ وَثَمْنِينَ وَمِئَةٍ

Ry.

و
 مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ
 هَـمَا أَمْرُ بِهِ الْأَمِيرِ الْمَأْمُونِ
 عَبْدُ اللَّهِ بْنِ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ وَوَلِيُّ
 وَوَلِيُّ عَهْدِ الْمُسْلِمِينَ

خ

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 28^r 90.

784.

An 186 = 802.

مَدِينَةُ بَلَخِ سَنَةِ سِتٍّ وَثَمْنِينَ وَمِئَةٍ

R.

P. 28^r 80.

785.

An 187 = 802.

مَدِينَةُ بَلَخِ سَنَةِ سَبْعٍ وَثَمْنِينَ وَمِئَةٍ

R.

P. 28^r 88.

786.

An 188 = 803.

مَدِينَةُ بَلَخِ سَنَةِ ثَمَانٍ وَثَمْنِينَ وَمِئَةٍ

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 28^r 90.

787.

An 190 = 805.

مَدِينَةُ بَلَخِ سَنَةِ تِسْعِينَ وَمِئَةٍ

Ry.

و
 مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ
 هَـمَا أَمْرُ بِهِ الْأَمِيرِ عَلِيِّ بْنِ عِيسَى
 مَوْلَى أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ

ع

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 28^r 90.

الرافقة

EL-RÂFIK'AH.

788.

An 188 = 803.

بالرافقة سنة ثمان وثمانين ومية

Ry.

محمد

رسول

الله

Annelets : ooooo

R.

P. 2⁸⁷ 91.

789.

An 188 = 803.

Variété de coin.

R.

P. 2⁸⁷ 44.

Pièce percée.

790.

An 189 = 804.

بالرافقة سنة تسع وثمانين ومية

R.

P. 2⁸⁷ 98.

791.

An 190 = 805.

بالرافقة سنة تسعين ومية

Ry. Dans le champ, au-dessous de la troisième ligne : ر

R.

P. 2⁸⁷ 96.

792.

An 192 = 807.

بالرافقة سنة اثننتين وتسعين ومية

R.

P. 2⁸⁷ 90.

EL-REYY.

793.

An 179 = 795.

بالرى فى ولاية محمد بن يحيى سنة تسع وسبعين ومية

By.

و
محمد رسول الله
ما امر به الامير ولى
عهد المسلمين الامين
محمد بن امير المؤمنين
جعفر

Annelets : ooooo

R.

P. 2^{er} 94.

مدينة زرج

MEDINET-ZERENDJ.

794.

An 177 = 793.

بمدينة زرج سنة سبع وسبعين ومية

By.

محمد رسول الله
صلى الله عليه وسلم
الخليفة الرشيد
جعفر

R.

P. 2^{er} 90.

795.

An 178 = 794.

بمدينة زرج سنة ثمان وسبعين ومية

Ry.

محمد رسول الله

صلى الله عليه وسلم

الخليفة الرشيد

جعفر

Annelets : ○○○○○

R.

P. 2^{er} 94.

796.

An 178 = 794.

بمدينة زرج سنة ثمان وسبعين ومية

Ry.

جعفر

محمد رسول الله

صلى الله عليه وسلم

الخليفة الرشيد

يزيد

R.

P. 2^{er} 95.

797.

An 180 = 796.

بمدينة زرج سنة ثمانين ومية

Ry.

محمد رسول الله

صلى الله عليه وسلم

الخليفة الرشيد

جعفر

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2^{er} 88.

798.

An 181 = 797.

بمدينة زرج سنة احدى وثمانين ومية

Ry.

على
محمد رسول الله
صلى الله عليه وسلم
للخليفة الرشيد
يزيد

Annelets : ○ ○ ○

R.

P. 2^{re} 45.

799.

An 186 = 802.

بمدينة زنج سنة ست وثمانين ومية

Ry.

على
محمد رسول الله
صلى الله عليه وسلم
للخليفة الرشيد
سيف بن الطبراني

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2^{re} 71.Cf. E.-T. Rogers, *Numismatic chronicle*, third series, vol. III, p. 244.

SIDJISTÂN.

800.

An 174 = 790.

بمجستان سنة اربع وسبعين ومية

Ry.

بن خزيمة
محمد رسول
الله صلى الله عليه و
سلم للخليفة هرون
خ

Points : بن حريم

A droite du mot خ, un anneau.

Annelets : ○ ∴ ○ ∴ ○ ∴

R.

P. 2^{re} 83.

801.

An 175 = 791.

Ry.

بمجستان سنة خمس وسبعين ومية

بن خزيمة

محمد رسول

الله صلى الله عليه و

سلم الخليفة هرون

حج

Pas de points sous le mot بن de la première ligne.

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2⁸⁷ 90.

802.

An 175 = 791.

Ry.

بمجستان سنة خمس وسبعين ومية

(بن خزيمة)

محمد رسول

الله صلى الله عليه و

سلم الخليفة هرون

حج

R.

P. 2⁸⁷ 63.

مدينة سمرقند

MEDINET-SAMARK'AND.

803.

An 193 = 809.

Ry.

مدينة سمرقند سنة ثلث وتسعين ومية

الله

محمد رسول الله

مما امر به الامير المأمون

ولى عهد المسلمين

عبد الله بن امير المؤمنين

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2⁸⁷ 85.

صنعا

S'ANA'Â.

804.

An 188 = 803.

بصنعا سنة ثمان وثمانين ومية

Ry.

جاد

محمد

رسول

الله

يزيد

Annelets : ○○○○○

Inédite.

R.

D. 16^{mm}. P. 1^{er} 28.

THABARISTÂN.

805.

An 191 = 806.

بطبرستان سنة احدى وتسعين ومية

Ry.

محمد

رسول

الله

٥

Annelets : ○○○○○○○○○

R.

P. 2^{er} 88.

EL-'ABBÂSIYAH.

806.

An 170 = 786.

بالعباسية سنة سبعين ومية

Ry.

ح
محمد
رسول
الله
يزيد

Annelets : ○○○○○○

R.

P. 2^{er} 27.

807.

An 171 = 787.

بالعباسية سنة احدى وسبعين ومية

R.

P. 2^{er} 90.

808.

An 172 = 788.

بالعباسية سنة ثنتين وسبعين ومية

R.

P. 2^{er} 67.

809.

An 173 = 789.

بالعباسية سنة ثلث سبعين ومية

Le و qui devrait suivre le mot ثلث a été omis.

R.

P. 2^{er} 07.

EL-MOHAMMEDIYAH.

810.

An 170 = 786.

بالحمدية سنة سبعين ومية

Ry.

مبا
محمد رسول
الله صلى الله
عليه وسلم
الخليفة الرشيد
رك

Annelets : ○○ ○○ ○○ ○○ ○○

R.

P. 2^{er} 92.

811.

An 171 = 787.

R.

بالحمدية سنة احدى وسبعين ومية

P. 2^{er} 95.

812.

An 172 = 788.

R.

بالحمدية سنة اثنين وسبعين ومية

دا

محمد رسول

الله صلى الله

عليه وسلم

الخليفة الرشيد

ود

R.

P. 2^{er} 75.

813.

An 175 = 791.

R.

بالحمدية سنة خمس وسبعين ومية

محمد رسول الله

صلى الله عليه

وسلم الخليفة الرشيد

يزيد

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2^{er} 86.

814.

An 175 = 791.

R.

بالحمدية سنة خمس وسبعين ومية

سلام

محمد رسول الله

ما امر به محمد

ولى عهد المسلمين

صرد

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2^{er} 80.

815.

An 179 = 795.

Rv.

بالحمديّة سنة تسع وسبعين ومئة

سلام

محمد رسول الله

ما امر به الامير محمد

ولى عهد المسلمين

عثمن بن زفر

Ar.

Pl. IV.

P. 2⁵⁷ 72.

816.

An 180 = 796.

Rv.

بالحمديّة سنة ثمانين ومئة

و

محمد رسول

الله ما امر به الامير الامين

محمد بن امير المؤمنين في

ولاية محمد بن يحيى

جعفر

Points : صرب

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

Ar.

P. 2⁵⁷ 99.

817.

An 181 = 797.

Rv.

بالحمديّة سنة احدى وثمانين ومئة

و

محمد رسول الله

ما امر به الامير الامين

محمد بن امير المؤمنين

جعفر

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

Ar.

P. 2⁵⁷ 89.

Pièce percée.

818.

An 182 = 798.

بالحمدية سنة اثنتين وثمانين ومية

R. Dans le champ, au-dessus de la légende : ل. ا. ; au-dessous : جعفر

Annelets : ○○○○○

R.

P. 3^{er} 14.

819.

An 183 = 799.

بالحمدية سنة ثلث وثمانين ومية

R.

س

محمد رسول

الله صلى الله عليه وسلم

بما امر به الامير الامين

محمد بن امير المؤمنين

جعفر

Annelets : ○○○○○○

R.

P. 2^{er} 90.

820.

An 184 = 800.

بالحمدية سنة اربع وثمانين ومية

R.

داود

محمد رسول

الله الامير ولي

عهد المسلمين

صرد

Annelets : ○○○○○○

R.

P. 2^{er} 94.

821.

An 186 = 802.

بالحمديّة سنة ست وثمانين ومية

Rv.

و

محمد رسول

الله صلى الله عليه وسلم

هما امر به الامير الامين

محمد بن امير المؤمنين

جعفر

R.

P. 2^{er} 94.

822.

An 186 = 802.

بالحمديّة سنة ست وثمانين ومية

Rv.

سلم

محمد رسول الله

هما امر به الامير الامين

محمد بن امير المؤمنين

جعفر

Annelets : ● ○ ○ ● ○ ○ ● ○ ○

R.

P. 2^{er} 20.

Pièce percée.

823.

An 188 = 803.

بالحمديّة سنة ثمان وثمانين ومية

Rv. Dans le champ, même légende. Au-dessus : م ; au-dessous : عبيد

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2^{er} 98.

824.

An 189 = 804.

بالحمديّة سنة تسع وثمانين ومية

Ry.

محمد
رسول
الله

8

R.

P. 2^{er} 72.

825.

An 190 = 805.

بالحمديّة سنة تسعين ومية

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2^{er} 90.

826.

An 191 = 806.

بالحمديّة سنة احدى وتسعين ومية

R.

P. 2^{er} 95.

827.

An 192 = 807.

بالحمديّة سنة اثنتين وتسعين ومية

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○

Les trois pièces précédentes sont d'un plus petit module.

R.

P. 2^{er} 80.

Pièce percée.

MEDINET-EL-SALÂM.

828.

An 170 = 786.

بمدينة السلام سنة سبعين ومية

Ry.

محمد رسول
الله صلى الله
عليه وسلم
الخليفة الرشيد
العلا

Annelets : ○ حسن ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2^{er} 95.

829.

An 179 = 795.

مدينة السلام سنة تسع وسبعين ومية

R.

محمد رسول الله

وما امر به الامير الامين

محمد بن امير المؤمنين

جعفر

Annelets : ○ ○ ○

R.

P. 2^{er} 91.

830.

An 180 = 796.

مدينة السلام سنة ثمانين ومية

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2^{er} 95.

831.

An 181 = 797.

مدينة السلام سنة احدى وثمانين ومية

R.

P. 2^{er} 85.

832.

An 181 = 797.

مدينة السلام سنة احدى وثمانين ومية

R.

محمد

رسول

الله

محج

R.

P. 1^{er} 98.

833.

An 182 = 798.

بمدينة السلام سنة اثنتين وثمانين ومية

R.

محمد رسول الله

ما مر به الامير الامين

محمد بن امير المؤمنين

جعفر

R.

P. 2^{8r} 88.

834.

An 183 = 799.

بمدينة السلام سنة ثلث وثمانين ومية

R.

P. 2^{8r} 95.

835.

An 184 = 800.

بمدينة السلام سنة اربع وثمانين ومية

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2^{8r} 93.

836.

An 186 = 802.

بمدينة السلام سنة ست وثمانين ومية

R.

P. 2^{8r} 95.

837.

An 187 = 802.

بمدينة السلام سنة سبع وثمانين ومية

R.

محمد

رسول

الله

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2^{8r} 65.

838.

An 188 = 803.

مدينة السلام سنة ثمان وثمانين ومية

R. Dans le champ, au-dessous de la légende : 8

Annelets : 00000

R.

P. 2^{re} 95.

839.

An 189 = 804.

مدينة السلام سنة تسع وثمانين ومية

Annelets : 0 00 0 00 0 00

R.

P. 2^{re} 92.

840.

An 190 = 805.

مدينة السلام سنة تسعين ومية

R.

P. 2^{re} 80.

841.

An 191 = 806.

مدينة السلام سنة احدى وتسعين ومية

Annelets : 0 00 0 00 0 00

R.

P. 2^{re} 90.

842.

An 192 = 807.

مدينة السلام سنة اثننتين وتسعين ومية

Annelets : 00 00 00 00 00

R.

P. 2^{re} 87.

843.

An 193 = 809.

مدينة السلام سنة ثلث وتسعين ومية

Annelets : 00 0 00 0 00 0

R.

P. 2^{re} 85.

844.

An 193 = 809.

بمدينة السلام سنة ثلث وتسعين ومية

Variété de coin.

Les cinq pièces précédentes sont d'un plus petit module.

R.

P. 1^{re} 35.

مصر

MIS'R.

845.

An 181 = 797.

بمصر سنة احدى وثمانين ومية

R.

جعفر

محمد رسول الله

وما امر به الامير الامين

محمد بن امير المؤمنين

بن يحيى

Annelets : ○ ○ ○

Inédite.

R.

P. 2^{de} 98.

معدن باجنيس

MA'DEN-BÂDJENIS.

846.

An 191 = 806.

بمعدن باجنيس سنة احدى وتسعين ومية

R.

ام جعفر

محمد رسول الله

وما امر به الامير الامين

محمد بن امير المؤمنين

صرد

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 3^{de} 02.

847.

An 193 = 809.

بمعدن باجنيس سنة ثلث وتسعين ومية

Rv.

محمد رسول الله

بما امر به الامير الامين

محمد بن امير المؤمنين

ع

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2^{5r} 80.

معدن الشاش

MA'DEN-EL-SCHÂSCH.

848.

An 190 = 805.

بمعدن الشاش سنة تسعين ومية

Rv.

على

محمد رسول الله

بما امر به الامير المامون

بن امير المؤمنين ولى

ولى عهد المسلمين

النصر

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 3^{8r} 00.

مدينة نيسابور

MEDINET-NISÂBOUR.

849.

An 193 = 809.

بمدينة نيسابور سنة ثلث وتسعين ومية

Ry.

محمد رسول الله

ما امر به عبد الله

هرون أمير المؤمنين

جوية

Points : صرب

Annelets : ○○○○○○

R.

P. 2⁵⁷ 87.

850.

An 193 = 809.

بمدينة نيسابور سنة ثلث وتسعين ومية

Ry.

الله

محمد رسول الله

ما امر به الامير المامون

ولي عهد المسلمين

عبد الله بن أمير المؤمنين

عثمن

R.

P. 2⁵⁷ 55.

Pièce percée.

EL-HÂROUNIYAH.

851.

An 171 = 787.

بالحروفية سنة احدى وسبعين ومية

Ry.

رجا

محمد رسول الله

الخليفة الرشيد

ما امر به محمد

بن امير المؤمنين

ص

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2^{re} 70.

أبو موسى محمد الأمين

ABOU MOUSA MOHAMMED

EL-AMÎN.

A. H. 193-198 = A. D. 809-813.

852.

An 194 = 810.

سنة اربع وتسعين ومية

محمد

رسول

الله

الخليفة

R.

P. 4^{re} 05.

853.

An 195 = 811.

سنة خمس وتسعين ومية

الخليفة

محمد

رسول

الله

الامين

Ry. Dans le champ : العباس

V.

P. 4^{re} 20.

854.

An 195 = 811.

سنة خمس وتسعين ومية

رى الله

محمد

رسول

الله

العباس

V.

P. 3^{re} 80.

855.

An 195 = 811.

سنة خمس وتسعين ومية

الخليفة

محمد

رسول

الله

الامين

V.

Pièce avec belière.

P. 4^{re} 30.

856.

An 196 = 812.

سنة ست وتسعين ومئة

رى الله

محمد

رسول

الله

العباس

.

N.

P. 3^{er} 60.

MEDINET-BOKHARÂ.

857.

An 194 = 810.

مدينة بخارا سنة أربع وتسعين ومئة

Ry.

الله

محمد رسول الله

ما امر به الامير المامون

ولى عهد المسلمين

عبد الله بن امير المؤمنين

الفضل

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2^{er} 48.

MEDÏNET-BALKH.

858.

An 194 = 810.

بمدينة بلخ سنة أربع وتسعين ومئة

R.

الله

محمد رسول الله

وما امر به الامير المأمون

ولي عهد المسلمين

عبد الله بن امير المؤمنين

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2⁸⁵ 85.

EL-MOHAMMEDIYAH.

859.

An 194 = 810.

بالحمدية سنة أربع وتسعين ومئة

R.

ربي الله

محمد

رسول

الله

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2⁸⁷ 92.

860.

An 195 = 811.

بالحمديّة سنة خمس وتسعين ومئة

R.

الفضل

محمد رسول الله

ما امر به الامر المأمون

ولي عهد المسلمين

عبد الله بن أمير المؤمنين

ظاهر

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2^{re} 95.

MEDINET-EL-SALÂM.

861.

An 193 = 809.

بمدينة السلام سنة ثلث وتسعين ومئة

R.

رى الله

محمد

رسول

الله

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2^{re} 84.

862.

An 194 = 810.

بمدينة السلام سنة أربع وتسعين ومئة

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

Les deux pièces précédentes sont d'un plus petit module.

R.

P. 2^{re} 95.

863.

An 194 = 810.

بمدينة السلام سنة أربع وتسعين ومية

Ry.

رى الله

محمد رسول الله

ما امر به عبد الله الامين

محمد امير المؤمنين

العباس

Annelets : ● ○ ○ ● ○ ○ ● ○ ○

R.

P. 2^{8r} 92.

864.

An 195 = 811.

بمدينة السلام سنة خمس وتسعين ومية

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2^{8r} 94.

865.

An 196 = 812.

بمدينة السلام سنة ست وتسعين ومية

Ry.

رى الله

محمد رسول الله

ما امر به عبد الله

محمد امير المؤمنين

الامين

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2^{8r} 95.

VEDINET-VISABOUR.

866.

100 = 100.

بمدينة نيسابور سنة أربع وتسعين وستمائة

الله

محمد رسول الله

عما أمر به الأمير تقي

في عهد السلطان

عبد الله بن أمير تقي

جبريل

Années 33333

P. 2^{re} 90.

867.

100 = 100.

بمدينة نيسابور سنة خمس وتسعين وستمائة

Dans le stamp, même légende. *الفضل* au lieu de *جبريل*.

Années : 33333333

P. 2^{re} 72.

ابو جعفر عبد الله المأمون

ABOU DJA'FAR 'ABD-ALLAH

EL-MÂMOUN.

A. H. 198-218 = A. D. 813-833.

El-Mâmoun fût universellement reconnu comme khalife l'an 198, c'est-à-dire à la mort de son frère El-Amin, dont il avait été le compétiteur pendant quelques années.

868.

An 196 = 812.

سنة ست وتسعين ومية

الخليفة

محمد

رسول

الله

الامام

AV.

P. 45^r 18.

E.-T. Rogers donne ce dinar à El-Mâmoun, en faisant observer que le titre d'imâm convient surtout à ce khalife fortement attaché à la secte des Schiites. La remarque est juste, et j'ai adopté cette attribution. Je dois ajouter pourtant que les *Listes* de M. Siouffi relèvent la formule الامام الخليفة sur un dinar de l'an 193. Voir *Journal of the Royal Asiat. Society, etc.*, new series, t. VII, p. 72, et les *Listes* de M. Siouffi, Mossoul, 1879.

869.

An 197 = 813.

سنة سبع وتسعين ومية

الخليفة

محمد

رسول

الله

المأمون

Ry. Dans le champ, au-dessous de la troisième ligne : عباد
Points : عباد

AV.

P. 45^r 03.

870.

An 198 = 813.

سنة ثمان وتسعين ومية

الامام
محمد
رسول
الله
المأمون

Rv. Dans le champ : المطلب
Points : عان

Av.

P. 4^{er} 25.

871.

An 198 = 813.

محمد
رسول
الله

Rv. Sans le mot المطلب ; sans le point au mot عان

Av.

P. 4^{er} 02.

Pièce percée.

872.

An 199 = 814.

بسم الله الرحمن الرحيم ضرب هذا الدينار سنة تسع وتسعين ومية

الله

محمد
رسول
الله
ذو الرياستين

Rv. Dans le champ : العراق

Av.

P. 4^{er} 10.

Pièce percée de deux trous.

873.

An 200 = 815.

سنة مائتين

Avec la formule : بسم الله الرحمن الرحيم

Ry. Dans le champ :

الحسن

ع

V.

P. 4^{er} 08.

874.

An 200 = 815.

سنة مائتين

Dans le champ :

دو الرياستين

ع

Ry. Dans le champ : العراق

V.

P. 4^{er} 10.

Pièce percée.

875.

An 201 = 816.

سنة احدى ومائتين

Au droit, entre la seconde et troisième ligne, à droite, un point.

Sans le ع au-dessous de دو الرياستين

V.

P. 4^{er} 13.

Pièce percée de deux trous.

876.

An 203 = 818.

سنة ثلث ومائتين

Sans la formule : بسم الله الرحمن الرحيم

Dans le champ : دو الرياستين

V.

P. 3^{er} 76.

Pièce percée de deux trous.

877.

An 205 = 820.

سنة خمس وميتين

الله طاهر

محمد

رسول

الله

محمد بن السرى

Ry. Dans le champ : المغرب

V.

P. 4^{re} 24.

878.

An 206 = 821.

سنة ست ومائتين

V.

P. 3^{re} 78.

879.

An 207 = 822.

سنة سبع ومائتين

Seconde légende circulaire :

الله الامر من قبل ومن بعد ويومئذ يفرح المؤمنون بنصر الله

Coran, sour. xxx, 3 et 4.

Ry.

الله

محمد

رسول

الله

V.

P. 4^{re} 13.

880.

An 208 = 823.

سنة ثمان وميتين

الخليفة

محمد

رسول

الله

المأمون

Sans la légende الله الامر من قبل الخ

Ry. Dans le champ : عبيد الله بن السرى

Av.

P. 4^{re} 20.

881.

An 209 = 824.

سنة تسع وميتين

Av.

P. 4^{re} 10.

882.

An 210 = 825.

سنة عشرة ومائتين

عدل

محمد

رسول

الله

منصور

Ry. Sans la légende عبيد الله بن السرى

Av.

Pl. IV.

P. 4^{re} 27.

883.

An 213 = 828.

سنة ثلث عشرة وميتين

الخلافة

محمد

رسول

الله

المأمون

A.

P. 4^{er} 20.

MEDINET-EL-SALÂM.

884.

An 217 = 832.

بمدينة السلام سنة سبع عشرة ومائتين

Seconde légende circulaire :

الله الامر من قبل الخ

R.

الله

محمد

رسول

الله

Inédite.

A.

P. 4^{er} 18.

MIS'R.

885.

An 199 = 814.

بمصر سنة تسع وتسعين ومية

ذو الرياستين

محمد

رسول

الله

الفضل

Sans la légende : لله الامر من قبل الخ

Ry. Dans le champ : المطلوب

Av.

Pièce percée.

P. 4^{er} 15.

886.

An 200 = 815.

بمصر في سنة ميتين

الله طاهر

محمد

رسول

الله

ذو اليمينين

Ry. Dans le champ : سليم

Av.

P. 4^{er} 15.

887.

An 200 = 815.

بمصر في سنة ميتين

Ry. Dans le champ : السرى

Av.

P. 4^{er} 18.

888.

An 201 = 816.

AN. بمصر سنة احدى وميتين

P. 4^{re} 10.

889.

An 202 = 817.

AN. بمصر سنة اثنتين وميتين

P. 3^{re} 85.

890.

An 203 = 818.

AN. بمصر سنة ثلث وميتين
 Dans le champ : السرى
 Ry. Dans le champ : المغرب

P. 4^{re} 09.

891.

An 204 = 819.

AN. بمصر سنة اربع وميتين
 Pièce percée.

P. 4^{re} 14.

892.

An 210 = 825.

بمصر سنة عشر وميتين
الخليفة
محمد
رسول
الله
المأمون

Ry. Dans le champ : السرى
 AN. عبيد الله بن السرى

P. 4^{re} 16.

893.

An 214 = 829.

بمصر سنة اربع عشرة ومايتين

Seconde légende circulaire :

الله الامر من قبل الخ

Ry.

لخليفة

محمد

رسول

الله

المأمون

V.

P. 3^{er} 78.

894.

An 215 = 830.

بمصر سنة خمس عشرة ومايتين

Ry.

الله

محمد

رسول

الله

V.

P. 4^{er} 16.

895.

An 215 = 830.

بمصر سنة خمس عشرة ومايتين

Ry.

لخليفة

محمد

رسول

الله

المأمون

V.

P. 4^{er} 00.

مدينة اصبهان

MEDINET-IS'BAHÂN.

896.

An 196 = 812.

مدينة اصبهان سنة ست وتسعين ومية

Sans la légende : لله الامر من قبل الخ

Ry.

الله

محمد

رسول

الله

هرمة

Points; au droit : صرب — اصبهان

Sur la circonférence, entre le premier et le second anneau et coupant les trois cercles : ر

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2^{er} 95.

897.

An 197 = 813.

مدينة اصبهان سنة سبع وتسعين ومية

Ry. Points : هرمة. Pas de points aux mots : صرب — اصبهان

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2^{er} 90.

898.

An 197 = 813.

مدينة اصبهان سنة سبع وتسعين ومية

Pas de points; pas de ر

Ry. Dans le champ : هرمة

س

R.

P. 2^{er} 80.

899.

An 198 = 813

مدينة أصبهان سنة ثمان وتسعين ومية

Points : صرب — أصبهان

R.

Pièce percée.

P. 2⁸⁵ 93.

900.

An 199 = 814.

مدينة أصبهان سنة تسع وتسعين ومية

Ry.

الله

محمد

رسول

السلامة

ذو الرياستين

Annelets : ○○○○○

R.

P. 2⁸⁵ 72.

901.

An 200 = 815.

مدينة أصبهان سنة مائتين

Au droit, dans le champ : المشرق

Pas de points.

Annelets : ● ○ ○ ● ○ ○ ● ○ ○

R.

P. 2⁸⁵ 92.

902.

An 201 = 816.

مدينة أصبهان سنة إحدى ومائتين

Annelets : ○○○○○

R.

Pièce percée de deux trous.

P. 2⁸⁵ 88.

903.

An 202 = 817.

مدينة أصبهان سنة اثنتين ومائتين

Ry. Dans le champ : ذو الرياستين

Points : ذو الرياستين

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2^{er} 83.

904.

An 204 = 819.

مدينة أصبهان سنة أربع ومائتين

Seconde légende circulaire :

Ry.

الله الامر من قبل الخ

الله

محمد رسول الله

المأمون خليفة الله

هما امر به الأمير الرضا

ولي عهد المسلمين على بن موسى

بن علي بن أبي طالب

ذو الرياستين

Pas de points.

R.

P. 2^{er} 87.

905.

An 207 = 822.

مدينة أصبهان سنة سبع ومائتين

Ry.

الله

محمد

رسول

الله

ح

R.

P. 2^{er} 95.

EL-BAS' RAH.

906.

An 200 = 815.

بالبصرة سنة مائتين

Sans la légende : لله الامر من قبل الخ

Dans le champ, au-dessous de la troisième ligne : الحسن

Ry.

الله

محمد

رسول

الله

ذو الرياستين

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

Inédite.

R.

P. 2^{re} 85.

Pièce percée.

DAMAS.

907.

An 200 = 815.

بدمشق في سنة ميتين

Ry.

محمد

محمد رسول الله

الامر المأمون

عبد الله امير المؤمنين

بن بهس

Au droit, sur la zone, entre le premier et second anneau : مود ؟

Points; au revers : عبد الله — بهس

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2^{re} 97.

908.

An 205 = 820.

بدمشق في سنة خمس وميتين

Le mot ? سود ne se trouve pas au droit.

Points; au revers : بن بهس Pas de point au mot عند

Annelets : ooooooooo

Inédite.

R.

P. 2⁵ 85.

909.

An 213 = 828.

بدمشق سنة ثلث عشرة وميتين

Seconde légende circulaire :

لله الامر من قبل الخ

R.

لله

محمد

رسول

الله

R.

P. 2⁵ 81.

MEDINET-SAMARK'AND.

910.

An 197 = 813.

بمدينة سمرقند سنة سبع وتسعين ومية

Sans la légende : لله الامر من قبل الخ

R.

لله وبه

محمد رسول الله

عما امر به الامار

المأمون أمير المؤمنين

الفضل

Annelets : ooooo

R.

P. 2⁵ 53.

911.

$$A_n 199 = 814.$$

بمدينة سمرقند سنة تسع وتسعين ومية

Dans le champ : المشرق

Ry.

الله

دستور

السلامة

ذو الرياستين

Annelets : ● ○ ○ ● ○ ○ ● ○ ○

R.

P. 2⁸ 90.

912.

An 200 = 815.

بمدينة سمرقند سنة مايتين

Annelets : oooooo

R.

P. 3^{gr} 13.

فارس

FÂRS.

913.

An 203 = 818.

بغارس سنه ثلث ومايتين

Seconde légende circulaire :

○ لله الامر من قبل الخ

Dans le champ : المشرق

R.

الله

نحمد رسول الله

المأمون خليفة الله

مما امر به الامير الرضا ولى

عهد المسلمين على بن موسى

بن علی بن ابی طالب

ذو الرياستين

R.

Pièce percée.

P. 3^{gr} 65.

EL-KOUFAH.

914.

An 200 = 815.

بالكوفة سنة مائتين

Sans la légende : الله الامر من قبل الخ

Rv.

الله

محمد

رسول

الله

ذو لرباستين

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

Inédite.

R.

P. 2^{er} 95.

مجاز

MEDJÂZ.

915.

An 207 = 822.

بمجاز سنة سبع ومائتين

Rv.

بخ • بخ

محمد رسول

الله نبي

رجة

الخليفة

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2^{er} 50.

Pièce percée.

Pl. IV.

Le style de ce dirhem est africain : la formule محمد رسول الله نبي رجة se trouve sur les monnaies d'Ifrkiyah, d'el-'Abbasiyah, d'el-Moharakah frappées de l'an 163 à l'an 183 : j'attribue donc cette pièce à Medjâz mentionnée par El-Bekri. Voyez El-Bekri, *Description de l'Afrique septentrionale*, p. 108. Texte arabe. Alger, 1857.

EL-MOHAMMEDIYAH.

916.

An 198 = 813.

بالحمديّة سنة ثمان وتسعين ومية

Ry.

لله

محمد

رسول

الله

ذو الرياستين

Annelets : ○ ○ ● ○ ○ ● ○ ○ ○

R.

P. 2^{er} 90.

MEDINET-EL-SALÂM.

917.

An 198 = 813.

بمدينة السلام سنة ثمان وتسعين ومية

Ry.

محمد

رسول

الله

حقاً

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○

R.

P. 2^{er} 92.

« حقا, quod vocabulum حَقًّا i. e. cum veritate, s. numum ad justam stateram excusum esse significans, lectum voluerim. » Cf. J. Tornberg, *Symbolae ad rem numariam Muhammedanorum*, II, p. 18.

ابو اسحاق محمد المعتصم بالله

ABOU ISHÂK' MOHAMMED

EL-MO'TAS'EM-BILLAH.

A. H. 218-227 = A. D. 833-842.

S'ANA'Â.

926.

An 221 = 835.

بصنعا سنة احدى وعشرين ومايتين

Seconde légende circulaire :

الله الامر من قبل الخ

Ry.

الله

محمد

رسول

الله

المعتصم بالله

Av.

Pièce percée de deux trous.

Pl. IV.

P. 3^{re} 88.

927.

An 223 = 837.

بصنعا سنة ثلث وعشرين ومايتين

Ry. Dans le champ :

المعتصم بالله

ع

Inédite.

Av.

P. 3^{re} 85.

MEDINET-EL-SALÂM.

928.

An 218 = 833.

Ry.

بمدينة السلام سنة ثمان عشرة ومائتين

الله

محمد

رسول

الله

Inédite.

AV.

P. 3^{re} 85.

Pièce rognée.

Ce dinar peut appartenir au règne précédent.

929.

An 221 = 835.

Ry. Dans le champ :

بمدينة السلام سنة احدى وعشرين ومائتين

Inédite.

AV.

المعتصم بالله

P. 4^{re} 18.

MIS'R.

930.

An 224 = 838.

AV.

بمصر سنة اربع وعشرين ومائتين

P. 4^{re} 18.

MEDINET-EL-SALÂM.

931.

An 220 = 835.

R.

Pas d'annelets.

بمدينة السلام سنة عشرين ومائتين

P. 2^{re} 85.

932.

An 223 = 837.

بمدينة السلام سنة ثلث وعشرين ومايتين

R.

P. 3^{er} 00.

ابوجعفر هارون الواثق بالله

ABOU DJA'FAR HÂROUN

EL-WÂTHEK'-BILLAH.

A. H. 227-232 = A. D. 842-847.

MEDINET-EL-SALÂM.

933.

An 229 = 843.

بمدينة السلام سنة تسع وعشرين ومايتين

R.

الله

محمد

رسول

الله

الواثق بالله

Inédite.

A.

P. 4^{er} 22.

Pièce percée.

934.

An 232 = 847.

بمدينة السلام سنة اثننتين وثلثين ومايتين

Inédite.

A.

P. 4^{er} 31.

MIS'R.

935.

An 227 = 842.

A.

Pièce percée.

عصر سنة سبع وعشرين ومائتين

P. 4^{er} 12.

936.

An 228 = 842.

A.

Inédite.

Pièce avec belière.

عصر سنة ثمان وعشرين ومائتين

P. 4^{er} 10.

937.

An 232 = 847.

A.

عصر سنة اثننتين وثلثين ومائتين

P. 3^{er} 99.

اصبهان

IS'BAHÂN.

938.

An 227 = 842.

R.

باصبهان سنة سبع وعشرين ومائتين

P. 2^{er} 98.

MEDINET-EL-SALÂM.

939.

An 231 = 845.

R.

مدينة السلام سنة احدى وثلثين ومائتين

P. 2^{er} 91.

940.

An 232 = 847.

بمدينة السلام سنة اثنتين وثلاثين ومائتين

R.

P. 2^{er} 83.

ابو الفضل جعفر المتوكل على الله

ABOU 'L-FADHL DJA'FAR

EL-MOTAWAKKEL 'ALA-ALLAH.

A. H. 232-247 = A. D. 847-861.

EL-BAS'RAH.

941.

An 237 = 851.

بالبصرة سنة سبع وثلاثين ومائتين

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

ابو عبد الله

R.

الله

محمد

رسول

الله

المتوكل على الله

Inédite.

N.

P. 3^{er} 88.

Pièce percée de deux trous.

942.

An 244 = 858.

بالبصرة سنة اربع واربعين ومايتين

Dans le champ : المعتز بالله

Inédite.

A.

P. 48^r 35.

سَرْمَن رَاي

SORRA-MEN-RÂA.

943.

An 236 = 850.

بسر من راي سنة ست وثلثين ومايتين

Dans le champ : ابو عبد الله

A.

P. 48^r 15.

944.

An 240 = 854.

بسر من راي سنة اربعين ومايتين

A.

Pl. IV.

P. 48^r 20.

MEDINET-EL-SALÂM.

945.

An 245 = 859.

بمدينة السلام سنة خمس واربعين ومايتين

Dans le champ : المعتز بالله

Points : المعبر بالنله

La légende الله الامر من قبل الخ est précédée d'un ornement : 2

Inédite.

A.

P. 48^r 20.

MERW.

946.

An 238 = 852.

بحرو سنة ثمان وثلاثين ومائتين

Dans le champ : الله ابو عبد الله

Pas d'ornement devant la seconde légende circulaire.

Inédite.

AV.

P. 4^{8r} 20.

947.

An 243 = 857.

بحرو سنة ثلث واربعين ومائتين

Dans le champ : المعتز بالله

La légende الله الامر من قبل الخ est précédée d'un ornement : 2

AV.

P. 4^{8r} 20.

948.

An 247 = 861.

بحرو سنة سبع واربعين ومائتين

Pas d'ornement devant la seconde légende circulaire.

AV.

D. 22^{mm}. P. 4^{8r} 20.

Pl. IV.

MIS'R.

949.

An 235 = 849.

بحصر سنة خمس وثلاثين ومائتين

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

AV.

P. 4^{8r} 13.

950.

An 237 = 851.

بمصر سنة سبع وثلاثين ومائتين

Dans le champ : ابو عبد الله

Inédite.

A.

P. 48^r 10.

951.

An 238 = 852.

بمصر سنة ثمان وثلاثين ومائتين

A.

P. 48^r 12.

952.

An 239 = 853.

بمصر سنة تسع وثلاثين ومائتين

A.

P. 48^r 18.

Pièce percée.

953.

An 241 = 855.

بمصر سنة احدى واربعين ومائتين

Dans le champ : المعتز بالله

Inédite.

A.

P. 48^r 20.

954.

An 245 = 859.

بمصر سنة خمس واربعين ومائتين

La légende الخ الامر من قبل الخ est précédée d'un ornement : S

A.

P. 48^r 18.

DAMAS.

955.

An 247 = 861.

بدمشق سنة سبع واربعين ومائتين

Pas d'ornement devant la seconde légende circulaire.

Inédite.

A.

P. 38^r 10.

MERW.

946.

An 238 = 852.

بحرو سنة ثمان وثلثين ومايتين

Dans le champ : ابو عبد الله

Pas d'ornement devant la seconde légende circulaire.

Inédite.

AV.

P. 4^{re} 20.

947.

An 243 = 857.

بحرو سنة ثلث واربعين ومايتين

Dans le champ : المعتز بالله

La légende الله الامر من قبل الخ est précédée d'un ornement : 2

AV.

P. 4^{re} 20.

948.

An 247 = 861.

بحرو سنة سبع واربعين ومايتين

Pas d'ornement devant la seconde légende circulaire.

AV.

D. 22^{mm}. P. 4^{re} 20.

Pl. IV.

MIS'R.

949.

An 235 = 849.

بحصر سنة خمس وثلثين ومايتين

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

AV.

P. 4^{re} 13.

950.

An 237 = 851.

بمصر سنة سبع وثلاثين ومائتين

Dans le champ : أبو عبد الله

Inédite.

A.

P. 48^r 10.

951.

An 238 = 852.

بمصر سنة ثمان وثلاثين ومائتين

A.

P. 48^r 12.

952.

An 239 = 853.

بمصر سنة تسع وثلاثين ومائتين

A.

P. 48^r 18.

Pièce percée.

953.

An 241 = 855.

بمصر سنة إحدى وأربعين ومائتين

Dans le champ : المعتز بالله

Inédite.

A.

P. 48^r 20.

954.

An 245 = 859.

بمصر سنة خمس وأربعين ومائتين

La légende قبل الح الله الامر من قبل الح est précédée d'un ornement : S

A.

P. 48^r 18.

DAMAS.

955.

An 247 = 861.

بدمشق سنة سبع وأربعين ومائتين

Pas d'ornement devant la seconde légende circulaire.

Inédite.

A.

P. 38^r 10.

956.

An 247 = 861.

بمدمشق سنة سبع واربعين ومايتين

R.

P. 2^{8r} 57.

SORRA-MEN-RÂA.

957.

An 238 = 852.

بسر من رأى سنة ثمان وثلاثين ومايتين

Dans le champ : أبو عبد الله

R.

P. 2^{8r} 99.

958.

An 244 = 858.

بسر من رأى سنة أربع واربعين ومايتين

Dans le champ : المعتز بالله

R.

P. 2^{8r} 90.

959.

An 245 = 859.

بسر من رأى سنة خمس واربعين ومايتين

La légende الح قبل الله est précédée d'un ornement : 8

R.

P. 3^{8r} 04.

MEDÎNET-EL-SALÂM.

960.

An 235 = 849.

بمدينة السلام سنة خمس وثلاثين ومايتين

Sans la légende : المعتز بالله .

La légende الح قبل الله est précédée d'un ornement : 2

R.

P. 2^{8r} 86.

Pièce percée.

961.

An 236 = 850.

بمدينة السلام سنة ست وثلاثين ومائتين

Pas d'ornement devant la seconde légende circulaire.

Dans le champ : أبو عبد الله

R.

Pièce percée.

P. 2⁸⁷ 99.

962.

An 243 = 857.

بمدينة السلام سنة ثلث وأربعين ومائتين

Dans le champ : المعتز بالله

R.

P. 2⁸⁷ 88.

MIS'R.

963.

An 233 = 847.

بمصر سنة ثلث وثلاثين ومائتين

Sans la légende المعتز بالله

Inédite.

R.

P. 2⁸⁷ 75.

ابوجعفر محمد المنتصر بالله

ABOU DJA'FAR MOHAMMED

EL-MONTAS'ER-BILLAH.

A. H. 247-248 = A. D. 861-862.

SORRA-MEN-RÂA.

964.

An 248 = 862.

بسر من رأى سنة ثمان واربعين ومائتين

R.

الله

محمد

رسول

الله

المنتصر بالله

R.

D. 18^{mm}. P. 28^g 98.

965.

An 248 = 862.

بسر من رأى سنة ثمان واربعين ومائتين

R.

D. 22^{mm}. P. 28^g 90.

Pièce percée.

ابوالعباس احمد المستعين بالله

ABOU 'L-'ABBÂS AHMED

EL-MOSTA'ÎN-BILLAH.

A. H. 248-251 = A. D. 862-865.

SORRA-MEN-RÂA.

966.

An 248 = 862.

بسر من رأى سنة ثمان واربعين ومايتين

R.

الله

محمد

رسول

الله

المستعين بالله

Inédite.

AV.

P. 4^{er} 15.

967.

An 249 = 863.

بسر من رأى سنة تسع واربعين ومايتين

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

العباس بن

امير المؤمنين

AV.

P. 4^{er} 15.

968.

An 250 = 864.

بسر من رأى سنة خمسين ومايتين

La légende الخ الله الامر من قبل الخ est précédée d'un ornement : S

Inédite.

AV.

P. 4^{er} 18.

سمرقند

SAMARK'AND.

969.

An 250 = 864.

بِسْمِ اللَّهِ سَنَةِ خَمْسِينَ وَمِائَتَيْنِ

Pas d'ornement devant la seconde légende circulaire.

AV.

P. 4^{re} 15.

970.

An 251 = 865.

بِسْمِ اللَّهِ سَنَةِ أَحَدَى وَخَمْسِينَ وَمِائَتَيْنِ

Inédite.

AV.

P. 4^{re} 35.

971.

An 251 = 865.

بِسْمِ اللَّهِ سَنَةِ أَحَدَى وَخَمْسِينَ وَمِائَتَيْنِ

AV.

P. 3^{re} 85.

Pièce rognée.

الشاش

EL-SCHÂSCH.

972.

An 251 = 865.

بِالشَّاشِ سَنَةِ أَحَدَى وَخَمْسِينَ وَمِائَتَيْنِ

AV.

P. 3^{re} 50.

S'ANA'Â.

973.

An 249 = 863.

بِصَنَاعَةِ سَنَةِ تِسْعِ وَأَرْبَعِينَ وَمِائَتَيْنِ

Inédite.

AV.

D. 18^{mm}. P. 2^{re} 87.

974.

An 249 = 863.

بصنع سنة تسع وأربعين ومائتين

Sans la légende :

العباس بن

أمير المؤمنين

Inédite.

AV.

D. 18^{mm}. P. 2^{er} 91.

MIS'R.

975.

An 248 = 862.

بمصر سنة ثمان وأربعين ومائتين

AV.

D. 18^{mm}. P. 4^{er} 20.

976.

An 249 = 863.

بمصر سنة تسع وأربعين ومائتين

Dans le champ :

العباس بن

أمير المؤمنين

AV.

Pièce percée.

P. 3^{er} 79.

EL-MOHAMMEDIYAH.

977.

An 248 = 862.

(بالبحر) مدينة سنة ثمان وأربعين (ومائتين)

Sans la légende :

العباس بن

أمير المؤمنين

R.

P. 2^{er} 99.

ابو عبد الله محمد المعتز بالله

ABOU 'ABD-ALLAH MOHAMMED

EL-MO'TAZ-BILLAH.

A. H. 251-255 = A. D. 865-869.

SORRA-MEN-RÂA.

978.

An 252 = 866.

بسم من رأى سنة اثنيتين وخمسين ومائتين

R.

الله
محمد
رسول
الله
المعتز بالله
امير المؤمنين

La légende الله الامر من قبل الخ est précédée d'un ornement : S
Inédite.

AV.

P. 4^{re} 10.

SAMARK'AND.

979.

An 253 = 867.

بسم قند سنة ثلث وخمسين ومائتين

Pas d'ornement devant la seconde légende circulaire.

AV.

P. 3^{re} 99.

EL-SCHÂSCH.

980.

An 253 = 867.

بالشاه سنة ثلث وخمسين ومائتين

AV.

P. 3^{re} 81.

MEDINET-EL-SALÂM.

981.

An 252 = 866.

V.

مدينة السلام سنة اثنتين وخمسين ومائتين

P. 4^{re} 55.MIS'R.

982.

An 252 = 866.

V.

عصر سنة اثنتين وخمسين ومائتين

P. 4^{re} 10.ARMÏNIYAH.

983.

An 252 = 866.

R.

بارمينية سنة اثنتين وخمسين ومائتين

P. 3^{re} 70.DAMAS.

984.

An 251 = 865.

R.

Inédite.

بدمشق سنة احدى وخمسين ومائتين

Pièce percée.

P. 3^{re} 23.SORRA-MEN-RÂA.

985.

An 251 = 865.

R.

بسر من رأى سنة احدى وخمسين ومائتين

P. 3^{re} 25.

986.

An 252 = 866.

R.

بسر من رای سنة اثنتین وخسین ومانتین

P. 2^{er} 94.

SAMARK'AND.

987.

An 253 = 867.

R.

بسمقرند سنة ثلث وخسین ومانتین

P. 2^{er} 85.

La pièce est martelée; les légendes du champ, au droit et au revers, sont en partie effacées.

EL-SCHÂSCH.

988.

An 253 = 867.

R.

بالشاش سنة ثلث وخسین ومانتین

P. 2^{er} 81.

نصیبین

NIS'IBÎN.

989.

An 253 = 867.

R.

بنصیبین سنة ثلث وخسین ومانتین

P. 2^{er} 65.

990.

An 255 = 869.

بنصیبین سنة خمس وخمسين ومائتين

Dans le champ :

عبد الله بن
أمير المؤمنين

R.

Pièce percée.

P. 2^{8r} 88.

ابو اسحاق محمد المهدي بالله

ABOU ISHÂK MOHAMMED

EL-MOHTEDY-BILLAH.

A. H. 255-256 = A. D. 869-870.

S'ANĀ'Ā.

991.

An 256 = 870.

بصنعا سنة ست وخمسين ومائتين

Ry.

الله
محمد
رسول الله
المهدي بالله
امير المؤمنين

AV.

D. 18^{mm}. P. 2^{8r} 90.

MEDINET-EL-SALÂM.

992.

An 255 = 869.

بمدينة السلام سنة خمس وخمسين ومائتين

R.

الله

محمد

رسول

الملك

المهتدى بالله

A.

P. 4^{re} 40.

Pl. IV.

993.

An 256 = 870.

بمدينة السلام سنة ست وخمسين ومائتين

A.

P. 3^{re} 75.

SORRA-MEN-RÂA.

994.

An 256 = 870.

بسر من رأى سنة ست وخمسين ومائتين

R.

P. 3^{re} 24.

Pl. IV.

ابوالعباس احمد المعتمد على الله

ABOU 'L-ABBÂS AHMED

EL-MO'TAMED 'ALA-ALLAH.

A. H. 256-279 = A. D. 870-892.

ADERBAÏDJÂN.

995.

An 272 = 885.

بادريجان سنة اثنين وسبعين ومائتين

لا اله الا
الله وحده
لا شريك له
الناصر لدين الله
الموفق بالله

Ry

الله

محمد
رسول
السلالة
المعتمد على الله

Inédite.

AV.

P. 4^{re} 10.

الاهواز

EL-AHWÂZ.

996.

An 269 = 882.

بالاهواز سنة تسع وستين ومائتين

Dans le champ :

الموفق بالله

س

Ry.

الله

محمد

رسول

الله

المعتمد على الله

دو الوزارتين

La légende الله الامر من قبل الخ est précédée d'un ornement : 2
Inédite.

Av.

P. 4^{re} 27.

997.

An 270 = 883.

بالاهواز سنة سبعين ومايتين

Dans le champ, au-dessus de la légende : و

Pas d'ornement devant la seconde légende circulaire.

Av.

P. 4^{re} 40.

EL-RÂFIK'AH.

998.

An 274 = 887.

بالرافقة سنة اربع وسبعين ومايتين

Dans le champ :

المفوض الى الله
نخ

Ry.

الله

محمد

رسول

الله

المعتمد على الله

احمد بن الموفق

بالله ر

Av.

P. 2^{re} 80.

Les dinars frappés à el-Râfik'ah pendant les années 273 et 275 portent le nom du

prince Thoulounide Khomârwyah ben Ahmed, que le dinar de 274 ne mentionne pas. Cette pièce est donc des plus curieuses, puisqu'elle constate l'occupation d'el-Râfik'ah par le khalife Abbasside el-Mo'tamed au cours de l'année 274. — Cf. *The coins of the Tulûni dynasty*, p. 18 et 19. E. T. Rogers, London, 1877.

SORRA-MEN-RÂA.

999.

An 259 = 872.

بسر من رأى سنة تسع وخمسين ومائتين

Dans le champ : جعفر

Ry.

الله

محمد

رسول

الله

المعتمد على الله

La légende لله الامر من قبل الخ est précédée d'un ornement : S

Inédite.

A.

P. 48^{re} 02.

1000.

An 265 = 878.

بسر من رأى سنة خمس وستين ومائتين

Dans le champ : المفوض الى الله

Pas d'ornement devant la seconde légende circulaire.

Ry. Dans le champ :

المعتمد على الله

A.

P. 38^{re} 83.

SAMARK'AND.

1001.

An 271 = 884.

بسمرقند سنة احدى وسبعين ومائتين

Dans le champ : الموفق بالله

Ry.

الله

محمد

رسول

الله

المعتمد على الله

Av.

P. 4^{er} 20.

1002.

An 273 = 886.

Inédite.

بسمرتند سنة ثلث وسبعين ومائتين

Av.

P. 3^{er} 90.

1003.

An 276 = 889.

Inédite.

بسمرتند سنة ست وسبعين ومائتين

Av.

P. 4^{er} 30.

S'ANA'Â.

1004.

An 273 = 886.

Inédite.

بصنعا سنة ثلث وسبعين ومائتين

Av.

P. 2^{er} 97.

1005.

An 275 = 888.

Ry.

بصنعا سنة خمس وسبعين ومائتين

الله

محمد

رسول الله

المعتمد على الله

أحمد بن الموفق بالله

Inédite.

Av.

P. 2^{er} 94.

Pièce percée.

قزوين

K'AZWÎN.

1006.

An 268 = 881.

بشعر قزوين سنة ثمان وستين ومايتين

La zone lisse est coupée en quatre sections égales par le mot اذكوتكين
disposé de la sorte : اذ کو تک یی

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

الموفق بالله

Ry.

الله

محمد

رسول

السلام

المعتمد على الله

La zone lisse est coupée en quatre sections égales par le monogramme X
dont le sens m'échappe et qui peut-être contient la formule pieuse لا اله الا الله.

AV.

P. 2^{re} 90.

Pl. V.

En 272, اذكوتكين بن اساتكين, Azkoutakîn ben Isâtakîn gouvernait encore pour le khalife abbasside la ville frontière de K'azwîn, قزوين.

Cf. Ibn-el-Athîr, tome VII, p. 185 et *passim*.

EL-KOUFAH.

1007.

An 266 = 879.

بالكوفة سنة ست وستين ومائتين

Dans le champ, au-dessus de la légende, un point; au-dessous : الموفق بالله
Inédite.

Av.

P. 4^{er} 30.

1008.

An 271 = 884.

بالكوفة سنة احدى وسبعين ومائتين

Dans le champ :

الناصر لدين الله

الموفق بالله

Rv. Dans le champ :

المعتد على الله

ذو الوزارتين

Inédite.

Av.

P. 4^{er} 30.

1009.

An 272 = 885.

بالكوفة سنة اثنين وسبعين ومائتين

Rv. Dans le champ : المعتد على الله

Inédite.

Av.

P. 4^{er} 17.

1010.

An 274 = 887.

بالكوفة سنة اربع وسبعين ومائتين

Rv. Dans le champ :

المعتد على الله

احمد بن الموفق بالله

Inédite.

Av.

P. 4^{er} 30.

ماه البصرة

MÂH-EL-BAS'RAH.

1011.

An 276 = 889.

بماه البصرة سنة ست وسبعين ومائتين

لا اله الا

الله وحده
لا شريك له
الناصر لدين الله
الموفق بالله
العزیز

Ry.

الله

محمد
رسول
الله
المعتمد على الله
احمد بن الموفق بالله

Av.

Pl. V.

P. 4^{re} 07.

MEDINET-EL-SALÂM.

1012.

An 257 = 870.

بمدينة السلام سنة سبع وخمسين ومائتين

Dans le champ : جعفر

Ry.

الله

محمد
رسول
الله
المعتمد على الله

Av.

Pièce percée.

P. 3^{re} 78.

1013.

An 258 = 871.

بمدينة السلام سنة ثمان وخمسين ومائتين

R. Dans le champ :

المعتمد على الله

A.

D. 22^{mm}. P. 45^{mm} 12.

1014.

An 260 = 873.

بمدينة السلام سنة ستين ومائتين

R. Dans le champ : المعتمد على الله

A.

P. 45^{mm} 20.

1015.

An 263 = 876.

بمدينة السلام سنة ثلث وستين ومائتين

الموفق بالله

A.

P. 45^{mm} 05.

1016.

An 267 = 880.

بمدينة السلام سنة سبع وستين ومائتين

A.

P. 45^{mm} 05.

1017.

An 270 = 883.

بمدينة السلام سنة سبعين ومائتين

R. Dans le champ :

المعتمد على الله

دو الوزارتين

A.

P. 45^{mm} 65.

1018.

An 276 = 889.

بمدينة السلام سنة ست وسبعين ومايتين

الله

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

الناصر لدين الله

الموفق بالله

الله

Ry.

محمد

رسول

الله

المعتمد على الله

احمد بن الموفق بالله

La légende لله الامر من قبل الخ est précédée d'un ornement : ∞
 Points : . . . العود جميعا .

N.

P. 4^{re} 15.

1019.

An 277 = 890.

بمدينة السلام سنة سبع وسبعين ومايتين

La légende لله الامر من قبل الخ est précédée d'un ornement : 2
 Pas de points avant le mot القوة ni après le mot جميعا

N.

P. 4^{re} 10.

Pièce percée.

MIS'R.

1020.

An 258 = 871.

بمصر سنة ثمان وخمسين ومايتين

Dans le champ : جعفر

Ry. Dans le champ :

المعتمد على الله

نجران?

Pas d'ornement devant la seconde légende circulaire.

AV.

P. 3^{re} 10.

Pl. V.

Le mot gravé dans le champ du revers doit être un nom d'homme : j'ai lu نجران; la lecture est douteuse. Rogers a publié un dinar frappé à Mis'r, l'an 258, qui porte un nom différent et qu'il regrette de n'avoir pu déchiffrer. Cf. *Journal R. A. S.*, new series, t. VII, p. 283.

1021.

An 259 = 872.

بمصر سنة تسع وخمسين ومايتين

Dans le champ :

• لا اله الا

الله وحده

• لا شريك له

جعفر

(10)

Ry. Dans le champ : المعتمد على الله

AV.

P. 4^{re} 20.

1022.

An 263 = 876.

بمصر سنة ثلث وستين ومايتين

Pas de points.

AV.

P. 4^{re} 20.

WÂSETH.

1023.

An 258 = 871.

Inédite.

N.

بواسط سنة ثمان وخمسين ومايتين

P. 48^r 10.

ARMĪNIYAH.

1024.

An 279 = 892.

R.

بارمينية سنة تسع وسبعين ومايتين

P. 38^r 48.

EL-AHWÂZ.

1025.

An 266 = 879.

R. Dans le champ : الموفق بالله

بالاهواز سنة ست وستين ومايتين

P. 28^r 75.

بردعة

BERDA'AH.

1026.

An 277 = 890.

R. Dans le champ :

بارمينية سنة سبع و... ومايتين

المعتد على الله

بردعة

R.

P. 28^r 10.

SORBA-MEN-RÂA.

1027.

An 257 = 870.

بسر من رأى سنة سبع وخمسين ومائتين

Dans le champ : جعفر

R. Dans le champ : المعتمد على الله

R.

P. 3^{er} 05.

1028.

An 257 = 870.

بسر من رأى سنة سبع وخمسين ومائتين

Dans le champ :

المعتمد على الله

R.

Pièce fracturée.

P. 3^{er} 20.

1029.

An 258 = 871.

بسر من رأى سنة ثمان وخمسين ومائتين

Sans la légende : لله الامر من قبل الخ

R. Légende circulaire : محمد رسول الله الخ, jusqu'au mot كله

Dans le champ :

المعتمد على الله

R.

Pl. V.

D. 12^{mm}. P. 2^{er} 90.

1030.

An 263 = 876.

بسر من رأى سنة ثلاث وستين ومائتين

Seconde légende circulaire : لله الامر من قبل الخ

Dans le champ : المفوض الى الله

R. Légende circulaire : محمد رسول الله الخ, jusqu'au mot المشركون

Dans le champ : المعتمد على الله

R.

P. 2^{er} 98.

1031.

An 267 = 880.

بسر من رأى سنة سبع وستين ومائتين

R. Dans le champ :

المعتمد على الله

ح

R.

Pièce fracturée.

P. 2^{er} 75.

1032.

An 268 = 881.

بسر من رأى سنة ثمان وستين ومائتين

Inédite.

R.

P. 3^{er} 01.

EL-SCHÂSCH.

1033.

An 260 = 873.

بالشاش سنة ستين ومائتين

Sans la légende : المفضى الى الله

Sans la lettre ح dans le champ du revers.

R.

Pièce percée.

P. 3^{er} 45.

MEDÎNET-EL-SALÂM.

1034.

An 261 = 874.

بمدينة السلام سنة احدى وستين ومائتين

Dans le champ : جعطر

La seconde légende circulaire du droit et la légende circulaire du revers
sont en partie rognées.

R.

P. 2^{er} 95.

1035.

An 266 = 879.

بمدينة السلام سنة ست وستين ومائتين

Dans le champ : الموفق بالله

Ry. Dans le champ :

المعتد على الله

R.

ع

P. 2⁸⁷ 88.

1036.

An 267 = 880.

بمدينة السلام سنة سبع وستين ومائتين

Ry. Dans le champ : المعتد على الله

R.

P. 2⁸⁷ 65.

1037.

An 271 = 884.

بمدينة السلام سنة احدى وسبعين ومائتين

Dans le champ :

الناصر لدين الله

الموفق بالله

Ry. Dans le champ :

المعتد على الله

ذو الوزارتين

Inédite.

R.

P. 3⁸⁷ 30.

الموصل

(EL-MOS'IL.)

MOSSOUL.

1038.

An 271 = 884.

بالموصل سنة احدى وسبعين ومائتين

Dans le champ : المفوض الى الله

Ry. Dans le champ :

المعتد على الله

○ خ ○

R.

P. 2^{8r} 65.

NISIBÎN.

1039.

An 272 = 885.

بنصيبين سنة اثنين وسبعين ومائتين

Ry. Dans le champ :

المعتد على الله

ذو الوزارتين

Inédite.

R.

P. 3^{8r} 05.

1040.

An 274 = 887.

بنصيبين سنة اربع وسبعين ومائتين

Ry. Dans le champ : المعتد على الله

Inédite.

R.

P. 2^{8r} 95.

WÂSETH.

1041.

An 261 = 874.

بواسط سنة احدى وستين ومائتين

Ry. Dans le champ : جعفر

Inédite.

R.

P. 3^{8r} 20.

1042.

An 262 = 875.

بواسط سنة اثنين وستين ومائتين

Dans le champ : الموفق بالله

Inédite.

R.

P. 3^{8r} 24.

أبو العباس أحمد المعتضد بالله

ABOU 'L-'ABBÂS AHMED

EL-MO'TADHED-BILLAH.

A. H. 279-289 = A. D. 892-902.

EL-RÂFIK'AH.

1043.

An 283 = 896.

بالرافقة سنة ثلث وثمانين ومائتين

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

Ry.

الله

محمد

رسول

الله

المعتضد بالله

Inédite.

Av.

Pièce percée.

P. 4^{er} 00.

قم

K' OUMM.

1044.

An 287 = 900.

بقم سنة سبع وثمانين ومائتين

Av.

Pl. V.

P. 3^{er} 40.

Dinar cité dans les *Listes* de M. Siouffi, Mossoul, 1879.

MEDINET-EL-SALÂM.

1045.

An 280 = 893.

بمدينة السلام سنة ثنتين ومائتين

La légende لله الامر من قبل الخ est précédée d'un ornement : ~

V.

P. 4^{er} 13.

SANS NOM DE VILLE.

1046.

An 280 = 893.

بسم الله ضرب سنة ثنتين ومائتين

امير

المو

نين

R.

الله

المعتضد

بالله

Légende circulaire : لا اله الا الله محمد رسول الله

R.

D. 18^{mn}. P. 3^{er} 09.

Pl. V.

IS'BAHÂN.

1047.

An 282 = 895.

باص(بها) سنة اثنين وثمانين ومايتين

لا اله الا
الله وحده
لا شريك له
عمر بن عبد العزيز

R.

الله

محمد
رسول
الله
المعتضد بالله

Légende circulaire : محمد رسول الله , jusqu'au mot المشركون

R.

P. 3^{re} 07.

Pl. V.

1048.

An 284 = 897.

باصبها سنة اربع وثمانين ومايتين

لا اله الا
الله وحده
لا شريك له

Inédite.

R.

P. 2^{de} 62.

آمد

ÂMID.

1049.

An 288 = 901.

R.

Pièce percée.

Pl. V.

بامد سنة ثمان وثمانين ومائتين

P. 3^{re} 50.

EL-AHWÂZ.

1050.

An 284 = 897.

R.

بلاهور سنة اربع وثمانين ومائتين

P. 2^{re} 82.

EL-BAS'RAH.

1051.

An 287 = 900.

R.

Inédite.

بالصرة سنة سبع وثمانين ومائتين

P. 2^{re} 65.

راس العين

RÂS-EL-'AÏN.

1052.

An 288 = 901.

R.

Inédite.

براس العين سنة ثمان وثمانين ومائتين

P. 2^{re} 85.

SORRA-SUN-RÂA.

1053.

An 281 = 894.

R.

بسر من رای سنة احدى وثمانین و مائتین

P. 3^{re} 03.

1054.

An 286 = 899.

R.

بسر من رای سنة ست وثمانین و مائتین

P. 3^{re} 14.

شیراز

SCHIRÂZ.

1055.

An 287 = 900.

R.

Inédite.

بشیراز سنة سبع وثمانین و مائتین

P. 3^{re} 65.

EL-KOUFAH.

1056.

An 284 = 897.

R.

Inédite.

بالکوفة سنة اربع وثمانین و مائتین

P. 3^{re} 06.

EL-MOHAMMEDIYAH.

1057.

An 288 = 901.

R.

بالحمدية سنة ثمان وثمانین و مائتین

P. 3^{re} 04.

MEDINET-EL-SALÂM.

1058.

An 280 = 893.

R.

مدينة السلام سنة ثنتين ومائتين

P. 2^{8r} 93.

1059.

An 281 = 894.

R.

مدينة السلام سنة احدى وثمانين ومائتين

La lettre ر est liée à la lettre ب dans le mot ضرب, qui est écrit صب

P. 2^{8r} 84.

1060.

An 282 = 895.

R.

مدينة السلام سنة اثنين وثمانين ومائتين

P. 3^{8r} 10.

1061.

An 283 = 896.

R.

مدينة السلام سنة ثلث وثمانين ومائتين

P. 3^{8r} 49.

1062.

An 284 = 897.

R.

مدينة السلام سنة اربع وثمانين ومائتين

P. 2^{8r} 85.

1063.

An 286 = 899.

R.

مدينة السلام سنة ست وثمانين ومائتين

P. 2^{8r} 80.

1064.

An 287 = 900.

R.

مدينة السلام سنة سبع وثمانين ومائتين

P. 2^{8r} 90.

1065.

An 288 = 901.

R.

مدينة السلام سنة ثمان وثمانين ومائتين

P. 2^{er} 80.

1066.

An 289 = 902.

R.

مدينة السلام سنة تسع وثمانين ومائتين

P. 2^{er} 27.

NISÎBÎN.

1067.

An 285 = 898.

Inédite.

R.

بنصيب سنة خمس وثمانين ومائتين

D. 19^{mm}. P. 2^{er} 54.

WÂSETH.

1068.

An 283 = 896.

R.

بواسط سنة ثلث وثمانين ومائتين

P. 2^{er} 90.

1069.

An 285 = 898.

Inédite.

R.

بواسط سنة خمس وثمانين ومائتين

P. 2^{er} 45.

1070.

An 286 = 899.

R.

بواسط سنة ست وثمانين ومائتين

P. 3^{er} 04.

1071.

An 288 = 901.

R.

بواسط سنة ثمان وثمانين ومائتين

P. 2^{er} 70.

1072.

An 289 = 902.

R.

بواسط سنة تسع وثمانين ومائتين

P. 3^{er} 40.

ابو محمد على المكتفى بالله

ABOU MOHAMMED 'ALY

EL-MOKTAFY-BILLAH.

A. H. 289-295 = A. D. 902-907.

حران

HARRÂN.

1073.

An 294 = 906.

بحران سنة اربع وتسعين ومائتين

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

R.

الله

محمد

رسول

الله

المكتفى بالله

Inédite.

A.

P. 3^{er} 55.

ALEP.

1074.

An 293 = 905.

بحلب سنة ثلث وتسعين ومائتين

Pas de point au-dessous de la légende du champ.

A.

P. 3^{re} 40.

DAMAS.

1075.

An 294 = 906.

بدمشق سنة اربع وتسعين ومائتين

A.

P. 2^{re} 98.

K'OUMM.

1076.

An 294 = 906.

بقم سنة اربع وتسعين ومائتين

A.

P. 3^{re} 04.

MIS'R.

1077.

An 292 = 905.

بمصر سنة اثنين وتسعين ومائتين

A.

P. 4^{re} 17.

Ce dinar a été frappé à partir de Rabi'-el-awal de l'année 292. Le 1^{er} de ce mois, l'armée victorieuse d'El-Moktady, après avoir reconquis l'Égypte sur les Thoulounides, fit son entrée à Mis'r.

1078.

An 294 = 906.

بمصر سنة اربع وتسعين ومائتين

A.

P. 4^{re} 01.

1079.

An 295 = 907.

Inédite.

AV.

بمصر سنة خمس وتسعين ومائتين

P. 48^r 20.

المصيصة

EL-MAS'IS'AH.

1080.

An 294 = 906.

AV.

Pl. V.

بالمصيصة سنة اربع وتسعين ومائتين

P. 38^r 11.

Dinar cité dans les *Listes* de M. Siouffi, Mossoul, 1879.

HAMADÂN.

1081.

An 295 = 907.

Ry.

AV.

بهذان سنة خمس وتسعين ومائتين

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

الله .

محمد

رسول

الله

المكتفي بالله

P. 48^r 22.

IS'BAHÂN.

1082.

An 290 = 902.

باصبهان سنة تسعين ومائتين

Pas de points.

R.

P. 3⁸⁵ 05.

1083.

An 291 = 903.

باصبهان سنة احدى وتسعين ومائتين

Dans le champ : ولي الدولة

Inédite.

R.

P. 2⁸⁵ 85.

ÂMID.

1084.

An 292 = 905.

بامد سنة اثنين وتسعين ومائتين

Sans la légende : ولي الدولة

Inédite.

R.

P. 4⁸⁵ 55.

Pièce percée.

1085.

An 294 = 906.

بامد سنة اربع وتسعين ومائتين

Inédite.

R.

P. 3⁸⁵ 46.

EL-AHWÂZ.

1086.

An 291 = 903.

بالاهواز سنة احدى وتسعين ومائتين

Dans le champ : ولي الدولة

R.

P. 3⁸⁵ 10.

1087.

An 294 = 906.

بالاهواز سنة اربع وتسعين ومائتين

Sans la légende ولي الدولة

R.

P. 2^{er} 85.

EL-BAS'RAH.

1088.

An 294 = 906.

بالبصرة سنة اربع وتسعين ومائتين

Inédite.

R.

P. 3^{er} 03.

تستمر من الاهواز

TOUSTER-MEN-EL-AHWÂZ.

1089.

An 292 = 905.

بتستمر من الاهواز سنة اثنين وتسعين ومائتين

Inédite.

R.

P. 4^{er} 55.

حلوان

HOLWÂN.

1090.

An 292 = 905.

بحلوان سنة (اثننتين) وتسعين ومائتين

R.

P. 3^{er} 50.

Pl. V.

Dirhem cité dans les *Listes* de M. Siouffi, Mossoul, 1879.

RÂS-EL-'AÎN.

1091.

An 290 = 902.

براس العين سنة تسعين ومائتين

R.

P. 2^{er} 50.

EL-RÂFIK'AH.

1092.

An 295 = 907.

بالرافقة سنة خمس وتسعين ومائتين

Inédite.

R.

P. 3^{er} 40.

SORRA-MEN-RÂA.

1093.

An 290 = 902.

بسر من رای سنة تسعين ومائتين

R.

P. 3^{er} 16.

1094.

An 292 = 905.

بسر من رای سنة اثنين وتسعين ومائتين

R.

P. 2^{er} 76.

1095.

An 295 = 907.

بسر من رای سنة خمس وتسعين ومائتين

R.

P. 3^{er} 38.

القصر الفاخر

EL-K'AS'R EL-FÂKHIR.

1096.

An 295 = 907.

بالقصر الفاخر سنة خمس وتسعين ومائتين

R.

Pl. V.

P. 3^{er} 09.

Ce dirhem a été publié par Tornberg, qui lit le nom de la localité : El-Qasr el-Qâdir, avec un point de doute. Voir Tornberg, *Symbolæ*, IV, p. 16. La lecture القصر الفاخر est sûre; mais, malgré toutes mes recherches, je n'ai pu trouver mention de El-Kas'r el-Fâkhir

EL-KOUFAH.

1097.

An 289 = 902.

بالكوفة سنة تسع وثمانين ومائتين

Inédite.

R.

P. 2^{er} 85.

1098.

An 291 = 903.

بالكوفة سنة احدى وتسعين ومائتين

Dans le champ : ولي الدولة

R.

P. 3^{er} 10.

1099.

An 293 = 905.

بالكوفة سنة ثلث وتسعين ومائتين

Sans la légende : ولي الدولة

R.

P. 3^{er} 25.

MEDINET-EL-SALÂM.

1100.

An 290 = 902.

بمدينة السلام سنة تسعين ومائتين

R.

Pièce percée.

P. 3^{re} 16.

1101.

An 291 = 903.

بمدينة السلام سنة احدى وتسعين ومائتين

Dans le champ : ولي الدولة

R.

Pièce percée.

P. 3^{re} 45.

1102.

An 293 = 905.

بمدينة السلام سنة ثلث وتسعين ومائتين

Sans la légende : ولي الدولة

R.

P. 2^{de} 98.

1103.

An 295 = 907.

بمدينة السلام سنة خمس وتسعين ومائتين

R.

P. 3^{re} 50.

EL-MAS'IS'AH.

1104.

An 292 = 905.

بالمصيص سنة اثنين وتسعين ومائتين

R.

Pl. V.

P. 3^{re} 17.

MOSSOUL.

1105.

An 291 = 903.

R.

بالموصل سنة احدى وتسعين ومايتين

P. 3^{er} 50.

1106.

An 293 = 905.

R.

بالموصل سنة ثلث وتسعين ومايتين

P. 2^{er} 85.

1107.

An 294 = 906.

R.

بالموصل سنة اربع وتسعين ومايتين

P. 2^{er} 90.

1108.

An 295 = 907.

R.

بالموصل سنة خمس وتسعين ومايتين

P. 3^{er} 60.

NISIBIN.

1109.

An 292 = 905.

R.

بنصيبين سنة اثنين وتسعين ومايتين

P. 2^{er} 78.

1110.

An 29? = 90?

R.

بنصيبين سنة ... وتسعين ومايتين

Dans le champ : الى الدولة

P. 3^{er} 25.

WÂSETH.

1111.

An 291 = 903.

بواسط سنة احدى وتسعين ومائتين

R.

P. 2^{er} 60.

1112.

An 292 = 905.

بواسط سنة اثنين وتسعين ومائتين

Sans la légende : ولي الدولة

R.

P. 3^{er} 30.

HAMADÂN.

1113.

An 291 = 903.

بهذان سنة احدى وتسعين ومائتين

Dans le champ : ولي الدولة

Inédite.

R.

P. 2^{er} 83.

1114.

An 293 = 905.

(هذان) ان سنة ثلث وتسعين ومائتين

Sans la légende : ولي الدولة

Inédite.

R.

P. 3^{er} 00.

أبو الفضل جعفر المقتدر بالله

ABOU 'L-FADHL DJA'FAR

EL-MOK'TADER-BILLAH.

A. H. 295-320 = A. D. 907-932.

أردبيل

ARDEBIL.

1115.

An 311 = 923.

بأردبيل سنة إحدى عشر وثلاثمائة

لا اله الا
الله وحده
لا شريك له
أبو العباس بن
أمير المؤمنين

Ry.

الله
محمد
رسول
الله
المقتدر بالله

Inédite.

N.

P. 48^r 20.

Le dirhem frappé à cette date a été publié par M. Stanley Lane Poole. Cf. *The coins of the eastern khaleefehs*, p. 145, n° 425.

1116.

An 320 = 932.

باردبيل سنة عشرين وثلاثمائة

لا اله الا الله

وحده لا شريك له

ابو العباس بن

امير المؤمنين

R.

الله

محمد

رسول الله

المقتدر بالله

مفلح اليوسفي

مولى امير المؤمنين

Au-dessous : astre à six rayons.

AV.

Pl. VI.

P. 3^{re} 70.

EL-AHWÂZ.

1117.

An 317 = 929.

بالاهواز سنة سبع عشرة وثلاثمائة

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

ابو العباس بن

امير المؤمنين

Ry.

الله

محمد

رسول

الله

المقتدر بالله

Av.

P. 3^{er} 70.

TOUSTER-MEN-EL-AHWÂZ.

1118.

An 320 = 932.

بتستمر من الاهواز سنة عشرين وثلاثماية

Ry. Dans le champ :

المقتدر بالله

عيد الدولة

.

Pas de points dans le champ du droit.

Av.

P. 4^{er} 99.

ALEP.

1119.

An 296 = 908.

بجلب سنة ست وتسعين ومائتين

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

Ry. Dans le champ : المقتدر بالله

Inédite.

Av.

P. 3^{er} 46.

DAMAS.

1120.

An 310 = 922.

Dans le champ :

بدمشق سنة عشر وثلاثمائة

ابو العباس بن

امير المؤمنين

A.

P. 48^r 10.

S'ANA'Â.

1121.

An 314 = 926.

بصنعنا سنة اربعة عشرة وثلاثمائة

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

R.

Légende circulaire : لله الامر من قبل الخ

الله

محمد

رسول الله

المقتدر بالله

Astre à six rayons.

A.

D. 18^{mm}. P. 15^r 90.

1122.

An 315 = 927.

بصنعنا سنة خمس عشرة وثلاثمائة

Dans le champ, au-dessus et au-dessous de la légende, un point.

Inédite.

A.

D. 18^{mm}. P. 15^r 92.

FILASTHIN.

1123.

An 295 = 907.

بفلسطين سنة خمس وتسعين ومائتين

Seconde légende circulaire : الله الامر من قبل الخ

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

.

Ry.

الله

محمد

رسول

الله

المقتدر بالله

Légende circulaire : محمد رسول الله الخ

V.

Pièce percée.

P. 3^{er} 78.

1124.

An 306 = 918.

بفلسطين سنة ست وثلاثماية

Dans le champ :

ابوالعباس بن

امير المؤمنين

V.

Pièce percée.

P. 3^{er} 50.

1125.

An 317 = 929.

بفلسطين سنة سبع عشرة وثلاثماية

V.

P. 4^{er} 18.

K'UUMM.

1126.

An 305 = 917.

بقم سنة خمس وثلاثمائة

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

ابو العباس بن

امير المؤمنين

A.

Pl. VI.

D. 27^{mm}. P. 48^{er} 60.

1127.

An 310 = 922.

بقم سنة عشر وثلاثمائة

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

ابو العباس بن

امير المؤمنين

R. Dans le champ, au-dessous de la légende, un point.

A.

P. 38^{er} 70.

1128.

An 314 = 926.

بقم سنة اربع عشرة (ثلاثمائة)

Dans le champ, au-dessus et au-dessous de la légende, un point.

R. Pas de point au-dessous de la légende du champ.

A.

P. 38^{er} 68.

1129.

An 317 = 929.

بقي سنة سبع عشرة وثلاثمائة

Pas de points dans le champ du droit et du revers.

Av.

P. 3^{er} 85.

الكرك

EL-KARKH.

1130.

An 308 = 920.

بالكرخ سنة ثمان وثلاثمائة

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

ابو العباس بن

امير المؤمنين

Av.

Pl. VI.

P. 3^{er} 92.Dinar cité dans les *Listes* de M. Siouffi, Mossoul, 1879.

1131.

An 315 = 927.

بالكرخ سنة خمس عشرة وثلاثمائة

Dans le champ, au-dessus de la légende, un point.

Ry. Dans le champ :

المقتدر بالله

∴

Av.

P. 4^{er} 93.

EL-MOHAMMEDIYAH.

1132.

An 312 = 924.

بالحمدية سنة اثنى عشرة وثلاثمائة

لا اله الا الله

وحده لا شريك له

ابو العباس بن

امير المؤمنين

Ry. Dans le champ : المقتدر بالله

V.

D. 20^{mm}. P. 3^{re} 65.

MEDINET-EL-SALÂM.

1133.

An 306 = 918.

بمدينة السلام سنة ست وثلاثمائة

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

ابو العباس بن

امير المؤمنين

Ry. Dans le champ :

المقتدر بالله

5

V.

P. 3^{re} 80.

1134.

An 314 = 926.

بمدينة السلام سنة اربع عشرة وثلاثمائة

Ry. Dans le champ : المقتدر بالله

V.

P. 4^{re} 30.

MIS'R.

1135.

An 296 = 908.

بمصر سنة ست وتسعين ومائتين

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

AV.

P. 48^r 00.

1136.

An 298 = 910.

بمصر سنة ثمان وتسعين ومائتين

Dans le champ :

ابو العباس بن

امير المؤمنين

Inédite.

AV.

P. 38^r 95.

1137.

An 302 = 914.

بمصر سنة اثنتين وثلاثية

AV.

P. 38^r 98.

1138.

An 305 = 917.

بمصر سنة خمس وثلاثية

Ry. Dans le champ :

المقتدر بالله

AV.

P. 48^r 05.

1139.

An 307 = 919.

بمصر سنة سبع وثلاثمائة

Dans le champ, au-dessus de la légende du droit, un point.

A.

P. 4^{er} 00.

1140.

An 308 = 920.

بمصر سنة ثمان وثلاثمائة

R.

Dans le champ : المقتدر بالله

A.

P. 4^{er} 20.

1141.

An 309 = 921.

بمصر سنة تسع وثلاثمائة

R. Dans le champ :

المقتدر بالله

A.

P. 4^{er} 00.

1142.

An 311 = 923.

بمصر سنة إحدى عشرة وثلاثمائة

Dans le champ, au-dessous de la légende du droit, un point.

R. Dans le champ : المقتدر بالله

A.

P. 4^{er} 08.

1143.

An 312 = 924.

بمصر سنة اثنتى عشرة وثلاثمائة

Pas de point dans le champ, au-dessus de la légende du droit.

R.

المقتدر بالله

Inédite.

A.

P. 3^{er} 79.

1144.

An 313 = 925.

Dans le champ :

بمصر سنة ثلث عشرة وثلثمائة

..

لا اله الا

الله وحده

: لا شريك له :

ابو العباس بن

امير المؤمنين

::

Ry. Dans le champ : المقتدر بالله

V.

P. 4^{er} 30.

1145.

An 319 = 931.

Pas de points.

Inédite.

V.

بمصر سنة تسع عشرة وثلثمائة

P. 4^{er} 20.

1146.

An 320 = 932.

Ry. Dans le champ :

بمصر سنة عشرين وثلثمائة

المقتدر بالله

عيد الدولة

V.

Pièce percée.

P. 3^{er} 68.

HAMADÂN.

1147.

An 320 = 932.

بهمدان سنة عشرين وثلثمائة

Ry. Dans le champ : المقتدر بالله

V.

Pl. VI.

P. 4^{er} 30.

ارڄان

ARRADJÂN.

1148.

An 314 = 926.

R.

Pl. VI.

بارڄان سنه اربع عشره وثلثمائة

D. 30^{mm}. P. 5^{re} 95.

EL-BAS'RAH.

1149.

An 298 = 910.

R.

بالبصرة سنه ثمان وتسعين ومائتين

P. 2^{re} 85.

1150.

An 308 = 920.

R.

بالبصرة سنه ثمان وثلثمائة

P. 3^{re} 03.

1151.

An 312 = 924.

Inédite.

R.

بالبصرة سنه اثننتين عشره وثلثمائة

P. 3^{re} 70.

قفلېس

TIFLIS.

1152.

An 312 = 924.

R.

بتفليس سنه اثنى عشر وثلثمائة

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

P. 2^{re} 80.

حبلتا

HABOLTÂ?

1153.

An 304 = 916.

محبلتا سنة اربع وثلاثماية

Dans le champ :

أبو العباس بن

أمير المؤمنين

R.

Pl. VI.

P. 4^{er} 08.

Le coin a glissé; de là une confusion dans les légendes qui rend particulièrement difficile la lecture du nom de la ville. L'attribution à Haboltâ est probable, elle n'est pas certaine. Haboltâ était située entre El-Karkh et El-Soudek'aniyah. Cf. Al-Mokaddasi (édit. de Grøje), s. v. حبلى, p. 135. Voir aussi Sprenger, *Die Post-und Reiserouten des Orients*, p. 63 et 105, s. v. حبلى (حبلى, حبلى).

HARRÂN.

1154.

An 318 = 930.

بحران سنة ثمان عشرة وثلاثماية

Inédite.

R.

P. 3^{er} 38.

DAMAS.

1155.

An 303 = 915.

بدمشق سنة ثلث وثلاثماية

Inédite.

R.

Pièce percée.

P. 2^{er} 77.

RÂS-EL-'AÏN.

1156.

An 307 = 919.

برس العين سنة سبع (وثلاثية)

Inédite.

R.

P. 2^{er} 70.

EL-RÂFIK'ÂN.

1157.

An 299 = 911.

بالرافقة سنة تسع وتسعين ومائتين

Inédite.

R.

P. 3^{er} 40.

1158.

An 318 = 930.

بالرافقة سنة ثمان عشرة وثلاثية

Inédite.

R.

P. 3^{er} 87.

SORRA-MEN-RÂA.

1159.

An 299 = 911.

بسر من راي سنة تسع وتسعين ومائتين

R.

P. 2^{er} 80.

1160.

An 300 = 912.

بسر من راي سنة ثلاثية

Inédite.

R.

P. 2^{er} 70.

1161.

An 301 = 913.

بسر من رأى سنة إحدى وثلاثية

R.

Pièce percée.

P. 3^{re} 12.

1162.

An 302 = 914.

بسر من رأى سنة اثنتين وثلاثية

R.

P. 3^{re} 04.

1163.

An 303 = 915.

بسر من رأى سنة ثلث وثلاثية

R.

P. 2^{de} 97.

1164.

An 304 = 916.

بسر من رأى سنة أربع وثلاثية

Dans le champ :

المقتدر بالله

R.

P. 3^{re} 05.

1165.

An 305 = 917.

بسر من رأى سنة خمس وثلاثية

R. Dans le champ :

المقتدر بالله

R.

P. 3^{re} 00.

1166.

An 307 = 919.

بسر من رأى سنة سبع وثلاثية

R. Dans le champ : المقتدر بالله

R.

P. 3^{re} 24.

1167.

An 308 = 920.

بسر من رای سنة ثمان وثلاثایة

R.

P. 3^{er} 18.

1168.

An 310 = 922.

بسر من رای سنة عشر وثلاثایة

R.

P. 3^{er} 06.

1169.

An 311 = 923.

بسر من رای سنة احدى عشرة وثلاثایة

R.

P. 3^{er} 80.

1170.

An 312 = 924.

بسر من رای سنة اثنین عشرة وثلاثایة

R.

P. 3^{er} 80.

1171.

An 313 = 925.

بسر من رای سنة ثلث عشرة وثلاثایة

R.

P. 3^{er} 97.

1172.

An 314 = 926.

بسر (من رای) سنة اربع عشرة وثلاثایة

R.

P. 3^{er} 90.

1173.

An 317 = 929.

بسر من رای سنة سبع عشرة وثلاثایة

R.

P. 3^{er} 22.

سَلَمِيَّة

SALAMIYAH.

1174.

An 309 = 921.

R.

Pl. VI.

بِسْمِ اللَّهِ سَنَةِ تِسْعٍ وَثَلَاثِينَ

P. 3^{er} 30.

سَنْجَار

SINDJÂR.

1175.

An 306 = 918.

Inédite.

R.

(بِسْمِ اللَّهِ) سَنَةِ سِتٍّ وَثَلَاثِينَ

P. 2^{er} 65.

SOUK'-EL-AHWÂZ.

1176.

An 305 = 917.

R.

بِسْمِ اللَّهِ سَنَةِ خَمْسٍ وَثَلَاثِينَ

P. 2^{er} 90.

SCHÎRÂZ.

1177.

An 315 = 927.

R.

بِشِيرَاز سَنَةِ خَمْسٍ عَشْرَةٍ وَثَلَاثِينَ

P. 2^{er} 95.

EL-KOUFAH.

1178.

An 296 = 908.

بالكوفة سنة ست وتسعين ومائتين

Sans la légende :

ابو العباس بن

امير المؤمنين

R.

P. 3^{er} 03.

1179.

An 303 = 915.

بالكوفة سنة ثلث وثلاثماية

Dans le champ :

ابو العباس بن

امير المؤمنين

Inédite.

R.

P. 3^{er} 10.

1180.

An 308 = 920.

بالكوفة سنة ثمان وثلاثماية

R.

P. 3^{er} 22.

1181.

An 310 = 922.

بالكوفة سنة عشر وثلاثماية

R.

P. 3^{er} 35.

1182.

An 319 = 931.

بالكوفة سنة تسع عشرة وثلاثماية

Inédite.

R.

P. 2^{er} 70.

MEDINET-EL-SALÂM.

1183.

An 296 = 908.

مدينة السلام سنة ست وتسعين ومائتين

Sans la légende :

ابو العباس بن

امير المؤمنين

R.

P. 3^{er} 60.

1184.

An 297 = 909.

مدينة السلام سنة سبع وتسعين ومائتين

Dans le champ :

ابو العباس بن

امير المؤمنين

R.

P. 2^{er} 60.

1185.

An 298 = 910.

مدينة السلام سنة ثمان وتسعين ومائتين

R.

P. 3^{er} 00.

1186.

An 300 = 912.

مدينة السلام سنة ثلثماية

Dans le champ, au-dessus de la légende : ن

R. Dans le champ :

المقتدر بالله

R.

P. 3^{er} 30.

1187.

An 300 = 912.

مَدِينَةُ السَّلَامِ سَنَةِ ثَلَاثِيَّةٍ

Dans le champ, au-dessus de la légende : ۛ ; au-dessous de la légende, un point.

Ry. Dans le champ : المقتدر بالله

R.

P. 2^{re} 95.

1188.

An 301 = 913.

مَدِينَةُ السَّلَامِ سَنَةِ أَحَدَى وَثَلَاثِيَّةٍ

Dans le champ, au-dessus de la légende, ۛ ; au-dessous, un point.

Ry. Dans le champ :

المقتدر بالله

R.

P. 3^{re} 99.

1189.

An 302 = 914.

مَدِينَةُ السَّلَامِ سَنَةِ اثْنَتَيْنِ وَثَلَاثِيَّةٍ

Dans le champ, pas de croissant, pas de point.

Ry. Dans le champ : المقتدر بالله

R.

P. 3^{re} 14.

1190.

An 304 = 916.

مَدِينَةُ السَّلَامِ سَنَةِ أَرْبَعٍ وَثَلَاثِيَّةٍ

R.

P. 2^{re} 90.

1191.

An 305 = 917.

مَدِينَةُ السَّلَامِ سَنَةِ خَمْسٍ وَثَلَاثِيَّةٍ

لَا إِلَهَ إِلَّا

اللَّهُ وَحْدَهُ

لَا شَرِيكَ لَهُ

أَبُو الْعَاسِ بْنِ

أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ

R.

P. 2^{re} 90.

1192.

An 306 = 918.

مَدِينَةُ السَّلَامِ سَنَةِ سِتٍّ وَثَلَاثِيَّةٍ

R. Dans le champ, au-dessous de la légende, un point.

R.

P. 2^{er} 95.

1193.

An 307 = 919.

مَدِينَةُ السَّلَامِ سَنَةِ سَبْعٍ وَثَلَاثِيَّةٍ

Dans le champ, au-dessous de la légende, un point.

R. Dans le champ :

المقتدر بالله

س

R.

P. 3^{er} 35.

1194.

An 308 = 920.

مَدِينَةُ السَّلَامِ سَنَةِ ثَمَانٍ وَثَلَاثِيَّةٍ

Dans le champ : المقتدر بالله

R.

P. 2^{er} 70.

Pièce percée.

1195.

An 309 = 921.

مَدِينَةُ السَّلَامِ سَنَةِ تِسْعٍ وَثَلَاثِيَّةٍ

Dans le champ, au-dessus de la légende, un point.

R.

P. 2^{er} 60.

1196.

An 310 = 922.

مَدِينَةُ السَّلَامِ سَنَةِ عَشْرٍ وَثَلَاثِيَّةٍ

Pas de point dans le champ.

R.

P. 3^{er} 35.

1197.

An 311 = 923.

مَدِينَةُ السَّلَامِ سَنَةِ أَحَدَى عَشْرَةٍ وَثَلَاثِيَّةٍ

R.

P. 2^{er} 99.

1198.

An 312 = 924.

بمدينة السلام سنة اثنى عشرة وثلاثية

R.

P. 3^{er} 40.

1199.

An 314 = 926.

بمدينة السلام سنة اربع عشرة وثلاثية

R.

P. 2^{er} 90.

1200.

An 315 = 927.

بمدينة السلام سنة خمس عشرة وثلاثية

Dans le champ, au-dessus de la légende, un point.

R.

P. 3^{er} 34.

1201.

An 316 = 928.

بمدينة السلام سنة ست عشرة وثلاثية

Pas de point au-dessus de la légende.

R.

P. 3^{er} 40.

1202.

An 316 = 928.

بمدينة السلام سنة ست عشرة وثلاثية

R. Dans le champ :

المقتدر بالله

R.

P. 3^{er} 43.

1203.

An 317 = 929.

بمدينة السلام سنة سبع عشرة وثلاثية

R.

Dans le champ : المقتدر بالله

R.

P. 5^{er} 18.

1204.

An 318 = 930.

R.

مدينة السلام سنة ثمان عشرة وثلاثمائة

P. 4^{er} 50.

1205.

An 319 = 931.

R.

مدينة السلام سنة تسع عشرة وثلاثمائة

P. 2⁸⁷ 99.

1206.

An 320 = 932.

R.

مدينة السلام سنة عشرين وثلاثمائة

P. 2⁸⁷ 73.

1207.

An 320 = 932.

R. Dans le champ :

مدينة السلام سنة عشرين وثلاثمائة

المقتدر بالله
عيد الدولة

R.

P. 3⁸⁷ 60.

MOSSOUL.

1208.

An 314 = 926.

R. Dans le champ : المقتدر بالله .

Inédite.

R.

بالموصل سنة اربع عشرة وثلاثمائة

P. 3⁸⁷ 02.

1209.

An 317 = 929.

Inédite.

R.

بالموصل سنة سبع عشرة وثلاثمائة

D. 28^{mm}. P. 3⁸⁷ 08.

NĪSĀBĀN.

1210.

An 297 = 909.

R.

بنصيبين سنة سبع وتسعين ومائتين

P. 7^{er} 34.

1211.

An 304 = 916.

R.

بنصيبين سنة اربع وثلاثمائة

P. 3^{er} 69.

1212.

An 308 = 920.

R.

بنصيبين سنة ثمان وثلاثمائة

P. 3^{er} 24.

1213.

An 310 = 922.

Inédite.

R.

بنصيبين سنة عشر وثلاثمائة

P. 4^{er} 30.

WĀSETH.

1214.

An 306 = 918.

Inédite.

R.

بواسط سنة ست وثلاثمائة

P. 2^{er} 73.

1215.

An 311 = 923.

بواسط سنة احدى عشرة وثلاثمائة

R.

P. 3^{er} 40.

1216.

An 312 = 924.

بواسط سنة اثنى عشرة وثلاثمائة

R.

P. 3^{er} 19.

1217.

An 315 = 927.

بواسط سنة خمس عشرة وثلاثمائة

Inédite.

R.

P. 2^{er} 65.

1218.

An 317 = 929.

بواسط سنة سبع عشرة وثلاثمائة

R.

P. 2^{er} 50.

1219.

An 319 = 931.

بواسط سنة تسع عشرة وثلاثمائة

Dans le champ, au-dessous de la légende, un point.

R.

P. 3^{er} 24.

ابو منصور محمد القاهر بالله

ABOU MANS'OUR MOHAMMED

EL-K'ÂHER-BILLAH.

A. H. 320-322 = A. D. 932-934.

ÂMID.

1220.

An 320 = 932.

بامد (سنة) عشرين وثلاثمائة

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

Ry.

الله

محمد

رسول

الله

القاهر بالله

Inédite.

R.

Pl. VI.

P. 3^{re} 88.

HOLWÂN.

1221.

An 321 = 933.

بجلوان سنة احدى وعشرين وثلاثمائة

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

ابو القاسم بن

امير المؤمنين

R.

Pl. VI.

P. 1^{re} 75.

SORRA-MEN-RÂA.

1222.

An 321 = 933.

بسر من رأى سنة احدى وعشرين وثلاثمائة

R.

P. 2^{re} 22.

1223.

An 322 = 934.

بسر من رأى سنة اثنتين وعشرين وثلاثمائة

Ry.

الله
محمد رسول الله
الله القاهر بالله
المنتقم من اعدا
الله لدين الله

R.

P. 5^{re} 00.

EL-KOUFAH.

1224.

An 321 = 933.

بالكوفة سنة احدى وعشرين وثلاثمائة

Dans le champ :

ابو القاسم بن
امير المؤمنين

Ry.

الله
محمد
رسول
الله
القاهر بالله

Inédite.

R.

P. 2^{re} 90.

MEDINET-EL-SALÂM.

1225.

An 320 = 932.

بمدينة السلام سنة عشرين وثلاثية

Sans la légende :

ابوالقاسم بن
امير المؤمنين

R.

P. 2^{er} 60.

1226.

An 321 = 933.

بمدينة السلام سنة احدى وعشرين وثلاثية

R.

P. 2^{er} 87.

1227.

An 321 = 933.

بمدينة السلام سنة احدى وعشرين وثلاثية

Dans le champ :

ابوالقاسم بن
امير المؤمنين

R.

P. 2^{er} 90.

1228.

An 322 = 934.

بمدينة السلام سنة اثننتين وعشرين وثلاثية

R.

الله

محمد رسول الله

الله القاهر بالله

المنتقم من اعدا

الله لدين الله

R.

P. 3^{er} 15.

أبو العباس أحمد الرازي بالله

ABOU'L-ABBÂS AHMED

EL-RÂDHY-BILLAH.

A. H. 322-329 = A. D. 934-940.

TIBÉRIADE.

1229.

An 323 = 935.

بطبرية سنة ثلث وعشرين وثلثمائة

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

Ry.

الله

محمد

رسول

الملك

الرازي بالله

Av.

Pl. VI.

P. 3^{re} 60.

MEDINET-EL-SALÂM.

1230.

An 326 = 937.

بمدينة السلام سنة ست وعشرين وثلثمائة

Ry. Dans le champ :

الرازي بالله

د

Av.

P. 3^{re} 98.

MIS'R.

1231.

An 323 = 935.

مصر سنة ثلث وعشرين وثلاثية

Ry. Dans le champ : الراضى بالله

Av.

P. 3^{re} 80.

Pièce percée.

1232.

An 323 = 935.

مصر سنة ثلث وعشرين وثلاثية

Ry. Dans le champ :

الراضى بالله

Av.

ح

P. 3^{re} 63.

1233.

An 325 = 937.

مصر سنة خمس وعشرين وثلاثية

Dans le champ : ح

Points : مصر

Ry. Dans le champ : الراضى بالله

Av.

P. 3^{re} 56.

1234.

An 325 = 937.

مصر سنة خمس وعشرين وثلاثية

Av.

P. 4^{re} 03.

SANS NOM DE VILLE.

1235.

An 325 = 937.

بسم الله ضرب سنة خمس وعشرين وثلاثمائة

أمير

المو

منين

Rv.

لا اله الا الله محمد رسول الله

لله

الراضى

بالله

R.

Pl. VII.

P. 5^{re} 74.

EL-BAS'RAH.

1236.

An 322 = 934.

بالبصرة سنة اثننتين وعشرين وثلاثمائة

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

Rv.

الله

محمد

رسول

الله

الراضى بالله

R.

P. 2^{re} 94.

1237.

An 322 = 934.

R.

بالبصرة سنة اثنيتين وعشرين وثلاثة مائة

P. 1^{re} 53.

Pièce percée.

KNESE.

1238.

An 322 = 934.

R.

بمصر سنة اثنيتين وعشرين وثلاثمائة

P. 4^{re} 07.

Pl. VII.

EL-RÂFIKÂN.

1239.

An 322 = 934.

R.

بالرافقة سنة اثنيتين وعشرين وثلاثمائة

P. 3^{re} 40.

1240.

An 327 = 938.

Dans le champ :

بالرافقة سنة سبع وعشرين وثلاثمائة

R.

ابو الفضل بن

امير المؤمنين

P. 3^{re} 87.

SORRA-MEN-RÎA.

1241.

An 323 = 935.

بسر من رأى سنة ثلث وعشرين وثلاثمائة

Sans la légende :

أبو الفضل بن
أمير المؤمنين

R.

P. 3^{er} 05.

1242.

An 327 = 938.

بسر من رأى سنة سبع وعشرين وثلاثمائة

Dans le champ :

أبو الفضل بن
أمير المؤمنين

R.

P. 3^{er} 97.

EL-KOUFAH.

1243.

An 323 = 935.

بالكوفة سنة ثلث وعشرين وثلاثمائة

Sans la légende :

أبو الفضل بن
أمير المؤمنين

R.

P. 3^{er} 03.

1244.

An 326 = 937.

بالكوفة سنة ست وعشرين وثلاثمائة

Inédite.

R.

P. 4^{er} 18.

MEDINET-EL-SALÂM.

1245.

An 322 = 934.

R. بمدينة السلام سنة اثنتين وعشرين وثلاثية

R.

Pièce percée.

P. 2^{re} 75.

1246.

An 323 = 935.

R. بمدينة السلام سنة ثلث وعشرين وثلاثية

R.

P. 3^{re} 40.

1247.

An 324 = 936.

R. بمدينة السلام سنة أربع وعشرين وثلاثية

R. Dans le champ :

الراضى بالله

د

R.

P. 3^{re} 87.

1248.

An 325 = 937.

R. بمدينة السلام سنة خمس وعشرين وثلاثية

R.

P. 3^{re} 20.

1249.

An 326 = 937.

R. بمدينة السلام سنة ست وعشرين وثلاثية

R. Dans le champ : الراضى بالله

R.

P. 2^{re} 58.

1250.

An 326 = 937.

R. بمدينة السلام سنة ست وعشرين وثلاثية

R. Dans le champ :

الراضى بالله

د

R.

P. 3^{re} 18.

1251.

An 327 = 938.

بمدينة السلام سنة سبع وعشرين وثلاثمائة

Dans le champ :

ابوالفضل بن

امير المؤمنين

R. Dans le champ : الرضى بالله

R.

P. 2⁸ 04.

1252.

An 328 = 939.

بمدينة السلام سنة ثمان وعشرين وثلاثمائة

R.

P. 2⁸ 05.

WÂSETH.

1253.

An 326 = 937.

بواسط سنة ست وعشرين وثلاثمائة

Sans la légende :

ابوالفضل بن

امير المؤمنين

R.

P. 2⁸ 44.

ابو اسحاق ابراهيم المتقى لله

ABOU ISHÂK' IBRÂHIM

EL-MOTTAK'Y-LILLAH.

A. H. 329-333 = A. D. 940-944.

MEDINET-EL-SALÂM.

1254.

An 330 = 941.

بمدينة السلام سنة ثلثين وثلاثمائة

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

ابو منصور بن

امير المؤمنين

Ry.

الله

محمد

رسول

الله

المتقى لله

N.

P. 3^{re} 75.

MIS'R.

1255.

An 330 = 941.

بمصر سنة ثلثين وثلثمائة

Ry. Dans le champ :

الله

محمد

رسول

الله

المتقى لله

م

Inédite.

AV.

P. 4^{re} 16.

EL-BAS'RAH.

1256.

An 330 = 941.

بالبصرة سنة ثلثين وثلثمائة

Ry. Dans le champ : الله المتقى

Inédite.

R.

P. 3^{re} 60.

1257.

An 330 = 941.

بالبصرة سنة ثلثين وثلثمائة

Zone lisse. Inédite.

R.

P. 2^{re} 80.

SORRA-MEN-RÂA.

1258.

An 330 = 941.

بسر من رأى سنة ثلثين وثلاثية

R.

P. 3^{re} 17.

Pièce percée.

EL-KOUFAH.

1259.

An 329 = 940.

بالكوفة سنة تسع وعشرين وثلاثية

R.

P. 3^{re} 60.

MEDINET-EL-SALÂM.

1260.

An 329 = 940.

بمدينة السلام سنة تسع وعشرين وثلاثية

R.

P. 4^{re} 22.

1261.

An 330 = 941.

بمدينة السلام سنة ثلثين وثلاثية

R.

P. 3^{re} 94.

1262.

An 330 = 941.

بمدينة السلام سنة ثلثين وثلاثية

Variété de coin.

R.

P. 3^{re} 00.

1263.

An 333 = 944.

بمدينة السلام سنة ثلث وثلثين وثلثمائة

Ry.

الله

محمد

رسول

الله

صلى الله عليه

المتقى لله

R.

P. 28^r 23.

WÂSETH.

1264.

An 330 = 941.

بواسط سنة ثلثين وثلثمائة

Ry.

الله

محمد

رسول

الله

المتقى لله

R.

P. 38^r 35.

أبو القاسم عبد الله المستكفي بالله

ABOU 'L-K'ÂSIM 'ABD-ALLAH

EL-MOSTAKFY-BILLAH.

A. H. 333-334 = A. D. 944-945.

MEDINET-EL-SALÂM.

1265.

An 334 = 945.

بمدينة السلام سنة اربع وثلثين وثلثمائة

س

لا اله الا الله

وحده لا شريك له

أبو الحسن محمد

بن أمير المؤمنين

Ry.

الله

محمد رسول

الله صلى الله

عليه وسلم

أما الحق

المستكفي بالله

Av.

Pl. VII.

P. 3^{re} 88.

1266.

An 334 = 945.

مدينة السلام سنة اربع وثلاثين وثلاثمائة

La lettre س ne se trouve pas dans le champ.

R.

P. 4^{er} o5.

1267.

An 334 = 945.

مدينة السلام سنة اربع وثلاثين وثلاثمائة

R.

P. 2^{er} 50.

Les monnaies frappées l'an 334 à Medinet-el-Salâm avec le nom d'El-Mostakfy et celui de son fils, Abou 'l-Hasan Mohammed, sont de trois sortes. Les premières appartiennent à Touzoun, l'émir el-oméra, dont elles portent le titre : المظفر ابو الوفا; elles ont été émises avant le 23 de moharrem, jour de la mort de Touzoun. Les secondes offrent seulement les noms du khalife et de son fils; elles ont été frappées du 24 de moharrem au 12 de djoumâda el-awal. A cette dernière date, Moëz-el-Doulet, le Bouïde, élevé à la dignité d'émir el-oméra, inscrivit son nom et celui de son frère, 'Amad-el-Doulet, sur la monnaie, avec le nom du khalife. Ce troisième monnayage ne dura que cinq semaines. Le mois suivant, djoumâda II, El-Mostakfy fut mis à mort. Ibn Schirzâd avait exercé après Touzoun la souveraineté d'émir el-oméra pendant trois mois et quelques jours, de safar à djoumâda el-awal. Peut-être a-t-il frappé des médailles en son nom, mais ces pièces nous sont inconnues. Voir Defrémery, *Mémoire sur les émirs el-oméra*.

ابوالقاسم الفضل المطيع لله

ABOU'L-K'ÂSIM EL-FADHL

EL-MOTHI'-LILLAH.

A. H. 334-363 = A. D. 945-973.

عثر

ATTHAR.

1268.

An 342 = 953.

بسم الله ضرب هذا الدينار بعثر سنة اثنين واربعين وثلاث (ماية)

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

ن

Ry.

الله

محمد

رسول الله

المطيع لله

Légende circulaire :

ارسله بالهدا ودين للحق ليظهره على الدين كله ولو كره

N.

P. 2^{er} 47.

Pl. VII.

M. Stanley Lane Poole a publié un dinar d'El-Mothi', frappé l'an 348. Il a lu le nom de la ville ميني. Cette lecture a été adoptée par M. Otto Blau, qui a décrit un second exemplaire de cette monnaie. Cf. *The coins of the eastern khalefahs*, p. 160, et *Numismatische Zeitschrift*, année 1876, p. 47. M. Ad. Erman propose la leçon عثر, qui est la véritable. La similitude du ر dans le mot عثر avec la même lettre dans le mot ضرب et dans le mot دينار ne laisse pas de doute à ce sujet.

M. Ad. Erman a signalé une monnaie, frappée à la même date que la nôtre, c'est-à-dire l'an 342, sans la faire graver. Voir *Zeitschrift für Numismatik*, année 1884, p. 65. J'ai cru, vu l'importance de ce dinar, devoir en donner une reproduction.

A partir d'El-Mothi' le mot dinar prend la forme orthographique دينار.

FILASTHÎN.

1269.

An 355 = 965.

بفلسطين سنة خمس وخمسين وثلاثمائة

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

ط

Ry.

الله

محمد

رسول الله

صلى الله عليه

وعلى آله

المطيع لله

Av.

P. 35r 50.

M. Stanley Lane Poole attribue à Kâfour, l'ikhschîdite, un dinar frappé à Filasthîn, l'an 355, bien que la pièce ne porte que le nom d'El-Mothi'. E. T. Rogers, qui décrit la même monnaie, l'attribue au khalife, et suppose que cette pièce a été frappée pendant une occupation momentanée de Ramleh par les troupes d'el-Mothi'. L'attribution de Rogers m'a paru juste. Les monnaies des Ikhschîdites portent les noms des princes de cette dynastie qui les ont émis. Tornberg et M. Stanley Lane Poole signalent des dirhems frappés à Filasthîn, l'an 353, avec le nom d'Aly ben Ikhschîd. J'ai donc cru devoir suivre la leçon de Rogers au sujet de notre dinar qui, vraisemblablement, a été frappé l'an 355, comme ceux du British Museum et de la collection Rogers. Cf. Stanley Lane Poole, *Catalogue of oriental coins*, t. II, p. 71. c. 2; Rogers, *Journal of the R. A. S.*, new series, t. VII, p. 293; Tornberg, *Symbolæ*, IV, p. 48.

ابو المظفر يوسف المستنجد بالله

ABOU'L-MODHAFFER YOUSOUF

EL-MOSTANDJED-BILLAH.

A. H. 555-566 = A. D. 1160-1170.

MEDINET-EL-SALÂM.

1270.

An 555 = 1160.

(مدينة) السلام سنة خمس وخمسين وخمماية

الامام

لا اله الا الله

وحده لا شريك له

المستنجد

بالله امير

المؤمنين

Ry.

الله

محمد

رسول الله

صلى الله عليه

Av.

Pl. VII.

P. 1^{re} 55.

1271.

An 565 = 1169.

بمدينة السلام سنة خمس وستين وخمماية

الامير
لا اله الا الله
وحده لا شريك له
المستنجد بالله
امير المؤمنين

A.

Pl. VII.

D. 25^{mm}.P. 2^{8r} 50.

ابو محمد الحسن المستنضي بامر الله

ABOU MOHAMMED EL-HASAN

EL-MOSTADHY BI-AMR-ILLAH.

A. H. 566-575 = A. D. 1170-1179.

MEDINET-EL-SALÂM.

1272.

An 566 = 1170.

بمدينة السلام سنة ست وستين وخمماية

الامير
لا اله الا الله
وحده لا شريك له
المستنضي بامر
الله امير
المؤمنين

R.

محمد
رسول الله
صلى الله عليه

A.

Pl. VII.

D. 25^{mm}.P. 3^{8r} 90.

1273.

An 573 -- 1177.

عجينة تسلم سنة ثلث وسبعين وخمسة

Inédite.

N.

D. 25^{mm}.P. 3^{re} 15.

1274.

An 574 -- 1178.

عجينة تسلم سنة أربع وسبعين وخمسة

N.

D. 25^{mm}.P. 3^{re} 10.

أبو العباس أحمد الناصر لدين الله

ABOU'L-ABBÁS AHMED

EL-NÂS'ER-LÉDÎN-ALLAH.

A. H. 575-622 = A. D. 1179-1225.

دقوقا

DAK'OUK'Â.

1275.

An 686 -- 1290.

بدقوقا سنة ست وثمانين وخمسة

الامام
لا اله الا الله
وحده لا شريك له
الناصر لدين
الله امير
المؤمنين

Ry.

والدين

محمد
رسول الله
صلى الله عليه

Cercle terminé par un fleuron à l'intérieur.

N.

D. 26^{mm}.P. 2^{de} 10.

Pl. VII.

1276.

An 596 = 1199.

بدقوقا سنة ست وتسعين وخمسمائة

الامام
لا اله الا الله
وحده لا شريك له
الناصر لدين الله
امير المؤمنين

A.

Pl. VII.

D. 28^{mm}.P. 48^r 78.

MEDINET-EL-SALÂM.

1277.

An 584 = 1188.

مدينة السلام سنة اربع وثمانين وخمسمائة

R.

الله
محمد
رسول الله
صلى الله عليه

Sans fleuron à l'intérieur du cercle.

Inédite.

A.

D. 26^{mm}.P. 28^r 35.

1278.

An 590 = 1193.

مدينة السلام سنة تسعين وخمسمائة

R.

والدين
محمد
رسول الله
صلى الله عليه

A.

D. 25^{mm}.P. 58^r 25.

1273.

An 573 = 1177.

Inédite.

بمدينة السلام سنة ثلث وسبعين وخمماية

AV.

D. 25^{mm}.P. 3^{er} 25.

1274.

An 574 = 1178.

AV.

بمدينة السلام سنة اربع وسبعين وخمماية

D. 25^{mm}.P. 2^{er} 90.

ابوالعباس احمد الناصر لدين الله

AROU'L-'ABBÂS AHMED

EL-NÂS'ER-LÉDÎN-ALLAH.

A. H. 575-622 = A. D. 1179-1225.

دقوقا

DAK'OUK'Â.

1275.

An 586 = 1190.

بدقوقا سنة ست وثمانين وخمماية

الامام
لا اله الا الله
وحده لا شريك له
الناصر لدين
الله امير
المؤمنين

Ry.

والدين

محمد
رسول الله
صلى الله عليه وآله

Cercle terminé par un fleuron à l'intérieur.

AV.

D. 26^{mm}.P. 2^{er} 70.

Pl. VII.

1276.

An 596 = 1199.

بدقوقا سنة ست وتسعين وخمسمائة

الامام
لا اله الا الله
وحده لا شريك له
الناصر لدين الله
امير المؤمنين

Av.

Pl. VII.

D. 28^{mm}. P. 48^r 78.

MEDINET-EL-SALÂM.

1277.

An 584 = 1188.

بمدينة السلام سنة اربع وثمانين وخمسمائة

Ry.

الله
محمد
رسول الله
صلى الله عليه

Sans fleuron à l'intérieur du cercle.

Inédite.

Av.

D. 26^{mm}. P. 28^r 35.

1278.

An 590 = 1193.

بمدينة السلام سنة تسعين وخمسمائة

Ry.

والدين
محمد
رسول الله
صلى الله عليه

Av.

D. 25^{mm}. P. 58^r 25.

1279.

An 593 = 1196.

مَدِينَةُ السَّلَامِ سَنَةِ ثَلَاثٍ وَتِسْعِينَ وَخَمْسِمِائَةٍ

Fleuron à l'intérieur du cercle.

Inédite.

A.

D. 27^{mm}. P. 3^{er} 00.

1280.

An 596 = 1199.

مَدِينَةُ السَّلَامِ سَنَةِ سِتٍّ وَتِسْعِينَ وَخَمْسِمِائَةٍ

Inédite.

A.

D. 26^{mm}. P. 3^{er} 95.

1281.

An 596 = 1199.

مَدِينَةُ السَّلَامِ سَنَةِ سِتٍّ وَتِسْعِينَ وَخَمْسِمِائَةٍ

A.

D. 26^{mm}. P. 4^{er} 90.

1282.

An 597 = 1200.

مَدِينَةُ السَّلَامِ سَنَةِ سَبْعٍ وَتِسْعِينَ وَخَمْسِمِائَةٍ

Inédite.

A.

D. 27^{mm}. P. 6^{er} 51.

Pièce avec bélière et percée.

1283.

An 603 = 1206.

بمدينة السلام سنة ثلث وستماية

الامام

لا اله الا الله

وحده لا شريك له

الناصر لدين

الله امير

المومنين

Ry.

الحمد لله

محمد

رسول الله

صلى الله عليه

Av.

Pièce percée.

D. 31^{mm}.P. 5^{er} 48.

1284.

An 606 = 1209.

بمدينة السلام سنة ست وستماية

الامام

لا اله الا الله

وحده لا شريك له

الناصر لدين الله

امير المومنين

Av.

Pièce avec bélière.

D. 32^{mm}.P. 8^{er} 20.

1285.

An 606 = 1209.

بمدينة السلام سنة ست وستماية

Av.

D. 29^{mm}.P. 4^{er} 78.

1286.

An 607 = 1210.

بمدينة السلام سنة سبع وستماية

V.

D. 31^{mm}. P. 7^{5r} 60.

1287.

An 608 = 1211.

بمدينة السلام سنة ثمان وستماية

V.

D. 30^{mm}. P. 6^{5r} 23.

1288.

An 609 = 1212.

بمدينة السلام سنة تسع وستماية

V.

D. 31^{mm}. P. 7^{5r} 14.

1289.

An 610 = 1213.

بمدينة السلام سنة عشرة وستماية

V.

D. 30^{mm}. P. 11^{5r} 99.

1290.

An 611 = 1214.

بمدينة السلام سنة إحدى عشرة وستماية

Au revers, fleuron à l'intérieur du cercle.

V.

D. 30^{mm}. P. 5^{5r} 85.

1291.

An 612 = 1215.

بمدينة السلام سنة اثني عشرة وستماية

V.

D. 30^{mm}. P. 11^{5r} 73.

1292.

An 612 = 1215.

بمدينة السلام سنة اثني عشرة وستماية

V.

D. 30^{mm}. P. 7^{5r} 25.

1293.

An 613 = 1216.

مدينة السلام سنة ثلث عشرة وستماية

A.

D. 30^{mm}.P. 13^{er} 11.

1294.

An 613 = 1216.

مدينة السلام سنة ثلث عشرة وستماية

A.

D. 27^{mm}.P. 9^{er} 10.

1295.

An 613 — 1216.

مدينة السلام سنة ثلث عشرة وستماية

A.

D. 28^{mm}.P. 6^{er} 25.

1296.

An 614 = 1217.

مدينة السلام سنة أربع عشرة وستماية

A.

D. 31^{mm}.P. 18^{er} 38.

1297.

An 614 = 1217.

مدينة السلام سنة أربع عشرة وستماية

A.

D. 29^{mm}.P. 6^{er} 65.

1298.

An 615 = 1218.

مدينة السلام سنة خمس عشرة وستماية

Sans fleuron à l'intérieur du cercle.

A.

D. 25^{mm}.P. 4^{er} 18.

Pièce avec bélière.

1299.

An 615 = 1218.

بمدينة السلام سنة خمس عشرة وستماية

AV.

D. 22^{mm}. P. 25^r 40.

1300.

An 617 = 1220.

بمدينة السلام سنة سبع عشرة وستماية

AV.

D. 30^{mm}. P. 11^r 72.

1301.

An 618 = 1221.

بمدينة السلام سنة ثمان عشرة وستماية

AV.

D. 28^{mm}. P. 6^r 38.

1302.

An 618 = 1221.

بمدينة السلام سنة ثمان عشرة وستماية

AV.

D. 27^{mm}. P. 6^r 92.

1303.

An 620 = 1223.

بمدينة السلام سنة عشرين وستماية

Ry.

والدين

محمد
 رسول الله
 صلى الله عليه

AV.

D. 30^{mm}. P. 6^r 55.

ابونصر محمد الظاهر بامر الله

ABOU NAS'R MOHAMMED

EL-DHÂHER BI-AMR-ILLAH.

A. H. 622-623 = A. D. 1225-1226.

MEDINET-EL-SALÂM.

1304.

An 622 = 1225.

بمدينة السلام سنة اثنتين وعشرين وسقاية

العام

لا اله الا الله

وحده لا شريك له

الظاهر بامر الله

امير المؤمنين

Ry.

الحمد لله

محمد

رسول الله

صلى الله عليه

N.

D. 27^{mm}.P. 7^{sr} 60.

1305.

An 622 = 1225.

بمدينة السلام سنة اثنتين وعشرين وسقاية

الله

Ry.

محمد

رسول الله

صلى الله عليه

Inédite.

N.

D. 27^{mm}.P. 7^{sr} 50.

أبو جعفر المنصور المستنصر بالله

ABOU DJA'FAR EL-MANS'OUR

EL-MOSTANS'ER-BILLAH.

A. H. 623-640 = A. D. 1226-1242.

اربيل

IRBIL.

1306.

An 632 = 1234.

باريل سنة اثننتين وثلثين... (وستماية)

الامام

لا اله الا الله

وحده لا شريك له

المستنصر بالله

امير المؤمنين

Ry.

الله

محمد

رسول الله

صلى الله عليه

Deux cercles en cordonnet.

AV.

D. 25^{mm}.

P. 48^r 02.

Pl. VII.

1307.

An 632 = 1234.

باريل سنة اثننتين وثلثين وستماية

AV.

D. 27^{mm}.

P. 28^r 30.

1308.

An 633 = 1235.

باربل سنة ثلث وثلثين وسقاية

Inédite.

V.

D. 36^{mm}.P. 2^{er} 30.

1309.

An 634 = 1236.

باربل سنة اربع وثلثين وسقاية

Au revers, fleuron à l'intérieur du cercle.

V.

D. 25^{mm}.P. 2^{er} 05.

MEDINET-EL-SALÂM.

1310.

An 634 = 1236.

مدينة السلام سنة اربع وثلثين وسقاية

الامام

٢	١	٢	١
لا اله الا الله	لا اله الا الله	لا اله الا الله	لا اله الا الله
وحده لا شريك له	وحده لا شريك له	وحده لا شريك له	وحده لا شريك له
المستنصر بالله	المستنصر بالله	المستنصر بالله	المستنصر بالله
امير المؤمنين	امير المؤمنين	امير المؤمنين	امير المؤمنين

بنصر الله

R.

الحمد لله

٢	١	٢	١
محمد	محمد	محمد	محمد
رسول الله	رسول الله	رسول الله	رسول الله
صلى الله عليه	صلى الله عليه	صلى الله عليه	صلى الله عليه
وسلم	وسلم	وسلم	وسلم

Légende circulaire :

محمد رسول الله ارسله بالهدى ودين الحق ليظهره على الدين كله

Les légendes du champ, au droit et au revers, sont inscrites dans une rosace formée par quatre accolades.

V.

D. 25^{mm}.P. 5^{er} 95.

1311.

An 632 = 1234.

بمدينة السلام سنة اثنين وثلاثين وستماية

لا اله الا

الله محمد

رسول الله

R. Légende circulaire :

نصر من الله (وفتح قريب)

Coran, sour. LXI, 13.

الامام

المستنصر

بالله امير

المومنين

Les légendes du champ, au droit et au revers, sont inscrites dans une rosace formée par quatre accolades et ornementée de quatre fleurons à l'intérieur.

R.

D. 20^{mm}. P. 2^{er} 85.

1312.

An 634 = 1236.

بمدينة السلام سنة اربع وثلاثين (وستماية)

R.

D. 20^{mm}. P. 2^{er} 55.

1313.

An 637 = 1239.

بمدينة السلام سنة سبع وثلاثين وستماية

R. Légende circulaire :

نصر من الله وفتح قريب وبشر المومنين

R.

D. 21^{mm}. P. 2^{er} 79.

1314.

An 638 = 1240.

R. مدينة السلام سنة ثمان وثلاثين وستماية
D. 21^{mm}. P. 28^r 97.

1315.

An 639 = 1241.

مدينة السلام سنة تسع وثلاثين وستماية
D. 20^{mm}. P. 28^r 88.

SANS NOM DE VILLE, SANS DATE.

1316.

Dans le champ :

(الله) ست نصر
بالله امير
(المو) منين
R. (محمد) مد
(رسول الله)

Inédite.

R. D. 6^{mm}. P. 08^r 95.

أبو أحمد عبد الله المستعصم بالله

ABOU AHMED 'ABD-ALLAH

EL-MOSTA'S'EM-BILLAH.

A. H. 640-656 = A. D. 1242-1258.

MEDINET-EL-SALÂM.

1317.

An 640 = 1242.

مدينة السلام سنة اربعين وسقاية

الامام

لا اله الا الله
وحده لا شريك له
المستعصم بالله
امير المؤمنين

بنصر الله

Ry.

الحمد لله

محمد
رسول الله
صلى الله عليه
وسلم

Légende circulaire :

محمد رسول الله ارسله بالهدى ودين الحق ليظهره على الدين كله

Les légendes du champ, au droit et au revers, sont inscrites dans une rosace formée par quatre accolades.

Av.

Pièce percée.

D. 26^{mm}. P. 12⁵ 15.

1318.

An 640 = 1242.

مَدِينَةُ السَّلَامِ سَنَةِ اَرْبَعِيْنَ وَسِتَّمِائَةٍ

N.

D. 27^{mm}. P. 7^{8r} 14.

1319.

An 641 = 1243.

مَدِينَةُ السَّلَامِ سَنَةِ اَحَدَى وَاَرْبَعِيْنَ وَسِتَّمِائَةٍ

N.

D. 27^{mm}. P. 5^{8r} 97.

1320.

An 642 = 1244.

مَدِينَةُ السَّلَامِ سَنَةِ اثْنَتَيْنِ وَاَرْبَعِيْنَ وَسِتَّمِائَةٍ

N.

D. 27^{mm}. P. 7^{8r} 34.

1321.

An 642 = 1244.

مَدِينَةُ السَّلَامِ سَنَةِ اثْنَتَيْنِ وَاَرْبَعِيْنَ وَسِتَّمِائَةٍ

N.

D. 28^{mm}. P. 6^{8r} 15.

1322.

An 642 = 1244.

مَدِينَةُ السَّلَامِ سَنَةِ اثْنَتَيْنِ وَاَرْبَعِيْنَ وَسِتَّمِائَةٍ

N.

Pièce percée.

D. 28^{mm}. P. 4^{8r} 48.

1323.

An 644 = 1246.

مَدِينَةُ السَّلَامِ سَنَةِ اَرْبَعٍ وَارْبَعِيْنَ وَسِتَّمِائَةٍ

AV.

D. 28^{mm}.P. 8^{er} 42.

1324.

An 645 = 1247.

مَدِينَةُ السَّلَامِ سَنَةِ خَمْسٍ وَارْبَعِيْنَ وَسِتَّمِائَةٍ

AV.

D. 27^{mm}.P. 10^{er} 91.

1325.

An 645 = 1247.

مَدِينَةُ السَّلَامِ سَنَةِ خَمْسٍ وَارْبَعِيْنَ وَسِتَّمِائَةٍ

AV.

D. 27^{mm}.P. 7^{er} 62.

1326.

An 647 = 1249.

مَدِينَةُ السَّلَامِ سَنَةِ سَبْعٍ وَارْبَعِيْنَ وَسِتَّمِائَةٍ

Inédite.

AV.

D. 27^{mm}.P. 6^{er} 20.

1327.

An 650 = 1252.

مَدِينَةُ السَّلَامِ سَنَةِ خَمْسِيْنَ وَسِتَّمِائَةٍ

AV.

D. 26^{mm}.P. 7^{er} 15.

1328.

An 651 = 1253.

مَدِينَةُ السَّلَامِ سَنَةِ اَحَدَى وَخَمْسِيْنَ وَسِتَّمِائَةٍ

AV.

D. 25^{mm}.P. 8^{er} 15.

1329.

An 651 = 1253.

مدينة السلام سنة احدى وخمسين وستماية

N.

D. 27^{mm}.P. 65^r 65.

1330.

An 652 = 1254.

مدينة السلام سنة اثنتين وخمسين وستماية

N.

D. 26^{mm}.P. 65^r 65.

IRBIL.

1331.

An 653 = 1255.

باربل سنة ثلث وخمسين وستماية

لا اله الا

الله محمد

رسول الله

R.

نصر من الله وفتح قريب وبشر المؤمنين

الامام

المستعصم

بالله امير

المؤمنين

Inédite.

R.

D. 29^{mm}.P. 90^r 90.

Pièce percée.

MEDINET-EL-SALÂM.

1332.

An 642 = 1244.

مَدِينَةُ السَّلَامِ سَنَةِ اثْنَتَيْنِ وَارْبَعِينَ وَسِتِّمِائَةٍ

Rv.

نَصْرَ مِنَ اللَّهِ وَفَتْحَ قَرِيبَ وَبِشْرَ الْمُؤْمِنِينَ

الْإِمَامِ

السُّلْطَانِ الْمُتَعَزِّزِ

بِأَمْرِ

الْمُؤْمِنِينَ

Les légendes du champ, au droit et au revers, sont inscrites dans une rosace formée par quatre accolades et ornementée de quatre fleurons à l'intérieur.

R.

D. 23^{mm}. P. 2^{fr} 90.

MONNAIES DE BRONZE.

MONNAIES À LÉGENDES PIEUSES.

1333.

Dans le champ :

لا اله الا الله

لا اله الا الله

Cercle linéaire.

Ry. Dans le champ :

محمد ر

سوط الله

Cercle de grènetis.

D. 17^{mm}. P. 7^{sr} 00.

1334.

Mêmes légendes; même style. Au droit, cercle de grènetis.

D. 19^{mm}. P. 4^{sr} 90.

1335.

Mêmes légendes; même style. Au droit et au revers, cercles de grènetis.

D. 16^{mm}. P. 3^{sr} 90.

1336.

Mêmes légendes; style différent. Au droit, cercle de perles.

D. 16^{mm}. P. 3^{sr} 45.

1337.

Mêmes légendes; style différent. Au droit, cercle de grènetis.

D. 9^{mm}. P. 2^{5r} 15.

1338.

Mêmes légendes. Pas de cercle au droit ni au revers.

D. 10^{mm}. P. 5^{5r} 00.

1339.

Mêmes légendes. Au droit, cercle linéaire. Pas de cercle au revers.

D. 8^{mm}. P. 1^{5r} 90.

1340.

Dans le champ :

لا اله الا الله

لا اله الا الله

Rv. Dans le champ :

(م) محمد ر

سول الله

D. 13^{mm}. P. 2^{5r} 90.

1341.

Dans le champ :

لا اله الا الله

(لا اله الا الله)

Rv. Dans le champ :

(م) محمد

(رسول الله)

D. 5^{mm}. P. 0^{5r} 98.

1342.

Dans le champ :

الله لا اله
(1) لا (1) الله
☞

Au centre, le Pentagone; au-dessous, une palme tournée à droite.

Ry. Dans le champ :

(م) محمد ر
(س) سول الله

Au centre, ligne ondulée.

Inédite.

D. 13^{mm}. P. 15^{er} 90.

Voir, au sujet du Pentagone et du sceau de Salomon, Reinaud, *Description des monuments musulmans du cabinet de M. le duc de Blacas*, t. II, p. 52 et 240.

1343.

Dans le champ :

لا اله ا
لا الله

Ry. Dans le champ :

محمد ر
⊙
سول الله

Au droit et au revers, cercle de grènetis.

D. 19^{mm}. P. 9^{er} 00.

1344.

Mêmes légendes; même style. Au droit, deux cercles, l'un linéaire, l'autre de grènetis.

D. 18^{mm}. P. 7^{er} 70.

1345.

Mêmes légendes; même type. Flan oblong. Au droit et au revers, cercle linéaire.

D. 21^{mm}. P. 7^{sr} 00.

1346.

Mêmes légendes; même type. Flan oblong. Au droit, cercle de grènetis; au revers, cercle linéaire.

D. 19^{mm}. P. 6^{sr} 20

1347.

Dans le champ :

بسم الله
الرحمن
الرحيم
✽

Au-dessous, astre à cinq rayons. Deux cercles de grènetis.

Ry. Dans le champ :

لا اله الا الله
(لا اله الا الله)
وحده

Deux croissants. Cercle de grènetis.

D. 15^{mm}. P. 2^{sr} 70.

1348.

Dans le champ :

لا اله الا الله
وحده

Ry. Dans le champ :

محمد
رسول الله

Au droit et au revers, deux cercles de grènetis.

D. 20^{mm}. P. 4^{sr} 00.

1349.

Mêmes légendes. Style différent. Au droit et au revers, deux cercles linéaires.

_____ D. 18^{mm}. P. 6^{sr} 50.

1350.

Mêmes légendes; même style qu'au numéro précédent.

_____ D. 18^{mm}. P. 5^{sr} 70.

1351.

Mêmes légendes. Style différent. Au droit et au revers, cercle de grènetis.

_____ D. 19^{mm}. P. 3^{sr} 40.

1352.

Mêmes légendes. Style différent. Au droit et au revers, cercle de grènetis.

_____ D. 15^{mm}. P. 3^{sr} 25.

1353.

Mêmes légendes. Style différent. Au droit, cercle linéaire.

_____ D. 10^{mm}. P. 0^{sr} 70.

1354.

Mêmes légendes. Style différent. Au droit et au revers, deux cercles linéaires. Zone coupée en sections égales par trois annelets.

_____ D. 18^{mm}. P. 4^{sr} 40.

1355.

Mêmes légendes, au droit et au revers, dans un carré aux côtés dentelés inscrit dans un cercle dentelé.

_____ D. 17^{mm}. P. 4^{sr} 98.

1356.

Mêmes légendes, au droit et au revers, dans un carré aux côtés linéaires inscrit dans un cercle de grènetis.

D. 15^{mm}. P. 3^{er} 40.

1357.

Mêmes légendes, au droit et au revers, dans un carré aux côtés linéaires inscrit dans un cercle linéaire.

D. 15^{mm}. P. 3^{er} 70.

1358.

Dans le champ :

بسم الله

لا اله الا

الله وحده

Ry. Légende circulaire :

محمد رسول الله



Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu, astre à six rayons.

D. 14^{mm}. P. 4^{er} 70.

1359.

Dans le champ :

بسم (الله)

لا اله الا (لا)

الله و(حده)

Ry. Légende circulaire :

محمد رسول (الله)

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu, astre à six rayons.

D. 8^{mm}. P. 3^{er} 45.

1360.

Dans le champ :

لا اله الا
الله
وحده

A gauche, contre-marque : بسم الله

Ry. Dans le champ :

محمد
رسول
الله

Astre à huit rayons entre la première et la seconde ligne; croissant entre la seconde et la troisième ligne.

D. 17^{mm}. P. 3^{er} 40.

1361.

Dans le champ :

لا اله الا
الله
وحده
محمد
رسول
الله

Ry.

Entre la première et la seconde ligne, palme tournée à gauche.

Au droit et au revers, deux cercles de grènetis.

D. 18^{mm}. P. 3^{er} 90.

1362.

Dans le champ :

الله لا
اله الا
الله

Ry. Dans le champ :

محمد
رسول
الله
وعبد

Croissant entre deux astres à huit rayons.

D. 17^{mm}. P. 3^{er} 75.

1363.

Dans le champ :

الله لا
اله الا
الله محمد

Palme tournée à gauche.

Ry. Dans le champ :

محمد ر
سول الله
وعبد

D. 15^{mm}. P. 3^{er} 70.

1364.

Dans le champ :

الله (لا)
الله ا
لا الله محمد

Palme tournée à gauche.

Ry.

محمد ر
(س)ول الله
(و)عبد

D. 8^{mm}. P. 2^{er} 80.

1365.

Dans le champ :

لا اله ا
لا الله
وحدة

Ry. Dans le champ :

محمد
عبد الله
ورسوله

Au droit et au revers, deux cercles de grènetis; le second est coupé en parties égales par quatre annelets.

D. 16^{mm}. P. 4^{er} 20.

1366.

Mêmes légendes; même style. Deux cercles de grènetis; quatre annelets.

D. 16^{mm}. P. 4^{er} 20.

1367.

Mêmes légendes; style différent. Deux cercles de grènetis; quatre annelets.

D. 21^{mm}. P. 4^{er} 35.

1368.

Dans le champ :

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

R. Dans le champ :

محمد

رسول

الله

•

Au droit et au revers, deux cercles de grènetis.

D. 15^{mm}. P. 2^{er} 40.

1369.

Mêmes légendes; style différent. Au droit, deux cercles, l'un de perles, l'autre de grènetis.

D. 15^{mm}. P. 4^{er} 90.

1370.

Mêmes légendes; même style. Pas de cercles.

D. 12^{mm}. P. 3^{er} 35.

1371.

Dans le champ :

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

Ry. Dans le champ :

محمد ر

سول الله

وعبيده

Deux croissants, l'un en haut, l'autre en bas, tangents dans l'intérieur à un cercle de grènetis.

D. 20^{mm}. P. 3^{er} 83.

1372.

Mêmes légendes. Même disposition des croissants à l'intérieur.

D. 15^{mm}. P. 2^{er} 60.

1373.

Dans le champ :

لا اله الا

الله و

حده

Deux cercles linéaires. Zone coupée en parties égales par cinq annelets.

Ry. Dans le champ :

الله احد

الله الصمد

لم يلد ولم

يسولد

• • •

Deux cercles linéaires.

D. 17^{mm}. P. 4^{er} 70.

1374.

Dans le champ :

لا اله الا الله
محمد لا شر
يك له

Au milieu, astre à huit rayons.

Ry. Dans le champ :

الله احد
الله الصمد
له يلد ولم
يولد

Deux cercles linéaires.

D. 18^{mm}. P. 4^{er} 50.

1375.

Dans le champ :

بسم
الله

Astre à huit rayons entre la première et la seconde ligne. Cercle de grènetis.

Ry. Dans le champ :

محمد
رسول الله
الله

Astre à huit rayons. Cercle de grènetis.

D. 17^{mm}. P. 7^{er} 35.

1376.

Dans le champ :

بسم الله
الملك الله

Deux cercles de grènetis.

Ry. Dans le champ :

محمد
الله
رسول الله

Astre à huit rayons entre la première et la seconde ligne. Cercle linéaire.

D. 19^{mm}. P. 7^{er} 50.

1377.

Mêmes légendes; même type. Au revers, cercle de grènetis.

D. 14^{mm}. P. 3^{er} 75.

1378.

Mêmes légendes; même type. Au revers, cercle dentelé.

D. 14^{mm}. P. 3^{er} 30.

1379.

Mêmes légendes; même type. Au droit, cercle linéaire.

D. 16^{mm}. P. 2^{er} 30.

1380.

Dans le champ :

R. Dans le champ :

بسم
الله
محمد
الله

D. 12^{mm}. P. 1^{er} 75.

1381.

Dans le champ :

محمد
رسول
الله
بسم

Astre dans un croissant entre la première et la seconde ligne; palmier tourné à gauche.

R. Dans le champ :

محمد
رسول
الله

Inédite. Pièce percée.

D. 18^{mm}. P. 1^{er} 70.

1382.

Dans le champ :

محمد

رسول

(الله)

Rv. Dans le champ :

محمد

رسول

(الله)

D. 13^{mm}. P. 1^{er} 65.

1383.

Légende circulaire, rognée et illisible.

Dans le champ :

(محمد) مد ر

(س) ول الله

Rv. Légende circulaire, rognée et illisible.

Dans le champ :

(ذ) فقة في

سبيل الله

D. 17^{mm}. P. 3^{er} 85.

1384.

Pas de légende circulaire.

Dans le champ :

(ه) جد ر

سول الله

Rv. Pas de légende circulaire.

Dans le champ :

(ذ) فقة في

سبيل الله

D. 13^{mm}. P. 2^{er} 55.

Cf. Karabacek, *Numismatische Zeitschrift*, t. VIII, p. 357.

MONNAIES À NOM DE VILLE,

AVEC OU SANS DATE,

AVEC OU SANS NOM DE KHALIFE ET DE GOUVERNEUR.

الأردن

EL-ORBOUNN (DISTRICT DU JOURDAIN).

1385.

Légende circulaire :

Dans le champ :

بسم الله ضرب بالأردن

محمد

وسيد

الله

Ry. Dans le champ :

لا اله

الا الله

وحيد

☆

Au droit et au revers, cercle linéaire.

D. 20^{mm}. P. 3^{er} 70.

1386.

Mêmes légendes. Au-dessous de la légende du champ, au revers, astre à huit rayons.

✽

Au droit et au revers, cercle linéaire.

D. 20^{mm}. P. 3^{er} 40.

اطربولس

ATRABOLOS (TRIPOLI).

1387.

An 120 = 737.

Dans le champ :

الحمد لله

ضرب باطر

بثلث سنة

عشر مائة

Ry. Dans le champ :

بسم الله

لا اله الا الله

وحده لا شريك

له

Au droit et au revers, cercle linéaire.

Pl. VIII.

D. 20^{mm}. P. 4^{er} 60.

Le style de cette pièce est africain; la formule الحمد لله appartient aux monnaies de l'Ifrîk'iah. (Voir le numéro suivant.) J'attribue donc ce sels à Tripoli d'Afrique.

IFRÎK'IAH.

1388.

Légende circulaire :

بسم الله (ضرب هـ) ذا القلس بافريقية

Dans le champ :

لا اله

الا الله

وحده

Ry. Légende circulaire :

(ما امر) به الامير محمد بن يزيد

Dans le champ :

الحمد لله

محمد ر

سول الله

Pl. VIII.

D. 17^{mm}. P. 3^{er} 60.

Mohammed ben Yezid gouverna l'Afrique de l'an 97 à l'an 100. Voir Ibn-el-Athir, t. V, p. 14, et Henri Fournel, *Les Berbères*, t. I, p. 269.

EL-ANDALOS.

1389.

An 90?

Légende circulaire :

Dans le champ : (بسم الله ضرب هـ) هذا الفلاس

لا اله الا الله

لا اله الا الله

Ry. Légende circulaire :

Dans le champ : بالاندلس (سنة...؟ تسع) عشرين

محمد ر

(س) اول الله

D. 11^{mm}. P. 25^r 80.Cf. F. Codera, *Tratado de Numismática árabe-española*, pl. II, n° 6.

1390.

An 90?

La légende du droit est illisible.

Ry. Légende circulaire :

Dans le champ : بالاندلس (سنة...؟ تسع) عشرين

محمد ر

سول الله

D. 12^{mm}. P. 25^r 80.

1391.

An 108 = 726.

Légende circulaire :

Dans le champ : ضرب هذا الفلاس

محمد ر

سول الله

Ry. Légende circulaire :

Dans le champ : بالاندلس سنة (ثمان) ومية

لا اله الا الله

لا اله الا الله

D. 20^{mm}. P. 48^r 25.

1392.

An 108 = 726.

Légende circulaire :

ضرب هذا الفلاس

Dans le champ :

محمد ر

سول الله

Ry. Légende circulaire :

بالاندلس سنة ثمان ومية

Dans le champ :

لا اله ا

لا اله

D. 17^{mm}. P. 4^{er} 35.

1393.

An 108 = 726.

Légende circulaire :

ضرب هذا الفلاس

Dans le champ :

محمد ر

سول الله

Ry. Légende circulaire :

بالاندلس سنة ثمان ومية

Dans le champ :

لا اله ا

لا اله

Au droit et au revers, deux cercles, l'un de perles, l'autre linéaire.

D. 20^{mm}. P. 7^{er} 60.

1394.

An 110 = 728.

Légende circulaire :

ضرب هذا الفلاس

Dans le champ :

لا اله الا



لا اله الا

Ry. Légende circulaire :

بالاندلس سنة عشر ومية

Dans le champ :

(محمد بن)

سول الله

Au droit et au revers, cercle de perles.

D. 22^{mm}. P. 7^{er} 20.

1395.

An 110 = 728.

Légende circulaire :

ضرب هذا الفلاس

Dans le champ :

لا اله الا



لا اله الا

Ry. Légende circulaire :

بالاندلس سنة (عشر ومية)

Dans le champ :

محمد بن

سول الله

Au droit et au revers, cercle de perles.

D. 19^{mm}. P. 4^{er} 70.

La figure gravée sous le numéro 1394 et sous le numéro 1395, avec une légère variante, me semble être une imitation ou plutôt une déformation de l'épi de blé qu'on trouve sur les monnaies antiques de l'Espagne Ulérieure. Cette hypothèse paraîtra inadmissible au premier abord. Pourtant, que le lecteur veuille bien se reporter au numéro 1541 de la planche IX. Malgré la maladresse du graveur, il est impossible de ne pas reconnaître que l'épi de blé des pièces antiques de la Bétique, Carmo, Ilipa, Ituci, Lastigi, a servi de type à cette monnaie arabe. Si on rapproche maintenant la figure gravée sur la planche des deux figures gravées dans le texte, ou trouvera, dans une exécution plus grossière encore, les éléments de l'épi avec les épillets et les feuilles retombantes.

1396.

Légende circulaire :

بِسْمِ اللَّهِ ضَرْبَ هَذَا الْفَلَسِ

Dans le champ, cercle de perles; au milieu :

بِالَا
نَدْلَسْ

Ry. Légende circulaire :

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ

Dans le champ, cercle de perles; au milieu, astre à huit rayons :



D. 21^{mm}. P. 65^r 45.

1397.

Légende circulaire :

بِسْمِ اللَّهِ ضَرْبَ هَذَا الْفَلَسِ

Dans le champ, cercle de perles; au milieu :

بِالَا
نَدْلَسْ

Ry. Légende circulaire :

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ

Dans le champ, cercle de perles; au milieu, astre à six rayons.

D. 17^{mm}. P. 55^r 60.

1398.

Légende circulaire effacée.

Dans le champ :

بِالَا
نَدْلَسْ

Ry. Légende circulaire :

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ

Astre à six rayons, dans un cercle de grènetis.

Style barbare.

D. 18^{mm}. P. 55^r 50.

إيليا

ELIA (JÉRUSALEM).

1399.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلّس بإيليا

Dans le champ, cercle dentelé; au milieu :

محمد

رسول

الله.

Ry. Dans le champ :

لا اله

الا الله

وحدة

Trois cercles dentelés.

D. 22^{mm}. P. 3^{er} 95.

بصري

BOS'RA.

1400.

Légende circulaire :

بسم الله محمد (رسول الله تعالى؟

Dans le champ :

ضرب

هذا الفلّس

في بصري

Deux cercles de grènetis. A la partie supérieure, astre à six rayons dans un croissant. Traces d'une légende en dehors des cercles.

Ry. Dans le champ :

لا اله الا الله
وحده

Trois cercles de grènetis. Traces d'une légende en dehors des cercles.
Pièce informe.

Pl. VIII.

P. 5^{re} 40.

BA'LBEK.

1401.

Légende circulaire :

Dans le champ : ضرب (هذا) الفلاس في بعلبك °

محمد
رسول
الله

Cercle dentelé.

Ry. Dans le champ :

لا اله الا الله
وحده

Deux cercles de grènetis. Annelets : ○○○○

D. 20^{mm}.

P. 4^{re} 30.

1402.

Légende circulaire :

Dans le champ : بسم (الله ضرب هذا) الفلاس ببعلبك

(محمد)
(رسول)
الله

Ry. Dans le champ :

لا اله الا الله
وحده

Au droit et au revers, cercle de grènetis.

D. 16^{mm}.

P. 4^{re} 50.

1403.

Dans le champ :

لا اله الا الله
 بعليك

Ry. Dans le champ :

محمد
 رسول الله

Au droit et au revers, deux cercles linéaires.

Annelets : oooo

D. 18^{mm}. P. 3^{er} 10.

1404.

Mêmes légendes. Au droit et au revers, deux cercles, l'un de grènetis, l'autre linéaire.

Annelets : oooo

D. 21^{mm}. P. 4^{er} 10.

1405.

Dans le champ :

لا اله الا الله
 بعليك

Même revers.

D. 15^{mm}. P. 2^{er} 10.

1406.

Mêmes légendes; même style. Au droit et au revers, deux cercles linéaires.

Annelets : oooo

D. 7^{mm}. P. 1^{er} 20.

1407.

Dans le champ :

لا اله الا الله
بمحمد
محمد
رسول
الله

Ry.

Au droit et au revers, deux cercles, l'un linéaire, l'autre de grènetis.

Annelets : ○○○○

D. 8^{mm}. P. 1^{er} 10.

BALKH.

1408.

Légende circulaire :

لا اله الا الله وحده

Dans le champ, cercle de grènetis; au centre :

Ry. Dans le champ :

بلغ
محمد
رسول
الله

Deux cercles linéaires. Annelets : ○○○○

D. 17^{mm}. P. 5^{er} 00.

Inédite.

1409.

Mêmes légendes. Variété de coin.

D. 15^{mm}. P. 4^{er} 96.

EL-DJEZIRAH.

1410.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلّس بالجزيرة

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

محمد

رسول

الله

Ry. Dans le champ :

لا اله

الا الله

وحدة

Trois cercles linéaires. Annelets : ○○○○

Inédite.

Bronze saucé d'argent.

D. 19^{mm}. P. 2^{fr} 00.

HARRÂN.

1411.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلّس بحران جاز

Dans le champ :

محمد

رسول

الله

Ry. Légende circulaire :

لا اله الا الله وحدة لا شريك له

Dans le champ :

الله

احد الله

الصمد

Au droit et au revers, cercle linéaire.

D. 18^{mm}. P. 4^{fr} 07.

1412.

Mêmes légendes. Au droit, cercle de grènetis; au revers, cercle linéaire.

D. 18^{mm}. P. 3^{re} 95.

ALEP.

1413.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب مجلب وان

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

محمد

رسول

الله

Ry. Dans le champ :

لا اله

الا الله

وحدة

Au centre, astre à huit rayons; au droit et au revers, deux cercles de grènetis.

D. 20^{mm}. P. 4^{re} 10.

1414.

Mêmes légendes. Variété de coin.

D. 18^{mm}. P. 3^{re} 45.

ÉMÈSE.

1415.

An 116 = 734.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب الفلاس بجمص

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

ن
محمد
رسول
الله
ﷺ

Ry. Légende circulaire :

ضرب من سنة ست عشر ومية

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

لا اله
الا الله
وحد

D. 16^{mm}. P. 4^{er} 95.

1416.

Mêmes légendes. Variété de coin.

D. 20^{mm}. P. 4^{er} 96.

1417.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلاس بجمص

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

بامر
مرو بن
شمير
○

Ry. Légende circulaire :

ارسله بالهدى ودين الحق ليظهره على الدين

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

محمد

رسول

الله

Pl. VIII.

D. 16^{mm}. P. 2^{er} 30.

1418.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلاس بجمص

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu, gerboise tournée à droite :



Ry. Légende circulaire :

محمد رسول الله (ارسله بالهدى و

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

بامر

مرو بن

بشير

D. 15^{mm}. P. 3^{er} 10.

Cf. Tiesenhausen, n° 2664.

1419.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلاس بجمص

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu, gerboise tournée à droite.

Ry. Légende circulaire-rogée.

Dans le champ, cercle linéaire, au milieu :

بامر

مرو بن

بشير

D. 15^{mm}. P. 3^{er} 00.

1420.

Légende circulaire :

(بسم) الله ضرب (هذا الفلّس بحمص

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu, gerboise tournée à droite.

Ry. Légende circulaire :

(محمد) رسول (الله) ارسله بالهدى و

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

(ب)امر

مرون بن

(د)شير

Variété des coins précédents.

D. 17^{mm}. P. 2^{er} 40.

1421.

Dans le champ :

محمد

رسول الله

بحمص

Ry. Légende circulaire :

لا اله الا الله وحده

Dans le champ, éléphant passant à droite :



Au droit et au revers, cercle linéaire.

D. 16^{mm}. P. 3^{er} 95.

1422.

Mêmes légendes; même type. Variété de coin.

D. 17^{mm}. P. 3^{er} 60.

1423.

Mêmes légendes; même type. Variété de coin.

D. 11^{mm}. P. 1^{er} 95.

1424.

An 101? = 719.

Dans le champ :

محمد

رسول الله

بسم

Deux cercles de perles.

R.

ضرب

سنة احدى

ومائة

Cercle de perles.

Au revers, la légende du champ est fruste et la lecture en est douteuse.

D. 13^{mm}. P. 4^{er} 00.

DAMAS.

1425.

An 87 = 705.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا بدمشق سنة سبع وثمانين

Dans le champ, cercle dentelé; au milieu, aigle sur un support, tourné à droite.

محمد

رسول

الله

R. Légende circulaire :

(امر) به عبد الله الوليد امير المؤمنين

Dans le champ, cercle dentelé; au milieu :

لا اله

الا الله

وحده

Astre à cinq rayons entre la seconde et la troisième ligne.

Pl. VIII.

D. 20^{mm}. P. 3^{er} 15.

1426.

An 87 = 705.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا بدمشق سنة سبع وثمانين

Dans le champ, cercle dentelé; au milieu :

محمد

رسول

الله

Ry. Légende circulaire :

امر به عبد الله الوليد أمير المؤمنين

Dans le champ, cercle dentelé; au milieu :

لا اله

الا الله



وحده

Astre à six rayons entre la seconde et la troisième ligne.

Inédite.

D. 21^{mm}. P. 2^{er} 70.

1427.

An 88 ? = 706.

بسم الله ضرب هذا بدمشق سنة ثمان وثمانين

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

محمد

رسول

الله

Ry. Légende circulaire :

امر به عبد الله (الوليد أمير) المؤمنين

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

لا اله

الا الله

وحده

Inédite.

D. 23^{mm}. P. 2^{er} 70.

1428.

Légende circulaire :

ضرب هذا الفلّس بدمشق . . .

Dans le champ :

محمد

وسول

الله

R. Légende circulaire :

امر به عبد الله (الوليد امير) المؤمنين

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

لا اله

الا الله

وحدة

D. 17^{mm}. P. 3^{er} 78.

1429.

Légende circulaire :

...المؤمنين...

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :



(د)مشق

الله

وحدة

Ry. Légende circulaire :

...الامير عبد...

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

لا اله

الا الله

وحدة

D. 22^{mm}. P. 3^{er} 75.

Pièce surfrappée.

1430.

An 102 = 720.

Dans le champ, couronne de chêne; au milieu :

بدمشق
سنة اثنين
ومائة

Ry. Dans le champ :

لا اله
الا الله
وحده

Deux cercles de grènetis. Annelets : ○○○○○

D. 18^{mm}. P. 25^{mm} 70.

La couronne de chêne est un des types de la colonie romaine de Damas.

1431.

An 126 = 743.

Dans le champ, un carré; au milieu :

ضرب
بدمشق
سنة

Ry. Dans le champ, un carré; au milieu :

سنة و
عشرين
ومائة

Annelets : ○○○○

D. 18^{mm}. P. 45^{mm} 60.

1432.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلم (sic) في دمشق

Dans le champ :

محمد

رسول

الله .

Cercle dentelé.

Ry. Dans le champ :

لا اله

الا الله

وحده

Trois cercles dentelés.

D. 29^{mm}. P. 4^{er} 20.

1433.

Mêmes légendes; pas de point dans le champ du droit; cercles dentelés.

D. 22^{mm}. P. 3^{er} 40.

1434.

Mêmes légendes; style différent; cercles linéaires.

D. 23^{mm}. P. 3^{er} 40.

1435.

Mêmes légendes; au droit, cercles linéaires.

Ry.

لا اله

الا ☆ الله

وحده

Au centre, astre à six rayons; deux cercles de perles.

D. 23^{mm}. P. 3^{er} 20.

1436.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلاس بدمشق

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

محمد

رسول

الله

Ry. Dans le champ :

لا اله

الا الله

وحدة

Au revers, deux cercles linéaires.

D. 20^{mm}. P. 4^{er} 00.

1437.

Légende circulaire :

ضرب هذا الفلاس بدمشق

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu, sceau de Salomon :



Ry. Légende circulaire :

لا اله الا الله وحدة

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu, astre à six rayons :

D. 18^{mm}. P. 2^{er} 20.

1438.

Mêmes légendes; mêmes types. Variété de coin.

D. 17^{mm}. P. 1^{er} 90.

1439.

Dans le champ, palme :

بدمشق
جائز
لا اله
الا الله
وحده

Ry. Dans le champ :

Au droit et au revers, deux cercles linéaires.

D. 15^{mm}. P. 4^{er} 20.

1440.

Mêmes légendes; même type; style différent.

D. 15^{mm}. P. 3^{er} 45.

1441.

Mêmes légendes; même type; style différent; à droite, deux cercles de grènetis.

D. 16^{mm}. P. 2^{er} 60.

1442.

Dans le champ, astre à six rayons :

ضرب
بدمشق

Entre les deux lignes, astre dans un croissant.

Ry. Dans le champ :

لا اله
الا الله
وحده

Au droit et au revers, deux cercles linéaires. Annelets : ○○○○○

D. 16^{mm}. P. 3^{er} 30.

1443.

Mêmes légendes; même style.

D. 16^{mm}. P. 2^{er} 70.

1444.

Mêmes légendes; même style.

Ry. Dans le champ :

لا اله

الا اله

وحده

Pas de cercles.

D. 16^{mm}. P. 1^{er} 70.

1445.

Dans le champ :

محمد

رسول الله

دمشق

Dans un cercle dentelé. A la partie supérieure du cercle, astre dans un croissant :



Ry. Dans le champ :

لا اله

الا اله

وحده

Dans un cercle dentelé.

D. 20^{mm}. P. 2^{er} 35.

1446.

Mêmes légendes; style différent. Cercles dentelés.

D. 15^{mm}. P. 2^{er} 20.

Pièce surfrappée.

1447.

Légende circulaire :

بسم الله ربي الله محمد رسول الله

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

ضرب

هذا الفلّس

بدمشق

A la partie supérieure du cercle, astre à six rayons dans un croissant :



Ry. Dans le champ :

لا اله

الا اله

وحده

Trois cercles de grènetis.

Inédite.

D. 21^{mm}. P. 3^{er} 90.

1448.

Mêmes légendes. Au droit, à la partie supérieure du cercle, astre à six rayons dans un croissant.

D. 21^{mm}. P. 3^{er} 00.

1449.

Légende circulaire :

بسم الله ربي الله محمد رسول الله

Dans le champ, au revers, mêmes légendes; astre à six rayons dans un croissant.

D. 21^{mm}. P. 2^{er} 40.

1450.

Dans le champ :

ضرب

هذا الغلس

(ب) دمشق

Palme tournée à droite.

»»

Ry.

لا اله

الا اله

وحده

Cercle dentelé.

D. 13^{mm}. P. 25^r 20.

1451.

Même légende; même style. Pas de palme. Au droit et au revers, cercle dentelé.

D. 15^{mm}. P. 25^r 00.

1452.

Mêmes légendes; même style; au-dessous de la troisième ligne du droit, un croissant; au droit et au revers, cercle dentelé.

D. 14^{mm}. P. 15^r 90.

الرقة

EL-RAK' K' AH.

1453.

Légende circulaire :

ضرب هذا الفلاس بالرقة

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu, astre dans un croissant :



Ry. Légende circulaire :

لا اله الا الله وحده

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu, une palme :



D. 20^{mm}. P. 2^{er} 45.

1454.

Mêmes légendes; mêmes types. Variété de coin. Au droit et au revers, cercle de perles.

D. 15^{mm}. P. 2^{er} 40.

1455.

Mêmes légendes; mêmes types. Variété de coin.

D. 14^{mm}. P. 2^{er} 40.

1456.

Mêmes légendes; mêmes types. Variété de coin.

D. 15^{mm}. P. 1^{er} 90.

الرملة

EL-RAMLEH.

1457.

Légende circulaire :

Sceau de Salomon : ☆ ضرب بالرملة

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

محمد

رسول

الله

Ry. Légende circulaire :

الله الملك فلس وان

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

لا اله

الا الله

وحده

D. 25^{mm}. P. 3^{er} 45.

1458.

Mêmes légendes; même type. Variété de coin.

D. 25^{mm}. P. 3^{er} 40.

Ramleh fut fondée l'an 91 par Soleïmân ben 'Abd-el-Malek, gouverneur de la Palestine pour son frère, le khalife El-Walîd. (Cf. Al-Bela'dsori, édit. de Goeje, p. 143. *ولد تكي مدينة* (الرملة قبل سلهي وكان موضعها رملة). Les felous décrits sous les numéros 1457 et 1467 ont dû être frappés à cette époque.

1459.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلاس بالرملة

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

محمد
(سول)
الله

Palmier à droite.

Ry. Dans le champ :

لا اله
الا الله
وحده

Stries entre deux cercles linéaires.

D. 22^{mm}. P. 4^{er} 70.

1460.

Légende circulaire :

(بسم الله ضرب) هذا الفلاس بالرملة

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

محمد
(سول)
الله

Palmier à droite.

Ry. Mêmes légendes qu'au numéro précédent.

Stries entre deux cercles linéaires.

D. 20^{mm}. P. 3^{er} 20.

1461.

Légende circulaire :

بسم الله (ضرب هذا الفلاس) بالرملة

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

محمد
رسول
الله



Palmier à droite.

Ry. Dans le champ :

لا اله ا
لا الله
وحده

Stries entre deux cercles linéaires.

D. 21^{mm}. P. 2^e 95.


1462.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب (هذا الفلاس) بالرملة

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

محمد
رسول
الله



Palmier à droite.

Ry. Dans le champ :

لا اله
الا الله
وحده

Stries entre deux cercles linéaires.

D. 22^{mm}. P. 3^e 20.

1463.

Légende circulaire :

بسم الله (ضرب) هذا الفيلس بالرملة

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

محمد
رسول
الله



Palmier à droite.

Ry. Dans le champ :

لا اله
الا الله
وحده

Stries entre deux cercles linéaires.

D. 24^{mm}. P. 4^{re} 45.

1464.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفيلس بالرملة

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

محمد
رسول
الله



Palmier à gauche.

Ry. Dans le champ :

لا اله
الا الله
وحده

Stries entre deux cercles linéaires.

D. 28^{mm}. P. 3^{re} 83.

1465.

Légende circulaire :

بسم الله (ضرب هذا الفلاس) بالرملة

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

محمد
رسول
الله

Palmier à gauche.

Ry. Dans le champ :

لا اله
الا الله
(وحدة)

Stries entre deux cercles linéaires.

D. 23^{mm}. P. 4^{er} 38.

1466.

Légende circulaire :

(بسم) الله ضرب هـ (هذا الفلاس) بالرملة

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

محمد
رسول
الله

Palmier à gauche.

Ry. Mêmes légendes. Stries entre deux cercles linéaires.

D. 22^{mm}. P. 4^{er} 70.

1467.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا (الفلاس بالرملة)

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

محمد
رسول
الله

Palmier à gauche.

Ry. Mêmes légendes. Stries entre deux cercles linéaires.

D. 24^{mm}. P. 3^{er} 30.

1468.

Légende circulaire :

ضرب هذا الفلّس بالرملة

Dans le champ, cercle de perles; au milieu, astre dans un croissant :



Ry. Légende circulaire :

لا اله الا الله وحده

Dans le champ, cercle de perles; au milieu, une palme :



D. 19^{mm}. P. 25^{re} 50.

1469.

Légende circulaire :

ضرب هذا الفلّس بالرملة

Dans le champ, cercle de perles; au milieu, astre dans un croissant.

Ry. Mêmes légendes; même type.

D. 13^{mm}. P. 25^{re} 40.

1470.

An 101 = 719.

Légende circulaire :

ضرب هذا الفلّس

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu, astre dans un croissant :



Ry. Légende circulaire :

(سنة ا) حد ومية

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu, une palme :



D. 14^{mm}. P. 25^{re} 00.

1471.

An 101 = 719.

Légende circulaire :

(ضرب) هذا الفلّس

Dans le champ, cercle de perles; au milieu, astre dans un croissant.

Rv. Légende circulaire :

(سنة ا) حد ومية

Dans le champ, cercle de perles; au milieu, une palme.

Inédite.

D. 15^{mm}. P. 15^{er} 60.

Ces deux felous ne portent pas de nom de ville; mais leur type, avec l'astre dans un croissant au droit et la palme au revers, est identique à celui des monnaies d'El-Rak'k'ah, décrites sous les numéros 1453, 1454, 1455 et 1456, et des monnaies de Ramleh, n^{os} 1468 et 1469. J'ai cru nécessaire de rapprocher ces pièces de leurs similaires. Les felous d'El-Rak'k'ah et de Ramleh ont dû être frappés aussi l'an 101.

EL-ROHÂ (ÉDESSE).

1472.

An 116 = 734.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلّس بالرها سنة ست عشرة ومية

Dans le champ, un croissant :

ن

الله احد الله

الصمد لم يلد

ولم يولد

Rv. Légende circulaire :

محمد رسول الله (ارسله بالهدى ودين الحق ليظهره) على الدين

Dans le champ :

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

Au droit et au revers, cercle linéaire.

Inédite.

D. 20^{mm}. P. 45^{er} 10.

EL-BEYY.

1473.

An 116 = 734.

Dans le champ :

بِسْمِ اللَّهِ
ضَرْبَ هَذَا
الْفَلَسِ بِالرِّيِّ سَنَةِ سِتِّ
عَشْرٍ وَمِائَةٍ

Ry. Dans le champ :

أَمْرُ اللَّهِ
بِالرِّيِّ
وَالْعَدْلِ

Légende pehlie :

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ

Au droit et au revers, cercle de grènetis.

D. 20^{mm}. P. 1^{er} 75.

Voir Stanley Lane Poole, *The Coins of the Eastern Khalifate*, p. 189, n° 74.

1474.

An 116 = 734.

Dans le champ :

بِسْمِ اللَّهِ
ضَرْبَ هَذَا
الْفَلَسِ بِالرِّيِّ سَنَةِ سِتِّ
عَشْرٍ وَمِائَةٍ

Ry. Mêmes légendes. Au droit, cercle de grènetis; au revers, cercle linéaire.

D. 18^{mm}. P. 1^{er} 40.

سارودج؟

SAROUDJ.

1475.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلّس (يسر)وج

Dans le champ, cercle dentelé; au milieu :

محمد

رسول

الله

Ry. Dans le champ :

لا اله

الا الله

وحده

Deux cercles dentelés. Annelets : ٥٥٥٥

Pl. VIII.

D. 16^{mm}. P. 4⁵ 15.

صغورية

S'AFOURIYAH.

1476.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلّس صغورية

Dans le champ :

محمد

رسول

الله

Cercle de grènetis.

Ry. Dans le champ :

لا اله

الا الله

وحده

Trois cercles de grènetis.

Pl. VIII.

D. 22^{mm}. P. 3⁵ 17.

TIBÉRIADE.

1477.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلاس بطبرية

Dans le champ, aigle sur un support en forme de T :

الله

محمد

رسول

اليل

Cercle linéaire.

R. Dans le champ :

لا اله

الا الله

وحده

Trois cercles de grènetis.

D. 24^{mm}. P. 3^{er} 20.

Bronze doré.

Cf. Karabecok, *Namismatische Zeitschrift*, t. I, p. 195.

1478.

Au droit, mêmes légendes; même type.

R.

لا اله

الا الله

وحده

Trois cercles de grènetis.

D. 20^{mm}. P. 4^{er} 00

1479.

Au droit, mêmes légendes; même type.

Ry.

لا اله

الا اله

وحدده

Trois cercles de grènetis.

D. 20^{mm}. P. 2^{er} 81.

1480.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلاس بطبرية

Dans le champ :

محمد

رسول

السلام

Ry. Dans le champ :

لا اله

الا اله

وحدده

Deux cercles de grènetis.

D. 18^{mm}. P. 5^{er} 30.

1481.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلاس بطبرية

Dans le champ :

محمد

رسول

السلام

Ry. Dans le champ :

لا اله

الا اله

وحدده

Au revers, trois cercles linéaires.

D. 17^{mm}. P. 9^{er} 75.

1482.

Légende circulaire :

بسم الله (ضرب هذا الفلاس بطبرية)

Dans le champ :

محمد
رسول
الله

Palmier à droite.

Rv. Légende circulaire :

لا اله الا الله وحده لا شريك له

Dans le champ :

الله
احد الله
الصمد

Au droit et au revers, cercle de grènetis.

D. 19^{mm}. P. 3^{er} 45.

1483.

Légende circulaire :

ضرب هذا الفلاس بطبرية

Dans le champ :

محمد
رسول
الله

Palmier à droite, en dehors d'un cercle de grènetis.

Rv. Dans le champ :

لا اله
الا الله
وحده

Au droit et au revers, cercle de grènetis.

D. 17^{mm}. P. 3^{er} 85.

1484.

Légende circulaire :

(م) محمد رسول الله

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

طبر

بنة

Ry. Légende circulaire :

لا اله الا الله وحده

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :



Inédite.

D. 15^{mm}. P. 2^{er} 15.

1485.

Légende circulaire :

(م) محمد رسول الله

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

طبر

بنة

Ry. Légende circulaire :

(لا اله الا الله وحده)

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :



Inédite.

D. 16^{mm}. P. 2^{er} 60.

Les figures gravées sous les deux numéros précédents me semblent être une imitation ou plutôt une déformation du type des petits bronzes à la Diota frappés par les procurateurs de la Judée, sous le règne de Tibère. Cf. Saulcy, *Recherches sur la numismatique judaïque*, pl. VIII, n° 5 et 6.



N° 5



N° 6

1486.

Dans le champ :

بِسْمِ
اللهِ
س طبرية

Ry. Dans le champ :

بِسْمِ
اللهِ محمد
رسول
الله

D. 12^{mm}. P. 25^{re} 12.

TANGER.

1487.

Légende circulaire :

بِسْمِ الله ضرب بطابجة.....

Dans le champ, cercle de perles; au milieu, tête barbare, de profil, à gauche. Type de la monnaie des rois wisigoths.

Ry. Légende circulaire :

بِسْمِ الله محمد (رسول الله لا اله الا الله) وحده

Dans le champ, cercle de perles; au milieu :

(الله)
الامر

D. 18^{mm}, P. 7^{re} 20.

Pl. VIII.

1488.

Dans le champ :

ضرب
بطنجة
☆

Cercle de grènetis.

Ry. Légendes entièrement effacées.

D. 11^{mm}. P. 3^{er} 28.

عسقلن

ASCALON.

1489.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلّس في عسقلن

Dans le champ :

محمد
رسول
الله

Cercle dentelé.

Ry. Dans le champ :

لا اله الا
الله وحده
لا شريك له

Trois cercles dentelés.

Pl. VIII.

D. 26^{mm}. P. 3^{er} 30.

عكا

'AKKÂ (SAINT-JEAN-D'ACRE).

1490.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلّس بعكا

Dans le champ :

محمد
رسول
الله

Cercle de grènetis.

Ry. Dans le champ :

لا اله
الا الله
وحده

Trois cercles de grènetis.

D. 21^{mm}. P. 45^{er} 30.

1491.

Mêmes légendes au droit.

Ry.

لا اله
الا الله
وحده

Trois cercles de grènetis.

D. 20^{mm}. P. 25^{er} 90.

1492.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلاس بعكة

Dans le champ :

محمد
رسول
الله

Ry.

لا اله
الا الله
وحده

Inédite.

D. 18^{mm}. P. 25^{er} 82.

La double orthographe عكا et عكة est signalée dans le *Merdoid*, t. II, p. 269, s. v. عكا.
عكة اسم موضع غير عكة.

غزة

GAZZAH.

1493.

Légende circulaire :

Palmier.

ضرب بقلسطين (غ)زة

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

محمد

رسول

الله

Ry. Légende circulaire :

الله الملك فليس وان

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

لا اله

الا الله

وحده

Pl. VIII.

D. 26^{mm}.P. 3^{er} 90.

الفسطاط

EL-FOSTHATH.

1494.

Légende circulaire :

على يدى الامير عبيد الملك بن مرون

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

الفسطاط

ط

Ry. Légende circulaire :

امر عبد الله مرون امير المؤمنين

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

مصر

D. 18^{mm}.P. 6^{er} 35.

1495.

Légende circulaire :

(على يدى) الامير عبد الملك بن مروان

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

القسطنطين

ط

R. Légende circulaire :

(امر) عبد الله مروان امير المؤمنين

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

مصر

D. 18^{mm}. P. 6^{gr} 25.

الفيوم

EL-FAIÛUM.

1496.

Légende circulaire :

(على يدى الامير) عبد الملك (بن مروان)

Dans le champ, cercle de perles; au milieu :

(ا) الفيوم

R. Légende circulaire :

ما (امر عبد الله مروان) امير المؤمنين

Dans le champ, cercle de perles; au milieu :

مصر

D. 16^{mm}. P. 4^{gr} 55.

Pl. VIII.

K'INNASHÂN.

1497.

Dans le champ :

بسم الله
 من ضرب
 قنسرین

Ry. Légende circulaire :

بسم الله لا اله الا الله وحده

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

محمد
 رسول
 الله

Au droit et au revers, deux cercles de grènetis.

D. 21^{mm}. P. 3^{fr} 60.

1498.

Mêmes légendes. Variété de coin.

D. 21^{mm}. P. 3^{fr} 50.

1499.

Mêmes légendes. Variété de coin.

D. 17^{mm}. P. 2^{fr} 90.

EL-KOUFAH.

1500.

An 101 = 719.

Dans le champ :

بسم الله
 ضرب هذا
 لفلس بالكوفة
 سنة احدى ومئة
 ::

Ry. Dans le champ :

امر الله
بالوفاء
والعدل
∴

Au droit et au revers, cercle dentelé.

D. 20^{mm}. P. 4^{er} 05.

1501.

An 101 = 719.

Mêmes légendes. Au droit et au revers, deux cercles de grènetis.

D. 20^{mm}. P. 3^{er} 20.

1502.

An 101 = 719.

Mêmes légendes. Variété de coin.

Bronze saucé d'argent.

D. 12^{mm}. P. 2^{er} 00.

1503.

An 126 = 743.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلاس بالكوفة سنة ست وعشرين ومية

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

محمد
رسول
الله
امر الله
بالوفاء
والعدل
∴

Ry. Dans le champ :

Au revers, deux cercles linéaires.

Annelets : ○○○○

D. 20^{mm}. P. 2^{er} 90.

Bronze saucé d'argent.

لُدّ

LOUDD (LYDDA).

1504.

Légende circulaire :

Palmier. ضرب فلسطين بلد

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

محمد

رسول

الله

Ry. Légende circulaire :

الله الملك فلس وان

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

لا اله

الا الله

وحده

Pl. VIII.

D. 26^{mm}.P. 4^{re} 40.

1505.

Légende circulaire :

Palmier. ضرب بفلسطين بلد

Dans le champ, même légende qu'au numéro précédent.

Ry. Comme au numéro précédent.

Inédite.

D. 27^{mm}.P. 3^{re} 65.

1506.

Au droit et au revers, mêmes légendes; même type.

Au revers, traces d'une seconde légende circulaire, illisible.

Inédite.

D. 25^{mm}.P. 3^{re} 00.

1507.

Légende circulaire :

Dans le champ : بسم الله ضرب هذا الفلاس بلد

محمد
رسول
الله

Cercle dentelé.

Ry. Dans le champ :

لا اله الا
الله و
احده

Trois cercles dentelés.

D. 22^{mm}. P. 3^{er} 00.

1508.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلاس بلد

Mêmes légendes au droit et au revers; style différent.

Trois cercles linéaires.

Flan oblong.

P. 3^{er} 55.

MA'ARRAT-MAS'RÂN.

1509.

Légende circulaire :

(ضرب) هذا الفلاس بعمرة مصر (دين)

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

(محمد)
رسول
الله

Ry. Dans le champ :

لا اله الا
الله
واحده

Cercle linéaire.

Pl. VIII.

D. 16^{mm}. P. 4^{er} 50.

MOSSOUL.

1510.

Légende circulaire :

بسم الله ما امر به الامير الحر بن يوسف بالموصل

Dans le champ, cercle dentelé; au milieu :

محمد

رسول

الله

Ry. Dans le champ :

لا اله

الا الله

وحده

Trois cercles dentelés.

Annelets : ○○○○

D. 28^{mm}. P. 2^{re} 40.

1511.

Mêmes légendes; même type.

D. 20^{mm}. P. 1^{re} 90.

El-Horr ben Yousouf fut gouverneur de Mossoul de l'an 106 à l'an 113. Cf. Karabacek, *Numismatische Zeitschrift*, année 1877, p. 367.

1512.

Légende circulaire :

بسم الله ما امر به الامير الوليد بن بكير بالموصل

Dans le champ, rectangle; au milieu :

محمد

رسول

الله

Ry. Deux carrés, superposés de manière à faire un octogone dont les côtés prolongés forment huit triangles rectangles.

Dans le champ :

لا اله
الا الله
وحده

Légende circulaire rognée.

D. 20^{mm}. P. 25^{mm} 10.

Soret a lu *بالموصل*؟ *الامير الوليد بن بكير*. (Cf. Tiesenhausen, n° 637.) El-Walid ben Bekir était gouverneur de Mossoul l'an 121. (Cf. Ibn-el-Athir, t. V, p. 191.)

1513.

Légende circulaire :

بسم الله امر به الامير الوليد بن معاوية؟ *بالموصل*

Au droit et au revers, rectangle et octogone, comme au numéro précédent; mêmes légendes pieuses.

D. 22^{mm}. P. 25^{mm} 60.

Voir Tiesenhausen, n° 2461 et 2642, et Stickel, *Zeitschrift der Deut. Morg. Gesell.*, t. X, p. 294.

J'attribue cette pièce à l'émir El-Walid ben Moawiyah ben 'Abd-el-Malek, un des lieutenants de Merwân II. Cf. Maçoudi, *Les Prairies d'or*, traduction de M. Barbier de Meynard, t. VI, p. 70. Abou'l-féda signale un émir du nom d'El-Walid ben Mo'awiyah, partisan abbasside qui combattait contre le khalife Merwân II dans l'armée d'Abd-Allah, l'an 132 de l'hégire. Cf. Abulfedæ *Annales Muslemici*, t. I, p. 485. Voir, au sujet de ces deux personnages, la note de Weil, *Histoire des khalifes*, t. I, p. 701.

1514.

Légende circulaire :

بسم الله امر الامير الوليد بن (mot illisible) *بالموصل*

Au droit et au revers, rectangle et octogone. Légendes pieuses, comme au numéro 1510.

D. 20^{mm}. P. 35^{mm} 45.

1515.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلاس بالموصل جاز

Dans le champ :

محمد
رسول
الله

Rv. Légende circulaire :

لا اله الا الله وحده لا شريك له

Dans le champ :

الله
احد الله
الصمد

Au droit et au revers, cercle linéaire.

D. 21^{mm}. P. 4^{er} 40.

1516.

Mêmes légendes. Variété de coin.

D. 23^{mm}. P. 3^{er} 85.

NIS'IBIN.

1517.

An 92 = 710.

Légende circulaire :

ضرب هذا الفلاس سنة اثنتين وتسعين نصيبين

Dans le champ, astre à six rayons :

محمد
رسول
الله

Rv. Dans le champ :

لا اله الا
الله وحده
لا شريك له

Point; palme tournée à droite.

Au droit et au revers, cercle de grènetis.

Pl. VIII.

D. 20^{mm}. P. 4^{er} 50.

Je n'ose lire la date سبعين, 72, quoique la lettre ب semble être détachée dans le mot سبعين.

WÂSETH.

1518.

An 101 = 719.

Dans le champ :

بسم الله ضرب
ب هذا الفل
بواسط سنة
احدى ومية
∴

Ry. Dans le champ :

امر الله
بالوفاء
والعدل
∴

Au droit et au revers, deux cercles de grènetis.

Annelets : 0000

D. 22^{mm}. P. 25^{er} 70.

1519.

An 109 = 727.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفل بواسط سنة تسع ومية

Dans le champ, cercle dentelé; au milieu :

محمد
رسول
الله

Annelets : 00000

Ry. Dans le champ :

لا اله الا
الله وحده لا
شريك له

Deux cercles de grènetis. Annelets : 000

D. 21^{mm}. P. 25^{er} 50.

Bronze saucé d'argent.

1520.

An 116 = 734.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلّس بواسط سنة ست عشرة ومية

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

محمد

رسول

الله

Annelets : ○○○○○

Ry. Dans le champ :

لا اله الا

الله وحده لا

شريك له

Deux cercles de grènetis.

Annelets : ○ ○ ○

D. 20^{mm}. P. 25^r 70.

1521.

An 117 = 735.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلّس بواسط سنة سبع عشرة ومية

Ry. Mêmes légendes; mêmes annelets.

D. 21^{mm}. P. 25^r 90.

1522.

An 120 = 737.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلّس بواسط سنة عشرين ومية

Ry. Mêmes légendes.

Annelets : ○○○○○

D. 20^{mm}. P. 25^r 80.

يبنى

YOBNA (IBELIN).

1523.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلاس في يبنى

Dans le champ :

محمد

رسول

الله

Cercle dentelé.

Ry. Dans le champ :

لا اله

الا الله

وحده

Trois cercles dentelés.

D. 22^{mm}. P. 48^r 70.

Pl. IX.

Yobna, ville de Palestine : يبنى dans Bela'dsori et dans Jacut; يبننا dans Al-Mokaddasi et dans Édrisi. Le ى final a permuté avec la lettre ا.

MONNAIES AVEC DATE SEULEMENT.

1524.

An 91 = 709.

Dans le champ :

(ضرب في)

سنة احدى

وتسعين)

Cercle de grènetis.

Ry. Dans le champ :

(لا اله ا

(لا اله و

حده

Inédite.

D. 16^{mm}. P. 5^{re} 35.

1525.

An 92 = 710.

Dans le champ :

ضرب في

سنة اثنين

وتسعين

Cercle linéaire.

Ry. Dans le champ :

(لا اله ا

(لا اله و

حد(ه)

Pièce percée.

D. 17^{mm}. P. 5^{re} 00.

1526.

An 96 = 714.

Dans le champ :

ضرب (د)

سنة ست

وتسعين

Ry. Dans le champ :

لا اله

الا اله

وحد (د)

D. 15^{mm}. P. 4^{er} 90.

1527.

An 98 = 716.

Dans le champ :

ضرب في

سنة ثمان

وتسعين

Ry. Dans le champ :

لا اله

الا اله

وحدة

D. 13^{mm}. P. 3^{er} 90.

MONNAIES À TYPES DIVERS.

1528.

Dans le champ :

لا اله

الا اله

وحده

Deux cercles de grènetis.

Ry. Légende circulaire :

محمد رسول الله

Dans le champ, aigle aux ailes éployées, la tête tournée à droite :



Cercle linéaire.

Inédite.

D. 15^{mm}. P. 25^{re} 00.

1529.

Dans le champ :

لا اله

الا اله

وحده

Deux cercles de grènetis.

Ry. Dans le champ :

محمد (رسول الله)

Aigle aux ailes éployées, la tête tournée à droite.

L'aigle se trouve fréquemment sur les monnaies antiques d'Égypte et de Syrie. Il est donc difficile de décider quel est le prototype de ce fers. Pourtant, cette pièce me paraît imitée des bronzes romains de basse époque d'Alexandrie, au type de l'aigle aux ailes éployées et à la tête tournée à droite.

D. 15^{mm}. P. 25^{re} 40.

1530.

Dans le champ :

لا اله الا الله

لا اله الا الله

Ry. Dans le champ :



Thon tourné à gauche. Au-dessus et au-dessous, astre à huit rayons et astre à six rayons, entre deux croissants.

Au droit et au revers, deux cercles de grènetis.

Inédite.

D. 19^{mm}. P. 6^{sr} 00.

Imitation des monnaies des villes de la Bétique au type du thon : Gadir, Ilipa, Sexi, etc. (Voir Delgado, *Las Medallas autónomas de España*, t. II.) Le thon se trouve aussi sur quelques pièces de la Mauritanie Tingitane. Cf. Müller, *Numismatique de l'ancienne Afrique*, t. III, p. 156.

1531.

Mêmes légendes; même type. Variété de coin.

D. 16^{mm}. P. 6^{sr} 30.

1532.

Carré inscrit dans un cercle linéaire; au milieu :

لا اله الا الله (1)

لا اله الا الله

وحده

Ry. Carré inscrit dans un cercle de grènetis; au milieu, thon tourné à droite.

Annelets : 0000 محمد — رسول — الله

D. 16^{mm}. P. 3^{sr} 60.

1533.

Mêmes légendes; même type. Variété de coin.

D. 14^{mm}. P. 3^{er} 60.

1534.

Mêmes légendes; même type. Thon tourné à gauche.

D. 12^{mm}. P. 2^{er} 85.

1535.

Dans le champ :

محمد
 : ()
 (ر) سول الله

Astre entre deux croissants; cercle de grènetis.

Ry. Dans le champ :

(ال) ملك
 ()
 لله

Scorpion tourné à droite.

Inédite.

D. 20^{mm}. P. 6^{er} 30.

1536.

Dans le champ :

(محمد ر)
 : ()
 سول الله

Astre entre deux croissants; cercle de grènetis.

Ry. Dans le champ :

الملك
 لله

Scorpion tourné à gauche.

Deux cercles de grènetis.

Inédite.

D. 20^{mm}. P. 3^{er} 25.

J'attribue cette monnaie au Maghreb el-Ak'sa. Elle provient d'Afrique; elle est de style africain. La formule الله الملك est celle de la pièce au type de l'épi de blé, pièce évidemment africaine. (Voir le numéro 1541.) Ce sels a du avoir pour prototype quelque médaille antique de la Mauritanie Tingitane que le graveur arabe a eu sous les yeux et qui nous est inconnue.

1537.

Dans le champ :

لا اله
الا الله
وحده

Ry. Légende circulaire rognée.

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :



Scorpion tourné à droite.

Inédite.

D. 16^{mm}. P. 3^{er} 40.

1538.

Dans le champ :

(لا اله)
الا الله
وحده

Cercle linéaire.

Ry. Légende circulaire rognée; même type qu'au numéro précédent.

D. 13^{mm}. P. 2^{er} 55.

1539.

Mêmes légendes; même type. Variété de coin.

Inédite.

D. 13^{mm}. P. 3^{er} 35.

1540.

Dans le champ :

لا اله
الا الله
وحده

Cercle linéaire.

Ry. Dans le champ, palmier :



A gauche, محمد; à droite, رسول الله

D. 15^{mm}. P. 2^{er} 92.

Imitation des pièces de Tibériade. Voir Madden, *Coins of the Jews*, p. 119 et 120.

1541.

Dans le champ, épi de blé.

A droite, محمد; à gauche, رسول الله

Ry. Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu, épi de blé.

A gauche, (اللهك); à droite, (لهل).

D. 17^{mm}. P. 7^{er} 90.

Pl. IX.

Imitation barbare des monnaies autonomes d'Espagne au type de l'épi de blé aux deux feuilles retombantes : Carmo, Ituci, Lælia, etc. (Cf. Delgado, *op. cit.*) L'épi se trouve aussi sur des bronzes de Tingia. Cf. Müller, *op. cit.*, t. III, p. 145.

1542.

Dans le champ :

لا اله

الا الله

وحده

Deux cercles linéaires. Annelets : ○○○○

Ry. Légende circulaire :

محمد رسول الله

Dans le champ, fleur de jacinthe :



Deux cercles de grènetis. Annelets : ○○○○○

D. 20^{mm}. P. 3^{er} 50.

Imitation de la verge fleurie d'Aaron (tige de lys ou d'hyacinthe) des sicles de Jérusalem, dont le graveur de la monnaie arabe n'a reproduit qu'une fleur.

1543.

Mêmes légendes; même type. Variété de coin.

D. 19^{mm}. P. 3^{er} 80.

1544.

Mêmes légendes; même type. Variété de coin.

D. 19^{mm}. P. 3^{er} 50.

1545.

Mêmes légendes; même type. Variété de coin.

D. 11^{mm}. P. 4^{er} 50.

1546.

Légende circulaire :

(لا اله الا الله وحده)

Dans le champ, vase :



Ry. Dans le champ :

محمد
بن
أبو
البركات

Croissant entre la première et la seconde ligne; cercle linéaire.
Inédite.

D. 15^{mm}. P. 2^{er} 15.

Imitation de la monnaie de bronze au type du vase frappée à Jérusalem sous Tibère.
Voir Saulcy, *Numismatique de la Terre-Sainte*, p. 75, table III, n° 11, et Madden, *op. cit.*,
1881, p. 179.

1547.

Mêmes légendes; même type. Variété de coin.

D. 15^{mm}. P. 4^{er} 10.

1548.

A droite : محمد ; à gauche : (رسول الله).

Cercle linéaire :

محمد (رسول الله)

Dans le champ, caducée :



Ry. Dans le champ :

لا اله

(أ) لا اله

وحده

Cercle linéaire.

Inédite.

D. 15^{mm}. P. 3^{fr} 00.

Imitation barbare de la monnaie de bronze d'Hérode le Grand, au type du caducée. Voir Madden, *op. cit.*, p. 109.

1549.

Légende circulaire :

لا اله الا الله وحده

Dans le champ, chandelier à cinq branches :



Ry. Dans le champ :

محمد

رسول

الله

Cercle linéaire.

D. 16^{mm}. P. 2^{fr} 50.

Imitation du chandelier à sept branches de Jérusalem. Cf. M. de Vogüé, *Revue numismatique*, 1860, p. 291.

1550.

Légende circulaire :

لا اله الا الله وحده

Dans le champ, chandelier à cinq branches :



Revers effacé.

D. 15^{mm}. P. 2⁵ 40.

1551.

Légende circulaire :

(لا اله الا الله وحده)

Dans le champ, chandelier à cinq branches.

Rv. Dans le champ :

محمد

رسول

الله

D. 14^{mm}. P. 3⁵ 00.

KHALIFES ABBASSIDES.

MONNAIES À NOM DE VILLE, AVEC OU SANS DATE,
AVEC OU SANS NOM DE KHALIFE ET DE GOUVERNEUR.

IPRIK'YAH.

1552.

An 140? = 750?

Dans le champ :

ضرب (هذا)
الفليس
بافريقية (sic)

Ry. Dans le champ :

.....
وابعين
ومائة

D. 17^{mm}. P. 35^{er} 35.

مدينة آمد

MEDINET-ÂMID.

1553.

An 186 = 802.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفليس بمدينة آمد سنة ست وثمانين ومية

Dans le champ :

لا اله الا
الله وحده
لا شريك له

Annelets : ○○○○○

Ry. Légende circulaire :

(ما امر به) الامير الامين محمد بن امير المؤمنين اعز الله نصره

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

محمد
رسول
الله
الفصل

Inédite.

D. 20^{mm}. P. 58^r 95.

بخارا

BOXHÂRÂ.

1554.

An 151 = 768.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب بخارا في سنة احدى وخمسين ومية

Dans le champ :

لا اله
الا الله
وحده

Ry. Légende circulaire :

امر به الجنيد بن خالد عامل الامام المهدي في عهد المسلمين

Dans le champ :

محمد
رسول
الله

Au droit et au revers, cercle de grènetis.

D. 18^{mm}. P. 28^r 30.

1555.

An 151 = 768.

بسم الله ضرب بخارا في سنة احدى وخمسين ومية

Légendes et ornement comme au numéro précédent.

D. 18^{mm}. P. 18^r 50.

1556.

An 185 = 801.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلاس ببضارا سنة خمس وثمانين ومية

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

Rv. Légende circulaire :

امربه الامير على بن عيسى ابقاه الله في ولاية سعيد بن جعفر

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

ﷲ

محمد

رسول

الله

عدل

D. 22^{mm}. P. 35 60.

Pièce percée.

BERDA'AH.

1557.

An 159 = 775.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلاس ببردة سنة تسع وخسين ومية

Dans le champ :

محمد

رسول

الله

Ry. Légende circulaire :

ما امر به الامير يزيد بن اسيد اعز الله نصره

Dans le champ :

لا اله الا

الله وحده لا

شريك له



Au droit et au revers, cercle linéaire.

D. 22^{mm}. P. 3^{er} 53.

برقة

BARK'AH.

1558.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلاس ببرقة

Dans le champ, rectangle de grènetis; au milieu :

محمد

رسول

الله

Cercle de grènetis.

Ry. Dans le champ :

لا اله الا

الله وحده

لا اله الا

Deux carrés superposés de manière à faire un octogone dont les côtés prolongés forment huit triangles rectangles. Astre dans chacun des angles extérieurs formés par l'intersection des carrés.

Pl. IX.

D. 20^{mm}. P. 4^{er} 70.

EL-BAS'RAH.

1559.

An 134 = 751.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلاس بالبصرة سنة اربع وثلثين ومية

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

محمد
رسول
الله

Annelets : oooo

Ry. Dans le champ :

لا اله الا
الله وحده لا
شريك له

Au revers, trois cercles linéaires.

Annelets : ooo ooo ooo

Inédite.

D. 17^{mm}. P. 2^{re} 45.

1560.

An 143 = 760.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلاس بالبصرة سنة ثلث وربعين ومية

Dans le champ :

لا اله الا
الله وحده
لا شريك له

Annelets : oooo

Ry. Légende circulaire :

بسم الله امر الامير اسمعيل بن علي اصفه الله

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

محمد

رسول

الله

Annelets : ○○○○○

Contremarque dans un carré.

Inédite.

D. 23^{mm}. P. 4^{er} 40.

1561.

An 150?

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلاس بالبصرة سنة وخمسين ومئة

Dans le champ :

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

Deux cercles linéaires.

Annelets : ○○○○○

Ry. بسم الله (بامر الامير) ولي عهد المسلمين المهدي محمد بن امير المؤمنين هما امر به

الامير عيسى بن جعفر

Dans le champ :

على يدي

محمد

رسول

الله

المهلب

D. 25^{mm}. P. 3^{er} 60.

. Pl. IX.

1562.

An 174 = 790.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلاس بالبصرة سنة اربع وسبعين ومية

Dans le champ :

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

Annelets : ○○○○○○

Ry. Légende circulaire :

بسم الله ما امر به الامير سلجى بن امير المؤمنين اصلحة الله

Dans le champ, deux cercles linéaires; au milieu :

محمد

محمد

رسول

الله

بن الحق

D. 22^{mm}. P. 48^r 50.Cf. Stanley Lane Poole, *The Coins of the Eastern Khaloofehs*, p. 209, n° 127.

1563.

An 174 = 790.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلاس بالبصرة سنة اربع وسبعين ومية

Mêmes légendes. Variété de coin.

D. 22^{mm}. P. 38^r 07.

بلد

BELED.

1564.

An 155 = 771.

Légende circulaire :

ما امر به الامير موسى بن مصعب ببلد سنة خمس وخمسين ومية

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

محمد

رسول

الله

○

Ry. Dans le champ :

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

Cercle de grènetis.

Annelets : ○ ○ ○

D. 22^{mm}. P. 10^{sr} 40.

بيروت

BEÏROUT.

1565.

Dans le champ :

بيروت

ما امر

Ry. Dans le champ :

الامير

جال(د)ر

بن عبد(يد)

Au droit et au revers, cercle linéaire.

Pl. IX.

D. 15^{mm}. P. 1^{sr} 45.

En l'année 133, Djâber ben 'Obéid était intendant de la province de Memphis, sous le gouvernement de l'émir 'Abd-el-Malek ben Yezld. Voir le mémoire de M. de Sacy, *Mémoires de l'Institut* (Académie des inscriptions), t. IX, p. 66.

1566.

Dans le champ :

بـيـرـوت
عـمـا امـر

Ry. Dans le champ :

الامير
جا(بر)
بن(عبيد)

Au droit et au revers, cercle linéaire.
Inédite.

D. 15^{mm}. P. 0^{er} 95.

1567.

Dans le champ :

مـحـمـد
رـسـول
الـلـه
بـيـرـوت

Ry. Dans le champ :

لا اله الا
الله وحده
لا شريك له
مـحـمـد

Au droit et au revers, cercle linéaire.
Pl. IX.

D. 18^{mm}. P. 1^{er} 30.

J'ignore ce que signifie le signe ou l'ornement placé sous la troisième ligne. On le trouve aussi sur un fols de Damas. Voir au numéro 1581.

EL-DJEZIRAH.

1568.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلّس بالجزيرة

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

محمد
رسول
الله

Rv. Légende circulaire :

امير الامير العباس بن محمد اعز الله نصرته

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

لا اله
الا الله
وحده

D. 20^{mm}. P. 3^{er} 75.

1569.

Mêmes légendes. Variété de coin.

D. 23^{mm}. P. 2^{er} 95.

1570.

Mêmes légendes. Variété de coin.

D. 20^{mm}. P. 2^{er} 40.

1571.

Légende circulaire :

بسم (الله ضرب هذا) لفلّس بالجزيرة

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

محمد
رسول
الله

R. Légende circulaire :

امير العبدى بن محمد

Dans le champ, cercle linéaire : au milieu :

لا اله

الا اله

وحده

D. 16^{mm}. P. 85.

DJETY.

1572.

An 181 = 797.

Légende circulaire :

بسم الله هـذا الفـلس هـى سنة احدى هـ و ثـمـين ومـية هـ

Dans le champ, cercle de perles; au milieu :

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

R. Légende circulaire :

ما امر به الحسين بن الجناح مولى امير المؤمنين

Dans le champ, cercle de perles; au milieu :

محمد

رسول

الله

محمد

Inédite.

D. 19^{mm}. P. 50.

ALEP.

1573.

An 146 = 763.

Légende circulaire :

ضرب هذا الفلاس بخزنة حلب سنة ست واربعين ومية

Dans le champ :

محمد
رسول
الله

Ry. Légende circulaire :

بسم الله ما امر به الامير صالح بن علي اكرم الله

Dans le champ :

لا اله الا
الله وحده
لا شريك له

Au droit et au revers, cercle de perles.

D. 21^{mm}. P. 3^{er} 30.

Les mots حلب على ont reçu diverses interprétations. (Cf. Tiesenhansen, n° 758.) J'ai adopté la lecture حلب (خزانة حلب), que Fræhn propose avec hésitation, il est vrai, mais qui m'a semblé la plus probable.

1574.

An 146 = 763.

Légende circulaire :

ضرب هذا الفلاس بخزنة حلب سنة ست واربعين (ومية)

Mêmes légendes. Variété de coin.

D. 20^{mm}. P. 3^{er} 40.

1575.

An 146 = 763.

Légende circulaire :

(ضرب) هذا الفلّس بخزنة حلب سنة ست وأربعين (ومية)

Dans le champ :

محمد
رسول
الله
ن

Ry. Légende circulaire :

(بسم الله) ما امر به الامير صالح بن علي اكرمه الله

Dans le champ, mêmes légendes qu'au numéro précédent.

D. 20^{mm}. P. 35^r 35.

1576.

Légende circulaire :

ضرب هذا الفلّس بخزنة حلب....

Dans le champ :

ن
محمد
رسول
الله

Ry. Légende circulaire :

بسم الله ما امر به الامير صالح بن علي اكرمه الله

Dans le champ :

ن
لا اله الا
الله وحده
لا شريك له

D. 19^{mm}. P. 25^r 80.

1577.

An 147 = 764.

Légende circulaire :

ضرب هذا الفلاس بخزنة حلب سنة سبع وأربعين ومئة

Dans le champ :

محمد

رسول

الله

Ry. Légende circulaire :

(بسم الله ما أمر به الأمير صالح) بن علي أكرم الله

Dans le champ :

لا إله إلا

الله وحده

لا شريك له

أبراهيم؟

D. 21^{mm}. P. 3^{er} 20.

Soret a lu إبراهيم sur un fers de sa collection. (Cf. *Lettre à M. Dorn*, n° 7.) Cette lecture est douteuse sur notre fers.

1578.

Légende circulaire :

(ضرب هذا الفلاس) بخزنة حلب.....

Dans le champ :

محمد

رسول

الله

قسطنطين *ou* قسطنطين؟

Ry. Légende circulaire :

بسم الله ما أمر به الأمير (صالح بن) علي أكرم الله

Dans le champ :

لا إله إلا

الله وحده

لا شريك له

محمد؟

Pl. IX.

D. 22^{mm}. P. 3^{er} 35.

1579.

Légende circulaire :

(بسم الله ضرب) هذا الفلّس بحلب.....

Dans le champ :

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

Ry. Légende circulaire :

بسم (الله ضرب) هذا الفلّس بحلب سنة.....

Dans le champ :

محمد

رسول

الله

Cercle de grènetis.

D. 19^{mm}. P. 25^o 00.

DAMAS.

1580.

An 192 = 807.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلّس بدمشق سنة اثننتين وتسعين ومية

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

محمد

رسول

الله

و

Ry. Dans le champ :

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

Annelets : ○○○○○

Trois cercles linéaires.

D. 21^{mm}. P. 25^o 80.

1581.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلاس بدمشق.....

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

لا اله الا
الله وحده
لا شريك له
ح

Rv. Légende circulaire :

محمد رسول الله (ارسله بالهدى ودين الحق ليظهره على الدين كله

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

الله
محمد
رسول
الله
محمد

Pièce rognée.

D. 20^{mm}. P. 1^{er} 75.

EL-BÂFIK'AH.

1582.

An 189 = 804.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلاس بالرافقة سنة تسع وثمانين ومية

Dans le champ :

لا اله الا
الله وحده
لا شريك له

Annelets : ○○○○○

Ry. Légende circulaire :

بسم الله ما امر به عبد الله هرون أمير المؤمنين أعز الله نصرة

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

٠٠
 محمد
 رسول
 الله
 عدل

D. 27^{mm}. P. 5^{er} 30.

EL-BAK'K'AH.

1583.

An 247 = 861.

Légende circulaire :

ضرب هذا الفلاس بالقرقة سنة سبع وأربعين (ومايتين)

Dans le champ :

لا اله الا
 الله وحده
 لا شريك له
 المنتصر بالله

Cercle linéaire.

Ry. Dans le champ :

محمد
 محمد
 رسول
 الله
 بن الربيع

Cercle de perles.

Pl. IX.

D. 21^{mm}. P. 3^{er} 10.

EL-RAMLEH.

1584.

An 217 = 832.

Légende circulaire :

ضرب هذا الفلّس بالرملة سنة سبع عشرة ومائتين

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

محمد

رسول

الله

ج

Ry. Dans le champ :

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

ب ب

Stries entre deux cercles linéaires.

Inédite.

D. 18^{mm}.

P. 2^{er} 98.

1585.

An 217 = 832.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلّس بالرملة سنة سبع و (sic)

Dans le champ :

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

Ry. Dans le champ :

○ ج ○

محمد

رسول

الله

○ ○ ○

Stries entre deux cercles linéaires.

Inédite.

D. 19^{mm}.

P. 2^{er} 60.

1586.

Légende circulaire :

صِبْ هَذَا الْفَلَسَ بِالرَّمْلَةِ عَلَى يَدَيَّ.....

Dans le champ :

مُحَمَّد

رَسُولُ

اللَّهِ

صَرَحَ

Ry. Dans le champ :

بِسْمِ اللَّهِ أَمْرٌ بِهِ الْأُمُورُ سَعِيدٌ بَيْنَ الصَّوْخِ

لَا إِلَهَ إِلَّا

اللَّهُ وَحْدَهُ

لَا شَرِيكَ لَهُ

Cercle de grènetis.

Pl. IX.

D. 16^{mm}. P. 1^{re} 70.

La lecture du nom propre qui suit les mots عَلَى يَدَيَّ m'échappe complètement. Le *Katib al 'oyoun*, publié par MM. J. de Goeje et P. de Jong, dans les *Fragmenta Historicorum Arabicorum*, signale, à la page 363, Ibn-el-Sorh comme émir de Ramleh en l'année 505.

1587.

Légende circulaire :

مَا أَمْرُ الْأَمِيرِ...

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

مُحَمَّد

رَسُولُ

اللَّهِ

Ry.

لَا إِلَهَ إِلَّا

اللَّهُ وَحْدَهُ

لَا شَرِيكَ لَهُ

Stries entre deux cercles de grènetis.

D. 11^{mm}. P. 1^{re} 90.

EL-REYY.

1588.

An 129 = 746.

Dans le champ :

بسم الله ضرب
هذا الفلّس
بالرى سنة تسع
وعشرين ومية

Ry. Légende circulaire en partie rognée :

(قل لا اسئلكم عليه) اجرا الا المودة (فى القرى)

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

ما امر به
الامير عبد الله
بن معاوية

Cercle de grènetis.

D. 19^{mm}. P. 15^{mm} 50.

Pl. IX.

Voir, au sujet de l'émir 'Abd-Allah ben Mo'âwiyah, partisan abbasside, qu'El-Saffah fit mettre à mort, Ibn-el-Athir, t. V, p. 269 et 270.

1589.

An 144 = 761.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلّس (sic) بالرى سنة اربع واربعين ومية

Dans le champ :

لا اله الا
الله وحده
لا شريك له

Annelets : ○ ○ ○ ○, placés sur trois cercles de grènetis.

Ry. Légende circulaire :

ما امر به عمران بن صالح عامل الامير محمد بن امير المؤمنين ابقاء الله

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

الله
محمد
رسول
الله
:

Inédite.

D. 22^{mm}. P. 5^{er} 10.

1590.

An 146 = 763.

Légende circulaire :

(بسم) الله محمد رسول (الله ضرب هذا) الفلاس بالرى سنة ست واربعين (ومية)

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

ما امر به
المهدى محمد
بن امير المؤمنين
:

Ry. Dans le champ :

لا اله الا
الله وحده
لا شريك له

Deux cercles de grènetis. Annelets : ooooo

D. 20^{mm}. P. 6^{er} 45.



1591.

An 146 = 763.

Légende circulaire :

بسم الله محمد رسول الله ضرب هذا الفلاس بالرى سنة (ست و)اربعين و(مئة)

Mêmes légendes; même type.

Au droit, ; au revers, .

D. 21^{mm}. P. 5^{er} 10.

1592.

An 148 = 765.

Légende circulaire :

بسم الله محمد رسول الله ضرب هذا الفلاس بالرى سنة ثمان واربعين ومئة

Dans le champ, cercle dentelé; au milieu :

ما امر به ا

لهدى محمد

بن امير المؤمنين

Ry. Dans le champ, cercle dentelé; au milieu :

لا اله الا

الله (وحدة)

لا شريك له

Inédite.

D. 23^{mm}. P. 4^{er} 50.

SIDJISTÂN.

1593.

An 194 = 810.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلاس بسجستان سنة اربع وتسعين ومئة

Dans le champ :

لا اله الا

الله وحدة

لا شريك له

Rv. Légende circulaire, rognée et illisible.

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu, astre à six rayons, alternés d'annelets.

D. 19^{mm}. P. 3^{re} 07.

Pl. IX.

Pièce percée au centre.

EL-'ABBÂSIYAH.

1594.

An 172 = 788.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلاس بالعباسية سنة (ثنتين) وسبعين ومية

Dans le champ :

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

Annelets : oooooo

Rv. Légende circulaire :

ما امر به الامير روح بن حاتم اعز الله نصرته

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

ب

محمد

رسول

الله

روح

D. 21^{mm}. P. 4^{re} 47.

1595.

An 177 = 793.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفيلس بالعباسية سبع وسبعين ومئة

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

لا اله الا

الله وحده

بج

لا شريك له

Ry. Légende circulaire :

بها امر به الامير الفضل اعز الله نصره

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

بج

محمد

رسول

الله

الفضل

Le mot سنة qui devrait précéder la date a été omis.

D. 21^{mm}. P. 45^r 35.

فرغانة

FERGHÂNÂH.

1596.

An 204 = 819.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلوس بفرغانة سنة اربع ومايتين

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

لا ا (له الا)

الله (وحدة)

لا (شريك له)

Ry. Légende circulaire :

ما امر به الامير غسان بن عباد ابقاء الله

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

محمد

رسول

الله

سهل

Au droit et au revers, deux cercles linéaires.

D. 22^{mm}. P. 3^{er} 10.

Pl. IX.

La lecture فرغانة est douteuse, car la pièce est percée à l'endroit même où le nom de la ville est inscrit. Cf. W. de Tiesenhausen, *Notice sur une collection de monnaies de M. le comte S. Stroganoff*, Saint-Petersbourg, 1880. M. de Tiesenhausen signale un fers de l'émir Ghas-sân ben 'Abbâd, frappé à Samark'and, l'an 205.

فرما
FARAMÂ (PELUSE).

1597.

An 147 = 764.

Légende circulaire :

ضرب هذا الفلاس سنة سبع وأربعين ومية (sic)

Dans le champ :

محمد
رسول
الله
فرما

Ry. Légende circulaire rognée et illisible.

Dans le champ :

لا اله الا
الله وحده
لا شريك له
فر(ما)

Pl. IX.

D. 20^{mm}. P. 35^r 55.

K'INNASRÂN.

1598.

An 144 = 761.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب (هذا الفلاس بقنس) رين سنة أربع وأربعين ومية

Dans le champ, cercle de cordonnet; au milieu :

لا اله
الا الله
وحده

Ry. Légende circulaire :

ما امر به الامير محمد بن امير المؤمنين اكرم الله

Dans le champ, cercle de cordonnet; au milieu :

محمد

رسول

الله

D. 18^{mm}. P. 25^r 90.

1599.

An 157 = 773.

Ry. Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلاس بقنشرين سنة (سبع وخمسين ومية)

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

على يدي احمد

Ry. Légende circulaire :

(ما امر به الامير) موسى مولى امير المؤمنين اعز الله نصرته

Dans le champ, cercle de cordonnet; au milieu :

محمد

رسول

الله

خ بخ

D. 22^{mm}. P. 65^r 10.

1600.

An 157 — 773.

Légende circulaire :

(بسم الله ضرب هذا الفلاس بقتسرين) سنة سبع وخمسين ومية

Dans le champ, même légende qu'au numéro précédent.

Ry. Légende circulaire :

ما امر به (الامير موسى مولى امير المؤمنين اعز الله) نصرة

Dans le champ, même légende qu'au numéro précédent.

D. 20^{mm}. P. 6^{er} 80.

1601.

Légende circulaire :

(ضرب بقتسرين) على يدي مطر مولى امير

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

المو
منين اكر
مه الله

Ry. Légende circulaire :

لا اله الا الله وحده لا شر

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

يك له
☆ ☆ ☆

Palme entre deux astres à six rayons.

Pl. X.

D. 18^{mm}. P. 8^{er} 40.

Ibn-el-Athir (t. VI, p. 7 et 27) cite Mothar comme Maula du khalife El-Mans'our. Ce fela a été publié, mais d'après des exemplaires incomplets qui ne donnent pas le nom de l'émir. Cf. Tiesenhausen, n° 2626.

EL-KOUFAH.

1602.

An 143 = 760.

Légende circulaire :

.....ضرب بالكوفة سنة ثلث وأربعين ومية

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

صلى الله
على محمد
النبي

Ry. Dans le champ :

لا اله الا
الله والحمد لله
والله اكبر

Couronne de feuillage. Annelets : ○ ○ ○
Pl. X.

D. 20^{mm}. P. 3^{re} 45.

1603.

An 163 = 779.

Légende circulaire :

ما امر به المهدي محمد امير المؤمنين بالكوفة سنة ثلث وستين ومية

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

محمد
رسول
الله
اتحقق

Ry. Dans le champ :

لا اله الا
الله وحده
لا شريك له

Trois cercles linéaires. Annelets : ○ ○ ○ ○ ○

D. 20^{mm}. P. 3^{re} 65.

1604.

An 163 = 779.

Légende circulaire :

ما امر به المهدي محمد امير المؤمنين بالكوفة سنة ثلث وستين ومية

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

محمد

رسول

الله

عدل

R. Dans le champ :

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

Trois cercles linéaires. Annelets : ○○○○○○

D. 20^{mm}. P. 3^{er} 45.

1605.

An 163 = 779.

Légende circulaire :

ما امر به المهدي محمد امير المؤمنين بالكوفة سنة ثلث وستين ومية

Mêmes légendes. Variété de coin.

D. 20^{mm}. P. 2^{er} 72.

1606.

An 166 = 782.

Légende circulaire :

ما امر به المهدي محمد امير المؤمنين بالكوفة سنة ست وستين ومية

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

محمد

رسول

الله

بركة

Ry. Dans le champ :

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

...

Annelets : ○○○○○○

D. 19^{mm}. P. 2^{er} 75.

1607.

An 166 = 782.

Légende circulaire :

ما امر به المهدي محمد امير المؤمنين بالكوفة سنة ست وستين ومية

Mêmes légendes qu'au numéro précédent; pas de point au-dessus du mot محمد dans le champ du droit.

D. 19^{mm}. P. 2^{er} 60.

1608.

An 167 = 783.

Légende circulaire :

ما امر به المهدي محمد امير المؤمنين بالكوفة سنة سبع وستين ومية

Dans le champ :

*

محمد

رسول

الله

بركة

Ry. Comme au numéro précédent; un seul point sous les mots لا شريك له

D. 20^{mm}. P. 2^{er} 90.

1609.

An 190?

Légende circulaire :

ما امر به محمد امير المؤمنين بالكوفة سنة وتسعين ومية

Dans le champ :

✱
محمد
رسول
الله

Ry. Dans le champ :

لا اله الا
الله وحده
لا شريك له

Cercle de chaîne, coupé en parties égales par trois annelets.

Inédite.

D. 18^{mm}. P. 3^{er} oo.

EL-MOBÂREKAH.

1610.

Légende circulaire :

(محمد) رسول الله ارسله بالهدى (ودين الحق ليظهره) على الدين (كله)

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

بالمباركة
محمد
رسول
الله
عسكر

Ry. Légende circulaire :

..... ضرب هذا الفلّس على يدى عبد الرحمن?

Dans le champ :

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

Pl. X.

D. 17^{mm}. P. 18^{er} 23.

Un dirhem d'El-Mobârekah, avec la date 180, porte le nom de l'émir 'Asker ben Salem, عسكر بن سم. Cf. Tiesenhausen, n° 1298.

EL-MOHAMMEDIYAH.

1611.

An 155 = 771.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلّس بالحمدية سنة خمس وخمسين ومية

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

ما امر به

المهدي محمد

بن امير المؤمنين

Ry. Dans le champ :

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

Couronne de feuillage entre deux cercles de grènetis.

D. 20^{mm}. P. 58^{er} 20.

1612.

An 164 = 780.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلاس بالحمدية سنة اربع وستين ومية

Dans le champ :

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

Rv. Légende circulaire :

وك عهد المسلمين الامير موسى بن امير المؤمنين على يدى كلثوم بن حفص الموصل

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

محمد

رسول

الله

•

Dans deux cercles de grènetis, ornement à dents de scie accostées de points.

Pl. X.

D. 21^{mm}. P. 35 40.

1613.

An 170 = 786.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلاس بالحمدية سنة سبعين ومية

Dans le champ, cercle dentelé; au milieu :

•

ما امر به

هرون امير المؤمنين

اعز الله نصره

خ خ

Ry. Dans le champ, cercle dentelé; au milieu :

لا اله الا
الله وحده
لا شريك له
﴿﴾

Annelets : ○○○○○○

D. 21^{mm}. P. 45^r 40.

1614.

An 177 = 793.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلاس بالحمدية سنة سبع وسبعين ومية

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

ما امر به
(Nom effacé.) الامير....
بن محمد
و

Ry. Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

لا اله الا
الله وحده
لا شريك له

Annelets : ○○○○○○

D. 20^{mm}. P. 35^r 55.

1615.

An 207 = 822.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلاس بالحمدية سنة سبع ومائتين

Dans le champ :

الله
محمد
رسول
الله

Ry. Dans le champ :

لا اله الا
الله وحده
لا شريك له
∴

Seize annelets.

Pl. X.

D. 20^{mm}. P. 3^{er} 35.

MEDINET-EL-SALÂM.

1616.

An 157 = 773.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلاس بمدينة السلام سنة سبع وخمسين ومية

Dans le champ :

لا اله الا
الله وحده
لا شريك له

Ry. Légende circulaire :

بسم الله ما امر به عبد الله عبد الله امير المؤمنين اعز الله نصره

Dans le champ, deux cercles linéaires; au milieu :

محمد
رسول
الله
عدل

Annelets : ○○○○○○

D. 25^{mm}. P. 6^{er} 10

1617.

An 157 = 773.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلاس بمدينة السلام سنة سبع وخمسين ومية

Mêmes légendes. Variété de coin.

D. 25^{mm}. P. 6^{er} 25.

1618.

An 157 = 773.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلاس بمدينة السلام سنة سبع وخمسين ومية

Mêmes légendes. Variété de coin. Dans le champ du revers, à la partie supérieure :

∴

D. 26^{mm}. P. 5^{er} 80.

1619.

An 166 = 782.

Légende circulaire :

ضرب هذا الفلاس بمدينة السلام سنة ست وستين (ومية)

Dans le champ :

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

Ry. Légende circulaire :

بسم الله محمد رسول الله صلى الله عليه وسلم

Dans le champ :

اليمين والسم

الكوفة

المهدي محمد

امير المؤمنين

(و)السعدة

Annelets : ○○○○○○

Inédite.

Pièce percée.

D. 19^{mm}. P. 2^{er} 10.

1620.

An 166 = 782.

Légende circulaire :

ضرب بمدينة السلام سنة ست وستين ومية على يدى نصير

Dans le champ :

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

Annelets : ○○○○○

Rv. Légende circulaire :

بسم الله محمد رسول الله صلى الله عليه وسلم

Dans le champ :

الخليفة

المهدى محمد

امير المؤمنين

D. 18^{mm}. P. 25^r 40.

1621.

An 166 = 782.

Légende circulaire :

ضرب بمدينة السلام سنة ست وستين ومية على يدى نصير

Dans le champ :

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

Rv. Légende circulaire du revers et légende du champ comme au numéro précédent.

D. 18^{mm}. P. 25^r 32.

MIS'R.

1622.

An 133 = 750.

Légende circulaire :

(ضرب هذا الفلّس بمصر سنة ثلث وثلثين (ومية)

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

محمد

رسول

الله

Ry. Légende circulaire :

هما (امره الامير عبد الملك بن يزيد

Dans le champ :

بسم الله

لا اله الا ا

الله وحده

..

Croissant entre deux points.

D. 20^{mm}. P. 48^r 42.

Pièce fragmentée.

1623.

An 133 = 750.

Légende circulaire :

(ضرب هذا الفلّس بمصر سنة ثلث وثلثين ومية

La légende du champ est effacée.

Ry. Légende circulaire :

هما (امره الامير عبد الملك بن يزيد

Dans le champ, même légende qu'au numéro précédent.

D. 16^{mm}. P. 48^r 55.

1624.

An 133 = 750.

Légende circulaire :

(ضرب هذا الفلاس بمصر سنة ثلث وثلثين ومئة)

Dans le champ, même légende qu'au numéro 1622.

Ry. Légende circulaire :

ما امر به (الامير عبد الملك بن) يزيد

Dans le champ, même légende qu'au numéro 1622.

D. 17^{mm}. P. 35^r 25.

1625.

Dans le champ :

عبد الملك

بن يزيد ا

صلحه الله

• •

Palme entre deux points.

Ry. Dans le champ :

★

لا اله الا

الله محمد

رسول الله

Au droit et au revers, cercle de grènetis.

D. 18^{mm}. P. 45^r 60.

1626.

Légende circulaire :

..الفلاس بمصر سنة...

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

محمد

رسول

الله

بسم الله
 في سنة ١٢٦٨
 في سنة ١٢٦٨
 في سنة ١٢٦٨

بسم الله

بسم الله

بسم الله

بسم الله

بسم الله
 بسم الله
 بسم الله

16. Dans le champ, passer dans un rectangle de grènetis :



Legende circulaire :

بسم الله — في سنة ١٢٦٨ — بسم الله

insolite.

D. 21^m. P. 5^m 60.

Yahya ben Mohammed, mort l'an 136, avait été gouverneur de Mansour. Cf. Ibn-el-Athir, t. V, p. 350.

1628.

An 145 = 762.

Legende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلوس بالموصل سنة خمس واربعمائة ومائة

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

بسم الله
 بالموصل
 والعدل

Ry. Légende circulaire :

هما امر به — جعفر بن امير — المومنين — اصلحه الله

Dans le champ, deux carrés parallèles; au centre du carré intérieur :

محمد
رسول
الله

D. 27^{mm}. P. 14^{sr} 10.

1629.

An 145 = 762.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلاس بالموصل سنة خمس واربعين ومية

Dans le champ :

لا اله الا
الله وحده
لا شريك له

Deux cercles dentelés. Annelets : ○○○○○○

Ry. Légende circulaire :

هما امر به هشام بن عمرو عامل الامير جعفر بن امير المومنين اصلحه الله

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

محمد
رسول
الله

Annelets : ○○○○○○

D. 28^{mm}. P. 14^{sr} 70.

1630.

Légende circulaire :

امر به الامير هشام بن عمرو بالموصل

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

محمد
رسول
الله

Ry. Dans le champ, deux carrés parallèles; les côtés prolongés du carré intérieur forment aux angles de la figure quatre petits carrés, avec chacun un point dans l'intérieur, le tout inscrit dans un cercle de grènetis; dans les segments :

لا اله الا الله — — —

Au centre :

وحدة

D. 19^{mm}. P. 3^{re} 05.

1631.

Mêmes légendes. Variété de coin.

D. 20^{mm}. P. 2^{re} 45.

1632.

An 150?

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلاس بالموصل سنة... وخمسين ومية

Dans le champ :

لا اله الا

الله وحدة

لا شريك له

Ry. Légende circulaire :

ما امر به جعفر بن امير المؤمنين اصلحه الله

Dans le champ, cercle dentelé; au milieu :

الحق

محمد

رسول

الله

D. 27^{mm}. P. 13^{re} 65.

1633.

Légende circulaire :

ما امر به الامير جعفر بن امير المؤمنين

Dans le champ, un carré orné de quatre annelets extérieurs aux sommets;
au centre :

محمد

رسول

الله

Ry. Légende circulaire illisible.

Dans le champ, un carré orné de quatre annelets extérieurs aux sommets;
au centre :

لا اله الا

الله

وحده

D. 24^{mm}. P. 5^{er} 90.

1634.

Légende circulaire :

ضرب هذا الفلاس بالوصل

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

لا اله الا

الله

وحده



Ry. Légende circulaire :

الامير جعفر بن امير المؤمنين على يدى عثمان بن ابي

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

لا قوة

الا بالله

العظم

D. 22^{mm}. P. 5^{er} 10.

1635.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلاس بالموصل

Dans le champ :

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

Ry. Légende circulaire :

ما امر به الامير الصقر بن نجدة اصله الله

Dans le champ :

محمد

رسول

الله

محج

D. 18^{mm}. P. 5^{er} 90.

El-S'ak'ar ben Nedjdah était gouverneur de Mossoul l'an 148. Cf. Ibn-el-Athir, t. V, p. 447.

1636.

Légende circulaire :

بسم الله امر الامير زهير بن الامير علقمة بالموصل

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

محمد

رسول

الله

Ry. Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

لا حول ولا

لا قوة الا

بالله

..

Annelets : ○○○○○○

Pl. X.

D. 22^{mm}. P. 2^{er} 60.

NISÂBOUR.

1637.

An 156 = 772.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلاس بنيسابور سنة ست وخمسين ومية

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

لا اله

الا الله

وحده

Ry. Légende circulaire :

الله احد الله الصمد لم يلد ولم يولد ولم يكن له كفوا احد

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

محمد

رسول

الله



Inédite.

Pièce percée.

D. 22^{mm}. P. 25^r 85.

HAMADÂN.

1638.

An (14)8 = 765.

Légende circulaire :

محمد رسول الله ضرب هذا الفلاس بهمدان سنة ثمان و(اربعين ومية)

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

عسا امر به

المهدي محمد

بن أمير المؤمنين



Annelets : ○○○○○

Ry. Dans le champ :

لا اله الا
الله وحده
لا شريك له
عز و بن سليمان؟

Trois cercles linéaires.

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

Inédite.

D. 24^{mm}. P. 7^{er} 70.

1639.

An 180 = 796.

Légende circulaire :

بسم الله امر به هرون امير المؤمنين بهمدان سنة ثنتين ومية

Dans le champ, cercle divisé par huit points en segments égaux; au milieu :

العباس بن
محمد
رسول
الله
معوية

Ry. Dans le champ :

لا اله الا
الله وحده
لا شريك له
★

Deux cercles linéaires. Annelets : ○ ○ ○ ○

D. 20^{mm}. P. 3^{er} 00.

1640.

An 180 = 796.

Légende circulaire rognée.

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

بسم الله
ضرب هذا
الفلس بهمدان
سنة ثنتين ومية

Ry. Dans le champ :

أمر الله
بالوفاء
والعدل

Pl. X.

D. 18^{mm}. P. 1^{er} 45.

اليزيدية

EL-YEZÏDIYAH.

1641.

An 150 = 767.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلوس باليزيدية سنة خمسين ومئة

Dans le champ :

محمد
رسول
الله

Ry. Dans le champ :

لا اله الا
الله وحده لا
شريك له
✱

Au droit et au revers, cercle de grènetis.

Annelets : ○○○○○

Pièce percée.

Pl. X.

D. 21^{mm}. P. 2^{er} 45.

MONNAIES AVEC NOMS DE KHALIFES ET DE GOUVERNEURS,
SANS NOM DE VILLE ET SANS DATE.

أبراهيم بن يوسف

IBRÂHÎM BEN YOUSOUF.

1642.

Légende circulaire rognée.

Dans le champ :

أمر به إبراهيم

بن يوسف

Cercle linéaire.

Ry. Dans le champ :

(لا اله الا)

الله محمد

رسول الله

Inédite.

D. 17^{mm}. P. 18^o 80.

أحمد بن مروان

AHMED BEN MERWÂN.

1643.

Légende circulaire rognée.

Dans le champ :

محمد

رسول الله ما ا

مر به احمد

بن مروان

★

Cercle dentelé.

Ry. Légende circulaire rognée; dans le champ :

لا اله الا
الله جل
القدر كله
:

D. 22^{mm}. P. 3^{er} 30.

1644.

Dans le champ :

بح
محمد رسول
الله ما امر (به)
احمد بن مروان

Cercle de perles.

Ry. Légende circulaire rognée.

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

لا اله الا
الله جل (القدر)
ا كله

Pièce percée.

D. 22^{mm}. P. 3^{er} 10.

Un fels d'Ahmed ben Merwân, publié par Soret, porte la date 333. Cf. Tieszenhausen, n° 2463. Soret a lu le nom de l'émir : احمد بن مروان.

إشحاق

ISHÂK'.

1645.

Légende circulaire :

(ارسله بالهدى ودين الحق ليظا هرة على الدين كله)

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

محمد
رسول
الله
إشحاق

30.

Ry. Légende circulaire rognée; dans le champ, deux cercles linéaires; au milieu :

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

○

Inédite.

D. 17^{mm}. P. 15^r 15.

إشاق بن الرشيد

ISHÂK' BEN EL-RASCHÏD.

1646.

Légende circulaire rognée.

Dans le champ :

(ها امر) به ائحق

بن الرشيد

Ry. Légende circulaire :

(لا اله الا الله) وحده لا شريك له

Dans le champ :

على يدى

عيسى بن

منصور

D. 13^{mm}. P. 25^r 40.

1647.

Légende circulaire rognée.

Dans le champ :

(ها امر) به ائحق

بن الرشيد

• بخ •

R. Légende circulaire :

(لا اله الا الله) وحده (لا شريك له)

Dans le champ :

على يدي

عيسى بن

مينا (صور)

D. 14^{mm}. P. 3^{gr} 47.

اسماعيل بن علي

ISMA'IL BEN 'ALY.

1648.

Légende circulaire :

بسم الله امر الامير اسمعيل بن علي اعز الله نصره

Dans le champ, cercle dentelé; au milieu :

محمد

رسول

الله

R. Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

لا اله

الا الله

وحده

Annelets : ○ ○ ○ ○ ○

D. 23^{mm}. P. 5^{gr} 20.

1649.

Légende circulaire :

بسم الله امر الامير اسمعيل بن علي اعز الله نصره

Dans le champ, cercle dentelé; au milieu :

محمد

رسول

الله

Ry. Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

لا اله

الا اله

وحده

Cercle dentelé. Annelets : ○○○○○

Pièce rognée.

D. 22^{mm}. P. 3^{er} 35.

حسين بن عاصم

HOSSEIN BEN 'AÂS'EM.

1650.

Dans le champ :

حسين

محمد

رسول

الله

بن عاصم (م)

Ry. Dans le champ :

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

Au droit et au revers, cercle de perles.

D. 19^{mm}. P. 1^{er} 75.

السرى بن الحكم

EL-SARY BEN EL-HAKEM.

1651.

Légende circulaire :

لا (اله الا الله) وحده لا شريك له

Dans le champ :

ها امر به
الامير السرى
ى بن الحكم

Ry. Légende circulaire effacée.

Dans le champ :

على يدى
عبد العزيز
بن الوزير الجردى

D. 18^{mm}. P. 6^{er} 50.

1652.

Légende circulaire :

ضرب هذا الفلاس....

Dans le champ :

ها امر به
الامير السرى
بن الحكم
?

Ry. Légende circulaire :

محمد رسول....

Dans le champ :

على يدى
محمد

Inédite.

?

D. 13^{mm}. P. 2^{er} 90.

1653.

Dans le champ :

هـ ا م ر بـ
 الامير (الاسرى)
 على يدى نصر (؟)

R. Dans le champ :

لا اله الا
 الله محمد
 رسول الله

Inédite.

D. 15^{mm}.P. 3^{er} 30.

سليمان بن عبد الله

SOLEIMÂN BEN 'ABD-ALLAH.

1654.

Légende circulaire :

بسم الله (هـ ا م ر بـ) الامير سليمان بن عبد الله

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

محمد
 رسول
 الله

R. Légende circulaire :

(قل لا اسئلكم) عليه اجرا الا المودة (فى القرون)

Dans le champ :

لا اله الا
 الله وحده
 لا شريك له

Deux cercles linéaires.

Pl. X.

D. 20^{mm}.P. 2^{er} 00.

عبد الأعلى بن عياض

'ABD EL-'AĀLA BEN 'IYĀDH.

1655.

Dans le champ :

بسم الله

أمر الأمير

عبد الأعلى

بن عياض

Deux cercles dentelés.

Annelets : ○○○○○

Rv. Légende circulaire :

.....بسم الله أمر الأمير زهير بن.....

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

أمر الله

بالوفاء

والعدل

Pl. X.

D. 23^{mm}. P. 28^r 40.

عبد الله بن دينار

'ABD-ALLAH BEN DÎNÂR.

1656.

Légende circulaire :

أما برسول الله محمد صلى الله عليه وسلم

Dans le champ :

عبد الله

محمد

رسول

الله

بن دينار

Ry. Légende circulaire :

ها امر به الامير بغا على يدى عامله عبد الله بن داود

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

Au droit et au revers, cercle linéaire.

D. 20^{mm}. P. 35¹⁰.

Cf. Henri Sauvage, *Numismatic Chronicle*, 1882, p. 327.

عمر - شعيب

'OMAR-SCHO'EÏB.

1657.

Dans le champ :

لا اله الا

الله وحده لا

شريك له

عمر

Ry. Dans le champ :

محمد

رسول

الله

شعيب

Au droit et au revers, cercle de perles.

D. 18^{mm}. P. 25⁸⁰.

عمرو بن عيسى

'AMROU BEN 'YSA.

1658.

Légende circulaire :

ما امر به الامير عمرو بن عيسى ابقاء الله

Dans le champ :

عمرو بن
محمد
رسول
الله
عيسى

Ry. Légende circulaire :

ضرب (هذا الفلاس) ... على يدي عبد الله بن (حميد)

Dans le champ :

لا اله الا
الله وحده
لا شريك له

Deux cercles linéaires.

D. 18^{mm}. P. 25° 10.

1659.

Légende circulaire :

ما امر به عمرو (بن عيسى) ابقاء الله

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

عمرو بن
محمد
رسول
الله
عيسى

476

CATALOGUE DES MONNAIES MUSULMANES.

Ry. (ضرب هذا الفلوس على) يدى عبد الله بن (جيد)

Dans le champ :

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

D. 15^{mm}. P. 25^r 15.

القاسم بن عبيد الله

EL-K'ÂSIM BEN 'OBEÏD-ALLAH.

1660.

Légende circulaire :

امر القاسم (بن عبيد الله)

Dans le champ, cercle de perles; au milieu :

محمد

رسول

الله

Ry. Dans le champ, cercle de perles; au milieu :

بسم الله

لا اله الا

الله وحده

✽✽

Palme entre deux astres à six rayons.

Cf. Karabacek, *Wiener numismatische Monatshefte*, t. IV, p. 20.

D. 20^{mm}. P. 55^r 80.

1661.

Légende circulaire :

(امر القاسم بن عبيد الله)

Dans le champ, cercle de perles; au milieu :

محمد

رسول

الله

Ry. Dans le champ, cercle de perles; au milieu :

بسم الله

لا اله الا ا

الله وحده (ع)



Palme entre deux points.

D. 18^{mm}. P. 6^{er} 40.

EL-MOTAWAKKEL.

1662.

Dans le champ :

المتوكل

محمد

رسول

الله

سعيد

Deux cercles linéaires.

Ry. Légende circulaire illisible.

Dans le champ :

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

جعفر

Cercle linéaire.

Inédite.

D. 20^{mm}.P. 1^{er} 50.

محمد بن سعيد

MOHAMMED BEN SA'ID.

1663.

Dans le champ :

محمد بن

سعيد ا

صلحه الله

Ry. Dans le champ :



لا اله الا

:

الله محمد

رسول الله

Au droit et au revers, cercle linéaire.

D. 17^{mm}.P. 5^{er} 70.

1664.

Mêmes légendes. Variété de coin.

D. 17^{mm}.P. 5^{er} 35.

محمد بن فايق

MOHAMMED BEN FÂÏK'.

1665.

Dans le champ :

لا اله الا
الله بعرفة
محمد بن فايق

Cercle linéaire.

Rv. Dans le champ :

.....
محمد
رسول
الله

Pl. X.

بن يحيى

D. 14^{mm}. P. 1^{re} 65.

L'expression بعرفة «à la connaissance», sur le visa de, me semble répondre à la formule connue بامر.

محمد بن موسى

MOHAMMED BEN MOUSA.

1666.

Dans le champ :

ما امر به
الامير محمد
بن موسى
لا اله الا
الله محمد
رسول الله
فرد

Rv. Dans le champ :

Au droit et au revers, stries entre deux cercles.

Inédite.

D. 18^{mm}. P. 1^{re} 60.

محمد بن عيسى

MOHAMMED BEN 'YSA.

1667.

Légende circulaire :

..... سنة تسع وستين؟

Dans le champ :

محمد

رسول

الله

بن عيسى

Ry. Dans le champ :

لا اله الا

الله وحده

لا شريك له

نصر بن؟

Inédite.

D. 15^{mm}.

P. 1^{er} 70.

1668.

Mêmes légendes. Variété de coin.

D. 15^{mm}.

P. 1^{er} 10.

محمود

MAHMOUD.

1669.

Légende circulaire :

لا اله الا الله محمد رسول الله

Dans le champ, cercle de perles; au milieu :

الامير

محمد

Ry. Légende circulaire :

ما امر به الامير

Dans le champ, cercle de perles; au milieu :

• ع •

صلح

(*)

D. 15^{mm}. P. 3^{er} 35.

1670.

Légendes circulaires rognées au droit et au revers.

Dans le champ, cercle de perles; au milieu :

الامير

محمد

Ry. Dans le champ, cercle de perles; au milieu :

صلح

D. 13^{mm}. P. 1^{er} 70.

1671.

Légende circulaire rognée.

Dans le champ, cercle de perles; au milieu :

الامير

محمد

Ry. Légende circulaire rognée.

Dans le champ, cercle de perles; au milieu :

علي يدى

صلح

D. 16^{mm}. P. 2^{er} 20.

1672.

Dans le champ :

ما امر
به الامير
محمود

Ry. Dans le champ :

• ح •
محمد
رسول
الله

Annelets : ○○○○○

Au droit et au revers, deux cercles linéaires.

Inédite.

D. 15^{mm}. P. 1^{re} 80.

EL-MO'TADHED-BILLAH.

1673.

Légende circulaire rognée.

Dans le champ, cercle de perles; au milieu :

المعتضد
بنالله
فرد

Ry. Dans le champ :

(لا اله الا)
(الله وحده)
لا شريك له

D. 16^{mm}. P. 1^{re} 90.

1674.

Légende circulaire rognée.

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

محمد
رسول
الله
فرد

Ry. Légende circulaire rognée.

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

لا اله الا
الله وحده
لا شريك له
فرد

D. 15^{mm}. P. 15^{gr} 90.

منصور

MANS'OUR.

1675.

Légende circulaire :

مما امر به الامير منصور

Au centre, triquestre :

ي

Ry. Dans le champ :

.....
الامير
مولى اميرا
لمومنين

D. 25^{mm}. P. 35^{gr} 95.

1676.

Légende circulaire :

مما امر به الامير منصور

Au centre, triquestre.

Ry. Dans le champ :

.....

مولي امير ا

المومنين

D. 25^{mm}. P. 46^r 50.Cf. Soret, *Troisième lettre à M. Dorn*, n° 36.

SUPPLÉMENT.

MONNAIES AU TYPE BYZANTIN.

'ABD-EL-MALEK BEN MERWÂN.

1677.

(55 bis.)

An 76 = 695.

Effigie du khalife debout, les cheveux partagés sur le front, tenant le cimeterre de la main droite.

Légende circulaire, inscrite de droite à gauche :

بسم الله لا اله الا الله وحده محمد رسول الله

Ry. Poteau pommeté, haussé sur quatre degrés.

Légende circulaire, inscrite de droite à gauche :

بسم الله ضرب هذا الدين سنة ست وسبعين

AV.

Pièce percée.

P. 48^r 48.

C'est l'exemplaire publié par M. Henri Sauvaire. Cf. *Revue de la numismatique belge* 3^e série, t. IV, p. 325.

MONNAIES À LÉGENDES LATINES.

MAGHREB EL-AK'S'A.

TANGER.

1678.

(125 *nis.*)

Tête barbare, de profil, à gauche. Type de la monnaie des rois wisigoths.
Légende circulaire :

QNEQZ 9VI..... SIMILIS

Ry. Dans le champ, sceau de Salomon :

بسم الله
فلس ضرب
بطنجة

A droite, entre la première et la seconde ligne, astre à cinq rayons.
Lecture :

DomINE DeuS Quis tibi SIMILIS.

Æ.

D. 18^{mm}. P. 7^{sr} 70.

Pl. X.

KHALIFES OMEYYADES.

'ABD-EL-MALEK BEN MERWÂN.

SÂBOUR.

1679.

(194 *nis.*)

An 81 = 700.

بسابور سنة واحد (sic) ثمين

Annelets : ooooo

Æ.

P. 2^{sr} 85.

EL-WALÎD I BEN 'ABD-EL-MALEK.

HÉRÂT.

1680.

(356 bis.)

An 91 = 709.

R.

بهرآة في سنة احدى وتسعين

P. 2⁸⁵ 85.

YEZÎD II BEN 'ABD-EL-MALEK.

1681.

(422 bis.)

An 103 = 721.

Thoulth.

ضرب هذا الثالث سنة ثلث ومية

بسم الله

الرحمن

الرحيم

R.

محمد رسول الله ارسله بالهدى ودين الحق

لا اله الا الله

لا اله الا الله

A.

P. 1⁴⁵ 45.

HESCHÂM BEN 'ABD-EL-MALEK *vel* EL-WALÎD BEN YEZÎD.

1682.

(465 bis.)

An 125 = 742.

Inédite.

A.

بسم الله ضرب هذا الدينر سنة خمس وعشرين ومية

P. 4²³ 23.

HESCHÂM BEN 'ABD-EL-MALEK.

EL-ANDALOS.

1683.

(475 H. 118.)

An 118 = 736.

بالاندلس سنة ثمان عشرة ومية

R.

P. 2^{er} 88.

PARTISANS ABBASSIDES.

IS' THAKHR.

1684.

(552 H. 118.)

An 129 = 746.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب باصغر سنة تسع وعشرين ومية

Seconde légende circulaire :

قل لا اسئلكم عليه اجرا الا المودة في القربى

Dans le champ, cercle de grènetis; au milieu :

لا اله الا

الله وحده لا

شريك له

R.

P. 2^{er} 94.

KHALIFES ABBASSIDES.

EL-MANS'OUR.

IS'THAKHR.

1685.

(614 BIS.)

An 140 = 757.

باصطخر سنة اربعين ومية

Annelets : 000 00 000 00 000 00

R. Dans le champ :

محمد
رسول
الله

R.

P. 2⁵⁷ 68.

EL-MAHDY.

اليامة

EL-YEMÂMAH.

1686.

(737 BIS.)

An 167 = 783.

باليامة سنة سبع وستين ومية

Ry.

ع
محمد رسول
الله صلى الله
عليه وسلم
الخليفة المهدى
حجر

Annelets : 00 00 00 00

R.

P. 2^{8r} 70.

EL-MOTAWAKKEL 'ALA-ALLAH.

ماء الكوفة

MÂH-EL-KOUFAH.

1687.

(944 BIS.)

An 236 = 850.

بمدينة ماء الكوفة سنة ست وثلاثين ومائتين

Dans le champ :

Ry. Dans le champ :

ابوعبد الله
المتوكل على الله

Inédite.

R.

P. 2^{8r} 85.

المتوكلية

EL-MOTAWAKKELIYAH.

1688.

(959 BIS.)

An 247 = 861.

بالمدينة المتوكلية سنة سبع وأربعين ومائتين

Dans le champ :

Ry. Dans le champ :

المعتز بالله
المتوكل على الله

R.

D. 19^{mm}.P. 2^{8r} 93.

MONNAIES DE BRONZE.

صور

S'OUR.

1689.

(1476 *nis.*)

Dans le champ :

لا (الله الا ا)

لله وح

دة ضرب

Ry. Dans le champ :

محمد

رسول

الله

صور

Légende circulaire :

(ارسله بالهدى ودين الحق) ليظهره على الدين كله

D. 17^{mm}. P. 28^{er} 40.

Pl. X.

1690.

(1541 *nis.*)

An 133 = 750.

Légende circulaire :

.....(سنة ثمان وثلاثين ومية)

Dans le champ :

(لا اله)

الا اله

وحدة

Épi tourné à droite.

Ry. Légende circulaire :

(ارسله بالهدى ودين الحق)

Dans le champ :

محمد ر
سول الله

Pl. X.

D. 18^{mm}. P. 3^{er} 90.

En raison du type de l'épi de blé, j'attribuerai ce fers au Maghreb El-Ak's'a. (Voir le numéro 1541.)

HAMADÂN.

1691.

(1637 *bis.*)

An 147 = 764.

Légende circulaire :

بسم الله ضرب هذا الفلّس بهمدان سنة سبع وأربعين ومئة

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

لا اله الا
الله وحده
لا شريك له

Ry. Légende circulaire :

الحمد لله ما امر به الامير محمد بن (سلم)

Dans le champ, cercle linéaire; au milieu :

محمد
.....
رسول
الله

D. 20^{mm}. P. 2^{er} 10.

Un exemplaire incomplet de ce fers a été publié par M. de Tiesenhausen. Cf. Tiesenhausen, n° 2628. Le *Kutub el-'Oyoum*, page 263, mentionne l'émir 'Omar ben Salem comme un des lieutenants du khalife El-Mans'our.

TABLE DES MATIÈRES.

	Pages.
PRÉFACE.....	I
LISTE DES KHALIFES.....	LI
MONNAIES AU TYPE BYZANTIN.	
—	
TYPE D'HERACLIUS.	
Æ Damas.....	1
Emèse.....	4
Tibériade.....	6
—	
TYPE D'HERACLIUS ET HERACLIUS CONSTANTIN.	
Æ Ba'lbek.....	6
Damas.....	7
—	
TYPE D'HERACLIUS, HERACLIUS CONSTANTIN ET HERACLEONAS.	
AV.....	7
Æ Sans nom de ville.....	8
Tibériade.....	8
—	
TYPE DE CONSTANT II.	
Æ Damas.....	9
—	
INCERTAINES.	
Æ Damas.....	11
Césarée.....	11
Sans nom de ville.....	11
—	
MONNAIES À L'EFFIGIE DU KHALIFE.	
—	
DEPUIS MO'AWIYAH BEN ABY SOFIÂN JUSQU'À 'ABD-EL-MALEK BEN MERWÂN.	
Æ Ælia Filasthîn.....	13

	Pages.
Æ Damas.....	14
El-Rohâ.....	15
Filasthîn.....	16
Sans nom de ville.....	16
MONNAIES À L'EFFIGIE D'ABD-EL-MALEK BEN MERWÂN.	
AV.....	17
Æ Ba'lbek.....	17
Alep.....	18
Emèse.....	19
Damas.....	21
Sarmin.....	21
'Ammân.....	22
K'innastrîn.....	23
Ma'arrat-Mas'rîn.....	25
Manbedj.....	25
—	
INCERTAINES.	
Æ Serâdj.....	26
Sirîn.....	26
Sans nom de ville.....	27
—	
EL-NO'MAN.	
Æ.....	27
—	
ÉGYPTE.	
Æ Alexandrie.....	28
—	
MONNAIES À LÉGENDES LATINES.	
—	
AFRIQUE.	
AV.....	30
Æ.....	38

	Page.		Page.
MOUSA BEN NOS'IR.		SA'ID.	
Æ Tripoli.....	41	Æ	56
NACHRES EL-AK'S'A.		SOLEIMÂN BEN HANS'OUR.	
Æ Tanger.....	43	Æ	57
ESPAGNE.		HÂNY.	
Λ	44	Æ	57
MONNAIES AU TYPE SASSANIDE.		KHALIFES ORTHODOXES.	
LÉGENDES PÉLVIES.		—	
PERSE.		'ALY BEN ABY THÂLER.	
Æ Balza.....	49	Æ El-Bas'rah	58
Zadracarta.....	49	KHALIFES OMÉYYADES.	
'OBEÏD-ALLAH BEN ZIÂD.		—	
Æ Bas'rah.....	50	'ABD-EL-MALEK BEN MERWÂN.	
Darabdjerd.....	51	Λ	59
SELÎN BEN ZIÂD.		Æ Bezmk'obâd	61
Æ Hérât.....	51	El-Bas'rah.....	62
'ABD-ALLAH BEN ZORÊR.		Djondéy-Sâbour.....	63
Æ Darabdjerd.....	52	Djeyy.....	63
'OMAR BEN 'OBEÏD-ALLAH		Damâs.....	64
Æ Balza.....	52	Sâbour.....	66
MOHALLES BEN ABY S'OPRAH.		El-Sous.....	66
Æ Balza.....	53	Souk'-el-Ahwaz.....	66
'ABD-EL-MALEK BEN MERWÂN.		Schak'-el-Teimerah.....	67
Æ Darabdjerd.....	53	Fasâ.....	67
EL-HEDJÂDJ BEN YOUSOUF.		El-Koufah.....	67
Æ Balza.....	54	Merw.....	68
THABARISTÂN.		Menâder.....	68
—		Metsân.....	69
KHOURSCHID II.		Nahr-Tira.....	69
Æ Thabaristân	55	Wâseth.....	69
'OMAR BEN EL-'ALÂ.		EL-WALÎD I BEN 'ABD-EL-MALEK.	
Æ	55	Λ	70
		Æ Abraschahr.....	74
		Ardeschir-Khourrah.....	74
		Arinfniyah.....	75
		Is'thakhr.....	76
		Behk'obâd el-Asfal.....	77
		El-Teimerah.....	77

TABLE DES MATIÈRES.

495

	Pages.
R. Djonday-Sâbour	78
Djeyy	78
Darabdjerd	79
Destawâ	80
Damas	81
Râm-Hormuz	83
El-Reyy	83
Sâbour	84
Sidjistân	85
Sarakhs	86
Sorrak'	86
Souk'-el-Ahwâz	87
K'oumès	88
Kermân	88
Mâhy	89
Merw	90
Menâder	91
Melsân	92
Nahr-Tira	92
Wabâh	93
Wâseth	93
Hérât	95
Hamadân	95

SOLEÏMÂN BEN 'ABD-EL-MALEK.

A/	96
R. Ardeschîr-Khourrah	97
Armîniyah	98
Is'thakhr	98
El-Tetmerah	98
Djeyy	99
Darabdjerd	99
Destawâ	99
Damas	99
El-Reyy	100
Sâbour	100
Sidjistân	101
Sorrak'	101
Souk'-el-Ahwâz	101
El-Farâb	101
Kermân	102
Mâhy	102
El-Medinet el-'Atk'ah	102

R. Merw	103
Melsân	103
Wâseth	103
Hamadân	104

'OMAR BEN 'ABD-EL-'AZÏZ.

A/	104
R. Ifrik'iyah	106
El-Bas'rah	106
Damas	107
Kermân	107
El-Koufah	107
Merw	108

YEZÏD II BEN 'ABD-EL-MALEK.

A/	108
Ifrik'iyah	109
El-Ândalos	109
R. Aderbaldjân	110
Armîniyah	110
Is'thakhr	111
Ifrik'iyah	111
Damas	112
Thabaristân	112
Kermân	113
El-Koufah	113
Wâseth	113

HESCHÂM BEN 'ABD-EL-MALEK.

A/	114
Ifrik'iyah	116
R. Armîniyah	116
Ifrik'iyah	117
El-Ândalos	117
El-Bâb	118
Balkh	119
Damas	119
El-Mobarakah	121
Merw	123
Wâseth	123

EL-WALÏD II BEN YEZÏD II.

R. Damas	127
--------------------	-----

	Pages.		Pages.
<i>R</i> Wâseth.	127	<i>R</i> Djondey-Sâbour	148
YEZÎD III BEN EL-WALÎD I		El-Reyy	148
OU		El-'Abbâsiyah	149
IBRÂHÎM BEN EL-WALÎD I.		El-Koufah.	150
<i>R</i> Wâseth.	128	El-Mohammediyah	151
MERWÂN II BEN MOHAMMED.		Medtnet-el-Salâm.	153
<i>A</i>	128	El-Hâschemiyah	156
<i>R</i> Ifrik'iyah	129	EL-MANDY.	
El-Bâb	129	<i>A</i>	156
Balkh.	130	<i>R</i> Aderbaldjân	159
El-Djeztrah	130	Armtniyah.	159
Damas	130	Ifrik'iyah.	160
El-Sâmiyah.	131	Bâdjents ?	161
Wâseth.	131	Beda'ah.	161
PARTISANS ABBASSIDES.		El-Bas'rah.	162
<i>R</i> Balkh.	132	Medtnet-Djeyy.	163
El-Teimerah.	132	El-'Abbâsiyah	163
Djeyy	132	K'as'r-el-Salâm	165
El-Reyy	133	Kermân	166
El-Koufah.	133	El-Mohammediyah	166
Mâhy	133	Medtnet-el-Salâm	167
Merw	134	Hâroun-Âbâd	169
KHALIFES ABBASSIDES.		El-Hârouniyah	170
—		EL-HÂDY.	
EL-SAFFÂH.		<i>A</i>	170
<i>A</i>	135	<i>R</i> Ifrik'iyah.	171
<i>R</i> Ardeschir-Khourrah.	136	Medtnet-Djeyy	171
Ifrik'iyah.	137	El-Mohammediyah	172
El-Bas'rah.	137	El-Hârouniyah	172
El-Sous.	138	EL-BASCHÎD.	
El-Koufah.	138	<i>A</i>	173
Merw	139	<i>R</i> Medtnet-Abraschahr.	178
Nahr-Tira.	139	Arrân.	178
EL-MANS'OUR.		Armtniyah.	180
<i>A</i>	140	Ifrik'iyah.	180
<i>R</i> Arrân.	143	Medtnet-Bokhârâ.	181
Ardeschir-Khourrah	144	El-Bas'rah.	181
Armtniyah	144	Medtnet-Balkh.	182
El-Bas'rah	145	El-Râfik'ah	184
		El-Reyy	185

TABLE DES MATIÈRES.

497

	Pages.
R Medinet-Zerendj.....	185
Sidjistan.....	187
Medinet-Samark'and.....	188
S'ana'a.....	189
Thabaristan.....	189
El-'Abbasiyah.....	189
El-Mohammediyah.....	190
Medinet-el-Salam.....	195
Mis'r.....	199
Ma'den-Badjents.....	199
Ma'den-el-Schasch.....	200
Medinet-Nisabour.....	201
El-Harouniyah.....	202

EL-AMIN.

A/	202
R Medinet-Bokhara.....	204
Medinet-Balkh.....	205
El-Mohammediyah.....	205
Medinet-el-Salam.....	206
Medinet-Nisabour.....	208

EL-MAMOUN.

A/	209
Medinet-el-Salam.....	214
Mis'r.....	215
Medinet-Is'bahân.....	218
El-Bas'rah.....	221
Damas.....	221
Medinet-Samark'and.....	222
Fars.....	223
El-Koufah.....	224
Medjaz.....	224
El-Mohammediyah.....	225
Medinet-el-Salam.....	225
Medinet-Nisabour.....	227

EL-MO'TAS'EM-BILLAH.

A/ S'ana'a.....	228
Medinet-el-Salam.....	229
Mis'r.....	229
R Medinet-el-Salam.....	229

EL-WÂTHEK'-BILLAH.

A/ Medinet-el-Salam.....	230
Mis'r.....	231
R Is'bahân.....	231
Medinet-el-Salam.....	231

EL-MOTAWAKKEL 'ALA-ALLAH.

A/ El-Bas'rah.....	232
Sorra-men-raa.....	233
Medinet-el-Salam.....	233
Merw.....	234
Mis'r.....	234
R Damas.....	235
Sorra-men-raa.....	236
Medinet-el-Salam.....	236
Mis'r.....	237

EL-MONTAS'ER-BILLAH.

R Sorra-men-raa.....	238
----------------------	-----

EL-MOSTA'IN-BILLAH.

A/ Sorra-men-raa.....	239
Samark'and.....	240
El-Schasch.....	240
S'ana'a.....	240
Mis'r.....	241
R El-Mohammediyah.....	241

EL-MO'TAZ-BILLAH.

A/ Sorra-men-raa.....	242
Samark'and.....	242
El-Schasch.....	242
Medinet-el-Salam.....	243
Mis'r.....	243
R Arminiya.....	243
Damas.....	243
Sorra-men-raa.....	243
Samark'and.....	244
El-Schasch.....	244
Nis'ibtn.....	244

	Pages.		Pages.
EL-MORTEDY-BILLAH.		R. Medinet-el-Salâm.....	267
A/ S'ana'â.....	245	Nis'tbîn.....	268
Medinet-el-Salâm.....	246	Wâseth.....	268
R. Sorra-men-râa.....	246		
EL-MO'TAMED 'ALA-ALLAH.		EL-MOKTAFTY-BILLAH.	
A/ Aderbaldjân.....	247	A/ Harrân.....	269
El-Ahwâz.....	247	Alep.....	270
El-Râfik'ah.....	248	Damas.....	270
Sorra-men-râa.....	249	K'oumm.....	270
Samark'and.....	249	Mis'r.....	270
S'ana'â.....	250	El-Mas'is'ah.....	271
K'azwîn.....	251	Hamadân.....	271
El-Koufah.....	252	R. Is'bahân.....	272
Mâh-el-Bas'rah.....	253	Âmid.....	272
Medinet-el-Salâm.....	253	El-Ahwâz.....	272
Mis'r.....	256	El-Bas'rah.....	273
Wâseth.....	257	Touster-men-el-Ahwâz.....	273
R. Armtniyah.....	257	Holwân.....	273
El-Ahwâz.....	257	Râs-el'Aîn.....	274
Berdâ'ah.....	257	El-Râfik'ah.....	274
Sorra-men-râa.....	258	Sorra-men-râa.....	274
El-Schâsch.....	259	El-k'as'r el-Fâkhir.....	275
Medinet-el-Salâm.....	259	El-Koufah.....	275
Mossoul.....	260	Medinet-el-Salâm.....	276
Nis'tbîn.....	261	El-Mas'is'ah.....	276
Wâseth.....	261	Mossoul.....	277
		Nis'tbîn.....	277
		Wâseth.....	278
		Hamadân.....	278
EL-MO'TADHED-BILLAH.		EL-MOK'TADHER-BILLAH.	
A/ El-Râfik'ah.....	262	A/ Ardebtî.....	279
K'oumm.....	262	El-Ahwâz.....	280
Medinet-el-Salâm.....	263	Touster-men-el-Ahwâz.....	281
R. Sans nom de ville.....	263	Alep.....	281
Is'bahân.....	264	Damas.....	282
Âmid.....	265	S'ana'â.....	282
El-Ahwâz.....	265	Filasthîn.....	283
El-Bas'rah.....	265	K'oumm.....	284
Râs-el'Aîn.....	265	El-Karkh.....	285
Sorra-men-râa.....	266	El-Mohammediyah.....	286
Schtrâz.....	266	Medinet-el-Salâm.....	286
El-Koufah.....	266	Mis'r.....	287
El-Mohammediyah.....	266		

TABLE DES MATIÈRES.

499

A. H.	Pages.
R Hamadân.....	289
Arradjân.....	290
El-Bas'rah.....	290
Tiflis.....	290
Habolâ ?.....	291
Harrân.....	291
Damas.....	291
Râs-el-'Ain.....	292
El-Râfik'ah.....	292
Sorra-men-râa.....	292
Salamiyah.....	295
Sindjâr.....	295
Souk'-el-Ahwâz.....	295
Schirâz.....	295
El-Koufah.....	296
Medinet-el-Salâm.....	297
Mossoul.....	301
Nis'ibîn.....	302
Wâseth.....	302

EL-K'ÂHER-BILLAH.

R Âmid.....	304
Holwân.....	304
Sorra-men-râa.....	305
El-Koufah.....	305
Medinet-el-Salâm.....	306

EL-RÂDHY-BILLAH.

A Tibériade.....	307
Medinet-el-Salâm.....	307
Mis'r.....	308
R Sans nom de ville.....	309
El-Bas'rah.....	309
Émèse.....	310
El-Râfik'ah.....	310
Sorra-men-râa.....	311
El-Koufah.....	311
Medinet-el-Salâm.....	312
Wâseth.....	313

EL-MOTTAK'Y-LILLAH.

A Medinet-el-Salâm.....	314
--------------------------------	-----

A. H.	Pages.
R Mis'r.....	315
El-Bas'rah.....	315
Sorra-men-râa.....	316
El-Koufah.....	316
Medinet-el-Salâm.....	316
Wâseth.....	317

EL-MOSTAKFY-BILLAH.

A Medinet-el-Salâm.....	318
R Medinet-el-Salâm.....	319

EL-MOTHI'-LILLAH.

A 'Atthar.....	320
Filasthîn.....	321

EL-MOSTANDJED-BILLAH.

A Medinet-el-Salâm.....	322
--------------------------------	-----

EL-MOSTADHY BI-AMR-ILLAH.

A Medinet-el-Salâm.....	323
--------------------------------	-----

EL-NÂS'ER-LÊDÎN-ALLAH.

A Dak'ouk'â.....	324
Medinet-el-Salâm.....	325

EL-DHÂHER BI-AMR-ILLAH.

A Medinet-el-Salâm.....	331
--------------------------------	-----

EL-MOSTANS'ER-BILLAH.

A Irbil.....	332
Medinet-el-Salâm.....	333
R Medinet-el-Salâm.....	334
Sans nom de ville.....	335

EL-MOSTA'S'EM-BILLAH.

A Medinet-el-Salâm.....	336
R Irbil.....	339
Medinet-el-Salâm.....	340

MONNAIES DE BRONZE.

KHALIFES OMEYYADES.

MONNAIES À LÉGENDES PIEUSES. 341

MONNAIES À NOM DE VILLE, AVEC OU SANS
DATE, AVEC OU SANS NOM DE KHALIFE OU
DE GOUVERNEUR.

El-Ordounn.	354
Atrabolos.	355
Ifrik'iyah.	355
El-Andalos.	356
Ælia.	360
Bos'ra.	360
Ba'lbek.	361
Balkh.	363
El-Djeztrah.	364
Harrân.	364
Alep.	365
Émèse.	366
Damas.	369
El-Rak'k'ah.	379
El-Ramleh.	380
El-Rohâ.	386
El-Reyy.	387
Saroudj?.	388
S'afouriyah.	388
Tibériade.	389
Tanger.	393
Ascalon.	394
'Akkâ.	394
Gazzah.	396
El-Fosthâth.	396
El-Faioum.	397
K'innasrîn.	398
El-Koufah.	398
Loudd.	400
Ma'arrat-Mas'rîn.	401
Mossoul.	402
Nis'ibîn.	404
Wâseth.	405
Yobna.	407

MONNAIES AVEC DATES SEULEMENT. . . . 408
MONNAIES À TYPES DIVERS. 410

KHALIFES ABBASSIDES.

Ifrik'iyah.	418
Medinet-Âmid.	418
Bokhârâ.	419
Berda'ah.	420
Bark'ah.	421
El-Bas'rah.	422
Beled.	425
Beirout.	425
El-Djeztrah.	427
Djeyy.	428
Alep.	429
Damas.	432
El-Râfik'ah.	433
El-Râk'k'ah.	434
El-Ramleh.	435
El-Reyy.	437
Sidjistân.	439
El-'Abbâsiyah.	440
Ferghânah.	442
Faramâ.	443
K'innasrîn.	443
El-Koufah.	446
El-Mobarakah.	449
El-Mohammediyah.	450
Medinet-el-Salâm.	453
Mis'r.	456
Mossoul.	458
Nisâbour.	463
Hamadân.	463
El-Yezldiyah.	465

MONNAIES AVEC NOM DE KHALIFE
OU DE GOUVERNEUR.

Ibrâhîm ben Yousouf.	466
Ahmed ben Merwân.	466
Ishâk'.	467
Ishâk' ben el-Raschîd.	468
Isma'il ben 'Aly.	469
Hoseîn ben 'Aâs'em.	470

TABLE DES MATIÈRES.

	Pages.		Pages.
El-Sary ben el-Hakem	471	Mohammed ben Sa'id	478
Soleimân ben 'Abd-Allah	472	Mohammed ben Fâik'	479
'Abd-el-'Aaly ben 'Iyâdh	473	Mohammed ben Mousa	479
'Abd-Allah ben Dînâr	473	Mohammed ben 'Ysa	480
'Omar	474	Mahmoud	480
'Amrou ben 'Ysa	475	El-Mo'tadhed-Billah	482
El-K'âsim ben 'Obeid-Allah	476	Mans'our	483
El-Motawakkel	477		

SUPPLÉMENT.

	Pages.		Pages.
MONNAIES AU TYPE BYZANTIN.		HESCHÂM BEN 'ABD-EL-MALEK.	
—		Æ El-Andalos 488	
'ABD-EL-MALEK BEN MERWÂN.		PARTISANS ABBASSIDES.	
Λ	485	Æ Is'thakhr 488	
MONNAIES À LÉGENDES LATINES.		KHALIFES ABBASSIDES.	
Æ Tanger 486		—	
KHALIFES OMEYYADES.		EL-MANSO'UR.	
—		Æ Is'thakhr 489	
'ABD-EL-MALEK BEN MERWÂN.		ED-MARDY.	
Æ Sâbour	486	Æ El-Yemâmah 489	
EL-WALÎD I BEN 'ABD-EL-MALEK.		EL-MOTAWAKEL 'ALA-ALLAH.	
Æ Hérât	487	Æ Mâh-el-Koufah 490	
YEZÎD BEN 'ABD-EL-MALEK.		El-Motawakkeliyah 490	
Λ	487	MONNAIES DE BRONZE.	
HESCHÂM BEN 'ABD-EL-MALEK		S'our 491	
ou		Sans nom de ville 491	
EL-WALÎD BEN YEZÎD.		Hamâdân 492	
Λ	487		

INDEX DES ANNÉES.

	Pages.	A. H.	Pages.
17 Æ Damas.....	1, 2	80 R Souk'-el-Ahwâz.....	66
21 Damas?.....	11	Schak'-el-Telmerah.....	67
23 Damas.....	9	Meisân.....	69
37 R Zedracarta.....	49	Nahr-Ttra.....	69
40 El-Bas'rah.....	58	Æ.....	27
52 Darabdjerd.....	51	81 A'.....	60
58 Bas'rah.....	50	R El-Bas'rah.....	63
62 Darabdjerd.....	52	Djondey-Sâbour.....	63
63 Bas'rah.....	50	Djeyy.....	64
65 Darabdjerd.....	53	Damas.....	65
68 Bas'rah.....	50	Sâbour.....	486
69 Hérât.....	51	Merw.....	68
70 Baiza.....	52	Menâder.....	68
73 Merw.....	68	82 A'.....	60
75 Baiza.....	53	R El-Bas'rah.....	63
Damas.....	64	Sâbour.....	66
76 A'.....	485	El-Koufah.....	67
R Merw.....	68	83 A'.....	60
77 A'.....	17	R Damas.....	65
78 A'.....	59	Menâder.....	69
R Baiza.....	54	84 A'.....	61
79 A'.....	59	R Damas.....	65
R Bezmk'obâd.....	61	Wâseth.....	69
El-Bas'rah.....	62	85 A'.....	61
Baiza.....	54	R Damas.....	65
Djeyy.....	63	Wâseth.....	70
Damas.....	64	86 A'.....	61
Fasâ.....	67	R Damas.....	65
El-Koufah.....	67	Wâseth.....	70
80 A'.....	60	87 A'.....	70
R El-Bas'rah.....	62	R Damas.....	81
Djeyy.....	64	Æ Damas.....	369, 370
Damas.....	64	88 A'.....	71
El-Sous.....	66	R Damas.....	81

INDEX DES ANNÉES.

503

A. H.	Pages.
88 R Wāseth.....	93
88?Æ Damas.....	370
89 A/.....	71
R Damas.....	81
Wāseth.....	93
90 A/.....	71
R Ardeschîr-Khourrah.....	74
Is'thakhr.....	76
Behk'obād-el-Asfal.....	77
Darabdjerd.....	79
Damas.....	81
Rām-Hormuz.....	83
Sâbour.....	84
Sidjistân.....	85
Sorrak'.....	86
Souk'-el-Ahwāz.....	87
Kermân.....	88
Māhy.....	89
Merw.....	90
Menâder.....	91
Nahr-Tîra.....	92
Wāseth.....	93
Hérât.....	95
Hamadân.....	95
91 A/.....	71
R Ardeschîr-Khourrah.....	75
El-Teimerah.....	77
Darabdjerd.....	79
Damas.....	81
Souk'-el-Ahwāz.....	87
Kermân.....	88
Merw.....	90
Wāseth.....	93
Hérât.....	487
Æ Avec date seulement.....	408
92 A/.....	72
R Abraschahr.....	74
Is'thakhr.....	76
Darabdjerd.....	79
Damas.....	82
El-Reyy.....	83
Sâbour.....	84
Sidjistân.....	85

A. H.	Pages.
92 R Kermân.....	88
Māhy.....	89
Merw.....	90
Nahr-Tîra.....	92
Wāseth.....	94
Hérât.....	95
Æ Nis'ibîn.....	404
Avec date seulement.....	408
93 A/.....	72
R Ardeschîr-Khourrah.....	75
Is'thakhr.....	76
Djondey-Sâbour.....	78
Djeyy.....	78
Darabdjerd.....	80
Damas.....	82
Rām-Hormuz.....	83
El-Reyy.....	83
Sâbour.....	84
Sidjistân.....	85
Sorrak'.....	86
Kermân.....	88
Māhy.....	89
Merw.....	90
Wāseth.....	94
Wabâah.....	93
94 A/.....	72
R Ardeschîr-Khourrah.....	75
Is'thakhr.....	76
El-Teimerah.....	77
Djeyy.....	79
Darabdjerd.....	80
Damas.....	82
El-Reyy.....	83
Sâbour.....	84
Sarakhs.....	86
Souk'-el-Ahwāz.....	87
Kermân.....	89
Māhy.....	90
Merw.....	91
Nahr-Tîra.....	92
Wāseth.....	94
Hamadân.....	96
95 A/.....	73

A. H.		Pages.	A. H.		Pages.
95	Æ Arminiyah.....	75	97	Æ Ardeschir-Khourrah.....	97
	Is'thakhr.....	76		Arminiyah.....	98
	El-Tetmerah.....	77		Is'thakhr.....	98
	Djondey-Sâbour.....	78		El-Tetmerah.....	98
	Djeyy.....	79		Djeyy.....	99
	Darabdjerd.....	80		Darabdjerd.....	99
	Damas.....	82		Destawâ.....	99
	El-Reyy.....	84		Damas.....	99
	Sâbour.....	84		El-Reyy.....	100
	Sidjistân.....	85		Sâbour.....	100
	Sorrak'.....	87		El-Farâb.....	101
	Souk'-el-Ahwâz.....	87		Kermân.....	102
	K'oumès.....	88		El-Medinet el-'Atikah...	102
	Kermân.....	89		Melsân.....	103
	Mâhy.....	90		Wâseth.....	103
	Merw.....	91	98	AV.....	96
	Menâder.....	91		Afrique.....	38
	Wâseth.....	94		El-Andalos.....	48
	Herât.....	95	Æ	Is'thakhr.....	98
96	AV.....	73		Damas.....	99
Æ	Abraschahr.....	74		Sâbour.....	100
	Ardeschir-Khourrah....	75		Sidjistân.....	101
	Arminiyah.....	75		Sorrak'.....	101
	Is'thakhr.....	76		Souk'-el-Ahwâz.....	101
	El-Tetmerah.....	78		Mâhy.....	102
	Darabdjerd.....	80		Wâseth.....	104
	Destawâ.....	80		Hamadân.....	104
	Damas.....	82	Æ	Avec date seulement....	409
	Sâbour.....	85	99	AV.....	97
	Sidjistân.....	85	Æ	Arminiyah.....	98
	Souk'-el-Ahwâz.....	87		Damas.....	100
	Kermân.....	89		Merw.....	103
	Mâhy.....	90		Wâseth.....	104
	Merw.....	91	100	AV.....	104, 105
	Menâder.....	91	Æ	El-Bas'rah.....	106
	Melsân.....	92		Damas.....	107
	Nahr-Tîra.....	92		El-Koufah.....	107
	Wâseth.....	94		Merw.....	108
	Herât.....	95	101	AV.....	105
	Hamadân.....	95	Æ	Ifrik'iyah.....	106
Æ	Avec date seulement....	409		El-Bas'rah.....	106
97	AV.....	96		Damas.....	107
	Afrique.....	37		Kermân.....	107

INDEX DES ANNÉES.

505

A. H.	Pages.
101 R El-Koufah.....	108
Merw.....	108
Æ El-Ramleh.....	385, 386
El-Koufah.....	398
Wāseth.....	405
101? Émèse.....	369
102 A El-Andalos.....	109, 110
R Is'thakhr.....	111
Ifrik'iyah.....	111
Damas.....	112
Æ Damas.....	372
Thabaristan.....	112
Kermān.....	113
El-Koufah.....	113
103 A.....	487
Ifrik'iyah.....	109
R Armīniyah.....	110
Ifrik'iyah.....	111
Damas.....	112
Kermān.....	113
Wāseth.....	113
104 A.....	108
R Armīniyah.....	111
Ifrik'iyah.....	111
Damas.....	112
Wāseth.....	113
105 A.....	109
R Aderbājdān.....	110
Ifrik'iyah.....	111
Damas.....	112
Wāseth.....	114
106 A.....	114
R El-Andalos.....	117
Wāseth.....	123
Æ El-Rohā.....	386
107 R Wāseth.....	123
108 A.....	114
R Damas.....	119
El-Mobarakah.....	121
Wāseth.....	123
Æ El-Andalos.....	356, 357
109 A.....	114
R Armīniyah.....	116

A. H.	Pages.
109 R Damas.....	119
El-Mobarakah.....	122
Wāseth.....	124
Æ Wāseth.....	405
110 A.....	115
R El-Mobarakah.....	122
Merw.....	123
Wāseth.....	124
Æ El-Andalos.....	358
111 A.....	115
R Ifrik'iyah.....	117
El-Andalos.....	118
Damas.....	120
112 A.....	115
R Ifrik'iyah.....	117
Damas.....	120
Wāseth.....	124
113 A.....	115
R El-Andalos.....	118
Damas.....	120
Wāseth.....	124
114 A.....	115
Ifrik'iyah.....	116
R Ifrik'iyah.....	117
El-Andalos.....	118
Balkh.....	119
Damas.....	120
Wāseth.....	124
115 A.....	115
R Ifrik'iyah.....	117
El-Andalos.....	118
Balkh.....	119
Wāseth.....	125
116 A.....	115
R Wāseth.....	125
Æ Émèse.....	366
El-Reyy.....	387
Wāseth.....	406
117 A Ifrik'iyah.....	116
R Damas.....	120
Wāseth.....	125
Æ Wāseth.....	406
118 R El-Andalos.....	488

A. H.		Pages.	A. H.		Pages.
118	R El-Bâb	118	129	AV	129
	Damas	120		R Is'thakhr.....	488
	El-Mobarakah.....	122		El-Djeztrah.....	130
	Wâseth.....	125		Djeyy.....	133
119	AV	115		El-Reyy.....	133
	R Damas	120		Mâhy.....	133
	El-Mobarakah.....	122		Wâseth.....	131
	Wâseth.....	125		Æ El-Reyy.....	437
120	AV	116	130	AV	129
	R El-Bâb.....	118		R El-Djeztrah.....	130
	Damas.....	121		Wâseth.....	131
	El-Mobarakah.....	123	131	AV	129
	Wâseth.....	125		R Ifrik'iyah.....	129
	Æ Atrabolos	355		Balkh.....	132
	Wâseth.....	406		El-Sâmiyah.....	131
121	AV	116		Merw.....	134
	R Damas.....	121		Wâseth.....	131
	Wâseth.....	126	132	AV	129, 135
122	AV	116		R El-Koufah.....	138
	R Wâseth.....	126		Merw.....	134
123	R Damas.....	121	133	AV	135
	Wâseth.....	126		R El-Bas'rah.....	137
124	AV	116		El-Koufah.....	139
	R Damas.....	121		Merw.....	139
	Wâseth.....	126		Æ Mis'r.....	456, 457
125	AV	487		Sans nom de ville.....	491
	R El-Bâb.....	119	134	AV	135
	Damas	121		R Ardeschir-Khourrah.....	136
	Wâseth.....	126, 127		Ifrik'iyah.....	137
126	R Damas	127		El-Sous.....	138
	Wâseth.....	127		Nahr-Tira.....	139
	Æ Damas	372		Æ El-Bas'rah.....	422
	El-Koufah.....	399	135	AV	136
127	R Djeyy.....	132		R El-Bas'rah.....	138
	Wâseth.....	128	135-136	Thabaristan.....	55
	Æ Damas	130	136	AV	136
128	AV	128		R Ardeschir-Khourrah.....	137
	R El-Bâb.....	129		Ifrik'iyah.....	137
	Balkh.....	130		El-Bas'rah.....	138
	El-Tetmerah.....	132		El-Koufah.....	139
	El-Djeztrah.....	130	137	R El-Koufah.....	150
	El-Koufah.....	133	138	R El-Bas'rah.....	145
	Wâseth.....	131		Djondey-Sâbour.....	148

INDEX DES ANNÉES.

507

A. H.	Pages.
138 R Thabari st ân.....	55
El-Hâchemiyah.....	156
139 R El-Bas'rah.....	146
El-Koufah.....	150
140 A.....	140
Is'thakhr.....	489
El-Bas'rah.....	146
El-Koufah.....	150
140? Æ Ifrik'iyah.....	418
141 A.....	140
R El-Bas'rah.....	146
El-Koufah.....	150
142 A.....	140
R El-Bas'rah.....	146
El-Koufah.....	150
143 A.....	140
R Armtniyah.....	144
El-Bas'rah.....	146
El-Koufah.....	151
El-Hâchemiyah.....	156
Æ El-Bas'rah.....	422
El-Koufah.....	446
144 A.....	141
R Armtniyah.....	144
El-Bas'rah.....	147
El-Koufah.....	151
Æ El-Reyy.....	437
K'inna st in.....	443
145 A.....	141
R Ardeechir-Khourrah.....	144
El-Bas'rah.....	147
El-Koufah.....	151
Æ Mossoul.....	458, 459
146 R El-Bas'rah.....	147
El-Reyy.....	148
El-Koufah.....	151
Medinet-el-Salâm.....	153
Æ Alep.....	429
El-Reyy.....	438, 439
147 A.....	141
R El-Bas'rah.....	147
El-Reyy.....	149
Æ Alep.....	431

A. H.	Pages.
147 Æ Faramâ.....	443
Hamadân.....	492
148 R El-Bas'rah.....	148
El-Mohammediyah.....	151
Medinet-el-Salâm.....	153
Æ El-Reyy.....	439
Hamadân.....	463
149 A.....	141
R El-Mohammediyah.....	152
Medinet-el-Salâm.....	154
150 A.....	141
R El-Mohammediyah.....	152
Medinet-el-Salâm.....	154
Æ El-Yezidiyah.....	465
150? El-Bas'rah.....	423
Mossoul.....	460
151 A.....	141
R Armtniyah.....	145
El-Mohammediyah.....	152
Medinet-el-Salâm.....	154
Æ Bokharâ.....	419
152 A.....	142
R Armtniyah.....	145
El-'Abbâsiyah.....	149
El-Mohammediyah.....	152
Medinet-el-Salâm.....	154
153 A.....	142
R El-Mohammediyah.....	153
Medinet-el-Salâm.....	154
154 A.....	142
R Arrân.....	142
Armtniyah.....	145
El-'Abbâsiyah.....	149
El-Mohammediyah.....	153
Medinet-el-Salâm.....	154
155 A.....	142
R Arrân.....	144
El-Mohammediyah.....	153
Medinet-el-Salâm.....	155
Æ Beled.....	425
El-Mohammediyah.....	450
156 A.....	142
R Medinet-el-Salâm.....	155

A. H.		Pages.	A. H.		Pages.
156	Æ Nisâbour.....	463	166	Æ El-'Abbâsiyah.....	164
157	AV	143		Kermân	166
	Æ Medinet-el-Salâm.....	155		El-Mohammediyah.....	167
	Æ K'innastrin.....	444, 445		Medinet-el-Salâm.....	169
	Medinet-el-Salâm... ..	453, 454	Æ	El-Koufah.....	447, 448
158	AV	143		Medinet-el-Salâm... ..	454, 455
	Æ Thabaristân.....	55	167	AV	157, 158
	El-'Abbâsiyah	163		Æ Arminiya.....	160
	Medinet-el-Salâm.....	155		Ifrik'iyah	161
159	Æ El-'Abbâsiyah	164		El-'Abbâsiyah	165
	Medinet-el-Salâm.....	167		Kermân.....	166
	Æ Berda'ah.....	420		El-Mohammediyah.....	167
160	AV	156		Medinet-el-Salâm.....	169
	Æ Badjents ?.....	161		El-Yemâmah.....	489
	El-Bas'rah.....	162	Æ	El-Koufah.....	448
	El-Mohammediyah	166	168	AV	158
	Medinet-el-Salâm.....	168		Æ K'as'r-el-Salâm.....	165
161	AV	156		El-Mohammediyah.....	167
	Æ Arminiya.....	159	169	AV	159
	El-Bas'rah.....	162		Æ Aderbaldjân.....	159
	Thabaristân.....	56		Medinet-Djeyy.....	171
	El-'Abbâsiyah.....	164		El-'Abbâsiyah.....	165
	El-Mohammediyah.....	167		Hâroun-Abâd.....	169
	Medinet-el-Salâm.....	168		El-Hârouniyah.....	170
162	AV	157	170	AV	170
	Æ El-Bas'rah	162		Æ Ifrik'iyah	171
	Medinet-Djeyy.....	163		Medinet-Djeyy.....	171
	Thabaristân.....	56		El-'Abbâsiyah.....	189
	El-'Abbâsiyah	164		El-Mohammediyah.....	172
	Medinet-el-Salâm.....	168		El-Mohammediyah.....	190
163	Æ Medinet-el-Salâm	168		Medinet-el-Salâm	195
	Æ El-Koufah.....	446, 447		El-Hârouniyah.....	172, 173
164	AV	157	Æ	El-Mohammediyah.....	451
	Æ Medinet-el-Salâm.....	169	171	AV	173
	Æ El-Mohammediyah	451		Æ El-'Abbâsiyah.....	190
165	AV	157		El-Mohammediyah.....	191
	Æ Beda'ah.....	161		El-Hârouniyah	202
	El-Bas'rah.....	162	172	Æ Thabaristân.....	57
	El-'Abbâsiyah	164		El-'Abbâsiyah	190
	Medinet-el-Salâm.....	169		El-Mohammediyah	191
166	AV	157	Æ	El-'Abbâsiyah.....	440
	Æ Arminiya.....	160	173	AV	173
	Ifrik'iyah.....	160		Æ El-'Abbâsiyah.....	190

INDEX DES ANNÉES.

509

A. H.	Pages.
174 A/	174
R Sidjistan	187
Æ El-Bas'rah	424
175 A/	174
R Ifrik'iyah	180
Sidjistan	188
El-Mohammediyah	191
177 R	180
Medinet-Zerendj	185
Æ El-'Abbâsiyah	441
El-Mohammediyah	452
178 A/	174
R Medinet-Zerendj	186
179 A/	174
R El-Reyy	185
El-Mohammediyah	192
Medinet-el-Salâm	196
180 R	186
Medinet-Zerendj	186
El-Mohammediyah	192
Medinet-el-Salâm	196
Æ Hamadân	464
181 A/	174
R Armlniyah	180
El-Bas'rah	181
Medinet-Zerendj	186
El-Mohammediyah	192
Medinet-el-Salâm	196
Mis'r	199
Æ Djeyy	428
182 A/	175
R Medinet-Balkh	182
El-Mohammediyah	193
Medinet-el-Salâm	197
183 R	193
El-Mohammediyah	193
Medinet-el-Salâm	197
184 A/	175
R Medinet-Balkh	182
El-Mohammediyah	193
Medinet-el-Salâm	197
185 A/	175
R Arrân	178
El-Bas'rah	182
Medinet-Balkh	183

A. H.	Pages.
185 Æ Bokhârâ	420
186 A/	176
R Medinet-Balkh	183
Medinet-Zerendj	187
El-Mohammediyah	194
Medinet-el-Salâm	197
Æ Medinet-Âmid	418
187 A/	176
R Arrân	179
Medinet-Balk	183
Medinet-el-Salâm	197
188 A/	177
R Medinet-Balk	183
El-Râfik'ah	184
S'ana'a	189
El-Mohammediyah	194
Medinet-el-Salâm	198
189 A/	177
R El-Râfik'ah	184
El-Mohammediyah	194
Medinet-el-Salâm	198
Æ El-Râfik'ah	433
190 A/	177
R Medinet-Balkh	183
El-Râfik'ah	184
El-Mohammediyah	195
Medinet-el-Salâm	198
Ma'den-el-Schâsch	200
190? Æ El-Koufah	449
191 A/	177
R Thabaristân	189
El-Mohammediyah	195
Medinet-el-Salâm	198
Ma'den-Badjents	199
192 A/	178
R Medinet-Abraschahr	178
El-Râfik'ah	184
El-Mohammediyah	195
Medinet-el-Salâm	198
Æ Damas	432
193 A/	178
R Medinet-Bokhârâ	181
Medinet-Samark'and	188

A. H.		Pages.	A. H.		Pages.
193	R Medinet-el-Salâm.	198, 206	203	A/	211
	Ma'den-Badjents.	200		Mis'r.	216
	Medinet-Nisâbour.	201		R Fârs.	223
194	A/	202	204	A/ Mis'r	216
	R Medinet-Bokhârâ.	204		R Medinet-Is'bahân.	220
	Medinet-Balkh.	205		Æ Ferghânâh.	442
	El-Mohammediyah	205	205	A/	212
	Medinet-el-Salâm.	206, 207		R Damas	222
	Medinet-Nisâbour.	208	206	A/	212
	Æ Sidjistân.	439	207	A/	212
195	A/	203		R Medinet-Is'bahân.	220
	R El-Mohammediyah.	206		Medjâz.	224
	Medinet-el-Salâm.	207		Æ El-Mohammediyah	452
	Medinet-Nisâbour	208		R Medinet-el-Salâm.	226
196	A/	204, 209	208	A/	213
	R Medinet-Is'bahân.	218		R Medinet-el-Salâm	226
	Medinet-el-Salâm.	207	209	A/	213
197	A/	209		R Medinet-el-Salâm.	227
	R Medinet-Is'bahân.	218	210	A/	213
	Medinet-Samark'and	222		Mis'r.	216
	Medinet-Nisâbour	227	213	A/	214
198	A/	210		R Damas	222
	R Medinet-Is'bahân.	219	214	A/ Mis'r.	217
	El-Mohammediyah	225	215	A/ Mis'r.	217
	Medinet-el-Salâm.	225, 226	217	A/	214
199	A/	210		Æ El-Ramleh.	435
	Mis'r.	215	218	A/ Medinet-el-Salâm	229
	R Medinet-Is'bahân.	219		R Medinet-el-Salâm.	227
	Medinet-Samark'and.	223	220	R Medinet-el-Salâm	229
	Medinet-el-Salâm.	226	221	A/ S'anaâ'.	228
200	A/	211		Medinet-el-Salâm.	229
	Mis'r.	215	223	A/ S'ana'â.	228
	R Medinet-Is'bahân	219		R Medinet-el-Salâm.	230
	El-Bas'rah.	221	224	A/ Mis'r	229
	Damas	221	227	A/ Mis'r	231
	Medinet-Samark'and.	223		R Is'bahân.	231
	El-Koufah.	224	228	A/ Mis'r	231
	Medinet-Nisâbour	227	229	A/ Medinet-el-Salâm.	230
201	A/	211	231	R Medinet-el-Salâm.	231
	Mis'r.	216	232	A/ Medinet-el-Salâm.	230
	R Medinet-Is'bahân.	219		Mis'r.	231
202	A/ Mis'r	216		R Medinet-el-Salâm.	232
	R Medinet-Is'bahân.	220	233	Mis'r.	237

INDEX DES ANNÉES.

511

A. H.	Pages.	A. H.	Pages.
235 A/ Mis'r.....	234	253 A/ El-Schâsch.....	242
R Medinet-el-Salâm.....	236	R Samark'and.....	244
236 A/ Sorra-men-râa.....	233	El-Schâsch.....	244
R Mah-el-Koufah.....	490	Nis'ibtn.....	244
Medinet-el-Salâm.....	237	255 A/ Medinet-el-Salâm.....	246
237 A/ El-Bas'rah.....	232	R Nis'ibtn.....	245
Mis'r.....	235	256 A/ S'ana'a.....	245
238 A/ Merw.....	234	Medinet-el-Salâm.....	246
Mis'r.....	235	R Sorra-men-râa.....	246
R Sorra-men-râa.....	236	257 A/ Medinet-el-Salâm.....	253
239 A/ Mis'r.....	235	R Sorra-men-râa.....	258
240 A/ Sorra-men-râa.....	233	258 A/ Medinet-el-Salâm.....	254
241 A/ Mis'r.....	235	Mis'r.....	256
243 A/ Merw.....	234	Wâseth.....	257
R Medinet-el-Salâm.....	237	R Sorra-men-râa.....	258
244 A/ El-Bas'rah.....	233	259 A/ Sorra-men-râa.....	249
R Sorra-men-râa.....	236	Mis'r.....	256
245 A/ Medinet-el-Salâm.....	233	260 A/ Medinet-el-Salâm.....	254
Mis'r.....	235	R El-Schâsch.....	259
R Sorra-men-râa.....	236	261 R Medinet-el-Salâm.....	259
247 A/ Merw.....	234	Wâseth.....	261
R Damas.....	235, 236	262 R Wâseth.....	261
El-Motawakkeliyah.....	490	263 A/ Medinet-el-Salâm.....	254
Æ El-Rak'k'ah.....	434	Mis'r.....	256
248 A/ Sorra-men-râa.....	239	R Sorra-men-râa.....	258
Mis'r.....	241	265 A/ Sorra-men-râa.....	249
R Sorra-men-râa.....	238	Medinet-el-Salâm.....	226
El-Mohammediyah.....	241	266 A/ El-Koufah.....	252
249 A/ Sorra-men-râa.....	239	R El-Ahwâz.....	257
S'ana'a.....	240, 241	Medinet-el-Salâm.....	260
Mis'r.....	241	267 A/ Medinet-el-Salâm.....	254
250 A/ Sorra-men-râa.....	239	R Sorra-men-râa.....	259
Samark'and.....	240	Medinet-el-Salâm.....	260
251 A/ Samark'and.....	240	268 A/ K'azwin.....	251
El-Schâsch.....	240	R Sorra-men-râa.....	259
R Damas.....	243	269 A/ El-Ahwâz.....	247
Sorra-men-râa.....	243	270 A/ El-Ahwâz.....	248
252 A/ Sorra-men-râa.....	242	Medinet-el-Salâm.....	254
Medinet-el-Salâm.....	243	271 A/ Samark'and.....	249
Mis'r.....	243	El-Koufah.....	252
R Armtniyah.....	243	R Medinet-el-Salâm.....	260
Sorra-men-râa.....	244	271 R Mossoul.....	260
253 A/ Samark'and.....	242	272 A/ Aderbaldjân.....	247

A. H.		Pages.	A. H.		Pages.
272	AV El-Koufah.	252	289	R Wâseth.	269
	R Nis'ibîn.	261	290	R Is'bahân.	272
273	AV Samark'and.	250		Râs-el-'Ain.	274
	S'ana'â.	250		Sorra-men-râa.	274
274	AV El-Râfik'ah.	248		Medinet-el-Salâm.	276
	El-Koufah.	252	291	R Is'bahân.	272
	R Nis'ibîn.	261		El-Ahwâz.	272
275	AV S'ana'â.	250		El-Koufah.	275
276	AV Samark'and.	250		Medinet-el-Salâm.	276
	Mâh-el-Bas'rah.	253		Mossoul.	277
	Medinet-el-Salâm.	255		Wâseth.	278
277	AV Medinet-el-Salâm.	255		Hamadân.	278
279	R Arminiya.	257	292	AV Mis'r.	270
280	AV Medinet-el-Salâm.	263		R Âmid.	272
	R Sans nom de ville.	263		Touster-men-el-Ahwâz. .	273
	Medinet-el-Salâm.	267		Holwân.	273
281	R Sorra-men-râa.	266		Sorra-men-râa.	274
	Medinet-el-Salâm.	267		El-Mas'is'ah.	276
282	R Is'bahân.	264		Nis'ibîn.	277
	Medinet-el-Salâm.	267		Wâseth.	278
283	AV El-Râfik'ah.	262	293	AV Alep.	270
	R Medinet-el-Salâm.	267		R El-Koufah.	275
	Wâseth.	268		Medinet-el-Salâm.	276
284	R Is'bahân.	264		Mossoul.	277
	El-Ahwâz.	265		Hamadân.	278
	El-Koufah.	266	294	AV Harrân.	269
	Medinet-el-Salâm.	267		Damas.	270
285	R Nis'ibîn.	268		K'oumm.	270
	Wâseth.	268		Mis'r.	270
286	R Sorra-men-râa.	266		El-Mas'is'ah.	271
	Medinet-el-Salâm.	267		R Âmid.	272
	Wâseth.	268		El-Ahwâz.	273
287	AV K'oumm.	262		El-Bas'rah.	273
	R El-Bas'rah.	265		Mossoul.	277
	Schîrâz.	266	295	AV Filasthîn.	283
	Medinet-el-Salâm.	267		Mis'r.	271
288	R Âmid.	265		Hamadân.	271
	Râs-el-'Ain.	265		R El-Râfik'ah.	274
	El-Mohammediyah.	266		Sorra-men-râa.	274
	Medinet-el-Salâm.	268		El-K'as'r el-Fâkhir.	275
	Wâseth.	269		Medinet-el-Salâm.	276
289	R Medinet-el-Salâm.	268		Mossoul.	277
	El-Koufah.	275	296	AV Alep.	281

INDEX DES ANNÉES.

513

A. H.	Pages.
296 A/ Mis'r.....	287
R El-Koufah.....	296
Medinet-el-Salâm.....	297
297 R Medinet-el-Salâm.....	297
Nis'ibtn.....	302
297 R Berda'ah.....	257
298 A/ Mis'r.....	287
R El-Bas'rah.....	290
Medinet-el-Salâm.....	297
299 R El-Râfik'ah.....	292
Sorra-men-râa.....	292
299 R Nis'ibtn.....	277
300 R Sorra-men-râa.....	292
Medinet-el-Salâm.....	297, 298
301 R Sorra-men-râa.....	293
Medinet-el-Salâm.....	298
302 A/ Mis'r.....	287
R Sorra-men-râa.....	293
Medinet-el-Salâm.....	298
303 R Damas.....	291
Sorra-men-râa.....	293
El-Koufah.....	296
304 R Habolâ ?.....	291
Sorra-men-râa.....	293
Medinet-el-Salâm.....	298
Nis'ibtn.....	302
305 A/ K'oumm.....	284
Mis'r.....	287
R Sorra-men-râa.....	293
Souk'-el-Ahwâz.....	295
Medinet-el-Salâm.....	298
306 A/ Filasthn.....	283
Medinet-el-Salâm.....	286
R Sindjâr.....	295
Medinet-el-Salâm.....	299
Wâseth.....	302
307 A/ Mis'r.....	288
R Râs-el-'Atn.....	292
Sorra-men-râa.....	293
Medinet-el-Salâm.....	299
308 A/ El-Karkh.....	285
Mis'r.....	288
R El-Bas'rah.....	290

A. H.	Pages.
308 R Sorra-men-râa.....	294
El-Koufah.....	296
Medinet-el-Salâm.....	299
Nis'ibtn.....	302
309 A/ Mis'r.....	288
R Salamiyah.....	295
Medinet-el-Salâm.....	299
310 A/ Damas.....	282
K'oumm.....	284
R Sorra-men-râa.....	294
El-Koufah.....	296
Medinet-el-Salâm.....	299
Nis'ibtn.....	302
311 A/ Ardebil.....	279
Mis'r.....	288
R Sorra-men-râa.....	294
Medinet-el-Salâm.....	299
Wâseth.....	303
312 A/ El-Mohammediyah.....	286
Mis'r.....	288
R El-Bas'rah.....	290
Tiflis.....	290
Sorra-men-râa.....	294
Medinet-el-Salâm.....	300
Wâseth.....	303
313 A/ Mis'r.....	289
R Sorra-men-râa.....	294
314 A/ S'ana'â.....	282
K'oumm.....	284
Medinet-el-Salâm.....	286
R Arradjân.....	290
Sorra-men-râa.....	294
Medinet-el-Salâm.....	300
Mossoul.....	301
315 A/ S'ana'â.....	282
El-Karkh.....	285
R Schirâz.....	295
Medinet-el-Salâm.....	300
Wâseth.....	303
316 R Medinet-el-Salâm.....	300
317 A/ El-Ahwâz.....	280
Filasthn.....	283
K'oumm.....	285

A. H.		Pages.
317	R Sorra-men-râa.....	294
	Medinet-el-Salâm.....	300
	Mossoul.....	301
	Wâseth.....	303
318	R Harrân.....	291
	El-Râfik'ah.....	292
	Medinet-el-Salâm.....	301
319	A Mis'r.....	289
	R El-Koufah.....	296
	Medinet-el-Salâm.....	301
	Wâseth.....	303
320	A Ardehl.....	280
	Touster-men-el-Ahwâz... ..	281
	Mis'r.....	289
	Hamedân.....	289
	R Âmid.....	304
	Medinet-el-Salâm... ..	301, 306
321	R Holwân.....	304
	Sorra-men-râa.....	305
	El-Koufah.....	305
	Medinet-el-Salâm.....	306
322	R El-Bas'rah.....	309, 310
	Émèse.....	310
	El-Râfik'ah.....	310
	Sorra-men-râa.....	305
	Medinet-el-Salâm... ..	306, 312
323	A Tibériade.....	307
	Mis'r.....	308
	R Sorra-men-râa.....	311
	El-Koufah.....	311
	Medinet-el-Salâm.....	312
324	R Medinet-el-Salâm.....	312
325	A Mis'r.....	308
	R Sans nom de ville.....	309
	Medinet-el-Salâm.....	312
326	A Medinet-el-Salâm.....	307
	R El-Koufah.....	311
	Medinet-el-Salâm.....	312
	Wâseth.....	313
327	R El-Râfik'ah.....	310
	Sorra-men-râa.....	311
	Medinet-el-Salâm.....	313
328	R Medinet-el-Salâm.....	313

A. H.		Pages.
329	R El-Koufah.....	316
	Medinet-el-Salâm.....	316
330	A Medinet-el-Salâm.....	314
	Mis'r.....	315
	R El-Bas'rah.....	315
	Sorra-men-râa.....	316
	Medinet-el-Salâm.....	316
	Wâseth.....	317
333	R Medinet-el-Salâm.....	317
334	A Medinet-el-Salâm... ..	318, 319
342	A 'Atthar.....	320
355	A Filasthîn.....	321
555	A Medinet-el-Salâm.....	322
565	A Medinet-el-Salâm.....	323
566	A Medinet-el-Salâm.....	323
573	A Medinet-el-Salâm.....	324
574	A Medinet-el-Salâm.....	324
584	A Medinet-el-Salâm.....	325
586	A Dak'ouk'â.....	324
590	A Medinet-el-Salâm.....	325
593	A Medinet-el-Salâm.....	326
596	A Dak'ouk'â.....	325
	Medinet-el-Salâm.....	326
597	A Medinet-el-Salâm.....	326
603	A Medinet-el-Salâm.....	327
606	A Medinet-el-Salâm.....	327
607	A Medinet-el-Salâm.....	328
608	A Medinet-el-Salâm.....	328
609	A Medinet-el-Salâm.....	328
610	A Medinet-el-Salâm.....	328
611	A Medinet-el-Salâm.....	328
612	A Medinet-el-Salâm.....	328
613	A Medinet-el-Salâm.....	329
614	A Medinet-el-Salâm.....	329
615	A Medinet-el-Salâm... ..	329, 330
617	A Medinet-el-Salâm.....	330
618	A Medinet-el-Salâm.....	330
620	A Medinet-el-Salâm.....	330
622	A Medinet-el-Salâm.....	331
632	A Irbil.....	332
	R Medinet-el-Salâm.....	334
633	A Irbil.....	333
634	A Irbil.....	333

INDEX DES ANNÉES.

515

A. H.	Pages.
634 A/ Medinet-el-Salâm.....	333
R Medinet-el-Salâm.....	334
637 R Medinet-el-Salâm.....	334
638 R Medinet-el-Salâm.....	335
639 R Medinet-el-Salâm.....	335
640 A/ Medinet-el-Salâm..	336, 337
641 A/ Medinet-el-Salâm.....	337
642 A/ Medinet-el-Salâm.....	337
R Medinet-el-Salâm.....	340
644 A/ Medinet-el-Salâm.....	338
645 A/ Medinet-el-Salâm.....	338
647 A/ Medinet-el-Salâm.....	338

A. H.	Pages.
650 A/ Medinet-el-Salâm.....	338
651 A/ Medinet-el-Salâm..	338, 339
652 A/ Medinet-el-Salâm.....	339
653 R Irbil.....	339

INDICTIONS.

Indiction III. Afrique.....	35
Indiction IIII. Afrique.....	36
Indiction X. Espagne.....	44
Indiction XI. Espagne.....	45, 46, 47
Indiction XII. Espagne.....	46

INDEX DES VILLES.

TYPE BYZANTIN.

A. H.	Pages.	A. H.	Pages.
LÉGENDES GRECQUES.		حلب <i>Alep.</i>	
—		Æ	18, 19
Δαμασκός <i>Damas.</i>		Émèse. حمص	
Æ ANO XVII. ΔΑΜ(ασκός)...	1, 2	Æ	4, 5, 6, 19, 20, 21
ΔΑΜΑΣΚΟΣ.....	3	Damas. دمشق	
ΔΑΜΑΣΚΟ(C).....	10	Æ.....	2, 3, 4, 7
Ἐμέσης <i>Emèse.</i>		ANO ΧΓ.....	10
Æ ΕΜΗCIC.....	4	ANO ΚΑ.....	11
ΕΜΙCΗC.....	5	Sans date.....	14, 15, 21
Ἡλιοπόλις <i>Héliopolis.</i>		El-Rohā. الرها	
Æ ΗΛΙΘΠΟΛΕ(ως).....	6	Æ	15
Τιβεριάς <i>Tibériade.</i>		Serdj. سراج	
Æ ΤΗΒΕΡΙΑΔΟ(C).....	6, 9	Æ	26
ΤΗΒΕΡΙΔΑΟΣ.....	9	Sarmîn. سرمين	
INCERTAINES.		Æ	21, 22
—		Strîn. سيرين	
Ἀπάνα <i>Apamée.</i>		Æ	26
Æ	12	'Ammân. عتّان	
Καισάρεια <i>Césarée.</i>		Æ	22, 23
Æ	11	Filastîn. فلسطين	
LÉGENDES ARABES.		Æ	16
—		K'innasrîn. قنسرين	
Ἄβια-Φιλαστίν <i>Abia-Filastîn.</i>		Æ	23, 24
Æ	13, 14		
Βα'lbek. بعلبك			
Æ	6, 7, 17, 18		

INDEX DES VILLES.

517

A. H. Pages.

A. H.

Pages.

معرة مصرين Ma'arrat-Mas'rin.

Æ 25

منج Manbedj.

Æ 25

LÉGENDES LATINES.

AFRICA.

AV IND(ictione) III. 35

IND(ictione) IIII. 36

AN(no) XCV. 37

AN(no) XCVII. 37

AN(no) XCVIII. 38

Tripoli.

Æ An VX? 41

Sans date 42

طنجة Tanger.

Æ 43, 486

SPANIA.

AV IND(ictione) X. 44

ANN(O) XCIH. 45

INDiC(tione) XL. 45, 46, 47, 48

INDiC(tione) XII. 46

An 98 48

TYPE SASSANIDE.

A. H.

Pages.

LÉGENDES PEHLVIES.

باص Bas'rah.

AR 58. 50

63. 50

68. 50

بایز Baiza.

AR Sans date. 49

70. 52

75. 53

78. 54

79. 54

درابدجرد Da(rabdjerd).

AR 52. 51

A. H.

Pages.

AR 62. 52

65. 53

زادراختا Za(dracarta).

AR 37. 49

هرات Hérât.

AR 69. 51

ثابارستان Thabaristân.

AR 102 Ère du Thabaristân. 55

104. 55

124. 55

127. 56

128. 56

137. 57

TYPE MUSULMAN.

A. H.

Pages.

ابرشهر Abraschahr.

AR 92. 74

96. 74

مدينة أبرشهر Medinet-Abraschahr.

AR 172. 178

A. H.

Pages.

ادربادجان Aderbadjân.

AR 105. 110

169. 159

AV 272. 247

أَرْدَن Arrân.

R 154.....	143
155.....	144
185.....	178
187.....	179

أربل Irbîl.

A 632.....	332
633.....	333
634.....	333
653.....	339

أَرْدِجَان Arradjân.

R 314.....	290
------------	-----

أَرْدَبِيل Ardebîl.

A 311.....	279
320.....	280

أَرْدَشِير خُرَّه Ardeschîr-Khourrah

R 90.....	74
91.....	75
93.....	75
94.....	75
96.....	75
97.....	97
134.....	136
136.....	137
145.....	144

الْأَرْدَنْجَ El-Ordounn.

Æ	354
---------	-----

أَرْمِينِيَا Arminiyah.

R 95.....	75
96.....	75
97.....	98
98.....	98
103.....	110
104.....	111
109.....	116
143.....	144
144.....	144

R 151.....	145
152.....	145
154.....	145
161.....	159
166.....	160
167.....	160
181.....	180
252.....	243
279.....	257

مَدِينَةُ أَصْبَهَانَ Medinet-Is'bahân.

R 196.....	218
197.....	218
198.....	219
199.....	219
200.....	219
201.....	219
202.....	220
204.....	220
207.....	220

أَصْبَهَانَ Is'bahân.

R 227.....	231
282.....	264
284.....	264
290.....	272
291.....	272

أَصْطَخَر Is'thakhr.

R 90.....	76
92.....	76
93.....	76
94.....	76
95.....	76
96.....	76
97.....	98
98.....	98
102.....	111
129.....	488
140.....	489

أَطْرَابُلُس Atrabolas.

Æ 120.....	355
------------	-----

INDEX DES VILLES.

A. H.	Pages.
أفريقية Ifrik'iyah.	
R 101.....	106
102.....	111
A 103.....	109
R 103.....	111
104.....	111
105.....	111
111.....	117
112.....	117
A 114.....	116
R 114.....	117
115.....	117
A 117.....	116
R 131.....	129
134.....	137
136.....	137
Æ 140?.....	418
R 166.....	160
167.....	161
170.....	171
175.....	180
177.....	180
Æ	355
مدينة آمد Medinet-Āmid.	
Æ 186.....	418
آمد Āmid.	
R 288.....	265
292.....	272
294.....	272
320.....	304
الاندلس El-Andalos.	
Æ 99?.....	356
A 102.....	109, 110
R 106.....	117
Æ 108.....	356, 357
110.....	358
R 111.....	118
113.....	118
114.....	118

A. H.	Pages.
R 115.....	118
118.....	488
Æ	359
الاهواز El-Ahwaz.	
R 266.....	257
A 269.....	247
270.....	248
R 284.....	265
291.....	272
294.....	273
A 317.....	280
ايليا Elia.	
Æ	360
الباب El-Bāb.	
R 118.....	118
120.....	118
125.....	119
128.....	129
باجنيس Bādjenis.	
R 160.....	161
بخارا Bokhārā.	
Æ 151.....	419
185.....	420
مدينة بخارا Med'inet-Bokhārā.	
R 193.....	181
194.....	204
بدعة Beda'ah.	
R 165.....	161
بردعة Berda'ah.	
Æ 159.....	420
R 217.....	257
برقة Bark'ah.	
Æ	421

A. H.	Page.	A. H.	Page.
بزمك'وباد <i>Bezmk'obad.</i>		<i>R</i> 308 290	
<i>R</i> 79.....	61	312.....	290
80.....	62	322.....	309, 310
البصرة <i>El-Bas'rah.</i>		330.....	315
<i>R</i> 40.....	58	بصري <i>Bos'ra.</i>	
79.....	62	<i>Æ</i>	360
80.....	62	بعلبك <i>Ba'l bek.</i>	
81.....	63	<i>Æ</i>	361, 362, 363
82.....	63	بلخ <i>Balkh.</i>	
100.....	106	<i>R</i> 114.....	119
101.....	106	115.....	119
133.....	137	128.....	130
<i>Æ</i> 134.....	422	131.....	132
<i>R</i> 135.....	138	<i>Æ</i>	363
136.....	138	مدينة بلخ <i>Medinet-Balkh.</i>	
138.....	145	<i>R</i> 182.....	182
139.....	146	184.....	182
140.....	146	185.....	183
141.....	146	186.....	183
142.....	146	187.....	183
143.....	146	188.....	183
<i>Æ</i> 143.....	422	190.....	183
<i>R</i> 144.....	147	194.....	205
145.....	147	بلد <i>Beled.</i>	
146.....	147	<i>Æ</i> 155.....	425
147.....	147, 148	بهقباد الاسفل <i>Behk'obad el-Asfal.</i>	
148.....	148	<i>R</i> 90.....	77
<i>Æ</i> 150?.....	423	بيروت <i>Beïroul.</i>	
<i>R</i> 160.....	162	<i>Æ</i>	425, 426
161.....	162	تستمر من الاهواز <i>Touster-men-el-Ahwaz.</i>	
162.....	162	<i>R</i> 292.....	273
165.....	162	<i>Æ</i> 320.....	281
<i>Æ</i> 174.....	424	تفليس <i>Tiflis.</i>	
<i>R</i> 181.....	181	<i>R</i> 312.....	290
185.....	182	التيمرة <i>El-Teimerah.</i>	
200.....	221	<i>R</i> 91.....	77
<i>Æ</i> 237.....	232		
244.....	233		
<i>R</i> 287.....	265		
294.....	273		
298.....	290		

INDEX DES VILLES.

521

A. H.	Pages.
R 94	77
95	77
96	78
97	98
128	132

الجزيرة El-Djezrah.

R 128	130
129	130
130	130
Æ	364, 427

جندی سابور Djondey-Sâbour.

R 81	63
93	78
95	78
138	148

جی Djeyy.

R 79	63
80	64
81	64
93	78
94	79
95	79
97	99
127	132
129	133
Æ 181	428

مدينة جی Medinet-Djeyy

R 162	163
169	171
170	171

حبلتا Haboltd.

R 304	291
-------	-----

حران Harrân.

N 294	269
R 318	291

A. H.	Pages.
Æ	364

حلب Alep.

Æ 146	429, 430
147	431
N 293	270
296	281
Æ	365, 430, 431, 432

حلوان Holwân.

R 292	273
321	304

حصص Êmèse.

Æ 101?	369
116	366
R 322	310
Æ Sans date	366-369

درابجرد Darabdjerd.

R 90	79
91	79
92	79
93	80
94	80
95	80
96	80
97	99

دستوا Destawd.

R 96	80
97	99

دقوقا Dak'ouk'a.

N 586	324
596	325

دمشق Damas.

R 75	64
79	64
80	64
81	65
83	65

A. H.	Pages.	A. H.	Pages.
R 84.....	65	R 200.....	221
85.....	65	205.....	222
86.....	65	213.....	222
87.....	81	247.....	235, 236
Æ 87..	369, 370	251.....	243
R 88.....	81	N 294.....	270
Æ 88?.....	370	R 303.....	291
R 89.....	81	N 310.....	282
90.....	81	Æ Sans date.	371, 373-378, 433
91.....	81		
92.....	82	راس العين Râs el-'Atm.	
93.....	82	R 288.....	265
94.....	82	290.....	274
95.....	82	307.....	292
96.....	82		
97.....	99	الرافقة El-Rafik'ah.	
98.....	99	R 188.....	184
99.....	100	189.....	184
100.....	107	Æ 189.....	433
101.....	107	R 190.....	184
102.....	112	192.....	184
Æ 102.....	372	N 274.....	248
R 103.....	112	283.....	262
104.....	112	R 295.....	274
105.....	112	299.....	292
108.....	119	318.....	292
109.....	119	322.....	310
111.....	120	327.....	310
112.....	120		
113.....	120	رام هرمز Râm-Hormuz.	
114.....	120	R 90.....	83
117.....	120	93.....	83
118.....	120		
119.....	120	الركقة El-Rak'k'ah.	
120.....	121	Æ 247.....	434
121.....	121	Sans date.....	379
123.....	121		
124.....	121	الرملة El-Ramleh.	
125.....	121	Æ 101.....	385, 386
126.....	127	217.....	435
Æ 126.....	372	Sans date.....	380-385
R 127.....	130		
Æ 192.....	432		

INDEX DES VILLES.

523

A. H.

Pages.

A. H.

Pages.

الرها *El-Rohd* (Edesse).

Æ 106..... 386

الرتى *El-Reyy*.

R 92..... 83

93..... 83

94..... 83

95..... 84

97..... 100

Æ 116..... 387

R 129..... 133

Æ 129..... 437

144..... 437

R 146..... 148

Æ 146..... 438, 439

R 147..... 149

Æ 148..... 439

R 179..... 185

مدينة زرج *Medinet-Zerendj*.

R 177..... 185

178..... 186

180..... 186

181..... 186

186..... 187

سابور *Sabour*.

R 81..... 486

82..... 66

90..... 84

92..... 84

93..... 84

94..... 84

95..... 84

96..... 85

97..... 100

98..... 100

السامية *El-Samiyah*.

R 131..... 131

سجستان *Sidjistân*.

R 90..... 85

92..... 85

R 93..... 85

95..... 85

96..... 85, 86

98..... 101

174..... 187

175..... 188

Æ 194..... 439

سرخس *Sarakhs*.

R 94..... 86

سرق *Sorrah'*.

R 90..... 86

93..... 86

95..... 87

98..... 101

سرمين داى *Sorra-men-rda*.

AV 236..... 233

R 238..... 236

AV 240..... 233

R 244..... 236

245..... 236

AV 248..... 239

R 248..... 238

AV 249..... 239

250..... 239

R 251..... 243

AV 252..... 242

R 252..... 244

256..... 246

257..... 258

258..... 258

AV 259..... 249

R 263..... 258

AV 265..... 249

R 267..... 259

268..... 259

281..... 266

286..... 266

290..... 274

292..... 274

295..... 274

A. H.	Pages.	A. H.	Pages.
<i>R</i> 299.....	292	<i>El-Sous.</i> التسوس	
300.....	292	<i>R</i> 80.....	66
301.....	293	134.....	138
302.....	293	<i>Souk'-el-Akhdz.</i> سوق الاهواز	
303.....	293	<i>R</i> 80.....	66
304.....	293	90.....	87
305.....	293	91.....	87
307.....	293	94.....	87
308.....	294	95.....	87
310.....	294	96.....	87
311.....	294	98.....	101
312.....	294	305.....	295
313.....	294	<i>El-Schdsch.</i> الشاش	
314.....	294	<i>N</i> 251.....	240
317.....	294	253.....	242
321.....	305	<i>R</i> 253.....	244
322.....	305	260.....	259
323.....	311	<i>Schak'-el-Tetmerah.</i> شق التيمرة	
327.....	311	<i>R</i> 80.....	67
330.....	316	<i>Schirdz.</i> شيراز	
<i>Saroudj.</i> سروج		<i>R</i> 287.....	266
<i>Æ</i>	388	315.....	295
<i>Salamiyah.</i> سلمييه		<i>S'afouriyah.</i> صفورية	
<i>R</i> 309.....	295	<i>Æ</i>	388
<i>Medinet-Samark'and.</i> مدينة سمرقند		<i>S'ana'd.</i> صنعاء	
<i>R</i> 193.....	188	<i>R</i> 188.....	189
197.....	222	<i>N</i> 221.....	228
199.....	223	223.....	228
200.....	223	249.....	240, 241
<i>Samark'and.</i> سمرقند		256.....	245
<i>N</i> 250.....	240	273.....	250
251.....	240	275.....	250
253.....	242	314.....	282
<i>R</i> 253.....	244	315.....	282
<i>N</i> 271.....	249	<i>Sindjdr.</i> سنجاير	
273.....	250	<i>R</i> 306.....	295
276.....	250		

INDEX DES VILLES.

A. H.

Pages.

A. H.

525

Pages.

صور S'our.

Æ 491

طبرستان Thabaristân.

R 102 112

191 189

طبرية Tiberiade.

AV 323 307

Æ Sans date. 389, 393, 394

طنجة Tanger.

Æ 393

العباسية El-'Abbasîyah.

R 152 149

154 149

158 163

159 164

161 164

162 164

165 164

166 164, 165

167 165

169 165

170 189

171 190

172 190

Æ 172 440

R 173 190

Æ 177 441

عثر 'Atthar.

AV 342 320

عسقلان Ascalon.

Æ 394

عكا 'Akka (Saint-Jean-d'Acre).

Æ 394, 395

غزة Ghazzah.

Æ 396

فارس Fârs.

R 203 223

الفراب El-Farâb.

R 97 101

فرغانة Ferghânah.

Æ 204 442

فرما Faramâ (Peluse).

Æ 147 443

فسا Fasa.

R 79 67

الفسطاط El-Fostâth.

Æ 396, 397

فلسطين Filastîn.

AV 295 283

306 283

317 283

355 321

الفيوم El-Faioum.

Æ 397

قزوين K'azwîn.

AV 268 251

قصر السلام K'as'r el-Salâm.

R 168 165

القصر الفاخر El-K'as'r el-Fâkhir.

R 295 275

قم K'oumm.

AV 287 262

294 270

305 284

310 284

314 284

A. H.	Page.	A. H.	Page.
AV 317	285	AR 139	150
<i>قنسرین K'innasrîn.</i>		140	150
Æ	398	141	150
144	443	142	150
157	444, 445	143	151
Sans date	445	Æ 143	446
<i>قوسن K'ousnès.</i>		AR 144	151
AR 95	88	145	151
<i>الكرخ El-Karkh.</i>		146	151
AV 308	285	Æ 163	446, 447
315	285	166	447, 448
<i>كرمان Kermân.</i>		167	448
AR 90	88	190?	449
91	88	AR 200	224
92	88	AV 266	252
93	88	271	252
94	89	272	252
95	89	274	252
96	89	AR 284	266
97	102	289	275
101	107	291	275
102	113	293	275
103	113	296	296
166	166	303	296
167	166	308	296
<i>الكوفة El-Koufah.</i>		310	296
AR 79	67	319	296
82	67	321	305
100	107	323	311
101	108	326	311
Æ 101	398, 399	329	316
AR 102	113	<i>لد Loudd (Lydda).</i>	
Æ 126	399	Æ	400, 401
AR 128	133	<i>ماد البصرة Mâh-el-Bas'rah.</i>	
132	138	AV 276	253
133	139	<i>ماد الكوفة Mâh-el-Koufah.</i>	
136	139	AR 236	490
137	150	<i>ماهى Mâhy.</i>	
		AR 90	89

INDEX DES VILLES.

527

A. H.	Pages.
R 92.....	89
93.....	89
94.....	90
95.....	90
96.....	90
98.....	102
129.....	133

المبركة El-Mobarakah.

R 108.....	121
109.....	122
110.....	122
118.....	122
119.....	122
120.....	123
Æ.....	449

المتوكلية El-Motawakkeliyah.

R 247.....	490
------------	-----

مجاز Medjâz.

R 207.....	224
------------	-----

المحمدية El-Mohammediyah.

R 148.....	151
149.....	152
150.....	152
151.....	152
152.....	152
153.....	153
154.....	153
155.....	153
Æ 155.....	450
R 160.....	166
161.....	167
Æ 164.....	451
R 166.....	167
167.....	167
168.....	167
170.....	172, 173, 190
Æ 170.....	451
R 171.....	191
172.....	191

A. H.	Pages.
R 175.....	191
Æ 177.....	452
R 179.....	192
180.....	192
181.....	192
182.....	193
183.....	193
184.....	193
186.....	194
188.....	194
189.....	194
190.....	195
191.....	195
192.....	195
194.....	205
195.....	206
198.....	225
Æ 207.....	452
R 248.....	241
288.....	266
V 312.....	286

مدينة السلام Medinet-el-Salâm.

R 146.....	153
148.....	153
149.....	154
150.....	154
151.....	154
152.....	154
153.....	154
154.....	154
155.....	155
156.....	155
157.....	155
Æ 157.....	453, 454
R 158.....	155
159.....	167
160.....	168
161.....	168
162.....	168
163.....	168
164.....	169
165.....	169

A. H.	Pages.	A. H.	Pages.
R 166	169	AV 257	253
Æ 166	454, 455	258	254
R 167	169	260	254
170	195	R 261	259
179	196	AV 263	254
180	196	R 266	260
181	196	AV 267	254
182	197	R 267	260
183	197	AV 270	254
184	197	R 271	260
186	197	AV 276	255
187	197	277	255
188	198	280	263
189	198	R 280	267
190	198	281	267
191	198	282	267
192	198	283	267
193	198, 206	284	267
194	206, 207	286	267
195	207	287	267
196	207	288	268
198	225, 226	289	268
199	226	290	276
207	226	291	276
208	226	293	276
209	226	295	276
AV 217	214	296	297
218	229	297	297
R 218	227	298	297
220	229	300	297, 298
AV 221	229	301	298
R 223	230	302	298
AV 229	230	304	298
R 231	231	305	298
AV 232	230	AV 306	286
R 232	232	R 306	299
235	236	307	299
236	237	308	299
243	237	309	299
AV 245	233	310	299
252	243	311	299
255	246	312	300
256	246	AV 314	286

INDEX DES VILLES.

529

A. H.	Pages.
R 314	300
315	300
316	300
317	300
318	301
319	301
320	301, 306
321	306
322	306
322	312
323	312
324	312
325	312
V 326	307
R 326	312
327	313
328	313
329	316
V 330	314
R 330	316
333	317
V 334	318, 319
R 334	319
V 555	322
565	323
566	323
573	324
574	324
584	325
590	325
593	326
596	326
597	326
603	327
606	327
607	328
608	328
609	328
610	328
611	328
612	328
613	329
614	329

A. H.	Pages.
V 615	329, 330
617	330
618	330
620	330
622	331
R 632	334
V 634	333
R 634	334
637	334
638	335
639	335
V 640	336, 337
641	337
642	337
R 642	340
V 644	338
645	338
647	338
650	338
651	338, 339
652	339

المدينة العتيقة El-Medinet el-'Atik'ah.

R 97	102
----------------	-----

مرور Merw.

R 73	68
76	68
81	68
90	90
91	90
92	90
93	90
94	91
95	91
96	91
99	103
100	108
101	108
110	123
131	134
132	134
133	139

A. H.	Pages.
<i>N</i> 238.....	234
243.....	234
247.....	234

مصر *Mis'r.*

<i>Æ</i> 133.....	456, 457
<i>R</i> 181.....	199
<i>N</i> 199.....	215
200.....	215
201.....	216
202.....	216
203.....	216
204.....	216
210.....	216
214.....	217
215.....	217
224.....	229
227.....	231
228.....	231
232.....	231
<i>R</i> 233.....	237
<i>N</i> 235.....	234
237.....	235
238.....	235
239.....	235
241.....	235
245.....	235
248.....	241
249.....	241
252.....	243
258.....	256
259.....	256
263.....	256
292.....	270
294.....	270
295.....	271
296.....	287
298.....	287
302.....	287
305.....	287
307.....	288
308.....	288
809.....	288

A. H.	Pages.
<i>N</i> 311.....	288
312.....	288
313.....	289
319.....	289
320.....	289
323.....	308
325.....	308
330.....	315
<i>Æ</i>	457

المصيصة *El-Mas'is'ah.*

<i>R</i> 292.....	276
<i>N</i> 294.....	271

معدن باجنيس *Mâ'den-Bâdjenis.*

<i>R</i> 191.....	199
193.....	200

معدن الشاش *Ma'den el-Schâsch.*

<i>R</i> 190.....	200
-------------------	-----

معرة مصرين *Ma'arrat-Mas'rin.*

<i>Æ</i>	401
----------------	-----

منادر *Mendder.*

<i>R</i> 81.....	68
83.....	69
90.....	91
95.....	91
96.....	91

الموصل *El-Mos'il (Mossoul).*

<i>Æ</i> 145.....	458, 459
150?.....	460
<i>R</i> 271.....	260
291.....	277
293.....	277
294.....	277
295.....	277
314.....	301
317.....	301
<i>Æ</i> ... 402-404, 458, 459, 461, 462	

ميسل *Meisla.*

<i>R</i> 80.....	69
------------------	----

INDEX DES VILLES.

531

A. H.	Pages.
R 96.....	92
97.....	103

نصيبين Nisibin.

Æ 92.....	404
R 253.....	244
255.....	245
272.....	261
274.....	261
285.....	268
292.....	277
297.....	302
297.....	277
304.....	302
308.....	302
310.....	302

نهر تيري Nahr-Tira.

R 80.....	69
90.....	92
92.....	92
94.....	92
96.....	92
134.....	139

نيسابور Nisabour.

Æ 156.....	463
------------	-----

مدينة نيسابور Medinat-Nisabour.

R 193.....	201
194.....	208
195.....	208
197.....	227
200.....	227

واسط Waseth.

R 84.....	69, 70
85.....	70
86.....	70
88.....	93
89.....	93
90.....	93
91.....	93

A. H.	Pages.
R 92.....	94
93.....	94
94.....	94
95.....	94
96.....	94
97.....	103
98.....	104
99.....	104
Æ 101.....	405
R 103.....	113
104.....	113
105.....	114
106.....	123
107.....	123
108.....	123
109.....	124
Æ 109.....	405
R 110.....	124
112.....	124
113.....	124
114.....	124
115.....	125
116.....	125
Æ 116.....	406
R 117.....	125
Æ 117.....	406
R 118.....	125
119.....	125
120.....	125
Æ 120.....	406
R 121.....	126
122.....	126
123.....	126
124.....	126
125.....	126
126.....	127
127.....	128
128.....	131
129.....	131
130.....	131
131.....	131
Æ 258.....	257
R 261.....	261

A. H.	Pages.	A. H.	Pages.
R 262	261	R 94	96
283	268	96	96
285	268	98	104
286	268	Æ 147	492
288	269	148	463
289	269	180	464
291	278	R 291	278
292	278	293	278
306	302	Λ 295	278
311	303	320	289
312	303		
315	303	Yobna. يبنى	
317	303	Æ	407
319	303		
326	313	El-Yezidiyah. اليزيدية	
330	317	Æ 150	466
Wabdah. وباءة		El-Yemamah. اليمامة	
R 93	93	R 167	489
El-Hdschemiyah. الهاشمية		El-'Irdk'. العراق	
R 138	156	Λ 199	210
143	156	200	211
		201	211
Hérât. هرات			
R 90	95	El-Maschrek'. المشرق	
91	487	R 200 Is'bahân	219
92	95	201 Is'bahân	219
95	95	202 Is'bahân	220
96	95	204 Is'bahân	220
		199 Samark'and	223
Hâroun-Abd. هرون اباد		200 Samark'and	223
R 169	169, 170	203 Fârs.	225
		200 Nisâbour	227
El-Hârouniyah. الهرونية			
R 169	170	El-Maghreb. المغرب	
170	172, 173	Λ 203 Mis'r.	216
171	202	204 Mis'r.	216
		205	212
Hamadân. همدان		206	212
R 90	95		

INDEX DES NOMS PROPRES.

TYPE BYZANTIN.

	Nombres.
عبد الملك امير المؤمنين.....	57-82, 84-87
النعم.....	89-93
MVSE FNVSIR AMIRA.....	120
MVSE AMIRA.....	121
MV(SE) AMIRA.....	122
MVSE A(MIRA).....	123, 124

TYPE SASSANIDE.

سليم بن زياد = سلسم بن زياد.....	143
عبد الله امير المؤمنين = عبد الله بن زياد.....	144
عبد الملك امير المؤمنين = عبد الملك بن زياد.....	147
عبيد الله بن زياد = عبيد بن زياد.....	139-142
سليم بن زياد = سليم بن زياد.....	152
عمر بن عبيد الله = عمر بن عبيد الله.....	145
مهلبي بن أبي صفرة = مهلب بن أبي صفرة.....	146
هوشيد = هوشيد.....	150, 151
هوسروى = هوسروى.....	137, 138
الحجاج بن يوسف.....	148, 149
سعيد.....	155
سليم.....	156
عمر.....	154
هاني.....	157

TYPE MUSULMAN.

1

1577 n°, إبراهيم؟

743. إبراهيم

1642. إبراهيم بن يوسف

1265-1267. أبو الحسن محمد بن أمير المؤمنين

بن أبي طالب. Voir أبو طالب.

1115-1118, 1120, 1124-1134, 1136-1151, 1153-1177, 1179-1182, 1184-1219. أبو العباس بن أمير المؤمنين

للمعتز. Voir أبو عبد الله.

1240, 1242, 1251, 1252. أبو الفضل بن أمير المؤمنين

1221-1224, 1227, 1228. أبو القاسم بن أمير المؤمنين

1254-1264. أبو منصور بن أمير المؤمنين

عدة الدنيا والدين. Voir أبو نصر.

1599, 1600. أحمد

1011. أحمد بن عبد العزيز

1643, 1644. أحمد بن مروان

998, 1005, 1010, 1011, 1018, 1019. أحمد بن الموفق بالله

1006. أذكوكتكين

1645. أحمق

1603, 1632. Voir أحمق بن.

1646, 1647. أحمق بن الرشيد

772. أسد بن يزيد

1560, 1648, 1649. الأمير اسمعيل بن علي

أسيد. Voir أسيد بن.

الناصر, المستنصر, المستنجد, المستعصم, المستضي, المأمون, الظاهر. Voir. الامام
لدين الله.

846. أم جعفر

عبد الملك, عبد الله, الظاهر, الرشيد, الراضى, الامين. Voir امير المؤمنين,
المعتضد, المعتز, المستنصر, المستنجد, المستعصم, المستضى, مروان, محمد,
الناصر لدين الله, المهدي, المهدي.
الناصر لدين الله, امير المؤمنين خليفة الله
الامين.

- (a) 851. محمد بن امير المؤمنين.
- (b) 750, 754, 756, 758-760, 763, 779, 780, 816-819, 821-823, 829-831, 833-836, 845-847, 1553. الامير الامين محمد بن امير المؤمنين.
- (c) 775. الامين ولي عهد المسلمين.
- (d) 781. الامير الامين محمد بن امير المؤمنين ولي عهد المسلمين.
- (e) 814. محمد ولي عهد المسلمين.
- (f) 815. الامير محمد ولي عهد المسلمين.
- (g) 820. الامير ولي عهد المسلمين.
- (h) 782, 793. الامير ولي عهد المسلمين الامين محمد بن امير المؤمنين.
- (i) 863, 864. عبد الله الامين محمد امير المؤمنين.
- (j) 865. عبد الله محمد امير المؤمنين الامين.
- (k) 853, 855. الخليفة الامين.

ب

بركة, n° 1606, 1608.

1656. الامير بغا.

بن بكير. Voir.

الرضا. Voir بن ابي طالب.

محمد, عثمان. Voir بن احمق.

يزيد. Voir بن اسيد.

جعفر, الامين, ابو منصور, ابو القاسم, ابو الفضل, ابو العباس. Voir بن امير المؤمنين.

الهادي, المهدي, محمد, المامون, عبد الله, العباس, سليمان, الرشيد.

الوليد. Voir بن بكير.

محمد. Voir بن بيهس.

عيسى, سعيد Voir. بن جعفر

الحسين Voir. بن الجناح

روح Voir. بن حاتم

كلثوم Voir. بن حفص

السري Voir. بن الحكم

عبد الله Voir. بن جيد

خرجة Voir. بن خازم

بن خريم, n° 694, 800-802.

الجنيد Voir. بن خالد

عبد الله Voir. بن داود

عبد الله Voir. بن دينار

محمد Voir. بن الربيع

الحق Voir. بن الرشيد

عثم Voir. بن زفر

سعيد Voir. بن السرح

محمد, عبيد الله Voir. بن السري

نصر Voir. بن سعد

محمد Voir. بن سعيد

عمر, سعيد Voir. بن سلم

عمر Voir. بن سليمان

عمران Voir. بن صالح

سيف Voir. بن الطبراني

حسين Voir. بن عاصم

غسان Voir. بن عباد

سليمان Voir. بن عبد الله

عمر, احمد Voir. بن عبد العزيز

جابر Voir. بن عبيد

القاسم Voir. بن عبيد الله

صالح, اسمعيل Voir. بن علي

هشام Voir. بن عمرو

عبد الاعلى Voir. بن عياض

محمد, عمرو, علي Voir. بن عيسى

محمد Voir. بن فايق

يحيى, العباس Voir. بن محمد

الامير n° 1614. بن محمد

عبد الملك, احمد Voir. بن مرون

العباس, عبد الله Voir. بن معوية

عيسى Voir. بن منصور

احمد Voir. بن الموفق بالله

الصقر Voir. بن نجدة

موسى Voir. بن نصير

عبد العزيز Voir. بن الوزير الجوى

1665. بن يحيى

محمد, جعفر Voir. بن يحيى

محمد, عبد الملك, اسد Voir. بن يزيد

الحجر, الحجاج Voir. بن يوسف

بن بيهس Voir. بيهس

ج

الامير جابر بن عبيد, n° 1565, 1566.

866. جبريل

بن الوزير الجوى Voir. الجوى

743. جرير

751, 753, 755, 757, 780, 793-797, 816-819, 821, 822, 829-831, 833-836, 999, 1012-1014, 1020-1023, 1027-1029, 1034, 1041, 1662.

بن جعفر, ام جعفر Voir. جعفر

1628, 1632. جعفر بن امير المؤمنين

الامير جعفر بن امير المؤمنين n° 1629, 1633, 1634.

845. جعفر بن يحيى.

الجناح. Voir الجناح.

الجنيد بن خلد. 1554, 1555.

ح

بن حاتم. Voir حاتم.

الامير الحر بن يوسف. n° 1510, 1511.

ابو الحسن. Voir الحسن. 607, 608, 614, 873, 906.

حسن. 735, 736, 828.

الحسين بن الجناح مولى امير المؤمنين. 1572.

حسين بن عاصم. 1650.

بن حفص. Voir حفص.

بن الحكم. Voir الحكم.

جاد. 804.

جوية. 849.

بن جيد. Voir جيد.

خ

بن خازم. Voir خازم.

بن خزيم. Voir خزيم.

خزيمة. n° 737.

خزيمة بن خازم. 773.

بن خلد. Voir خلد. 762.

الهادي, المأمون, الرشيد, الامين. Voir الهادي, الرشيد, الامين. 765, 769, 852, 915.

المأمون. Voir المأمون. خليفة الله.

المأمون. Voir المأمون. خليفة الامم.

د

بن داود. Voir داود. n° 747, 810, 820.

بن دينار. Voir دينار.

ذ

ذو الرباستين 872-876, 885, 900-904, 906, 911, 913, 914, 916, 918, 919, 924, 925.

ذو الوزارتين 996, 997, 1008, 1017, 1037, 1039.

ذو اليمينين 886-889.

ر

الراضى بالله 1229-1234, 1236-1253.

الراضى بالله امير المؤمنين 1235.

بن الربيع. Voir الربيع.

الرشيد.

(a) هرون بن امير المؤمنين 695, 696, 735-737, 743.

(b) هرون ولي عهد المسلمين 739.

(c) الخليفة هرون امير المؤمنين 772-774.

(d) الخليفة هرون 800-802.

(e) الخليفة الرشيد 794-799, 810-813, 828, 851.

(f) عبد الله هرون امير المؤمنين 767, 849, 1582.

(g) هرون امير المؤمنين 1613, 1639.

الامير الرضا ولي عهد المسلمين على بن موسى بن على بن ابي طالب 904, 913.

روح 1594.

الامير روح بن حاتم 1594.

ز

بن زفر. Voir زفر.

الامير زهير بن الامير علقمة 1636.

الامير زهير بن..... 1655.

س

بن السرح. Voir السرح 1586.

بن السرى. Voir السرى 887-891.

1653 n°, الأمير السري.

1651, 1652. الأمير السري بن الحكم.

بن سعد. Voir سعد.

بن سعيد. Voir سعيد. 1662.

1556. سعيد بن جعفر.

1586. الأمير سعيد بن السرح.

775. سعيد بن سلم.

بن سلم. Voir سلم.

بن سليمان. Voir سليمان. 886.

1562, 1563. الأمير سليمان بن أمير المؤمنين.

1654. الأمير سليمان بن عبد الله.

1596. سهل.

799. سيف بن الطبراني.

ش

1657 n°, شعيب.

ص

1635 n°, الأمير الصقر بن نجدة.

1669. الأمير صالح.

بن صالح. Voir صالح. 1670, 1671.

1573-1578. الأمير صالح بن علي.

ط

بن أبي طالب. Voir طالب.

860, 877, 878, 886-891 n°, طاهر.

بن الطبراني. Voir الطبراني.

ظ

1304, 1305 n°, الإمام الظاهر بأمر الله أمير المؤمنين.

ع

بن عاصم. Voir عاصم.

بن عباد. Voir عباد 869.

أبو العباس. Voir العباس n° 853, 854, 856, 863, 864.

976, 973-967. العباس بن أمير المؤمنين.

1571-1568. الأمير العباس بن محمد.

1639. العباس بن معوية.

1429. الأمير عبد

1655. الأمير عبد الأعلى بن عياض.

عبد الملك, الرشيد, بن عبد الله, الأمين, أبو عبد الله. Voir عبد الله 924.

هرون, المأمون.

990. عبد الله بن أمير المؤمنين. Voir العباس.

1659, 1658. عبد الله بن حيد.

1656. عبد الله بن داود.

1656. عبد الله بن دينار.

1588. الأمير عبد الله بن معوية.

المنصور. Voir عبد الله عبد الله.

الأمين. Voir عبد الله بن محمد.

1610. عبد الرحمن.

بن عبد العزيز. Voir عبد العزيز.

1651. عبد العزيز بن الوزير الجوى.

88, 86, 84, 82-65, 63-57. عبد الملك بن أمير المؤمنين.

1496-1494. الأمير عبد الملك بن مرون.

1625-1622. عبد الملك بن يزيد.

1624-1622. الأمير عبد الملك بن يزيد.

1428-1425. عبد الله الوليد أمير المؤمنين.

823. عبيد.

بن عبید اللہ. Voir عبید اللہ.

عبید اللہ بن السری n° 880, 881, 892.

1634. عثمان بن ائحق.

850. عثمان.

815. عثمان بن زفر.

1278-1282, 1303. عدة الدنيا والدين ابو نصر.

1610. عسكر.

828. الملا.

رغير. Voir حلقة.

بن علی. Voir 798, 799.

1556. الامير علی بن عيسى.

787. الامير علی بن عيسى مولی امير المؤمنين.

الرضا. Voir علی بن موسى.

848. علی النصر.

636-638, 746, 1657. عمر.

1691. الامير عمر بن سلم.

1589. عمران بن صالح.

1047. عمر بن عبد العزيز.

1638. عمرو بن سليمان.

1658, 1659. عمرو بن عيسى.

1118, 1146, 1207. حميد الدولة.

بن عیاض. Voir عیاض.

بن عيسى. Voir عيسى.

1561. الامير عيسى بن جعفر.

1646, 1647. عيسى بن منصور.

غ

1596. n° الامير غسان بن عباد.

ف

بن فايق. Voir فايق.

أبو الفضل. Voir 777, 857, 860, 867, 885, 910, 912, 1553, 1595. Voir الفضل.

1595. الأمير الفضل.

ق

أبو القاسم. Voir القاسم.

القاسم بن عبيد الله, n° 1660, 1661.

1220-1228. القاهرة بالله.

1223, 1228. المنتقم من أعداء الله لدين الله (b).

1578. قسطنطين?

ك

كلثوم بن حفص الموصل. n° 1612.

م

المأمون.

783-786. الأمير المأمون عبد الله بن أمير المؤمنين ولي عهد المسلمين (a).

848. الأمير المأمون بن أمير المؤمنين ولي عهد المسلمين (b).

778, 803, 850, 857, 858, 866, 867. الأمير المأمون ولي عهد المسلمين عبد الله بن أمير المؤمنين (c).

860. الإمام المأمون ولي عهد المسلمين عبد الله بن أمير المؤمنين (d).

869, 880, 881, 883, 892, 893, 895. الخليفة المأمون (e).

870. الإمام المأمون (f).

860. الإمام المأمون أمير المؤمنين (g).

904, 913. المأمون خليفة الله (h).

868. الخليفة الإمام (i).

907, 908. الإمام المأمون عبد الله أمير المؤمنين (j).

1254-1264. المتقي لله.

1662. المتوكل.

المتهكل على الله. 1687, 1688, n° 941-963.

المهلى بن محمد, الامين. Voir 1572, 1581, 1652. 699-701 محمد.

1578 محمد (?).

1609 محمد امير المؤمنين.

1563, 1562 محمد بن ائق.

المهلى, الامين. Voir محمد بن امير المؤمنين.

907, 908 محمد بن بيهس.

1583 محمد بن الربيع.

877, 878 محمد بن السرى.

1663, 1664 محمد بن سعيد.

1667, 1668 محمد بن عيسى.

1665 محمد بن فايق.

1666 الامير محمد بن موسى.

813, 793 محمد بن يحيى.

774 محمد بن يزيد.

1388 الامير محمد بن يزيد.

المين. Voir محمد ولى عهد المسلمين.

المين. Voir الامير محمد ولى عهد المسلمين.

1669-1672 الامير محمد.

بن مرون. Voir مرون.

1494-1496 عبد الله مرون امير المؤمنين.

1417-1420 مرون بن بشير.

1272-1274 الامام المستضى بامر الله امير المؤمنين.

1317-1322 الامام المستعصم بالله امير المؤمنين.

966, 977 المستعين بالله.

1265-1267 امام لئاق المستكفى بالله.

1270, 1271 الامام المستنجد بالله امير المؤمنين.

1306-1315 الامام المستنصر بالله امير المؤمنين.

- المستنصر بالله امير المؤمنين، n° 1316.
 1601. مطر مولى امير المؤمنين.
 870, 885. المطلب.
 1268, 1269. المطيع لله.
 942, 945, 947, 948, 953-956, 958-959, 962, 1688. المعتز بالله.
 978-990. المعتز بالله امير المؤمنين (b).
 941, 943, 944, 946, 950-952, 957, 961, 1687. المعتز بالله (i. e. ابو عبد الله (c).
 926-932. المعتصم بالله.
 1043-1072, 1673. المعتضد بالله.
 1046. المعتضد بالله امير المؤمنين (b).
 995-1040. المعتمد على الله.
 بن معوية. Voir معوية.
 1116. مفلح اليوسفى مولى امير المؤمنين.
 998, 1000, 1030-1032, 1038-1040. المفوض الى الله.
 1115-1219. المقتدر بالله.
 1073-1114. المكتفى بالله.
 964, 965, 1583. المنتصر بالله.
 القاهر بالله. Voir المنتقم من اعداء الله لدين الله.
 1616-1618. المنصور (i. e. عبد الله عبد الله امير المؤمنين).
 882. Voir منصور، ابو منصور.
 1675, 1676. الامير منصور.
 745, 748, 749. موسى.
 الهادى. Voir الخليفة موسى.
 1564. الامير موسى بن مصعب.
 1612. الامير موسى بن امير المؤمنين.
 1599, 1600. الامير موسى مولى امير المؤمنين.
 الهادى. Voir موسى ولى عهد المسلمين.
 كلثوم بن حفص. Voir الموصلى.

CORRIGENDA.

- N° 115, *au lieu de* : 20^{re} 30, *lisez* : 2^{re} 30.
N° 172, 173, *au lieu de* : Ry, *lisez* : R.
N° 181, *au lieu de* : ق, *lisez* : ق.
N° 197, 389, *au lieu de* : Souk' el-Ahouaz, *lisez* : Souk'-el-Ahwâz.
N° 406, *au lieu de* : بالهدو و, *lisez* : بالهدى و.
N° 1310, *au lieu de* : بعدة, *lisez* : بعد.
N° 1388, *au lieu de* : Les Berbères, *lisez* : Les Berbers.
N° 1513, *au lieu de* : Moawiyah, *lisez* : Mo'âwiyah.
N° 1610, *au lieu de* : el-Mobârekah, *lisez* : el-Mobarakah.
N° 1655, *au lieu de* : 'Abd-el-'Aâla, *lisez* : 'Abd-el-'Âa'la.

33



34



35



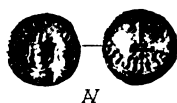
37



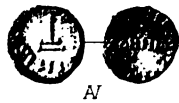
87



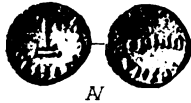
98



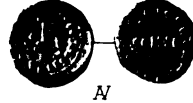
103



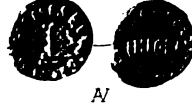
104



105



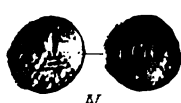
106



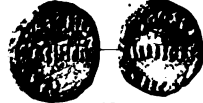
107



108



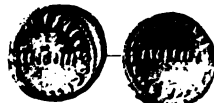
109



110



111



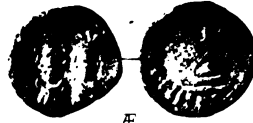
115



116



117



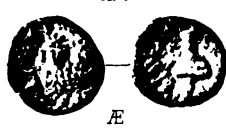
118



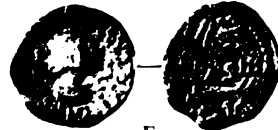
123



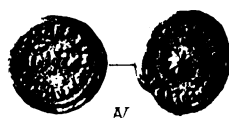
124



126



128



155



R

172



R

184



R

198



R

199



R

202



R

203



R

205



R

207



R

208



R

343



R

384



R

425



N

440



R

458



N

464



N

472



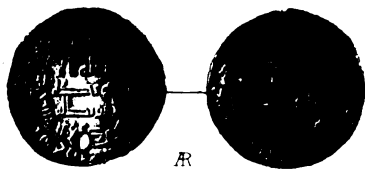
R

479



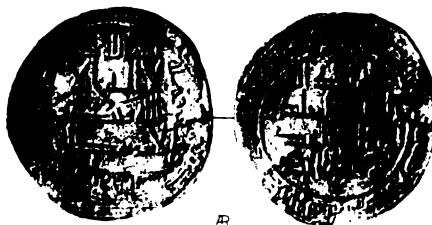
R

558



R

573



R

THE NEW YORK
PUBLIC LIBRARY

ASTOR LENOX AND
TILDEN FOUNDATIONS

578



697



744



815



882



915



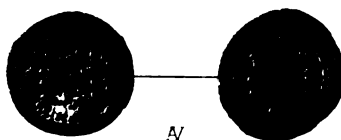
926



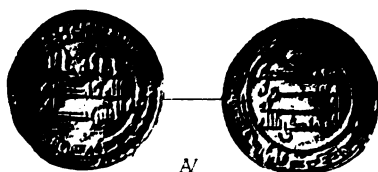
944



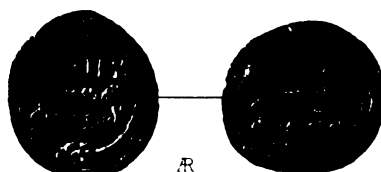
948



992



994



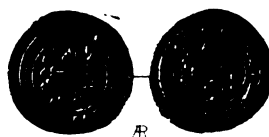
1006



1011



1029



1020



1044



1046



1047



1048



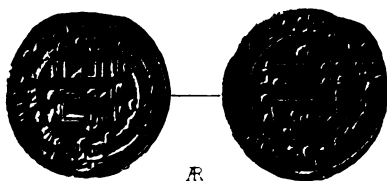
1080



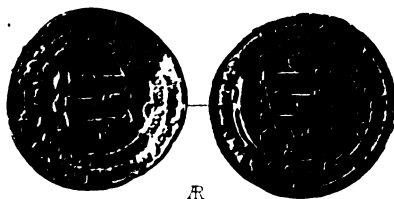
1080

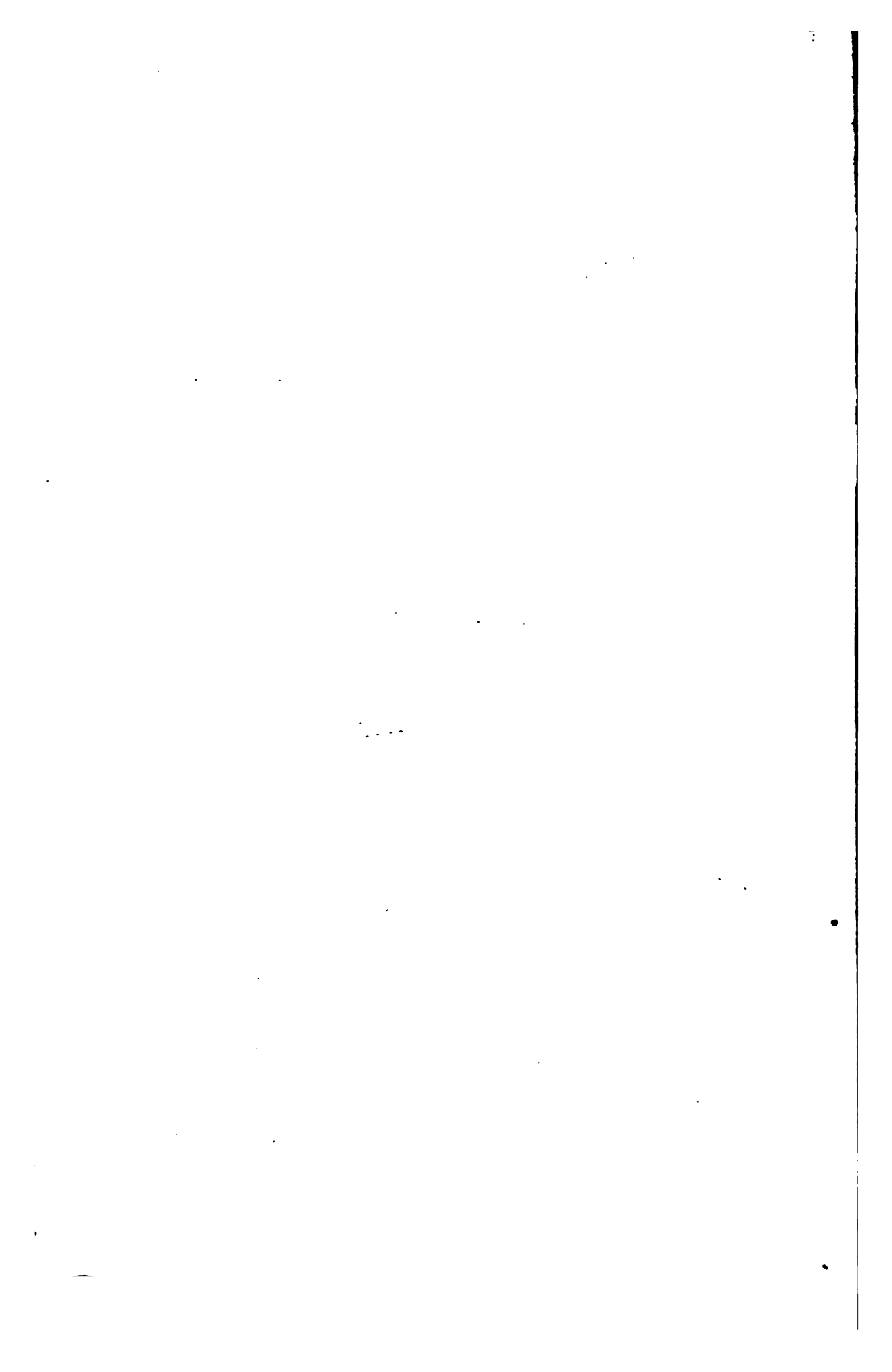


1096



1104





1116



N

1126



N

1130



N

1147



N

1148



R

1153



R

1174



R

1220



R

1221



R

1229



N

1235



1238



1265



1268



1270



1271



1272



1275

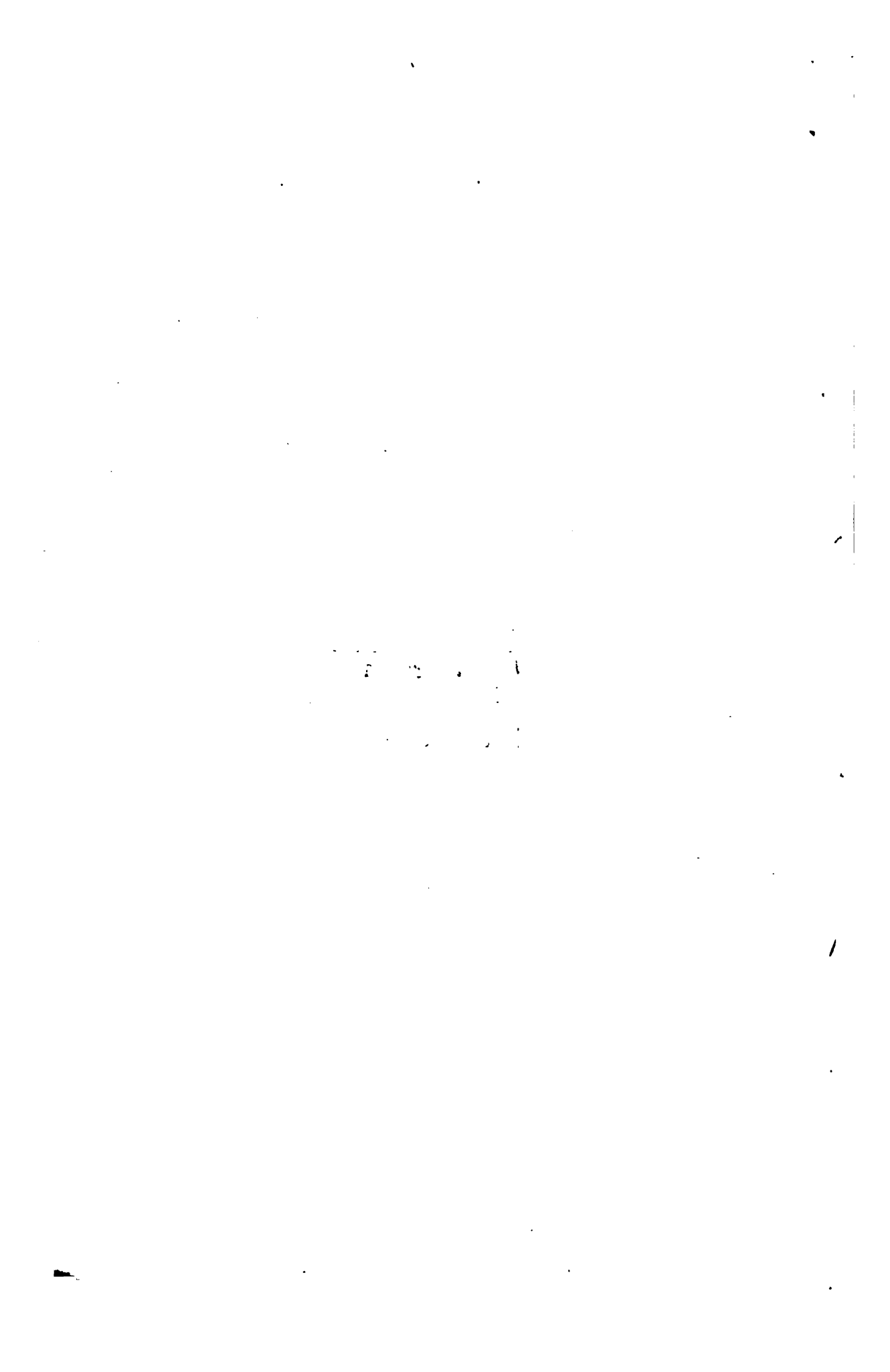


1276



1306







1.

(continued)

1543



Æ

1558



Æ

1541



Æ

1561



Æ

1565



Æ

1567



Æ

1578



Æ

1583



Æ

1588



Æ

1586



Æ

1593



Æ

1596



Æ

1597



Æ

THE JOURNAL
OF THE
ROYAL ANTHROPOLOGICAL INSTITUTE
OF GREAT BRITAIN AND IRELAND
VOLUME 40
PART 1
1910

1601



1610



1602



1612



1615



1636



1640



1641



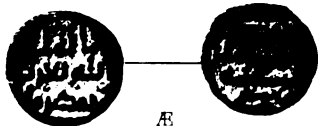
1654



1655



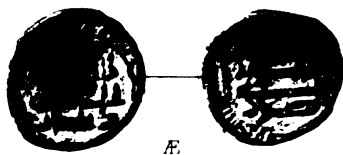
1665



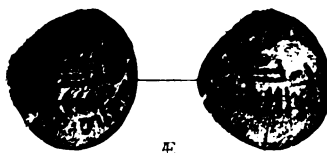
1678

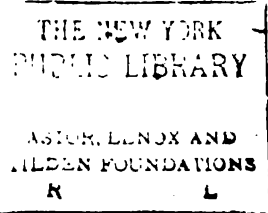


1689



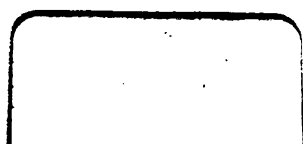
1690





124
CP

3 0 1938



3 0 1938

